



THM3. 443

جامعة الجزائر مركز التوثيق

العلاقات الخارجية
لمملكة أرمينيا الصغرى
منذ منتصف القرن الثاني عشر ليلادي حتى سنة 1375م

رسالة لنيل شهادة الماجستير في تاريخ العصور الوسطى

من تقديم الطالبة: فاطمة بوعمامة
إشراف: د. إبراهيم خنجر

السنة الجامعية: 1414/1415
1993/1994

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الإهداء

إلى من قرن الله طاعتهما بعباقرة ..

إلى من أمدني ربي بخفض الجناح لهما ..

إلى من كنفاني بالعطف والرعاية والحنان ..

إلى من رافقا ورسي في الدراسة والتعليم ..

إلى أعز الناس إلى قلبي ..

إلى والدي العزيزين الكريمين ..

أهدي هذا العمل المتواضع عرفانا بجميلهما الذي للأستطيع روه مهما

بذلت من جهدي ..

المختصرات :

B.E.C. : BIBLIOTHEQUE DE L'ECOLE DES CHARTES.

C.M.H : CAMBRIDGE MEDIEVAL HISTORY

J. A : JOURNAL ASIATIQUE

R.A. : REVUE ARCHEOLOGIQUE

R.E.ARM. : REVUE DES ETUDES ARMENIENNES

R.E.G. : REVUE DES ETUDES GRECQUES

R.E.I. : REVUE DES ETUDES ISLAMIKES

REC. HIST. CROIS. DOC -ARM : RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES
DOCUMENTS ARMENNIENS.

REC- HIST-CROIS- HIST- OCC : RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES
HISTORIENS OCCIDENTAUX.

R. M : REVUE DES DEUX MONDES

R.O.C. : REVUE DE L'ORIENT CHRETIEN

R.O.L : REVUE DE L'ORIENT LATIN.

=====

المقدمة

تعد منطقة كيليكيا ، التي قامت بها مملكة أرمينيا الصغرى ، من أشهر المناطق في آسيا الصغرى ، اذ تتمتع بموقع استراتيجي ، بحيث تتصل بأوروبا عن طريق شبه جزيرة الأناضول وآسيا وأفريقيا عبر الشام ، هذا ما جعلها مصدرا للأحداث التاريخية الهامة التي وقعت خلال العصور الوسطى .

فمملكة أرمينيا الصغرى قد قامت على حواف الامبراطوريات الكبيرة مثل : الدولة الإسلامية ، والامبراطورية الفارسية ، والامبراطورية البيزنطية . هذه الامبراطوريات التي كانت مسرحا للنشاط السياسي والاقتصادي .

وقد وجد الصليبيون في الطريق البري المار بأرمينيا الصغرى اقرب طريقا للوصول الى فلسطين ، وبحكم الدافع الديني ودوافع سياسية أخرى رحب شعب أرمينيا الصغرى بالجيش الصليبي ، فأقام علاقات واسعة مع الامارات الفرنجية في الشام خاصة وأنهم كانوا يواجهون نفس الخطر والمتمثل في المد الإسلامي .

وأدت مملكة أرمينيا الصغرى دورا لا يستهان به ، سواء في العلاقات السياسية ، أو التجارية وحتى في المجال الفكري . ووجد الأرمن أنفسهم يشاركون في الأحداث التي نتجت عن الحركة الصليبية ، بل كان لهم اليد في توجيه المستقبل السياسي في آسيا .

لقد حاولت جهدي توضيح الخطوط الرئيسية لأهم ما تميزت به أحداث تاريخ هذه المملكة التي دام حكمها ما يزيد عن ثلاثة قرون ، خاصة تلك العلاقات المتنوعة والتي كانت تربطها بالعالمين الشرقي والغربي

معا ، و تأثرها بالأباطوريات و تأثيرها فيها و ذلك عبر العصور ، إضافة الى هذا ، البصمات التي تركتها علاقاتها مع الصليبيين .

و من الأسباب التي دفعتني لاختيار موضوع مملكة أرمينيا الصغرى هو قلّة الدراسات العلمية المعاصرة التي تناولت تاريخ هذه المنطقة خاصة منها الدراسات العربية ، و كذلك رغبة مني في زيادة التعريف بهذه المملكة التي نجد مساحتها صغيرة و لكن أثرها على المنطقة و تطورها الأحداث كان بالغاً .

أعطيت لهذا البحث عنوان : (العلاقات الخارجية لمملكة أرمينيا الصغرى منذ منتصف القرن الثاني عشر الميلادي إلى سنة 1375 م) تاريخ سقوط المملكة نهائياً في يد المغاليك .

و لقد اقتضت طبيعة الموضوع أن أقوم بتوزيع محاوره و مادته على النحو التالي ، قسمت البحث الى فصل تمهيدي و بابين يشملان ستة فصول .

تناولت في الفصل التمهيدي الأوضاع السياسية في آسيا في : منتصف القرن الثاني عشر الميلادي ، و رغم طول هذا الفصل وجدت أنه من الضروري التعريف بالأوضاع السائدة في المنطقة و ما ترتب عنها من تطورات في العلاقات .

أما الباب الأول فقد أعطيت له عنوان : (علاقة أرمينيا الصغرى بالمسيحيين) و قسمت هذا الباب الى ثلاثة فصول .

تناولت في الفصل الأول علاقة أرمينيا الصغرى بالصليبيين ، و حاولت أن أوضح فيه كيفية استغلال أرمينيا الصغرى لمرور الحملات الصليبية فوق أراضيها حتى تحصل على لقب الملكية .

أما الفصل الثاني والخاص بالعلاقة الأرمينية الفرنجية ، فقد أبرزت فيسـه أهمية الامارات الصليبية بالشام وأثرها على مملكة أرمينيا الصغرى سواء من ناحية العلاقات الداخلية أي بالقارة الآسيوية ، أو العلاقات الخارجية مع أوروبا . كما حاولت إبراز الدور والاقتصاد الذي يبدو في العلاقات التجارية لهذه المملكة بالجمهورية الإيطالية وفرنسا ، ثم توسع علاقاتها حتى مع البرتغال . كما بينت تمسك الفرنجة والصليبيين ببقاء مملكة أرمينيا الصغرى ، وأوضحت الأعمال التي قاموا بها من أجل ذلك لتحقيق طموحاتهم الاقتصادية وأطماعهم التوسعية لكون أرمينيا الصغرى هي الرابط بين الشرق والغرب والأكبر أمنا .

أما الفصل الثالث ، فقد تناولت فيه طبيعة العلاقات الأرمينية البيزنطية ، وحاولت — رغم ندرة المصادر — تفسير وتوضيح طبيعة العلاقات بين الدولتين وأثر الخلافات المذهبية بينهما .

أما الباب الثاني فقد اخترت له عنوان : (علاقة أرمينيا الصغرى بالعالم الإسلامي) وقسمته إلى ثلاثة فصول .

تطرقت في الفصل الأول إلى علاقة أرمينيا الصغرى بالترك السلاجقة ، التي تميزت تارة بالعداوة وطورا آخر بالصداقة ، واستغلال الترك السلاجقة لقوتهم لتحقيق أطماعهم التوسعية ، وكيفية ارغامهم حكام مملكة أرمينيا الصغرى ليقدموا لهم ولائ الطاعة ، بالرغم من أن بعض المصادر الأرمينية تطرقت لهذه الأحداث دون التطرق لهذه النقطة الحساسة .

و وضعت الفصل الثاني تحت عنوان : (أرمينيا الصغرى والمغول)، وتناولت فيه نشاط ملوك أرمينيا الصغرى منذ منتصف القرن الثالث عشر الميلادي في استغلال القوة الجديدة التي ظهرت على الساحة السياسية، والتي أصبحت منافسة للعالم الاسلامي والمسيحي، تلك القوة هي قوة المغول، وحاولت قدر المستطاع تبين الحنكة السياسية لملوك أرمينيا الصغرى التي تجلت في كيفية اقناعهم للمغول حتى حصلوا منهم على المساعدة لمواجهة المسلمين معاً والانتقام منهم، بالرغم من أن المغول ليسوا مسيحيين وكانوا يكونون عداوة لهم، لكنهم تحالفوا معهم وقادوا حملة صليبية لغزو بيت المقدس التي كانت تحت حكم المسلمين وارجاعها للمسيحيين، وعرفت حملتهم هذه بالحملة الصليبية الصفراء.

وتتبع في الفصل الثالث علاقة أرمينيا الصغرى بالعماليك، ورغبت في القضاء الضو، على كيفية تمكن القوة الاسلامية الموحدة بقيادة العماليك من تحطيم هذه المملكة، تلك المملكة التي عجزت العديد من الدول والامبراطوريات من القضاء عليها رغم المحاولات الكثيرة.

وانهت البحث بخاتمة استنتاجية شاملة للموضوع، وملاحق وفهرس نهائي.

والاعتماد على المصادق وأمر ضروري لمعالجة هذا الموضوع، لأهميتها، خاصة وأن بعض مؤرخي هذه الفترة كانوا يحتلون مناصب هامة مما سمح لهم بأن يكونوا على اطلاع واسع لتطور القضايا السياسية، والشؤون الاقتصادية، والأوضاع الاجتماعية.

و من المصادرات التي اعتمدت عليها في هذا البحث هي :

أ- المصادرات الأرمنية ، أفاد تني كيرافي الأعلام بهذا الموضوع و مكننتني

من تفهم الخطوط العريضة و بعض التفاصيل الدقيقة لتاريخ مملكة أرمينيا الصغرى - خاصة وأن بعضها ، وإن كان قليلا ، مترجم إلى اللغة الفرنسية .
و هي مجموعة في :

Recueil des historiens des croisades, Documents Armeniens, 2 V, publié par l'academie des inscriptions et belles lettres, Paris 1869 - 1906.

و من المؤرخين الأرمن الذين اعتمدت عليهم وبالدرجة الأولى هم :

1 - متى الرهاوي : - MATTHIEN D'EDESSE - وهو من مواليد مدينة

الرها حسب ما جاء به نفسه في القسم الثاني والثالث من كتابه . غير أنه لا يمكن تحديد سنة ولادته و وفاته ، لكن من المؤكد أنه توفي بعد عام 1136 م ، وهو تاريخ نهاية كتابه ، و تعد حولياته :

Extraits de la chronique de Matthien d'Edesse

REC - Hist - crois, Doc- Arm, TI, PP1 - 150.

من أهم الحوليات التي تعرضت لأحداث هذه المنطقة قبل قدوم الفرنجة إلى الأراضي المقدسة ، واعتمد في كتاباته على مصادرا غريقية موثوقة في أرشيف الملوك البجارتية بعد ينة آنى وترجمها إلى اللغة الأرمنية ، وقد أفادنا المؤرخ متى الرهاوي كيرافي تفهم الأسباب والأوضاع التي دفعت بهجرة الأرمن من أرمينيا الكبرى بعد سقوطها في يد البيزنطيين

ثم السلاجقة، ثم استقرارهم بمنطقة كيليكيا والمراحل الأولى التي تأسست على أثرها إمارة أرمينيا الصغرى، كما أمدنا بمعلومات هامة حول تطوُّر علاقات هذه الإمارة والإمارات الفرنجية المجاورة، خاصة تلك الأحداث التي عرفتھا أنطاكية.

2 — جريجوار الراهب : — GREGOIRE LE PRETRE — ليس لدينا معلومات

عن حياة جريجوار الراهب، فقط أنه كان تلميذ متى الراهب، ترك مدينة الرها عام 1137م، بعد سقوطها في يد الأتابك عماد الدين زنكي، وقد أفادنا جريجوار الراهب — Gregoire le Prêtre: Rec-Hist-Crois, Doc-Arm, TI, PP 151-201 — حول حملة عماد الدين زنكي وفتحها لكونتية الرها، وكذلك الحملات التي قام بها كل من الإمبراطور يوحنا ومانويل كومنينوس على كيليكيا وسوريا، وطبيعة العلاقات القائمة بين سلاطين قونية وأمراء أرمينيا الصغرى، وكذلك النزاعات المستمرة بين قونية وأمراء التركمان في كبادوكيا ثم حملات الصليبيين على نور الدين.

3 — ميخائيل السرياني : — MICHEL LE SYRIEN — وهو رجل دين

— بطريرك يعقوبسي بأنطاكية القسب بالعظيم — توفي ما بين عام 1199م — 1200م، بعد عمر يناهز 63 سنة منها 33 عام على رئاسة البطريركية.

ويعرف كتابه بـ : حوالية ميخائيل السرياني أو السوري، —
Rec-Hist-Crois, Doc-Arm, TI, PP 309 - 410.
الموجودة باللغة الأرمينية مترجمة من الأصل
السرياني الذي ضاع، تبدأ حواليته من نشأة العالم حتى وفاة ايزابيل زوجة

(1)

الملك الارمني هيثوم الاول ابنة الملك ليون - العظيم - عام 1252 م ، علما بأن وفاة ميخائيل السرياني كانت ما بين 1199 م - 1200 م ، اذن فهو من الأرجح أن مؤرخا مجهولا قد يكون سريانيا أو أرمنيا هو الذي اتم حولية ميخائيل السرياني عام 1199 م حتى عام 1252 م .

وتميزت حولية ميخائيل السرياني باختصار الاحداث التي سبقت ميلاد المسيح عليه السلام الى غاية القرن السادس الميلادي ، ثم اصبح يتوسع فيها خلاصة في الفترة التي عاش فيها ، كما نلاحظ في كتاباته اثر معقده وافكاره الدينية المتعصبة لمذهبه اليعقوبي على اسلوبه . وكان من المعارضين الكبار لمجمع خلقيدونية ، وحولته ثرية جدا بالاحداث التي عرفت توسعات الترك السلاجقة في غرب آسيا بالرغم من وجود بعض الاخطاء التاريخية وهذا عائد ربما الى المترجم الذي قام بنقل حولية ميخائيل السرياني الى اللغة الارمنية .

4 - القديس نرسيس صاحب نمرون -

يحظى بمكانة هامة في التاريخ السياسي والديني لمملكة ارمنيا الصغرى ، رمسا يعود هذا الى حياته ومكانته الدينية في المجتمع الارمني اذا كان الداعي والممثل لافكار اللاتين في الشرق ، وعلاقة الصداقة التي كانت تربطه بقيادة الحملة الصليبية الثالثة . وينتمي نرسيس صاحب نمرون الى اقدم وأعظم بيت في كيليكيا بعد أسرة البجارتة اذ يعد الابن الثاني لروشين الثاني صاحب نمرون .

1 - ليون الثاني * - LEON II - هو الثاني بالاسم في بيت روين البجراطي ، ولكنه أول ملكا لارمنيا الصغرى ، لذا سيكون ذكره في المستقبل بعد تتويجه باسم الملك ليون الاول أو العظيم .

ولد سمباط - وهو الاسم الأصلي لنرسييس - عام 1153 م ، وكان رضيعا عند ما تعهد والداه هبته لخدمة الكنيسة ، وقد عايش نرسييس صاحب ثمرون أحداث النصف الثاني من القرن الثاني عشر الميلادي ، وعاصر الأحداث الكبرى التي عرفتھا الامارات الفرنجية في الشام الصليبي ، وهو صغيرا سمع عن حملات عموري ملك بيت المقدس على مصر ، كما تابع أخبار وتوسعات صلاح الدين الأيوبي وفتح بيت المقدس والقسم الأكبر من بلاد الشام .

وتميزت كتاباته :-

1° extrait de son ouvrage intitulé :

Reflexions sur les institutions de l'église et explication du mystère de la messe, Rec-Hist-crois, Doc-Arm, TI, PP 557 - 578.

بصدق وصفه لحقيقة المجتمع الأرمني وهذا عهد لنشأته الدينية ، وكان نرسييس صاحب ثمرون من الذين شاركوا في السفارة الى جانب جريجوار دغسا GRÉGOIRE DGHA ، الذي ذهبت لاستقبال الملك فردريك بربروسا .

و تعد رسالة نرسييس صاحب ثمرون الى الملك الأرمني ليون الثاني :

2° Lettre adressée au roi Leon II : Rec-Hist-Crois, Doc-Arm, TI, PP 579 - 604.

من المصادق الهامة التي توضح النزاع المذهبي الذي كان قائما بملكية أرمينيا الصغرى ، اذا انقسم المجتمع الأرمني الى حزبين : حزب مؤيد للاتين والتعديلات التي اقترحتها كنيسة روما على كنيسة أرمينيا الصغرى ، والحزب الوطني المعارض لأي تعديلات أو إصلاحات لاتينية أو بيزنطية .

ويتبين من خلال هذه الرسالة أن نرسييس صاحب ثمرون كان مؤيد للحزب الأول ، اذا كان من أكبر المساهمين الأرمن والطرق السلمية لأحداث هذه الثورة في عادات المجتمع الأرمني ونجاح سياسة الملك ليون في تحسين وتوسيع علاقاته مع اللاتين .

8 - الكونستال سمباط :

من بيت هيشوم صاحب نمر ون ، وابن البارون والكونستال قسطنطين ولد عام 1208 م ، كان شابا عند ما استدعاه الملك ليون الأول لبلاطه ، وبعد وفاة هذا الأخير عام 1219 م ، استخلفت عائلة هيشوم العائلة الرومينية على عرش أرمينيا الصغرى بعد زواج هيشوم الأخ الأصغر للكونستال سمباط من ايزابيلا ابنة الملك ليون الأول .

وقد ترأس الكونستال سمباط السفارة التي بعث بها الملك الأرميني هيشوم الأول إلى قراقورم قرب كيوك خان عام 1246 م ، لتهنئته وطلب المساعدة لمواجهة سلاطين قونية ، وقد ترك لنا سمباط معلومات هامة حول هدف زيارته للخان المغولي من خلال الرسالة التي بعث بها إلى هنري ملك قبرص - وهو زوج أخته سديفنيه - وهو في طريقه إلى قراقورم ، وهذه الرسالة مؤرخة في عام 1243 م ، و منشورة في :

GUILLAUME DE NANGIS : recueil des historiens de la France, publié par l'Académie des inscriptions et belles lettres, Paris 1906 - 1904, T. V, P 360 et suiv.

وبقي سمباط يحتفظ بمنصبه حتى وفاته عام 1276 م ، كما ترك لنا كتاب بعنوان :

supplément au royaume de la petite :

Arménie : rec-hist-crois, doc, arm, TT, PP 670 - 680.

يبدأ القسم الأول من كتاب الكونستال سمباط من عام 400 من التقويم الأرميني الموافق لعام 952 م ، وهو عبارة عن مختصرات لما جاء به كل من متى الرهاوي وجريجوار الراهب ، أما القسم الثاني فيبدأ من عام 1152 م ، وأضاف الكونستال سمباط إلى كتابه

معلومات خاصة والتي انتقاها من المصاد والمملكة بسيس أو معلو ماتسسه الخاصة حسب الأحداث التي عايشها والأخبار الدقيقة التي وصلتته وهذا بحكم منصبه في ملكة أرمينيا الصغرى، وأنهى مؤلفه عام 1274م، سنتين قبل وفاته .

وأكمل مؤرخ مجهول كتابه من عام 1286م، حتى سنة 1331م، ولم يكتف هذا المؤرخ المجهول من اكمال كتاب الكونستال سمباط بل أشرى بعض المعلو مسات السابقة. ويظهر ذلك من خلال استعماله للضمير — هو — اشارة الى سمباط، وكذلك من أسلوبه الذي طغت عليه العبارات العامة عكس الكونستال سمباط .

§ — هيثوم : — HAYTON أو HETHOUM — من أهم المؤلفات

التي كتبت في الغرب في منتصف القرن الثالث عشر الميلادي وبداية منتصف القرن الرابع عشر الميلادي، حول تاريخ و جغرافية شرق آسياتك التي تركها المسووخ الأرميني هيثوم تحت عنوان :

La flor des estoires de la terre d'orient : Rec-Hist-Crois, Doc-Arm, T. II

ويعد من أهم مؤلفات هذا العصر وأكثر دقة والمأما بالأحداث، وتوجد نسختين من هذا الكتاب، واحدة باللغة الفرنسية، والثانية باللاتينية. وينقسم الكتاب الى أربعة أقسام أو كتب :

يحتوي القسم الأول وصف جغرافي وخصائص الشعوب لأربعة عشر منطقة في آسيا منها : تركستان، جورجيا، أرمينيا الكبرى، فارس، الهند، تركيا والشام بما فيس أرمينيا الصغرى،

أما القسم الثاني فهو وصف مختصر لبعض الأحداث التي عاشتها الأسر العربية والتركية منذ عهد الرسول عليه الصلاة والسلام الى منتصف القرن الثالث عشر الميلادي .

و القسم الثالث هو أكثر اتساعا من حيث المعلومات ، و هو مخصص لتاريخ المغول منذ قدوم جنكيزخان حتى السنوات الأولى من القرن الرابع عشر الميلادي ، و توسع بالخصوص في حملات المغول على غرب آسيا و أوروبا ، و الصراعات و الحروب التي قامت بينهم و بين خلفاء بغداد و سلاطين القاهرة ، و علاقاتهم بأمراء أرمينيا الصغرى .

أما القسم الرابع فهو عبارة عن دراسة مدققة لبيت المقدس ، قام بها المؤلف بطلب من البابا كليمنت الخامس CLEMENT V ، و قد مهافي شهرأوت عام 1307 م .

و تظهر أهمية هذا المصدر في أن المؤلف هيثوم — حسب ما ذكره هو — أنه ابن أخ الملك هيثوم الأول (1223 م — 1268 م) ، و الذي قضى معظم طفولته في بلاط عمه الملك . كما ذكر أنه استفاد من الوثائق التي كانت موجودة في القصر الملكي و كذلك مما رواه له عمه .

و عند ما كبر شارك المؤلف هيثوم في الأحداث التي عرفت بها منطقة غرب آسيا ، و يتأكد لنا ذلك من خلال وصفه الدقيق و الصحيح للمناطق البعيدة عن أرمينيا الصغرى ، كما أشار المؤلف نفسه أنه كان شاهدا عيان لما كتب عنه عن أبغاخان منذ وصوله للحكم عام 1265 م ، حتى نهاية مؤلفه حول التتار عام 1305 م ، و هذا ما جعل مصدر المؤرخ هيثوم من المصادر الهامة لدراسة تاريخ أرمينيا الصغرى خاصة علاقاتها بالمغول .

7 — جغرافية راد بيل — JEAN DARDEL — أنه لم يعثر على أي كتابات

أرمينية أو وثائق أصلية فيما يخص الفترة التي حكمت فيها أسرة دى لوز نجان عرش أرمينيا الصغرى منذ عام 1342 م ، بسبب تعرض المملكة خلال هذه الفترة للفوضى الداخلية و غارات

الممالك ، ولم يبق للتأريخ لهذه الفترة إلا من خلال بعض الأخبار المتضاربة التي جاءت بها بعض حوليات المؤرخين الأجانب ، منهم حنا دارديل .

حنادارديل هو رجل دين فرانسيسكاني ، وهو من المؤرخين الأجانب الذين كتبوا عن أرمينيا الصغرى ، وهو في طريقه إلى بيت المقدس مرّ دارديل بالقاهرة في جويلية عام 1377 م ، صحبة حجاج آخرين ، وفيها تعرف على ملك أرمينيا الصغرى الأسيرليون الخامس دي لوزنجان ، وبعد عودة دارديل من بيت المقدس أقام بالقاهرة وأصبح أميناً وموتمناً على أسرار الملك الأسيرليون الخامس بعد الحاح هذا الأخير .

CHRONIQUE D'ARMENIE

وينقسم كتاب دارديل : — Rec-Hist-crois, Doc-Arm, T II, PP 1-110
إلى 144 فصل ، يبدأ منذ زمن المسيح عليه السلام حتى

منتصف عام 1384 م ، وتاريخه لأحداث أرمينيا الصغرى غير عاقل .

فيما يخص الفترة ما قبل القرن الرابع عشر فحصرها في الفصول الأربعة عشر الأولى ، وهي عبارة عن سرد مختصر لعدد البعض الأحداث التي عرفت أرمينيا منذ حكم أبغار ABGAR حتى آخر ملوك الأسرة الهيثومية ، أما الجزء الهام من كتاب دارديل فهو القسم الذي يبدأ من القرن الرابع عشر الميلادي ، إذ لعبت عائلة دي لوزنجان ابتداءً من هذه الفترة دوراً هاماً في تاريخ أرمينيا ، كما أصبحت المعلومات والتواريخ أكثر دقة في القرن الرابع عشر الميلادي .

وقد ساعد الملك الأسيرليون الخامس دارديل في تأليف كتابه من الفصل الأول إلى غاية الفصل 115 . أما القسم الثاني الذي يبدأ من الفصل 116 إلى النهاية فهو من تأليف دارديل وحده . وأفادنا المؤرخ دارديل كثيراً في تسليط الضوء على الظروف التي تم فيها نقل الملك الأرميني إلى القاهرة ، ثم الاتصالات

التي قام بها الملك بالفرنجية والبابوية لفك أسره ، والاتصالات التي قام بها المؤلف نفسه من أجل هذا . وتتوقف الأحداث في 30 جوان من عام 1384 م ، وهو تاريخ وصول ملك أرمينيا الصغيرى الى باريس ، وقد توفى د ارد يل فى 6 ديسمبر من نفس السنة .

والمدقق في هذه المصاد راأرمينية يلاحظ أن المؤرخين الأرمن تأثرت كتاباتهم بانتمائهم المذهبي ، وكذلك موقفهم من اصلاحات وتعديلات ملوك أرمينيا الصغيرى ، وكذلك تأثيرهم بمدى تأثرهم بالحضارتين اللاتينية والبيزنطية ، كما يجب أن نأخذ بحذر عن المصاد راأرمينية كل ما يخص العالم الاسلامى بسبب تعصبهم وعداوتهم المعروفة تجاه المسلمين ، اذ غالبا ما يستعملون مصطلح *LES INFIDELES* عند اشارتهم الى المسلمين ، لكن الشيء الذى يعطى أهمية لهذه المصادر أن مؤرخيها عاصروا الأحداث وكانت لهم مراكز سياسية أو دينية هامة وحساسة بملكة أرمينيا الصغيرى .

ب - المصادر اللاتينية : وقد أشارت اشارة خفيفة لملكة أرمينيا الصغيرى ،

Recueil des Historiens

des croisades, Historiens occidentaux, 5 volumes, publié par : وهي مجموعة في :
l'academie des inscriptions et belles lettres, Paris 1844 - 1895.

وأهم المؤلفات اللاتينية التي تعرضت للموضوع كتاب

QUILLAUDE DE TYR

1 - فيوم الصورى :

Rec-Hist-Crois, Hist-Occ, T II .

وقد عاصر هذا المؤرخ الفترة الأولى من حكم البيت البجراطي ، ثم أكمل مؤرخون آخرون تاريخه لهذه المملكة وكانوا أكثر عرضا .

2 — PHILIPPE DE NOVARE و GERARD DE MONREAL صاحب كتاب : GESTES DES CHIPROIS ، وهي عبارة عن مجموعة من حوليات فرنسية كتبت في الشرق في القرنين الثالث عشر والرابع عشر الميلادي .

جـ - المصاد العربية : للمصاد العربية أهمية كبيرة لفهم الأوضاع

السياسية بآسيا وعلاقة الصليبيين والفرنجية بالعالم الاسلامي عبر العصور ، ومن أهم المصاد والتي اعتمدت عليها وخدمت موضوع البحث .

1 - ابن الأثير : وهو أبو الحسن عز الدين علي ، ولد في جزيرة ابن عمر

على ضفاف الدجلة بالعراق عام 556 هـ / 1160 م ، وتوفي بالموصل عام 630 هـ / 1238 م ، وهو صاحب كتاب :

” الكامل في التاريخ ” من اثني عشر جزءا ، طبعة الأزهرية ، مصر ، وهو عبارة عن حوليات ، وقد أفادنا في دراسة الموضوع خاصة المراحل التي تمت فيها توحيده القوة الاسلامية على يد عماد الدين زنكي ، ثم صلاح الدين الأيوبي والفتوحات الاسلامية وكذلك أحداث الصليبيين . كما اعتمدت على كتابه الثاني : ((التاريخ الباهر في تاريخ أتابكة الموصل)) طبعة القاهرة .

2 - المقريزي : وهو تقي الدين أحمد ابن علي ، توفي بالقاهرة عام 845 هـ / 1442 م .

أهم مؤلفاته التي تحدثت عن الحروب الصليبية هو كتاب : ((السلوك لمعرفة دول الملوك)) وهو من جزئين ، طبعة القاهرة ، سنة 1936 م .

و يشمل كتابه هذا تاريخ صلاح الدين الأيوبي ، نشأته وأعماله . وينتهي عند بعض سلاطين المماليك .

بدأ مؤلفه عام 577 هـ وتوقف سنة 822 هـ . وأفاد ناكيرا بمعلومات حول حملات المماليك الأولى على أرمينيا الصغرى .

3 - بهاء الدين ابن شداد : هو أبو المحاسن يوسف ابن شداد الملقب

ببهاء الدين ، ولد بالموصل ، شغل منصب قاضي المعسكر عند السلطان صلاح الدين ثم أصبح بعد ذلك قاضي القضاة والوزير الأول أثناء حكم الملك الظاهر ابن صلاح الدين وملك حلب . توفي بهذه المدينة عام 632 هـ / 1234 م ، يحمل كتاب ابن شداد عنوان : ((النوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية)) ، القاهرة عام 1964 م . تطرق فيه لحملات الصليبيين ، وبه ترجمة واسعة عن صلاح الدين الأيوبي .

4 - أبو الفداء : هو عماد الدين اسماعيل بن محمد بن عمر بن أيوب

صاحب كتاب : ((المختصر في أخبار البشر)) - دار الطباعة الشهابية - سنة 1286 هـ - وهو من سبعة أجزاء في مجلدين ، وكان المؤرخ شاهديا للحملات العسكرية التي تعرضت لها مملكة أرمينيا الصغرى في السنوات الأولى من القرن الرابع عشر الميلادي ، اذ كان أميراً على حماة وتابعاً للمماليك . كما شارك في الحملات العسكرية على أرمينيا الصغرى .

ويعد مصدراً مقريزي وأبو الفداء من أكثر المصادر العربية دقة وغازة فيما يخص تاريخ أرمينيا الصغرى وعلاقاتها بالمسلمين . وهناك مجموعة أخرى من المصادر العربية التي أفاد تنسي في إنجاز هذا البحث منها : كتاب " وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان " ، لابن خلكان ، - مكتبة النهضة

المصرية، عام 1948 م — ، وكتاب " النجوم الزاهرة في معرفة ملوك مصر
والقاهرة " لابن تغري بردي — القاهرة، سنة 1929 م — وكتاب " جامع
التواريخ " للهمدانى — القاهرة، سنة 1960 م —

د - المراجع العربية والأجنبية :

— المراجع العربية : بالنسبة للمراجع العربية الحديثة التي

اعتمدت عليها في هذا البحث أذكر منها :

- 1 — د - عبد الفتاح عاشور : الحركة الصليبية، من جزئين ، القاهرة
1963 ، وكتاب مصر والشام في عصر الأيوبيين والمماليك — بيروت 1972 —
واعتمدت على هذين الكتابين فيما يخص تطور العالم الاسلامي، وحمولات
المماليك في الشام .
- 2 — فؤاد عبد المعطى : المغول في التاريخ ، الجزء الأول — بيروت 1980 —
- 3 — ماهر حمادة : وثائق الحروب الصليبية والغزو المغولي في العالم
الاسلامي ، الطبعة الثانية — بيروت 1982 .
وهما لا يقلان أهمية بالنسبة لموضوع البحث وترتيب المعلومات حول تطور
دولة المغول .

أما المراجع الأجنبية : وهي متنوعة وأهم هذه المراجع التي اعتمدت

عليها . René grousset : Histoire des croisades et du royaume Franc de
Jerusalem, Paris 1934 - 1936

يقع في ثلاثة أجزاء ، وهو من أهم المراجع الأجنبية التي تناولت أحداث الحروب الصليبية والأوضاع السائدة في الإمارات الفرنجية وعلاقاتها بالبيزنطيين والمغول كما تتبع التطورات السياسية والاقتصادية والاجتماعية لأرمينيا الصغرى منذ تأسيسها . كما أن هناك مرجعا أجنبيا آخر أفادني كثيرا في استجلاء غموض بعض المصائد الأرمينية ، وأصل النزاع بين أرمينيا الصغرى وإمارة أنطاكية والثورة ضد إصلاحات بعض ملوك أرمينيا الصغرى هو : —

Claude cahen : Histoire de la Syrie du Nord et de la principauté d'Antioche, Paris 1940 — 2

أما المراجع التي كانت أكثر وضوحا وتوسعا للتطورات السياسية للإمبراطورية البيزنطية ، والتي أشارت لعلاقاتها مع مملكة أرمينيا الصغرى أذكر منها

DER NERSESSIAN : Etudes byzantines et Armeniennes, Volume I.II , Louvain 1973. — 3

OSTROGERSKY : Histoire de l'Empire byzantin, Paris 1956. — 4

SCHLUMBERGER : Byzance et les croisades, Paris 1927 — 5

— وهناك مراجع هامة للدراسات المغولية وعلاقاتها بالمسيحيين والمسلمين معانها :

D'OHSSON : Histoire des mongols , 4 volumes, Amsterdam 1852. — 6

GREKA : La horde d'or, la domination Tartare au XIIIe et XIVe siècle de la mer jaune à la mer noire - Paris 1939 . — 7

وفيما يخص الناحية الدينية في أرمينيا الصغرى فرجعت على الخصوص الى هذين
المرجعيين .

HIEFLE : Histoire des conciles d'après les documents originaux - Paris. 1907-8

Ormanian ; l'église Armenienne, son histoire, sa doctrine, son regime —9
sa discipline, sa liturgie, sa littérature, son présent- Paris 1910

ومن الكتب الحديثة التي اعتمدت عليها في الفصل الخاص لتطور الامارات الصليبية
بالشام :

LONGNON : Les Français d'outre - mer au moyen âge, - —10
2ème édition - Paris 1929.

Du Cange : Familles d'outre mer Paris 1869 - —11

والشيء الذي يزيد من أهمية هذه المراجع هو اعتماد مؤلفيها على مصادر
خاصة منها غير المترجمة .

كما اعتمدت على مجلات مختصة بالعصور الوسطى منها :

La revue de l'orient chretien , revue de l'orien latin ، و مجلة متخصصة في الدراسات

الأرمينية وهي ثرية جدا بالأبحاث الحديثة وهي : Revue des Etudes Armeniennes

ولم يكن معالجة هذا الموضوع بالأمم الهين ، اذا عترضتنني صعوبات عديدة
كأي باحث لا يعرف اللغات القديمة كاللاتينية والأرمينية ، وهذا بسبب قلة المصادر

المت ترجمة الى اللغات الحية أو عدم توفرها في المكتبات الوطنية مما جعلني
زيارة المكتبة الوطنية بباريس ، اذ تمكنت من خلالها الاطلاع على دراسة بعض المقالات
المتواجدة في المجلات المتخصصة والتي اعتمدت في كتاباتها على مصاد رأمنية
ولا تينية ، كما تمكنت خلالها الاطلاع على بعض الكتب الحديثة التي ألتم بموضوع
أرمينيا الصغرى .

وقد أفادني هذه الدراسات الحديثة في استجلاء بعض غموض تاريخ هذه
المملكة و تشابك أحداثها بسبب قلة مصادرها خاصة الفترة الأخيرة من حكمها ،
وهذا عائد الى عدم استقرار المملكة السياسي ابتداءً من نهاية القرن الثالث
عشر الميلادي .

كما أوجو استكمال الفراغ واستيقاء النقص بملاحظات الأساتذة التي ستفيدني
كثيرا في تصحيح مغلوطاتي المتواضعة ؛ هذا ولا يفوتني أن أتوجه بجزيل الشكر
والتقدير والامتنان الى الأستاذ المشرف الدكتور / ابراهيم فخار على تشجيعاته
وتوجيهاته وارشاداته . فلو لا تكرمه وقبوله الاشراف على بحثي ،
لما أنهيت عملي بسبب المشاكل العديدة التي اعترضتني منها ايجاد أستاذ مشرف اذ كنت
شديدة التمسك بمواصلة البحث في هذا الموضوع .

الفصل التمهيدي .

الأوضاع السياسية في آسيا في منتصف القرن الثاني عشر الميلادي .

- 1- الأوضاع السياسية في أرمينيا الصغرى .
- 2 - الأوضاع السياسية في الدولة البيزنطية .
- 3 - الأوضاع السياسية في الامارات و الأتابكيات التركية السلجوقية .
- 4- الأوضاع السياسية في الدولة الأيوبية في مصر و الشام .
- 5- الأوضاع السياسية في الشام الصليبي .
- 6- المغول في آسيا .

(1) ومنابع نهر مالي . وكان الارمن يطلقون على ارمينيا الصغرى ايضا اسم كيليكيا او قاليقيا
celicie ، واطلق عليها العرب وبخاصة الجزء الغربي منها اسما
بلاد ليون (2) ، واحيانا بلاد سيس اوسيسز (3)

وكانت ارمينيا الصغرى جزءا من القسم الشرقي للإمبراطورية الرومانية التي
عرفت فيما بعد باسم الدولة البيزنطية او دولة الروم البيزنطية، ورغم
صغر مساحتها التي تتراوح ما بين 40 و 50 كلم² ، لانها لم تكن في الواقع ذات
حدود طبيعية ثابتة، فهي دائمة التقلص والامتداد تبعا لاحداث التاريخ ،
رغم هذا، فهي تتمتع بموقع استراتيجي هام اذ يبلغ طول ساحلها المطول
على الواجهة الشمالية الشرقية من البحر المتوسط 500 كلم⁽⁴⁾ ، كما ان سملها الواسع
يشرف على خليجين من البحر المتوسط هما : خليج الاسكندرونة وخليج مرسين ،
اما شمالا فهما سلسلة جبلية واسعة تمتد من الغرب الى الشرق ومنها التي
الاسكندرونة ثم انطاكية، وتعرف هذه السلسلة الجبلية ^{بجبل} طوروس و الانطرسوس

(1) — دياب حسن : ارمينيا من الفتح الاسلامي الى مستهل ق 5 هـ ، ص 1 — 3 .

(2) — المقرئزي : كتاب السلوك ، ج 1 ، ق 1 ، ص 203 ، حاشية 6 .

(3) — سيس : من بلاد الارمن ، بين انطاكية وطرسوس ، وهي بلدة كبيرة ذات قلعة
باسوار ثلاثة ، وهي بلدة ملك الارمن وقاعدة ملكه . وكانت قاعدة الثغور الشمالية ،
وفي تاريخ صاحب جمال الدين بن اللديم أن سيس احدثها بعض خدام الخليفة هارون
الرشيد وسماها سيسه : ابو الفداء : تقويم البلدان ، ص 256 — 257 ، ياقوت : المصدر
نفسه ، ج 1 ، ص 766 ، مادة سيس ، وانظر :

ALLAURIER ; introduction, rec, hist, crois, hist, or, tI, P 22

MACRABIAN : l'Armeno-cilicie royaume oublié, P II

وتتبع شرقا بجبل الآمانوس أو الجبل الأسود . وتعد هذه المرتفعات حاجزا طبيعيا يفصل بينهما وبين بلاد الروم (قونية و الامبراطورية البيزنطية)⁽¹⁾

و يصف المؤرخ EUGENE PITTARD الأرمن في كتابه LES RACES ET L'HISTOIRE

بقوله ((... يتميز الأرمن بطول القامة ، موطنهم دكنة بنسبة 86 التي 89 % ، شعرهم اسود ، قليلهم شعره أصفر ، وانفهم طويل ، ويتميز الشعب الأرمني بحبه للمغامرة ، وتفسكه و غيرته على حضارته و شخصيته رغم خضوعه للعديد من الشعوب المختلفة دينيا وجنسيا ...))⁽²⁾

هاجر الأرمن الى منطقة كيليكيا منذ نهاية القرن 5 هـ / 11 م بعد هزيمة البيزنطيين على يد السلاجقة في معركة ملاذكرد الشهيرة سنة 463 هـ / 1071 م⁽³⁾ واضطهاد البيزنطيين لهم بسبب اختلاف طقوس الكنيسة الأرمنية عن طقوس الكنيسة البيزنطية ، وكذلك هروبا من السلاجقة⁽⁴⁾

ومن الحكام الأرمن الذين استقروا بمنطقة كيليكيا عام 1080 م ، روبين CUPEN من اسرة البجارطة BAGRATIDES ، وكان من رجال كاكيج الثاني آخر ملوك الأرمن⁽⁵⁾

(1) - ECIERIAN: HISTOIRE ET INSTITUTIONS DE L'EGLISE ARMENIENNE, P 301

PITTARD: LES RACES ET L'HISTOIRE, PP 452 - 455

-(2)-

(3) - تعتبر معركة ملاذكرد أكبر كارثة حلت بالامبراطورية البيزنطية في القرن 11 م .

ومن اهم نتائجها هجرة العديد من العائلات الأرمنية من ارمينيا الكبرى الى مناطق

طرسوس و مرسيني و دولوق و الرها و كيليكيا ، حيث اقتطع كل حاكم منهم امانة له :

ابن الاثير : الكامل ، ج 8 ، ص ، 109 - 110 .

(4) - اديب السيد : المرجع نفسه ، ص ، 198 ، وانظر :

AHRAM ; Rec-hist-crois, doc, arm, t1, p 498.

asdermadjan ; histoire de l'armenie des origines jusqu'au traité de

paix 225-226.

Charich : Fistory of armenia, VII, PP 165-168.

(5)

... : L'Armenie et le proche orient, P 295.

ولقب الصليبيون قسطنطين بن روبن (1095 م — 1100 م) بلقب بـ بارون
لـ مكافاته على المساعدة التي قدمها للجيش الصليبي ⁽¹⁾ ، ويذكر المؤرخ بـمـرام
انه احرز على لقب ((كونت ماركى)) اثناء حصار الجيش الصليبي لمدينة انطاكية ⁽²⁾ ،
وقد اصبحت ارمينا الصغرى منذ ذلك الوقت — اي منذ قدوم الحملة الصليبية
الاولى ⁽³⁾ — تشارك في حروب الصليبيين ، كما كان لها الدور الاساسي في نجاح
تلك الحملات التي شنت على اقصى مدن السلاجقة وهي سلطنة حلب
والسروم .

وفي الحقيقة ، وجد الجيش الصليبي في هذا العنصر الارمني الاساسي الفعـال
لتعزيز صفوفه بعناصر بشرية قوية لها خبرة كبيرة في الحروب ، وكذلك لتأمينه
بكل متطلبات الحرب ، نظرا لبعده عن اوربا وصعوبة تموينه . كما وجـدت
ارمينا الصغرى من ناحيتها في الصليبيين سندا قويا لمواجهة البيزنطيين .
وصرحت البابوية على لسان البابا جريجوري الثالث عشر GREGORY XIII
بالمساعدات التي قدمها الارمن للصليبيين اذ قال : ((اني لم ارشعها قـدـم
مسامدات للصليبيين من عتاد عسكري ورجال مثما قدمها لنا الارمن ⁽⁴⁾ ، وتمكـن

empad : rec.hist.crois, doc. arm, TI, P 678;
lishan : leon le magnifique, P 16

— (1)

(2) — ابن الاثير: المصدر نفسه ، ج 10 ، ص ، 272

thieu d'Édesse : rec.hist.crois, doc, arm, TI, PP 24 — 25;
armens : la syrie, TI, P 220.

— (3)

David Beg : R — E — Arm, I920, P 73.

— (4)

الامبراطور البيزنطي يوحنا كومنينوس (1118م — 1143م) من الاستيلاء على كيليكيا⁽¹⁾ سلسلة 1137م، ودام حكمه عليها قرابة ثمان سنوات (1137م — 1145م).

في هذه الاثناء كان امراء انطاكية والزعماء مشغولين بدفع الخطر الاسلامي الذي كان يهدد حدودهم معا قمع من الوقوف الى جانب حلفائهم الارمن⁽²⁾.

وبعد وفاة الامبراطور البيزنطي يوحنا كومنينوس، خلفه ابنه مانويل الاول (1143م — 1180م)، فانتمز الاميرالارمني ثوروس بن ليون (1141م — 1169م) — وكان قد اسر مع لبييه عام 1137م — هذه الفرصة وهرب من القسطنطينية⁽³⁾، وعهد وصوله الى انطاكية ساعده كل من حاكمها ريموند والبطريرك المونوفيزي اثاناسيوس الثامن ATHANASIUS VIII بالعبور الى كيليكيا حيث اعتلى عرش والده باسم ثوروس الثاني⁽⁴⁾.

وقد تمكن ثوروس الثاني بمساعدة اهل ارمينيا الصغرى، وكذلك رجال الدين من الاستيلاء على مدينة عين زربة⁽⁵⁾، واذنة، وتل حمدون، وسييس. كما تحالف مع جيرانه الفرنجة في امارة الزمنا⁽⁶⁾، وانطاكية، وصاهر البارون الفرنسي سيمون حاكم جانبلان — رعبان — RABAN غرب مرمش، حتى يوم من حدوده.

(1) Lempad : op.cit, PP 616-617; Cahen: la syrie du Nord et la principauté d'antioche, P 385.

(2) Morgan : Histoire du peuple armenien, P 173; Grousset : L'empire du levant, P 390.

(3) Michel le syrien : Rec.hist.crois, doc, arm, VI, P 31; Lempad : op.cit, PP 191 — 199.

(4) DODDMEADIAN : op.cit, P 228.

(5) — عين زربة : بلد الثغر من نواحي المصيصة : ياقوت : المصدر نفسه، ج 2، ص 766.

(6) — لم تلبث ان سقطت امارة الرها سنة 538هـ / 1144م، في يد اتابك عماد الدين زنكي حاكم الموصل : ابن الاثير : المصدر نفسه، ج 8، ص 98. وجاءت الحملة الصليبية الثانية (1147م — 1149م) بقيادة ملك فرنسا لويس السابع والامبراطور الالماني كوراد الثالث، لكنهما انتهت بالفشل امام دمشق بسبب الخلاف الذي وقع بين قائديهما وتقدم نور الدين زنكي من حلب لنجدة دمشق : انظر : CHARRIERE : NEGOCIATIONS DE LA FRANCE DANS LE LEVANT, P 63.

و اصل ثوروس الثاني فتوحاته في المنطقة، فاستولى في عام 1151م على العيصية ،
 وقلعة نعرون LAMPRON ، وقلعة برسبوت PARTZERPORT — شمال غرب
 مدينة سيس⁽¹⁾، التابعة للامير الارمني اوشين بن هيثوم الذي كان يسيطر
 وقت ذاك على الجبال الواقعة الى الغرب من كيليكيا . واستمر في اتصاله
 بالقسطنطينية، وحصل من الامبراطور البيزنطي على لقب نائب كيليكيا⁽²⁾، وهكذا
 بدأ ثوروس الثاني يعيد اقامة الوحدة الوطنية على ارض جديدة⁽³⁾.

ولكي يضع حدا للتوسع الارمني، استجد الامبراطور البيزنطي مانويل
 كومنينوس بالاتراك، ودفع مبلغا من المال للسلطان السلجوقي مسعود الاول
 (1116 م — 1156 م) حاكم قونية مقابل غزو ارمينيا الصغرى⁽⁴⁾.

وبالفعل قام السلطان السلجوقي مسعود بنغز و كيليكيا عام 1154م، وحاصر
 تل حمدون، غير ان انتشار مرض الطاعون بين جيوشه افشل هذه الحملة، وقد
 قام سميديقية اخ ثوروس الثاني برفع حصار تل حمدون بمساعدة اسبتيقية
 بنغراس⁽⁵⁾.

وفي عام 525 هـ / 1155م، توفي السلطان السلجوقي مسعود الاول، وخلفه
 ابنه عز الدين قلع ارسلان الثاني (526 هـ — 564 هـ / 1156م — 1193م)، وبدأ
 ممده بعقد الصلح مع امير ارمينيا الصغرى⁽⁶⁾.

gregoire le prêtre : rec.hist.crois, doc.arm, II, PP 167-169;
 HRAM : OP.cit, PP 505-507.

— (1)

(2) — رسيهان : تاريخ الحروب الصليبية، ج1، ص، 279، وانظر:

adermadjian : OP.cit, P 228.

gregoire le prêtre : OP.cit, P 166

— (3)

rga : Histoire de la petite arménie, P 96;

rossan : Histoire de l'Arménie, P 100

— (4)

empad : OP.cit, P 621; Michel le syrien : OP.cit, P 350

— (5)

(6) — ابن الاثير : المصدر نفسه، ج8، ص، 126.

غير ان الامبراطور البيزنطي لم يستسلم امام هذه المزيمة، اذ انه لم يلبث ان قاد بنفسه حملة جديدة على كيليكيا عام 1158 م، واستولى على مين زربة و طرسوس⁽¹⁾، وتسل حدود وقصر لاموس LAMOS. وللتخفيف من هذه الازمة، ابدى ارباسا ط وبولدوين الثالث ملك بيت المقدس رغبتهما في القيام بالوساطة لتحقيق المصالحة بين ارمينيا الصغرى والامبراطورية البيزنطية، وانتمت وساطتهما بموافقة الامبراطور البيزنطي على التنازل لثوروس الثاني على كل المناطق التي استولى عليها وبالمقابل يعترف حاكم ارمينيا الصغرى بتبعيته للامبراطورية البيزنطية⁽²⁾، لكن سديفنيه لم يحترم هذا الصلح، وقام بغزو المناطق البيزنطية، فدير الامبراطور اندرونيك اغتياله.

وانتقاما لاختاره وجه ثوروس الثاني حملة ضد بيزنطة، ولم يوضع حد لهذه الحرب الا بعد تدخل ملك بيت المقدس عمورس الاول (559 هـ / 1163 م - 569 هـ / 1178 م). فعزل بعدها امبراطور بيزنطة حاكم طرسوس، ونصب مكانه حاكما آخر هو قسطنطين كولومان⁽³⁾.

وحدث في عام 559 هـ / 1164 م، ان وجه ملك بيت المقدس عمورس الاول حملة خاطفة ضد مصر الفاطمية، فقام المسلمون بقيادة نور الدين محمود⁽⁴⁾، بتوحيد صفوفهم لافشال حملة عمورس الاول، ولمواجهة هذا التكتل الاسلامي، قام تحالف مسيحي من بوميمو بسد وارباط من طرابلس، وكولومان البيزنطي، وثوروس الثاني الارمني، وكذلك فرقتا

(1) - طرسوس : مدينة ثغور الشام، بين انطاكية وحلب وبلا د الروم، بها قبر المامون عندما جاء غازيا فادر كتبه المنية : ياقوت : المصدر نفسه، ص 8.
مادة طرسوس، البلاذري : فتوح البلدان، ص 205.

(2) - GENSLER : op.cit, PP 62I; Vahram : op.cit, P 508

(3) - GENSLER : op.cit, PP 40I - 402

(4) - GENSLER : Campagnes du roi amaury I, PP 42 - 44

الداوية والاسبتارية ، لكن الجيش الاسلامي انتصر عليهم ، و القبي القبض على
بوهيموند ، و ارباط ، و كولومان ، اما ثوروس فقد استطاع الهروب مع اخيه مليح
وكان ذلك في شهر رمضان 559 هـ / اوت 1164 م . و توفي ثوروس بعد هذه
المعركة بنحو اربع سنوات اي عام 1168 م ، و خلفه ابنه الصغير روبن الثاني .
لكن مليح اخ ثوروس ابعده عن الحكم و نصب نفسه حاكما على ارمينيا الصغرى .
و قد ساعده في تحقيق ذلك نور الدين عام 564 هـ / 1169 م .⁽³⁾

و ضد هذا التاريخ اصبح مليح يسير في خدمته ، و يشهد حروبه ضد الفرنجة اهل
ملته ، و كانت اذنة ، و العيصية و طرسوس في يد البيزنطيين ، فاستولى عليهم ،
فارسل الامبراطور البيزنطي جيشا لمقاتلته . فاستجد مليح بنور الدين الذي سارع
الى نجدته الامر الذي مكّنه من احراز انتصار ساحق عليه . و بعث مليح بغنائمه
و اسراه الى نور الدين .⁽⁴⁾

يعتبر المؤرخون الارمن مليح شخصية سلبية شوهت تاريخ ارمينيا الصغرى ، و هذا ليس فقط
بسبب وصوله الى الحكم بطريقة غير شرعية ، انما كذلك بسبب امتناعه الاسلام و تحالفه مع الترك
السلجوقية ، مثل قلج ارسلان الثاني ، و حاكم حلب الصالح اسماعيل⁽⁵⁾ حتى وان كان هذا التحالف
هو الذي مكن الارمن من تحرير باقي مدتهم التي كانت بيد البيزنطيين .

(1) — أبوشامة : كتاب الروضتين ، ص 339 ، وانظر PI95 op.cit, LE PRETRE

(2) — TCHAMITCH : op.cit, P 199

(3) — أبوشامة : المصدر نفسه ، ص 549 ، وانظر : MICHEL LE SYRIEN: op.cit, P362, No I

(4) — ابن الأثير: المصدر نفسه ، ج 9 ، ص 119 ، وانظر : GENPAD: op.cit, P 622.

TCHAMITCH : op.cit, PP 204 - 207

(5) — MICHEL LE SYRIEN : op.cit, PP 325 - 326.

وكان اغتيال مليش عام 1174م ، وخلفه روبرن الثالث بن سديفنييه اخي
ثوروس الثاني ، الذي اعاد تجديد التحالف التقليدي مع الفرنجة ، وتزوج من اميرة
فرنجية هي ايزابيلا (1).

وفي نفس السنة وعلى وجه التحديد ، يوم الاربعاء 21 شوال 569هـ / افريل 1174م
توفي نورالدين محمود في دمشق (2) ، ومن ثم حكم صلاح الدين الذي كان يدير شومون
مصر باسم نورالدين ثم باسم اسماعيل بن نورالدين عام 571 هـ / 1176م (3) .

وتذكر المصادر العربية بان صلاح الدين اتجه عام 576هـ / 1180 - 1181م الى
كيليكيا لتاديب اميرها الارمني روبرن الثالث ، بسبب ما فعله ضد بعض القبائل التركمانية ،
وارغم روبرن الثالث على تقديم التعويض المناسب له قبل ان يسحب من بلاده (4) ، وشرع
الامير روبرن بعد ذلك في استعادة المناطق التي كانت تحت سيطرة الامبراطور البيزنطي ،
فاسترجع المصيصة ، واذنة ، وطرسوس ، كما قام ليون اخ روبرن الثالث بمحاصرة هيثوم
حاكم نعرون وحليف البيزنطيين (5) .

وعرف عن روبرن الثالث انه كان رجلا سياسيا حكيما ، قام بعدة اصلاحات متماثلة المدن
والاديرة (6) ، وقد امتزل الحكم ونصب مكانه اخاه ليون الثاني حاكما على ارمينيا الصغرى عام
1187م (7) .

(1) — P. B. : rec.hist.crois,hist occ, T II, P8. TCHAMITCH : op.cit, — (1)
PP 204 - 209.

(2) — المقرئ : المصدر نفسه ، ج1 ، ص ، 42 - 43 ، اليافعي : مراة الجنان ، ص ، 386 ؟

P.E.I. , 1933, P 397

ابن العديم : بغية الطلاب في :

(3) — المقرئ : المصدر نفسه ، ص ، 50 ، ابن العديم : المصدر نفسه ، ص ، 398 .

(4) — ابن الاثير : المصدر نفسه ، ج11 ، ص ، 466 .

(5) — P. B. : op.cit, PP 622 - 625

(6) — P. B. : op.cit, PP 509 - 510. Pasdermadjian : op.cit, P 230

(7) — P. B. : op.cit, PP 74-76. DUTAURIER : liste chronologique, — (7)
rec.hist,crois,doc,ana,T I, P 170. MICHAUD : histoire
des croisades, P 170.

مندان مين ليون الثاني حاكما على ارمينيا الصغرى (1187 م — 1219) الذي لقبه المؤرخون الارمن بليون العظيم⁽¹⁾ ، بدأ يهتم بتوطيد حكمه في المناطق التي ورثها ، ولهذا بجد يضح هيكلا اداريا ، واقتصاديا ، وعسكريا لمارتسه⁽²⁾ ، لم تعرف ارمينيا الصغرى مثله من قبل .

وشن ليون الثاني هجومات قوية على سلطنة حلب⁽³⁾ ، وسلطنة دمشق ، وتمكن من ايقاف قسم من القوات الاسلامية منماقوة القائد التركي السلجوقي رسد م سنة 584 هـ / 1188 م ، اذ كان متجها نحو سيس ، وحطم جيشه قرب عرعرش وفيما لقي رسد م حتفه⁽⁴⁾ . كما استغل ليون الثاني الخلافات التي نشبت وقت ذاك بين ابناء قلع ارسلان الثاني ، فاستولى على مدينة ايروري ISAURIE ومدينة هرقل ثم توجه شمالا الى مدينة قيسارية⁽⁵⁾ ، فحاصرها وارغم حاكمها التنازل عليها . هكذا كانت بداية هذا الحاكم الذي سيكون له اكبر الاثر في تغيير مستقبل الشعب الارمني وبعثه من جديد .

DULAURIER : OP.cit, P 51

— (1) —

SCHAMICH : OP.CIT, P 208

— (2) —

(3) — سلطنة حلب كان يحكمها نور الدين محمود : عاشور : الحركة الصليبية ، ج2 ، ص ، 620 .

VAHFAI : OP.cit, I 511; PASDERMADJIAN : OP.CIT, P 232

— (4) —

(5) — قيسارية او قيصرية : اسم اطلقه الرومان على كثير من بلاد امبراطوريتهم بالشرق وبشمالا في افريقيا واسبانيا ، وايضا من هذه قيصرية فلسطين الواقعة على الشاطئ على مسافة اربعة وعشرين ميلا جنوب حيفا ، ومنما قيصرية الروم وهي المقصودة هنا وتقع على نهر قاراصو احدى فروع نهر قزل ادمك : ياقوت : العصد بنفسه ، ج2 ، مادة قيصرية .

2 — الوضع السياسي في الدولة البيزنطية : كان لحكام الامبراطورية البيزنطية

الاول ، من اسرة كومنينوس نفوذ قوي⁽¹⁾ ، غير ان هذا الوضع بدأ يضعف ابتداءً من منتصف القرن السادس للمجرة (الثاني عشر الميلادي) ، اذ أصبحت الامبراطورية البيزنطية تعاني من الكساد والضعف والاضطرابات السياسية .

(2)
اشتهر الوضع ردلة في عهد الامبراطور البيزنطي مانويل الاول (1143 م — 1180 م) ، رغم ما اشتهر به من حكمة ومهارة سياسية ، ودبلوماسية ، ومعرفة عسكرية ، كما يلاحظ عنه انه كان يطمح كغيره من الباطرة البيزنطيين الى شمولية المذهب ، وتحويل بيزنطة الى قطب للديانة المسيحية غير ان مانويل الاول كان معجبا ومتاثرا بالحضارة الغربية⁽³⁾ وهذا راجع لعدة عوامل منها : ان امه اميرة مجرية ، وزوجته اميرة انطاكية⁽⁴⁾ وكذلك بسبب تطور وتوسع السياسة الاوربية في حوض البحر المتوسط وقيام امارات فرنجية في الشام⁽⁵⁾ .

وقد تعرض الامبراطور مانويل الاول للحملة الصليبية الثانية (1147 م — 1149 م) ، وعبور الفرجة الاراضي البيزنطية و ما قاموا به من عمليات السلب والتخريب⁽⁶⁾ ، كما تعرض لنفس المشاكل التي اعترضت والده ، من بينها : المشاكل الدورماني ، اذ قام روجي الثاني ROGER II ملك صقلية (1130 م — 1154 م) بتخريب

DIEHL : FIGURES BYZANTINES, TII, P 86

— (1)

(2) — مانويل الاول : خلف والده حنا الثاني ، الذي توفي في 18 افريل عام 1143 م وعرفت بيزنطة تحت ظل حكمه استقرارا سياسيا وتقدمًا في جميع الميادين ، انظر :

IORGA : HISTOIRE DE LA VIE BYZANTINE, P 14

ANNE COMBENE : ALEXIADE, TI, PP 318, 319;

OSTROGORSKY : HISTOIRE DE L'EMPIRE BYZANTIN, P 401

— (3)

DIEHL : OP.CIT, P 89

— (4)

LAMENS : OP.CIT, P 220..

— (5)

VASILIEV : Histoire de l'Empire byzantin, T II, P 2

— (6)

البيلوبونيز ، ونهب مدينتي ثيباس ، THEBES ، وكورنث ، CORINTHE ،
وسلبهما ، وكانتا أغنى مدن بيزنطية ومركزا لتسيج الحبر⁽¹⁾ .
كما نهب البنادقة عدة مدن بيزنطية من أهمها مدينة رودس ، و خيوس ، CHIOS
وساموس ، SAMOS ، وميتيلان⁽²⁾ MITYLENE .
وبعد الفشل والانكسار الذي لحق بالحملة الصليبية الثانية⁽³⁾ ، وخلافا لما كان
منتظرا ، تم الوفاق بين الامبراطور اللاتيني ماثيو كومنينوس والامبراطور الاول كونوود
الثالث (1188 م — 1152 م) ، واستقبل هذا الأخير احسن استقبال بالقسطنطينية⁽⁴⁾ .
وحاول ماثيو الاول تحسين علاقاته مع ملك انجلترا هنري الثاني⁽⁵⁾ ، وتجديد العلاقات
مع فريدريك الاول امبراطور المانيا بعد وفاة كونراد الثالث⁽⁶⁾ ، لكن بدون جدوى
بسبب تعارض مصالحهما ، حيث كان يطمح كل واحد منهما الى اقامة امبراطورية مسيحية
يكون هو الحاكم عليهما .

(1) Progor'sky : Op.cit, P 404; Runciman : the crusaders, T II, P 264

(2) Roussel : Histoire de l'Asie, T III, P 206.

(3) — يعود فشل الحملة الصليبية الثانية (1147 م — 1149 م) التي قامت من اجل استرجاع
الرها من يد زكي الى الخلاف الذي قام بين قائد هاته الحملة كونوود الثالث
امبراطور المانيا ولويس السابع ملك فرنسا : ابو شامة : المصدر نفسه ، ص 43 — 54 .

(4) PALANOD : Les comenes, PP 326 — 328

(5) VASILIEU ; Manuel comenes and henry plantagenet, byzantion, — (5)
1929 — 1930 — P 29

(6) PHILIPPE de novare, gerard de monreal : gestes des chypriots, — (6)
Rec.hist.crois.doc.arm. T II, P 653.

كما واجه الامبراطور البيزنطي ثورة المجرىين (1151 و 1156) ، وبعده
اخمادها عين عميلا له حاكما عليهم بمدينة كييف⁽¹⁾ ، وبفضل تحالفه مع نبلاء
النورمان اخضع بعض المدن الإيطالية .

وقد رأى الامبراطور البيزنطي مانويل الاول ، في هذه الانتصارات تمهيدا لتحقيق طموحه
الوحيد وهو اعادة مجد الامبراطورية الرومانية⁽²⁾ . لهذا لم يحد من سياسته التوسعية
فاتجه بقواته نحو الجنوب الشرقي ودخل منطقة كيليكيا ، واسرامير ارمينيا الصغرى ثوروس
الثاني⁽³⁾ كما اخضع ارباط صاحب انطاكية . RENAND DE CHATILLON الذي لم يجد
بعد امن اعلان طاعته للامبراطور البيزنطي⁽⁴⁾ .

هذاماتميزت به السياسة الخارجية للامبراطورية البيزنطية مع العالم المسيحي ، اما علاقته
بالعالم الاسلامي ، فكانت عبارة من حروب تتخللها بعض معاهدات الصداقة وحسن الجوار .
وكانت لسياسة الامبراطور مانويل الاول نتائج وخيمة على الصعيد الداخلي اكثر منه على
الصعيد الخارجي ، اذ تدهورت الاوضاع الاقتصادية ، والشؤون العسكرية من جراء
الحروب المستمرة بداخل الامبراطورية . كما ازدادت اوضاع الرعايا البيزنطيين سوءا بسبب
ارتفاع الضرائب ذلك لانهم كانوا مسؤولين عن توفير كل مستلزمات الحرب من عتاد

VERNADSKY ; Relations byzantino-Russes au XII^e s,
Byzantion, 1927 - 1928, P 4 — (1)

OSTROGORSKY ; OP.CIT, P 406 — (2)

LEWIS ; Hist de l'Empire Byzantin, T III, P 406 — (3)

SCHLUMBERGER ; Renaud de chatillon, P - 107 — (4)

و ماكل الى غير ذلك للقادة البيزنطيين و جيو شهم⁽¹⁾ ، و نتج عن هذا كله تخلي العديد منهم عن نشاطاتهم الاقتصادية و اندماجمهم في الجيش مما اثر على الزراعة .

بعد وفاة الامبراطور مانويل كومنينوس سنة 1180 م ، خلفه ابنه الكسطينوس الثاني ، وكان يبلغ من العمر اثنتي عشر سنة ، و توج امبراطورا في 24 سبتمبر من نفس السنة و وضع تحت وصاية امه ماري⁽²⁾ ، لكن اندرونيك كومنينوس - ابن عم الامبراطور مانويل الاول استولى على الحكم في شهر اكتوبر عام 1180 م ، وكان صاحب لهو و من معارضي الحضارة اللاتينية ، لعل هذا السبب هو الذي جعل الشعب البيزنطي لا يقاوم⁽³⁾ .

وقد شجعت ميول الامبراطور الجديد ، الشعب البيزنطي على اغتيال الفرنجة المقيمين في الامبراطورية سواء كانوا من العساكر ، او رجال الدين ، او التجار ، ولم يعتقوا النساء و الاطفال و العجزة .

و تميز حكم اندرونيك بعدم الاستقرار و كثرة الاضطرابات⁽⁴⁾ ، و تمكن خلال هذه الفترة اسحاق كومنينوس ان يستقل بالحكم في جزيرة قبرص⁽⁵⁾ ، كما انتزع منه حاكم صقليّة غيليموم الثاني مدينة مسالونيك عام 1185 م . اما النورمان فاستغلوا هذا الوضع و شنوا حملة على الامبراطورية البيزنطية حتى وصلوا الى ابواب القسطنطينية في 12 سبتمبر عام 1185 م . فقا كان على الطبقة الاورستقراطية البيزنطية سوى الاطاحة

OSTROGORSKY : Féo. d'alté byzantine, PP 28 - 29 (1)

IORGA : Histoire de la vie byzantine, P 71; Omont; Portraits des commenes, R.E.G., T 17, 1904, PP 361 - 363 — (2)

FRICLES: Rec.Hist.crois. hist occid, T II, P 16, N° e; Diehl ; OP.cit, PP 63 - 69 — (3)

WALTER ; La ruine de byzance, PP 15 - 18 — (4)

FRICLES ; OP.cit, P 19, note a . — (5)

ياندرونيك ثم قتله⁽¹⁾ ، وذلك لايقاذا الوضع ، ونصبت مكانه اسحاق الثاني
الملاك (1185م — 1195 م)⁽²⁾ .

وبدا عهد هذه الاسرة الحاكمة بانثشار الفوضى و الرشوة مع تدهور الشؤون
السياسية والعسكرية .

8 — الاوضاع السياسية في الامارات والاطابقيات التركية السلجوقية :

بعد انحلال الدولة الاسلامية سياسيا ومذهبيا في القرن الرابع المجري
(العاشر الميلادي) ، كانت صحو تماعلى يد دولة اسلامية جديدة في الشرق الادنى
في القرن الخامس المجري (الحادي عشر الميلادي) ، وهي دولة التوك السلاجقة⁽³⁾ ،
التي بلغت اوجها في عهد السلطان ملكشاه (485 هـ / 1092م) . ووسعت اراضيها

TRICHS ; OP.cit, n° 20

— (1)

BOURDIGNON ; Hist de l'Empire byzantin, PP 421 - 424;
GILBERT ; op.cit, P 65

— (2)

(3) — السلاجقة : مجموعة كبيرة من قبائل الترك التي تعيش في اقصى تركستان ، وتعرف
باسم الغز ، و اطلق على هذه القبائل التركية اسم السلاجقة نسبة الى بئسها سلجوق
بن دقاق الذي اعتنق الاسلام ودفع تلك القبائل الى اعتناقه بعدما كانت تدين
بالوثنية . وفي عام 429 هـ / 1037 م ، تمكن طغرل بك محمد من اقامة دولة
السلاجقة ، واخذ خطباء المساجد يرددون اسمه بوصفه اول سلطان لهذه الدولة .
وفي سنة 432 هـ / 1040 م ، اعلن الخليفة العباسي القائم بامر الله اعترافه بهذه
الدولة : محمد حسين : سلاجقة ايران والعراق ، ص ، 16 ومايليها ، اديب السيد :
المرجع نفسه ، ص ، 193 — 194 .

اراضيها على حساب الامبراطورية البيزنطية في اسيا الصغرى دون مواجهة مقاومة شديدة بسبب ركود الدولة البيزنطية ، منذ اوائل القرن الحادي عشر الميلادي⁽¹⁾ . لكن بعد وفاة السلطان السلجوقي ملكشاه تفكك البيت السلجوقي بسبب الخلاف القائم بين ابناءه الثلاثة هم : بركيارق ومحمد وسنجر⁽²⁾ .

هذا وقد كانت اراضي الامبراطورية السلجوقية في القرن السادس المجري عدا سلاجقة كرمان ، وسلاجقة الروم ، وسلاجقة عراق العجم (ايران) في ايدي قادة السلاجقة ، وهم مماليك من الاثراك من بلاد القفجاق وشمال البحر الاسود ، يشترون وينشؤون ثكنات اسلامية خاصة في بلاط الخليفة . وقد استغلوا الخلاف القائم بين دول السلاجقة فاستقلوا بالولايات التي كانوا يحكمونها وشكلوا ما يعرف بدول الاتابكة⁽³⁾ .

— ا — الامارات السلجوقية :

— سلاجقة قونية (الروم) : باسيا الصغرى ، وهم من بيت قلمش بن اسرائيل بن سلجوق بدأت دولتهم سنة 470 هـ / 1077 م ، وهي من اقوى الامارات السلجوقية . وبحكم الجوار والدين كانت هذه الامارة في نزاع دائم مع الامبراطورية البيزنطية⁽⁴⁾ . لكن بعد قدوم الحملة الصليبية الثانية ، ونظرا لعمال التخريب التي كان يقوم بها الصليبيون في منطقة اسيا الصغرى ، اقيم تحالف سنة 542 هـ / 1157 م ، بين حاكم

(1) — محمد حسنين : المرجع نفسه ، ص ، 127 ، وانظر :
ELIASSEFF ; *Moroccan Masulman*, P 217

(2) — ابن الاثير : المصدر نفسه ، ج 11 ، ص ، 214 ، ابن العبري ، تاريخ مختصر الدول ، ص ، 243 .

(3) — القلقشندي : صبح الاعشى ، ج 4 ، ص ، 18 ، ابن العبري : المصدر نفسه .
ELIASSEFF ; *Op. Cit.*, P 247

(4) —

قونية مسعود الاول و امبراطور بيزنطة مانويل كومنينوس⁽¹⁾.

لما أصبح السلطان مسعود على فراش الموت ، و تغاديا للخلاف الذي سوف تعرفه سلطنة قونية بعد وفاته ، قام السلطان مسعود بتقسيم سلطنته⁽²⁾ وكان ان توفي هذا الاخير سنة 550 هـ / 1165 م ، وخلفه ابنه قلع ارسلان الثاني وحمل اسم عز الدين .

انتهمز قلع ارسلان الثاني فرصة انشغال الامبراطور البيزنطي مانويل كومنينوس بمشكلة ايطاليا ، قاستنولى على عدة مدن بيزنطية منها مدينة فيروز ، وسيبولة SIBULA ، ومدن كيليكيا .

وفي سنة 544 هـ / 1159 م ، اعد الامبراطور البيزنطي حملة تهذيبية ، اضطر خلا لما السلطان قلع ارسلان عقد الهدنة⁽³⁾ . فحول قلع ارسلان نظاره بعد ذلك تجاه الامارات السلجوقية ، ونشبت الحرب بينهم ، وحرس مانويل على زيادة حدة هذه الحرب حتى يتمكن من اضعاف البيست السلجوقي⁽⁴⁾ .

و تطلعت انظار قلع ارسلان الى قلعة رعبان سنة 575 هـ / 1179 م ، وكان يحكمها اذاك شمس الدين الخاضع لحماية صلاح الدين ، غير ان جيشه⁽⁵⁾ انهمزم امام جيش الملك المعظم تقي الدين عموبين شمشاه بن ايوب والد صلاح الدين . لما تقدمت السن بقلع ارسلان الثاني ضعفت هيبتة ، واصبح اولاده يتنازعون السلطان ، كما تعرضت سلطنته لتوسعات الصليبيين . وتوفي هذا السلطان عام 588 هـ / 1192 م⁽⁶⁾ .

— سلاجقة فارس (مراق العجم و كردستان) : كان على راس سلجوقية فارس في بداية القرن

الثاني عشر الميلادي ، السلطان سنجار وقد اكتفى باللقب و تنازل لابنائهم و احفاده عن منطقة

RECHERCHES: Hist generale des huns, des turcs, des mongols, T II, — (1)

(2) — ابو الفداء : المختصر في اخبار البشر، مج 2 ، ج 5 ، ص ، 43 .

RECHERCHES : Op. cit., pp 42 — 43 (3) —

(4) — ابن الاثير : الكاهل ، ج 11 ، ص ، 31 ،

(5) — ابو القداء : المصدر نفسه ، ص ، 83 .

(6) — ابن الاثير : المصدر نفسه و ج 12 ، ص ، 87 .

ايران الغربي (العراق العجمي ، بغداد ، وفارس) ، واحتفظ بالقسم الشرقي .

ولقد واجه اخطارا عدة من اسيا الوسطى ، منما حرب الترك الغز ، الخوارزمية والدولة
الخطائية . وكانت نهاية السلاجقة في الشرق على يد الدولة الخوارزمية . وتوفي سنجار
سنة 552 هـ / 1157 م ، وبوفاته انتمى سلاطين السلاجقة العظام ⁽¹⁾ .

واما القسم الغربي من بلاد فارس فكان حكامه في صراع دائم ، ومن اشهرهم السلطان
مسعود الذي اتخذ همدان عاصمة له . وعرف عهده استقرارا سياسيا . وحفاظا على
سلامة تراثه ، ابرم معاهدة صداقة مع ملك الموصل عماد الدين زنكي . وقد توفي
السلطان مسعود سنة 547 هـ / 1162 ⁽²⁾ ، ولما علم الخليفة العباسي المقتدي لامر
الله بوفاته ، حذف اسمه من الخطبة ، واسترجع نفوذه القديم . وخلف ملكشاه
عمه مسعود ، غير ان خالص بك - ملوك السلطان مسعود - سجنه وعين مكانه
اخاه محمد وهو اخ لملكشاه وذلك سنة 548 هـ / 1153 م ⁽³⁾ .

وقد اثار امر خلع السلطان ملكشاه الثاني وتولية السلطان محمد ، غضب العديد
من الامراء ، منهم الاتابك دقز والاتابك اقسقرا حاكم مراجا ، فخلعوه ووضعوا
مكانه عمه سليمان شاه بن السلطان محمود بن ملكشاه . وقعدم هذا
السلطان الجديد عام 551 هـ 1156 م . الى بغداد ، وخطب له بالسلطنة وخلع عليه

(1) - ابن الاثير: الكامل ، ج 11 ، ص 222 ؛ محمد حسيني: المرجع نفسه ، ص 148 .

(2) - ابن الاثير: المصدر نفسه ، ص 160 - 161 .

(3) - ابو الفداء: المصدر نفسه ، مج 2 ، ج 5 ، ص 35 .

ال خليفة المقتفى وقلده السلطة، وتلقب بلقب شاهنشاه المعظم غياث الدين (1).

وفي عام 555 هـ / 1160 م، اغتال السلطان سليمان شاه شرف الدين كردبازو (ممن
مشايخ الخدم السلجوقية)، بسبب سلوكه غير اللائق (2). ولما انتشر خبر وفاة
السلطان سليمان شاه، قام ايلدكز وتوجه على رأس جيش إلى همدان صحبة ارسلان شاه،
ووضع يده عليهما. وفي نفس السنة توفي الخليفة المقتفى لامر الله، وخلفه ابنه يوسف
ولقب بالمستجد بالله (3). فارسل ارسلان شاه إلى الخليفة المستجد يأمره بذكر
اسمه في الخطبة، لكن هذا الأخير صار لم يخف السلاجقة، فرفض طلبه. كما رفض
كل من قيماز حاكم اصفهان وايدانج حاكم الري نفوذ ايلدكز وبايعا ابن عمه محمد
سلجوق شاه (4)، ثم تقدموا إلى همدان على رأس جيش، لكن ارسلان شاه تمكن ممن
الانتصار عليهما قرب بحر قزوين وبعدها توجه شمالا للدفاع عن ممتلكاته (5).
وهكذا أعاد ارسلان شاه قوة السلاجقة في العراق الفارسي سنة 556 / 1161 م،
بينما بدأ يغلب عليهم بخراسان. وقد توفي ارسلان شاه سنة

(1) — ابن الاثير: الكامل، ج 11، ص 206، ابن تغريبريد: النجوم الزاهرة، ج 5، ص 322.

(2) — ابو الفداء: المصدر نفسه، ص 50 — 51.

(3) — ابن الاثير: المصدر نفسه، ص 256.

(4) — المصدر نفسه: ص 269.

(5) — المصدر نفسه، ص 129.

573 هـ / 1177 م⁽¹⁾ ، وخلفا بنه طغرل ارسلان الذي افتاله الخوارزمية عام م
590 هـ / 1194 م قرب مدينة الر⁽²⁾.

سلاجقة حلب : بدا الضعف يظهر جليا على الامبراطورية السلجوقية في النصف
الاول من القرن الثاني عشر الميلادي . و ظهرت شوكة الاتاكية بتوسيع نفوذهم تحت قيادة
عماد الدين زنكي على حساب سلاجقة دمشق و الفرجة ، حيث فتح امارة الرها التي كانت تحت
حكم الصليبيين سنة 539 هـ 1144 م .

وقد تخوف الفرجة من توسعته ، اذ كانوا يخشون من سقوط اطاكية في يده ، ويفقدون
بذلك منطقة الشام . فاعدوا حملة جديدة شارك فيها لويس السابع ملك فرنسا ، وكونراد
الثالث امبراطور المانيا . و التقى الجيشان بمنطقة بظليموس ، و انظم اليهما بولدوين ملك
بيت المقدس ، وبدأت المسيرة لمحاصرة دمشق و كان ذلك عام 543 هـ / 1148 م⁽³⁾ .
و امام خطورة هذا الوضع ، قام حاكم دمشق آتار بالاستجداء لسيف الدين حاكم
الموصل . و بفضل تحالف حاكم دمشق مع حاكم الموصل ، فك الصليبيون الحصار على دمشق
لانهم وجدوا في تحالف حكام الترك السلاجقة خطورة على سلامة مملكة بيت المقدس

(1) — يرجع ابن تغر بردي وفاته عام 570 هـ . اما في الاصل و مرآة الزمان و عقيد
الجمان ، وفي شذرات الذهب ان وفاته كانت سنة 573 هـ : المصدر نفسه ، ص 74 ،
حاشية 5 .

(2) — ابن الاثير : المصدر نفسه ، ج 12 ، ص 106 ، وانظر :
GROUSSET ; Hist de l'Asie, T I, P 191

(3) — ابو الفداء : المصدر نفسه ، مج 2 ، ص 5 ، ص 30 .

الفرجانية . وفي عام 544 هـ 1149 م ، توفي الحاكم أنار وخلفه مجبر الدين ، وفي عهده حاصر نور الدين زنكي دمشق عام 549 هـ 1154 م ، بمساعدة أهالي المدينة الذين كانوا أقاموا على حاكمها بسبب سلوكه غير اللائق . فتمكن على مجبر الدين التفاوض مع نور الدين وأعلن طاعته له ، وبالمقابل أبقاه هذا الأخير حاكما على دمشق . وهكذا خضع سلاجقة دمشق لحكم الأتابك⁽¹⁾ ، وتوفي مجبر الدين عام 563 هـ 1168 م ، وبه انقضى حكم سلاجقة الشام .

ب - الأتابكيات : من دول الأتابكة نجد : اتابكية عيافا ومانردين ، وatabكية دمشق ،

(2)

وatabكيات الموصل و الجزيرة وسوريا واذريجان ، وفارس ، وداشهد .
وأهم هذه الأتابكيات التي أثرت تأثيرا بالغيا في تاريخ العالم الإسلامي وتاريخ أرمينيا الصغرى هي :

— اتابكية دمشق : وتتسبب إلى سيف الإسلام ظهير الدين طغتكين ملوك تتش أبين
الب أرسلان (3)

— اتابكية الموصل : وتتسبب إلى عماد الدين زنكي ، الذي قتل عام 541 هـ 1146 م⁽⁴⁾ ،
فانقسمت أملاكه بين ابنائه نور الدين محمود الذي حكم حلب ، وسيف الدين غازي

(1) — ابن ثغري بردي : المصدر نفسه ، ج5 ، ص ، 318 ، ابن الأثير : الكامل ، ج11 ، ص ، 197 .

(2) — حسن إبراهيم حسن : تاريخ الإسلام السياسي ، ج IV ، ص ، 61 .

(3) — ابن الأثير : المصدر نفسه ، ج10 ، ص ، 103 .

(4) — ابن الأثير : المصدر نفسه ، ج11 ، ص ، 112 ، ابن كثير : البداية و النهاية

ج12 ، ص ، 231 .

الذي تولى الموصل وبلا د الجزيرة⁽¹⁾ . وقد انضم نور الدين محمود سياسة أبيه
المادفة الى توحيد الامة الاسلامية تحت قيادة واحدة وضرب الصليبيين . فضم الي
ملكاته اتابكية دمشق سنة 549 هـ / 1154 م . ثم تطلع لمصر الفاطمية وضمها
سنة 569 هـ / 1173 م⁽²⁾ . ولعامات نور الدين خلفه ابنه الصالح اسماعيل⁽³⁾
وولي سيف الدين غازي وهو في فراش الموت اخاه عز الدين معمود حكم الموصل ،
وولي ابنه سنجر شاه مدينة الجزيرة وقلامها⁽⁴⁾ .

— 4 — الوضع السياسي في الدولة الايوبية في مصر والشام : يعود فضل قيام

الدولة الايوبية في مصر والشام الى صلاح الدين الايوبي⁽⁵⁾ ، الذي برز في عهد الملك
نور الدين محمود بن عماد الدين زنكي — حاكم حلب و الموصل — وكانت الخلافة
الفاطمية في مصر في منتصف القرن الثاني عشر تعاني من الضعف والاحلال ،

(1) — ابن الاثير : الاتابكية ، ص ، 157 — 158 .

(2) — ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 12 ، ص ، 227 .

(3) — ابن الاثير : الكامل ، ج 11 ، ص ، 462 .

(4) — ابن الاثير : المصدر نفسه .

(5) — هو السلطان الملك الناصر ابو المظفر صلاح الدين يوسف ابن الامير
نجم الدين ايوب بن شاذي بن مروان ، ولد سنة 532 هـ / 1137 م و بقلعة
تكريت : ابن تغري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص ، 3 ، ابن شداد : سيرة صلاح
الدين ، ص ، 4 .

وماجزة من صد هجومات الصليبيين⁽¹⁾ ، التي ازدادت بعد سقوط دمشق في يد نور الدين
 زكي سنة 549 هـ / 1154 م⁽²⁾ .

وبعد شيركوه وأخوه نجم الدين أيوب⁽³⁾ من أهم الرجال الذين ساعدوا نور الدين
 في ضم دمشق. وبعدها أصبح هذان الرجلان من كبار جيش الملك نور الدين محمود⁽⁴⁾ .

-
- (1) — الواقدي : فتوح الشام ، ج1 ، ص 117 ، حسن إبراهيم حسن : الفاطميون في مصر
 وأعمالهم السياسية والدينية بوجه خاص ، ص 292 ، وانظر :
 TATE POOLE ; SALADIN AND THE FALL OF THE KINGDOM OF JERUSALEM, P 80
- (2) — ابن الأثير : الأتابكة ، ص 107 ، ابن تغري بردي : المصدر نفسه ، ج6 ، ص 6 ، ابن
 كثير : المصدر نفسه ، ج12 ، ص 231 ، عاشور : مصر والشام ، ص 8 .
- (3) — أن أصل بني أيوب من الأكراد الروادية ، وهم سنيون . وكان نجم الدين أيوب
 واليا على قلعة تكريت ثم انتقل إلى الموصل وكان محترما هو وأخوه
 أسد الدين شيركوه عند أتابك زكي ، ثم انتقل إلى الشام وأعطى
 بعلبك ، ولما اشتد حصار بعلبك من طرف صاحب دمشق في ذلك
 الوقت هو مجبر الدين ، صالحه على المال وانقطع هو وأخوه أسد الدين
 شيركوه إلى خدمة الملك العادل نور الدين محمود بن زكي صاحب
 حلب ، وصار من كبار دولته . ثم دخل نجم الدين أيوب هو
 الآخر في خدمته : ابن شداد : المصدر نفسه ، ص 4 ، 5 ، ابن تغري
 بردي : المصدر نفسه ، ج6 ، ص 3 — 4 .
- (4) — ابن خلكان : وفيات الأعيان ، ج6 ، ص 145 .

وقد ترقب نور الدين محمود الفرصة لدخول مصر، وتحقق له ذلك بعد محاولات عدة سنة 564 هـ / 1169 م⁽¹⁾، ودخل جيشه مصر بقيادة شيركوه وابن أخيه صلاح الدين، واثرها انسحب الملك عموري الأول من مصرفي نهاية عام 564 هـ / بداية عام 1169 م⁽²⁾، وبعد ذلك قام شيركوه بقتل شاور بسبب خيانتة له⁽³⁾، وشهد الوزارة في 17 ربيع الثاني سنة 564 هـ / 18 جانفي سنة 1169 م، ومنحه الخليفة الفاطمي لقب الملك المنصور⁽⁴⁾، أمير الجيوش،

(1) — كانت حملة نور الدين زنكي الأولى على مصر عام 559 هـ / 1164 م، وذلك عندما قام شاور وزير الخليفة العاضد لدين الله الفاطمي عام 555 هـ / 1160 م — 567 هـ / 1172 م : ابن كثير: المصدر نفسه، ج 12، ص 242. يستجد على ضرغام بن سوار الذي أخرجه من الوزارة : ابوشامة : المصدر نفسه، ج 1، ق 2، ص 331، ابن ثغري بردي : المصدر نفسه، ج 5، ص 346، الواقدي : المصدر نفسه، ج 1، ص 118. وايضا بسبب قدوم حملة عموري الأول : ابوشامة : المصدر نفسه، ص 337، ابن شداد : المصدر نفسه، ص 29، وانظر:

SCHLUMBERGER; LES ANNALES DU ROI ANNUY Ier, P 42

ثم كانت حملته الثانية على مصر سنة 562 هـ / 1167 م، بعد ان استجد به الخليفة العاضد الفاطمي يشكو من استبداد شاور : ابن ثغري بردي : المصدر نفسه، ج 6، ص 348، وانظر : SCHLUMBERGER: OP.CIT, P116 وتكن جيش نور الدين بقيادة شيركوه وابن أخيه صلاح الدين الانتصار على شاور وحلفائه الصليبيين في معركة

الباين سنة 562 هـ / 1167 م : ابوشامة : المصدر نفسه، ص 367، وانظر:

LANE POOLE : OP.CIT, PP 88 - 89

- (2) — ابن الاثير: الكامل، ج 11، ص 220، المقرئ: المصدر نفسه، ج 1، ص 43.
(3) — ابوشامة : المصدر نفسه، ص 235، ابن كثير: المصدر نفسه، ج 12، ص 252 — 253.
(4) — ابن شداد : المصدر نفسه، ص 32 — 33، ابن الاثير: الاتابكة، ص 136 — 137.

وجعل ابن أخيه صلاح الدين مباشرا لأمور، ولما توفي شيركوه (سنة 561 هـ) ولى الخليفة العاضد الفاطمي الشيعي، صلاح الدين السني على الوزارة ولقبه بالملك الناصر⁽¹⁾. وعمل صلاح الدين على ترسيخ ملكه واكتساب محبة أهل مصر، والخطبة على المنابر للخليفة العاضد الفاطمي ثم للملك العادل.

عند ما فاز نور الدين بمصر، وجه اليها عموري الأول حملة أخرى، بعد أن تحالف هذه المرة مع مانويل كومنينوس إمبراطور بيزنطة وفرقتى الداوية والاسبتارية⁽²⁾، لكن صلاح الدين انتصر على الجيش المسيحي المتحالف في دمياط سنة 565 هـ / 1169 م⁽³⁾. بعد هذه الانتصارات، أرسل صلاح الدين لابيه نجم الدين أيوب وأخوته وأهله⁽⁴⁾، لكي يلتحقوا به في مصر، ثم بعث إليه الملك نور الدين زكي يطلب منه قطع الخطبة للخليفة العاضد الفاطمي، والخطبة للخليفة العباسي المستضيء بنور الله. فاستجاب صلاح الدين وخطب له في أول جمعة من شهر المحرم سنة 567 هـ / 1171 م⁽⁵⁾. وكان الخليفة الفاطمي مريضا لم يعلمه أحد حتى مات في عاشوراء من نفس السنة، وبذلك انهارت دولة الفاطميين بعد قرنين من الزمن⁽⁶⁾.

(1) — أبو شامة: المصدر نفسه، ص، 405، ابن ثخري بردي: المصدر نفسه، ج6، ص، 16.

(2) — ابن شداد: المصدر نفسه، ص، 33 — 34.

(3) — ابن شداد: المصدر نفسه، ص، 52، أبو شامة: المصدر نفسه، ص، 452.

(4) — المقرئ: المصدر نفسه، ج1، ق1، ص، 43 — 44، ابن كثير: المصدر نفسه، ص، 262 — 263.

(5) — المقرئ: المصدر نفسه، ص، 44، ابن الأثير: الأتابكة، ص، 282 — 284.

(6) — ابن الأثير: الكامل، ج11، ص، 149، أبو شامة: المصدر نفسه، ص، 492.

ولما علم الخليفة العباسي بهذا الامر قلده نور الدين اقليمي الشام و الديار المصرية. و ارسل الى صلاح الدين و الامراء بالخلع و المدايا⁽¹⁾، و اصبحت يذكر اسم نور الدين زكي في الخطبة بمصر بعد ذكر اسم الخليفة العباسي .

وفي سنة 569 هـ / 1174⁽²⁾ م توفي الملك نور الدين ، فنشب الخلاف بين ورثته . وكان ورثته الاول في حلب و دمشق ابنه الملك الصالح اسماعيل . و دب الخلاف بين اقوى اميرين من امراء نور الدين و هما شمس الدين علي بن الدايسة ، و شمس الدين محمد المعروف بابن المقدم . وكان سبب الخلاف الوصاية على الملك الصالح اسماعيل⁽³⁾ . و حتى يحقق غرضه قام ابن المقدم بالتحالف مع الصليبيين⁽⁴⁾ .

و نظرا لخطورة هذا الوضع، خرج صلاح الدين من مصر على رأس جيش سنة 570 هـ / 1174 م ، بعد ان استخلف اخاه الملك العادل على مصر فوصل دمشق و فتح له ابن المقدم ابواب المدينة ثم توجه شمالا الى حلب بعد ان استخلف اخاه طغتكين على دمشق⁽⁵⁾ ، ثم دخل صلاح الدين حمص و حماه في نفس السنة .

و حين عجز عن الاستيلاء على مدينة حلب ، ضرب حصارا حولها ، فاستجد اهلها بامير طرابلس الصليبي ريموند الثالث⁽⁶⁾ . عندئذ اتصل صلاح الدين بالخليفة

(1) — ابن الاثير: المصدر نفسه ، ص ، 395 ، المقرئ : المصدر نفسه ، ص ، 46 .

(2) — ابو شامة : المصدر نفسه ، ص ، 560 .

(3) — ابن كثير : المصدر نفسه ، ص ، 285 ، اليافعي : المصدر نفسه ، ج3 ، ص ، 386 .

(4) — ابو شامة : المصدر نفسه ، ص ، 231 — 233 .

(5) — ابو شامة : المصدر نفسه ، ص ، 602 ؛ ابن شداد : المصدر نفسه ، ص ، 72 .

(6) — ابو شامة : المصدر نفسه ، ص ، 240 .

العباسي لطلب نصرته ، فاستجاب هذا الأخير لندائه وقلده مصر والمغرب واليمن وكل مايفتحه بسيفه⁽¹⁾ ، وفي الأخير دخل صلاح الدين حلب بعد ان تآزل منها حاكمها عماد الدين زنكي سنة 578 هـ / 1182 م — 1183 م ، مقابل اعطائه بلدة سنجار⁽²⁾ ، وفي سنة 581 هـ / 1186 م ، اخضع صلاح الدين الموصل بعد ان اهرم صلاحها مع حاكمها عز الدين مسعود ، اعتسرف فيه بتبعيته لصلاح الدين والخطبة له على العاير وضرب السكينة باسمه⁽³⁾ .

هكذا اتم صلاح الدين عمل الملك العادل نور الدين محمود ، وهو تحقيق الوحدة الاسلامية . وبعد ما شرع في تنفيذ عمل اهم وهو الجماد ضد الصليبيين و تحرير بيت المقدس ، وقبل ان يشرع صلاح الدين في تنفيذ سياسته ، قام بتحصيل القاهرة حتى يتجنب هجومات الصليبيين على طريق الاسكندرية⁽⁴⁾ .

— 8 — الوضع السياسي في الشام الصليبي : لقد تولد عن الحركة الصليبية

التي بدأت في اواخر القرن الخامس المجري (الحادي عشر الميلادي) نتائج سياسية كانت لها اثار سلبية على العالم الاسلامي ، مما ظمور امارات فرنجية في منطقة

(1) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص ، 60 ، ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 12 ، ص ، 290 — 291 .

(2) — ابن شداد : المصدر نفسه ، ص ، 48 ، ابن العديم : المصدر نفسه ، ص ، 1933 ، ص ، 407 .

(3) — ابن الاثير : الكامل ، ج 11 ، ص ، 516 — 518 ، ابن يفرى بردي : المصدر نفسه ، ص ، 31 — 34 ،

رفيق التميمي : الحروب الصليبية ، ص ، 159 .

(4) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص ، 63 ، اليافعي : المصدر نفسه ، ج 3 ، ص ، 397 . ابن العماد :

شذرات الذهب في اخبار من ذهب ، ج 4 ، ص ، 241 .

الثام⁽¹⁾ . وكانت تشكل هذه الامارات في فترة الحروب الصليبية ما يعرف باسم " المملكة اللاتينية " ⁽²⁾ وهي عبارة من فدرالية تضم اربع دول اقطاعية هي :

— ا — كونتية الرها : (أرفة حاليا) ، هي أولى الإمارات الصليبية ،

سقطت في يد الصليبيين سنة 1098 م ، واول حاكمها هو بولدوين الهولوني⁽³⁾ ، وكانت امارة الرها تمتد شمالا الى مطية وغربا الى ماردين متحدة جنوبا الى سروج⁽⁴⁾ . سكانها خليط من المسيحيين — ارمن و ساطرة و بجاقة — و مسلمين ، اما الفرنجة فكان عددهم قليلا⁽⁵⁾ .

— ب — امارة انطاكية : تقع على الضفة الشرقية من نهر العاصي L'ORONTE

وكانت تضم في بداية النصف الاول من القرن الثاني عشر الميلادي قسم من كيليكيا حتى نهر جيخون . لكن بعد تأسيس ملكية ارمنيا الصغرى تقلصت حدودها واصبحت لا تتجاوز البورتيل⁽⁶⁾ PORTELLA . وسكانها خليط من فرنجة وعرب

— (1) — LOUIS MADELEINE; La syrie franque, R.M, 1917, P 318.

— (2) — CAHUN: LES ETATS FRANCS DE SYRIE DU XIIe S, ATLAS DE geographie HISTORIQUE, P 24

— (3) — LONGNON: LES FRANCAIS D'OUTRE MER AU MOYEN AGE, P 106

— (4) — MICHEL LE SYRIEN : OP. CIT, P 313

— (5) — IBIDEM ; P 334; LOUIS MADELEINE : OP.CIT, P 325.

— (6) — REV: LES COLONIES FRANQUES EN SYRIE AUX XIIe ET XIIIe siecle, P 324

و أغريق ويهود . و اول حاكم فرنجي لما هو بو هيموند النورمانسي⁽¹⁾ ، احـد قادة الحملة الصليبية الاولى ، ثم انتقل الحكم الى البيت الفرنسي بحكم المعامرة .

— كوتية طرابلس : تضم كل المنطقة الواقعة بين ليدان و البحر من طرطوز شمالا الى بيروت جنوبا⁽²⁾ . وكان معظم سكانها مراوثة .

— ملكة بيت المقدس : كانت تضم بلاد فلسطين الواقعة على الأردن وشرق الأردن ، وهي الاقليمان القديمان مواب و أدوم اللذان اصبحا اماراتي الكرك و الشوبك (مونتريبال) في ارض الاردن الاقصى⁽³⁾ ،

من الملاحظ ان هذه الامارات اللاتينية لم تكن ثابتة الحدود طيلة فترة الحروب الصليبية ، خاصة في النصف الثاني من القرن الثاني عشر الميلادي ، فعلا عند ما استعاد المسلمون الرها على يد نور الدين محمود سنة 539 هـ / 1144 م ، لم تكن مدينة عسقلان قد سقطت بعد في يد الصليبيين⁽⁴⁾ .

(1) GROUSSET : Hist de l'Asie, T I, P 226. Cahun : OP.Cit, P 24

(2) IBIDEM ; Rey : OP.Cit, P 356

(3) — دائرة المعارف الاسلامية : مادة ملكة بيت المقدس ، وانظر :
LOUIS MONTAGNE : OP.CIT, PP 323 - 324

(4) — ابن القلائس : ذيل تاريخ دمشق ، ص ، 288 ، وانظر :
DUAL : MEMOIRE SUR EDESSE, J.A, 1892, P 101 .

هذا وقد عانت المملكة اللاتينية من عدة مشاكل عجلت باضمحلالها، منها سقوط الرها، ووقوع حاكمها جوسلين الثاني اسيرا عند نور الدين⁽¹⁾، مما اضطرز وجتسه ان تهيج ماتهقى من اماره الرها الى امبراطور بيزنطة بعدموافقة ملك بيت المقدس⁽²⁾، واستغل نور الدين فترة انشغال بيزنطة في حروبها فاقام حلفا مع مسعود سلطان سلاجقة الروم، وتموتاش الارتمقي صاحب ماردين واخضع اماره الرها⁽³⁾.

اما اماره انطاكية، فبعد وفاة ريموند دي بواتيه في فيراير سنة 1149 م⁽⁴⁾، خلفه ابنه بوهموند الثالث الذي بقي تحت وصاية امه قسطنس حتى عام 1163 م⁽⁵⁾. وقد شارك هذا الحاكم فرجة ملكة بيت المقدس في حربهم ضد نور الدين صاحب حلب، غير انه وقع في اسره في معركة حارم عام 559 هـ / 1165 م. وحمل الى حلب ولم يطلق سراحه الا بعد دفع مال جزيل واطلاق سراح الاسرى المسلمين⁽⁶⁾.

(٢) وواصل نور الدين محمود فتوحاته في مقله الامارة واخضع بعض المناطسق، ثم اكمل من بعده صلاح الدين الفتوحات في المنطقة نفسها وتمكن من اخضاع كل اراضيها

(1) — ابن الاثير: الكامل، ج11، ص154، وانظر:

Guillaume le tyr : rec.hist.crois, his - occ, T II, P 786

IBIDEM: OP.Cit, T II, P 31

— (2)

(3) — ابن القلاسي: المصدر نفسه، ص315، عاشور: الحركة الصليبية، ج2، ص643.

DE LAUREN : Familles d'autre mer, PP 187 - 190

— (4)

IBIDEM : P 193. SCHLUMBERGER : SIGILLOGRAPHIE DE L'orient Latin, P 32

— (5)

(6) — ابو شامة: المصدر نفسه، ص339، ابن الاثير: الاتيكاة، ص219 — 223.

(7) — ابو شامة: المصدر نفسه، ص342، ابن الاثير: الكامل، ج11، ص301.

بعد معركة حطين (583 هـ / 1187 م) ماعدا قلعة قورزات CURSAT معقل بطبريك انطاكية ومدينة انطاكية نفسها (1)

وكانت كونية طرابلس اكثر استقلالية من الكونيات الاخرى التابعة لملكسة بيت المقدس . وقد عرفت هي الاخرى عدة مشاكل منها تعرضها لحمسات نور الدين ، ثم وقوع حاكمها ريموند الثالث 1152 م — 1187 م ، في اسره (2) الذي بقي سجينا بحلب مدة ثمانين سنوات (1164 — 1172 م) ولم يطلق سراحه الا بعد دفع اموالا قدرها ثمانين الف بندق ذهبي . كما عانت من النزاع الذي وقع بين ريموند الثالث وملك بيت المقدس بولدوين الرابع (3)

6- المغول في اسيا : كانت تنزل شمال منشوريا ومنغوليا وتركستان ،

في حوالي منتصف القرن الثاني عشر الميلادي قبائل شبه متبررة ، تعيش على الرعي . ومن هذه القبائل : المغول ، المكيست ، الكرايت ، التتار والنايمان (4)

ويذكر بليوط PELLIOT ، انه جاء في الكتابات الصينية في عهد أسرة التنغ T'ANG (ق 7 م ق 9 م) ، اسم قبيلة تعرف بقبيلة منغ-وا MING WA او منغ-وو MANG WU . ويرى هذا المؤرخ انها تعد من اولى الكتابات التي جاء فيها ذكر اسم المغول (5)

(1) — ابن الاثير: المصدر نفسه ، ص ، 224 ، انظر: STEVENSON: THE CRUSADERS IN THE EAST, P 119 DU CANGE; OP.cit, P 195

SCHLUMBERGER: SIGILLOGRAPHIE DE L'ORIENT LATIN, P 60 — (2)

GROUSETT : Hist - crois, T II, PP 164, 180; MICHAUD ; la nouvelle biographie T III, P 283 — (3)

GREYARD ; Gengis KHAN, P 18; lemercier : La paix mongole, P 15 — (4)

PELLIOT : A propos des comans — J.A, 1920, I. P 146 — (5)

ينتمي المغول الى الجنس المعروف بالجنس الاصفر، ويصف السيوطي
عن الموفق عبد اللطيف في خبر التتار : " " هم بالنسبة الى الترك عسرا
الوجوه ، واسعوا لصدورهم ، ففاف الأعجاز ، صفار الاطراف ، سمر الالوان ،
سريعو الحركة في الجسم والراي " (1)

والمغول هم احد القبائل القاطنة في الصين ، علماهان الصين كانت
في منتصف القرن الثاني عشر تنقسم الى امبراطوريتان : امبراطورية كين
وهم من المندشوء ، واتخذت هذه الامبراطورية بكين عاصمة لها وكان يلقب
حكامها بالملوك الذهبيين ، اما في جنوب الصين تقوم امبراطورية سنج
الجنوبية (2)

ويعود اصل نشأة المغول في هضبة منغوليا شمال صحراء جوبي ،
وهي تمتد في اواسط اسيا جنوبي سيبيريا وشمال التبت وغربي منشوريا
وشرقي التركستان بين جبال التاي غربا وجبال جندجان شرقا (3)

لكن في منتصف القرن الثاني عشر الميلادي كانت هذه القبيلة تقطن المنطقة
المتدة من سور الصين جنوبا الى بحيرة بيكال شمالا (4) ومن اشهر القبائل
المغولية : قبيلة البورجقين BORDJIGUENES التي ينتسب اليها جنكيز خان ، وقبيلة
تايجوت TAIJIKOT ، وقبيلة الجويراد DJOURAD ، وقبيلة
الارلاد ARLAD ، وقبيلة جالايير DJELAIR (5)

(1) — السيوطي : تاريخ الخلفاء ، ص ، 467 .

(2) — : OP.CIT, T III, PP I-3. GROUSSET ; Hist de l'Asie
T III, P 5

(3) — حماد عاشور : العلاقات السياسية بين الممالك والمغول ، ص ، 27 .

(4) — D'OHSSON : Hist des Mongols, T I, P 9

(5) — GROUSSET : L'EMPIRE MONGOL, P 25

اما جنس التتار — وقد عرف بهذا الاسم المغول ايضا — فاطلقه عليهم خاصة المؤرخون العرب في القرن السابع للمجرى (13 م) ، أثناء غزواتهم للبلاد الاسلامية . ويحتمل ان يكون السبب في اطلاق هذه التسمية عليهم وجود عناصر تتارية واخرى مغولية بالاضافة الى قبائل اخرى⁽¹⁾ . وكان هذا الشعب يعيش في الجنوب الغربي من بحيرة بايكال حتى نهر كبيرولين ويمارس حياة البداوة (2)

اما قوم الكرايت فنجدهم في صحراء جوبي وجنوب بحيرة بيكال حتى سور الصين . ثم قوم المركيت بجوار الكرايت شمالا حتى مجرى نهر سلنجا وجنوب بحيرة بايكال .

وكانت هذه القبائل اما مسيحية ام وثنية ، مع هذا القبائل التركية التي استقرت في التركستان الغربي فانما اسلمت ، وتهدت الحضارة الايرانية ومن هؤلاء الغزنويون ، والسلاجقة ، ثم الخوارزمية في القرن الثاني عشر الميلادي (3) .

وقد املت الظروف الطبيعية القاسية على القبائل المغولية ان تعيش عيشة رعوية وان تنقل من مكان لاخر⁽⁴⁾ . ويذكر بعض المؤرخين انهم كانوا يكرمون حرفة الزراعة⁽⁵⁾ . وكان المغول يدينون بديانة وثنية تعرف بالشمائية (6)

(1) — الممذاني : جامع التواريخ : مج 2 ، ج 1 ، ص 212 ، وانظر :
BARTHOLD: Hist des turcs d'Asie centrale, P 29

(2) — الباز العربي : المغول ، ص 33 .
BARTHOLD : OP.Cit, PP 109 — 110

(3) —
REQUIET: LES ORIGINES DES MONGOLS, PP 15 — 19

(4) —
BOU VET: L'EMPIRE MONGOL , PP 23-29; LAMB: LA VIE DE TAMERLAN, P 10

(5) —
THIOLIER : DICTIONNAIRE DES RELIGIONS, PP 54 — 55

(6) — القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 310 ، وانظر :

ظهرت في منتصف القرن الثاني عشر الميلادي شخصية مغولية من قبيلة البورجيجان اصبحت بالشجاعة وحسن التدبير، وهي شخصية يسوكاي باهاتشور YESOU GUEBAHATOUR ، الذي عمل كمرتزق في جيش امبراطور السنج التي كانت في حرب دائمة مع امباطورية كين . لكن بعد الانتصارات التي احرزتها هذه الاخيرة سنة 1162 م ، دخل المغول والتتار في خدمتها (1).

ونظرا لما كانت تشتمر به القبائل المغولية من قوة ومكر ، فان امباطورية كين كانت تتخوف منها ، لذا عملت على اثارة العداوة بين المغول والتتار ، واستطاع يسوكاي بشجاعته وحكمته ان يوجد تحت امرته ثلاثة عشر قبيلة . وبذلك يعد يسوكاي واصنع نوالا امباطورية المغولية التي امتدت حدودها من بحر اليابان الى البحر الادرياتيكي (2).

ولم تشير المصادر الى الحملات التي قام بها يسوكاي لبسط نفوذه الاحملة الشهيرة على التتار، حيث احرز فيها النصر سنة 1155 م (3) ، وهزم فيها احد زعماء التتار وهو تيموجين — فلما رزق ابن اسماء تيموجين تخليدا لانتصاره على التتار (4).

ولد تيموجين — جنكيز خان مؤسس الامباطورية المغولية — على نهر الاونون في مقاطعة بين دولون بلداق الواقعة في روسيا حاليا عام 1167 م (5) . ويذكر

(1) — GREYARD : OP.CIT, PP 2 — 4

(2) — حماد ماشور: المرجع نفسه ، ص ، 30 .

(3) — D'ONISSON : OP.CIT, P 35. GREYARD:OP.CIT, PP 33-39. Pelliot:LES MONGOLS ET LA PAPAUTE 1939, PP 133 — 134

(4) — DEGUIGNES : OP.CIT, P 12; SEULER : Les mongols dans l'Histoire — 13

(5) — تختلف المصادر حول تاريخ ميلاد جنكيز خان ، فيري DEGUIGNES مثلا انه ولد

عام 1162 م .

القلقشندي نسب جنكيز خان هو : ((جنكيز خان بن يسوكي بن بهادر بن تومسان بن ترتيل خان ابن تومييه بن باد سفر بن تيدوان ديوم بن بغا بن بودنجسة بن الان قوا⁽¹⁾)).

وحدث ان توفي يسوكاي سنة 1176 م ، وكان وريثه تيموجين يبلغ من العمر العاشرة⁽²⁾، لكنه وضع تحت وصاية أمه ، ونظرا لاحقاد خصوم ابيه اضطـر تيموجين الى الهجرة مع اسرته الى جبل كنتاي الذي كان مقدسا عند المغول⁽³⁾، وتزوج من بوتيه ابنة زعيم القنقرات الناز لين على نصر كبير ولين⁽⁴⁾.

وسلك تيموجين سياسة والده ، وارتفع شأنه بعد الانتصارات التي احرزها ضد أعدائه التايجيوت والجويرات سنة 1188 م⁽⁵⁾، في معركة بالجونة — بولاق الشميرة. وكان هذا النصر بعد اية تكفل القوات المغولية حوله. وحتى يسهل له تحقيق طموحاته ، دخل تيموجين في خدمة طغول امير الكرايت ، وقدم له ولاء الطاعة عام 1175 م⁽⁶⁾.

(1) — القلقشندي : المصدر نفسه ، ج4 ، ص ، 305 — 306

(2) — SEULIER : OP.CIT, P 14

(3) — البازالعربي : المرجع نفسه ، ص ، 46 ، وانظر : GREMARD:OP.CIT, P 23

(4) — TASSOT ; P 24

(5) — GROUSSET : hist de l'Asie, T III, P 9

(6) — اطلق المسيحيون على طغرل لقب PRETRE JEAN بعد اعتناقه المسيحية : انظر :

GREMARD : OP.CIT. PP 27-29;

وحرص ملك الصين الشمالية على ان يتخذ من طغرل و المغول حلفاء لــــه
لضرب اعدائه . وبغيرا للخدمات التي قدمها كل من طغرل و تيموجين منح لــــه
ملك الصين الشمالية لقب و سج — اي ملك — لطغرل ، و لقب قائد لتيموجين⁽¹⁾ .
وهكذا برز نجم تيموجين بين اوساط القبائل المغولية و غير المغوليين .
وبدأت تلتف حوله القبائل و محتته لقب جنكيز خان — اي القوس — لكن تيموجين
لم يتخذ هذا اللقب الا بعد انعقاد اول كورييلتي — مجلس الثورة — عام 1206 م⁽²⁾ .

PREUARD : OP.CIT! PP 38-39; DEGUIGNES: OP.CIT, P 14 — (1)

LEMERCIER ; OP.CIT, P 15 — (2)

الباب الأول :

علاقة أرمينيا الصغرى بالمسيحيين .

الفصل الأول :علاقة أرمينيا الصغرى بالصليبيين .

الفصل الثاني : علاقة أرمينيا الصغرى بالفرنجسة .

الفصل الثالث : مملكة أرمينيا الصغرى والامبراطورية البيزنطية .

الملف الأول :

علاقة أرمينيا الصغرى بالصليبيين

- 1- ليون الثاني وفريدريك بربروسا .
 - 2- تتويج ليون الثاني ملكا على أرمينيا الصغرى .
 - 3- أثر الحركة الصليبية في تغيير الأوضاع بالملكة الأرمينية في عهد الملك ليون الأول .
- أ- الأثر السياسي .
- ب- الأثر الفكري .

كان لا انتصار المسلمين على الصليبيين في معركة حطين الشهيرة
عام 584 هـ / 1187 م⁽¹⁾، آثار سلبية على المملكة اللاتينية. اذا انكششت
الممتلكات الصليبية في بلاد الشام ولم يسبق من المملكة المقدسة الاصور،
ومن اماره طرابلس الا عاصمتها مدينة طرابلس وقلعة انطوسوس⁽²⁾،
و حصن الاكراد، ومن اماره انطاكية الا عاصمتها انطاكية و حصن المرقب .

و يعود فضل النجاح السريع الذي احرزه صلاح الدين في فتوحاته
الى توحيد القوة الاسلامية تحت سلطانه، وكذلك الى النزاع القائم بين الامراء
الصليبيين في الشام⁽³⁾، وايضا تدور العلاقات بين فرقتي الداوية⁽⁴⁾

(1) - حطين : قرية بالشام بين ارسوف وقيسرية : ياقوت : المصدر نفسه ، ج 2 ، ص 291 .

(2) - أبو شامة : المصدر نفسه ، ص 136 - 137 ، ابن الأثير : الكامل ، ج 12 ، ص 541
GROUSSET : Hist les crois, T II, 588 . وانظر :
PP 834 - 835 ;
HITTI : History of syria, P 60I

(3) - POOL : Histoire des croisades, PP 273 - 274; lane Pool - op.cit, PP 72 - 75.

(4) - الداوية : TEMPLIERS هيئة دينية نشأت في أول الأمر على أساس
عسكري حربي . ويرجع تاريخ تأسيس هذه الهيئة الى سنة 1118 م ، عند ما
وضع أساسها فارس فرنسي هيو دي بايان
HUGUE DE PAYENE
و قد اختار ذلك الفارس جزءا من هيكل سليمان في المسجد الأقصى بيت المقدس
ليكون مقر المنظمة الجديدة . وأطلق على أتباعه اسم فرسان المعبد
TEMPLARS : ابن ثغري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 33 ،
ياقوت : المصدر نفسه ، ج 2 ، ص 672 .

(1)
والاستبارية .

لكن سقوط بيت المقدس، وضياع معظم الممتلكات الصليبية كان ممعا
اثر عظيم في اوربا . اذاخذت البابوية تبشر بحملة صليبية جديدة،
وتدعو الملوك والحكام الى فرض مازعاتهم الداخلية والاشتراك في هذه
الحملة (2)

-
- (1) - الاستبارية : HOSPITALLIERS : طائفة من رجال الدين، كان مبداء أمرهم
في القرن التاسع الميلادي في ايطاليا يابعدون ان :
NOTRE DAME DE LA SCALA
وثمة رأي يقول ان جذور هيئة الاستبارية ترجع الى ما قبل قيام الحروب الصليبية،
عندما اسس بعض تجار مدينة امالفي سنة 1070 م ، جمعية خيرية
في بيمارستان قرب كنيسة القيامة في بيت المقدس للعناية بالفقراء
الحجاج . ومن ثم اعلن عليها اسم فرسان المستشفى
HOSPITALIERS
التي عرفت بالعربية الى استبارية في حين تحولت هذه الهيئة الى هيئة عسكرية
اثناء الحروب الصليبية : ابن ثغري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 33 ، عاشور :
الحركة الصليبية ، ج 2 ، ص 500 ، انظر :
HETHOUM: Rec.Hi t.crois.occ.
II, P 484
- (2) - ابن ثغري بردي : المصدر نفسه ، ص 34 ، انظر :
CHRONIQUES D'Amadi et de
SEYMOUR, pp 50 - 74

وقد لبس الدعوة كل من فريدريك الاول هو هانشتوفن، المعروف باسم فريدريك
بربروسا (1152 م - 1190 م)⁽¹⁾، وريتشارد قلب الاسد ملك انجلترا
(1189 م - 1199 م)⁽²⁾، وفيليب اوغسطس ملك فرنسا (1180 م - 1223 م)⁽³⁾.
ومعهم هذه الحملة التي تعرف بالحملة الصليبية الثالثة، والتي امتد تاريخها ثلاث
سنوات (1189 م - 1192 م)، من اكبر الحملات الصليبية في عدد جيوشها واساطيلها⁽⁴⁾.

-
- (1) - فريدريك بربروسا : صاحب خاله كونراد الثاني الى امبراطورية المانيا اثناء الحملة
الصليبية الثانية. وفي عام 1150 عينه خاله خليفة له على عرش الامبراطورية وتزوج
في ايكس لاشابيل في 9 مارس عام 1152 م، انظر :
PACAUT : FREDERIC PART
HENRI, PP 287 - 290
- (2) - ريتشارد قلب الاسد : ملك انجلترا (1189 م - 1199 م) ، احدى قادة الحملة الصليبية
الثالثة، استولى على قبرص عام 1191 م ، والتي كانت بيد البيزنطيين : انظر :
AMBROISE : Histoire de la 3eme croisade, PP 4950
- (3) - فيليب اوغسطس : ملك فرنسا، ابن وخليفة الملك لويس السابع، كان على رأس الحملة
الصليبية الثالثة، غرانه ترك رفاقه ورجع الى فرنسا : انظر :
AMBROISE : op.cit, P 26
- (4) - كمال توفيق : ملكة بيت المقدس الصليبية ، ص ، 201 ، مختار العبادي :
تاريخ البحرية الاسلامية في مصر والشام، ص ، 282 ، انظر :
BREHIER : LE MONDE BYZANTIN, T II, P II9, Hitti : op.cit, PP 603
CC4

(1) وقبل ان يتوجه الامبراطور الالماني الى بيت المقدس، في صيف سنة 1189 م،
 ابرم في شهر سبتمبر من عام 1188 م، في نورنبورغ NUREMBERG معاهدة
 (2) مع الامبراطور البيزنطي يسمح له فيما بعبور الجيش الالماني الاراضي البيزنطية.
 الا ان الامبراطور البيزنطي اسحاق الثاني تخوف من ذلك لما يمكن ان يحدثه
 الجنود من خسائر، مثلما حدث ذلك في الحملة الصليبية الاولى (3). والتي سوف
 تؤثر على اقتصاد الامبراطورية.

وقد ازداد الامبراطور البيزنطي خوفا، لما عقدت المانيا معاهدة صداقة مع
 السلطان السلجوقي قلعج ارسلان صاحب قونية (4)، وهو عدو البيزنطيين. فمما
 كان على اسحاق الثاني الملاك الا ان يجدد سنة 585 هـ / 1189 م، معاهدة
 الصداقة التي كان قد ابرمها اندرونيك من قبل مع صلاح الدين الايوبي (5).

و حين علم فريدريك بربروسا بهذا الخبر، استولى على مدينة اندرونيك
 البيزنطية، و ارسل اليه على رأس قوة عسكرية لمحاصرة القسطنطينية. وقد
 جعلت هذه الضغوط العسكرية الامبراطور البيزنطي يخضع للامر الواقع، فابرم
 معاهدة صداقة و صلح مع فريدريك بربروسا سنة 1190 م، تنازل بموجبها
 فريدريك الاول عن مدينة اندرونيك، وبالمقابل يسمح له الامبراطور البيزنطي بعبور الجيش
 فوق اراضيهِ ويمده بالعتاد.

SCHEFER : op.cit, VII, P 210

— (1)

PRENIER : op.cit, III, P 352 : زيان غانم : فريدريك الاول، ص، 53، وانظر:

— (2)

PRENIER : op.cit, P 132

— (3)

note b; archer : the crusaders, 206 — 205، وانظر: (4) — ابوشامة : المصدر نفسه، ج2، ص، وانظر:

Brehier : op.cit, T II, P 292 : ابن شداد : المصدر نفسه، ص، 205 — 206، وانظر: (5)

وحتى يتأكد فريدريك الاول من تنفيذ امبراطور بيزنطة اسحاق الثاني لهذه الاتفاقية، اخذ رهائن⁽¹⁾.

كما قام البابا كليمنت الثالث CLEMENT III بارسال كتاب الى حاكم ارمينيا الصغرى ليون الثاني سنة 1189 م، والى الكاثوليكوس جريجوري الرابع دغا GREGORY IV DGHA يشرح لهما فيه اهمية المساعدة المادية والبشرية التي يمكن ان تقدمها ارمينيا الصغرى لانجاح الحملة⁽²⁾.

1 - ليون الثاني وفريدريك بربروسيا : ادرك حاكم ارمينيا الصغرى

ليون الثاني (1187 م - 1219 م) ، ان مصلحة امارته متعلقة بقوة الغرب ، لهذا السبب اهتم سياسة التعاون مع اوربا ومثلها في الشرق ، وعلى راسهم جيرارده الصليبيون . فتزوج من اميرة انطاكية ايزابيلا ، ثم من سبيل دي لوزجان ، كما اعتمد على قادة فرنجهيين من الممان ، وانجليزا ، وفرنسيين لتدريب جيشه⁽³⁾.

وقد استغل الحاكم ليون الثاني فرصة قدوم الحملة الصليبية الثالثة . اف في سنة 586 هـ / 1189 م ، قاد الامبراطور فريدريك بربروسيا حملة عسكرية عبرها الطريق البري ، وقطع اسيا الصغرى بسهولة بالرغم من صعوبة تضاريسها . وما ان اقتربت جيوشه من حدود ارمينيا الصغرى ، حتى بادر ليون الثاني ، فارسل اليه بالسفراء والمدايا⁽⁴⁾ ، ثم خرج اليه بنفسه وقابله بكل حفاوة وترحاب ، وامده بالعتاد اللازم⁽⁵⁾.

OSROGOREKY : Histoire de l'Empire byzantin, P 430 — (1)

ALISHAN : op.cit, PP 163 - 165 — (2)

WISDERMADJIAN : op.cit, PP 232 - 234 — (3)

DER NERSÉSIAN : Etudes byzantines et arméniennes, VI, P 431 — (4)

(5) - ابن شداد : المصدر نفسه ، ص ، 148-149 ، ابن الاثير : الكامل ، ج 9 ، ص ، 207 ، وانظر :

ALISHAN : op.cit, PP 98-102; Iorga: hist de la petite arménie, pp 30-33

صاحب كفاءة عسكرية مثل أبيه ، فلم يلبث جيشه ان انمزم امام هجمات الفرق العسكرية التي ارسلها صلاح الدين لوقف تقدم الحملة الصليبية الثالثة⁽¹⁾.

هذا ولم تذكر المصادر ما يفيد بتعاون ليون الثاني عسكريا مع القائدين الآخرين للحملة ، فيليب ، او غسطس ، وريتشارد قلب الاسد .

فقد رجع فيليب الى بلاده (عام 1191م) عقب انسحابه ، واستمر ريتشارد مع صليبي الشام في الاستيلاء الى ان دخل مدينة عكا في 17 رجب سنة 587 هـ / جوان 1191م⁽²⁾ ، كما واصل عملياته العسكرية ضد صلاح الدين في فلسطين ، بعيدا عن حدود ارمينيا الصغرى ، الى ان اضطر الى الرجوع الى انجلترا سنة 1192م⁽³⁾ ، بسبب المشاكل الداخلية . وقبلما فتح مفاوضات مع صلاح الدين انتهت بصلح الرملة سنة 588 هـ / 1192م ، الذي سمح ان يكون للصليبيين المنطقة الساحلية من صور الى يافا بما فيها قيسارية وحيفا وارسوف ما عدا ذلك وبيت المقدس فتظل بأيدي المسلمين⁽⁴⁾.

— 2 — تتويج ليون الثاني ملكا على ارمينيا الصغرى : لقد سادت الجبهة العربية

بعد وفاة صلاح الدين الايوبي (589 هـ / 1193 م)⁽⁵⁾ فترة من الاسترخاء العربي نحو الصليبيين ، بسبب نشوب حرب الوراثة في دمشق بين ابناء البيت الايوبي⁽⁶⁾ ،

(1) — زيان غانم : المرجع نفسه ، ص ، 60 .

(2) — ابن شداد : المصدر نفسه ، ص ، 238 — 239 ، وانظر : MORGAN : op.cit, PP 135-136

(3) — STEVENSON : op.cit, P 274

(4) — ابن شداد : المصدر نفسه ، ص ، 263 ، الاصفهاني : المصدر نفسه ، ص ، 342 .

(5) — اليافعي : المصدر نفسه ، ص ، 439 .

(6) — ابن ثغوي بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص ، 120 ، مختار العبادي : المرجع نفسه ، ص ، 392 .

ويعود الفضل في ادخال الاصلاحات الجذرية على مملكة ارمينيا الصغرى
سواء في المجال السياسي ، او الاداري ، او القانوني ، او الاجتماعي الى الملك ليون الاول
— THAKAVOR — اي الملك او العظيم باللغة الارمنية⁽¹⁾ ، واول عمل قام به
هذا الملك هو نقل عاصمة المملكة من طرسوس الى مدينة سييس⁽²⁾ ، واختارها كعاصمة
لما كانت تعرف به من مناعة وحصانة .

— الاثـر السياسي : كان يسود مملكة ارمينيا الصغرى نظام سياسي واجتماعي
يختلف الى حد بعيد عن النظام الاقطاعي السائد باوربا طيلة فترة العصور الوسطى⁽³⁾ ،
وهذا الاستناد الى المصادرا ارمنية .

ومن خلال نفس المصادريتين ان النظام الملكي عند الارمن مختلف تماما عن النظام
الاستبدادي الذي كان معمولاً به آنذاك في كل من الامبراطورية الفارسية و الامبراطورية
البيزنطية .

ورغم خضوع ارمينيا لحكم هتين الامبراطوريتين ، فان الشعب الارمني لم يندس
طبيعة وحقيقة نظامه .

ويمكن اجراء مقارنة بسيطة بين اسس النظام البيزنطي بعثها عند الارمن ، اذ نجد
ان الامبراطور البيزنطي كان يعتبر نفسه قائد البشرية ، في حين كان ملك ارمينيا الصغرى
او — ARKÁ — بمثابة اعلـى الحكام او حاكم الحكام — اكبر الاقطاعيين — حتى ان السلطنة

(1) — POSTAN : Cahiers d'histoire et de civilisation Armenienne, —

T. II, P. 3

(2) — DUHURIER : op.cit, P. 22 —

(3) — Saint-martin : Memoire d'un voyage en armenie et en georgie, TI, —
P. 51

الملكية كانت تسمى بـ ((اقطاع ملكية ارمينيا)) . وبذلك يكون كل حاكم لولايسة
او مقاطعة مستقلا استقلا لا تاما عن الحاكم الاقطاعي الاخر ، ويسمى الاقطاعي باللغسة
الارمنية NAKHARAROUTHIOUM (1)

يتضح تاثر الملك ليون الاول بالحضارة اللاتينية، في اتخاذه لقب او تِقْراطِي⁽²⁾، مع العلم ان وظيفة هذا اللقب تتنافى تماما مع طبيعة النظام السائد بالملكة الارمنية .

كما امر بترجمة تشريعات انطاكية ASSISES D'ANTIOCHE⁽³⁾، والعمل بها . وعهد به هذه المهمة الصعبة ، وهي الترجمة من اللغة اللاتينية الى اللغة الارمنية الى المـــــــــــــــــورخ سبطا⁽⁴⁾، وكذلك طالب بتطبيق تشريعات ملكة بيت المقدس ASSISES DE JERUSALEM⁽⁵⁾ .

بعد ترجمتهما . وقد كانت هذه الاحكام مصدر القانون الذي صار معمولاً به في منطقة الشام الصليبي منذ مطلع القرن الثاني عشر الميلادي⁽⁶⁾ ، ووجد تشريعات انطاكية اشد تاثيرا في ليون الاول بحكم قرب هذه الامارة من مملكته .

YOSTIN : op.cit, pp 3 - 9 (1) - انظر :

NERSEC SCHNOOWALLI, rec, hist, crois, doc, arm, T I, P 579 - (2)

(3) - ترجمت تشريعات انطاكية من اللغة الارمنية الى اللغة الفرنسية بعد ان فقد المصدر الاعلى المكتوب باللغة اللاتينية بالبنديقية سنة 1876 م ، اثناء الاحتفال بذكرى مرور ستة قرون عن وفاة الكونستانتال سمباط ، توجد نسخة من الترجمة بالمكتبة الوطنية بباريس تحت رقم 143 - 40F.

DER VERSEHSTAN : op.cit, p 345 --(4)

COPIES DE JOURNALIER : rec.hist, trois, lois, T I - II - (5)

FOIA(b)(7)(C) : 25.000, p 213 - (6)

وبالإضافة إلى ما سبق أدخل الملك تغييرات في الجهاز الإداري بدخل البلاط،
اذ قام بتعيين وهيين — BAYULUS⁽¹⁾ — كما نصت تشريعات بيت المقدس، علما
بان هذا المنصب لم يكن موجودا بآرمينيا الصغرى .

وبالنسبة للوصيين، كلف الأول بتربية خليفة العرش وهي زابيل البنت الوحيدة
للملك ليون الأول، وعادة ما كان يحمل هذا الوصي الأول لقب أب الملك⁽²⁾ . أما الوصي
الثاني، فاقترنت مهمته على تسيير وإدارة أملاك الملك الخاصة وكان يحمل لقب أمير
الأمراء⁽³⁾ .

ألا أن كلمة الوصي قبضت جاءت في الوثيقة التي تنازل بمقتضاها أميرانطاكية ريموند روبن
في 22 مارس عام 1207 م، عن مدينة جبلة لفرقة الاسبتارية. وكان يقصد بهذا اللفظ
الملك ليون الأول نفسه⁽⁴⁾ .

أما الرتب واللقاب التي كانت مستعملة بملكية آرمينيا الصغرى في عهد الملك ليون
الأول، فهي في الحقيقة رتب والقباب دخيلة من أوربا. فنجد مثلا في البلاط الملكي
لآرمينيا الصغرى منصب حاجب الملك أو الحاجب الكبير وهذه الوظيفة اخذت عن
الصليبيين بمنطقة الشام، لكن اللقب كان موظفا بالملكية منذ القدم وهذا ما
تؤكد به الرسالة التي بعث بها القديس نرسيس صاحب نمرود إلى الملك ليون الأول إذ
وجد كلمة حاجب وتكتب باللغة الآرمينية Կառապետ و تقرأ أو تنطق بحجوب
وقد أخذ هذا المصطلح من العربية وذلك أثناء حكم الدولة الإسلامية للمملكة آرمينيا⁽⁵⁾ .

FOURMONT : *Imperia and Georgia*, C.M.H., VII, P 632 — (1)

FOURMONT : *op.cit*, P 215; DULAURIER : *op.cit*, P 33 — (2)

IBIDEM : p.214; Morgan : *op.cit*, P 198 — (3)

DULAURIER : *op.cit*, PP 88 - 89 — (4)

NERSIS GHORJALI : *op.cit*, P 598 — (5)

و من الشخصيات الارمنية التي حملت لقب حاجب اثناء حكم الملك ليون الاول هيثوم الثاني حاكم نغرون و هو اخ القديس نرسيس الذي تزوج من ابنة ثوروس الثاني عمام الملك ليون الاول⁽¹⁾.

هكذا نجد في قمة الهرم الاقطاعي بمملكة ارمنيا الصغير الملك واسرته ، ثم تليه طبقة الوصي ، طبقة الحاجب الكبير .

اما الطبقة الموالية لها ، فهي تضم طبقة ((كبار الكبار)) و ((كبار النبلاء)) التي تعرف باسم NAKHARARS⁽²⁾.

و اطلق على هذه الطبقة في نهاية القرن الثاني عشر الميلادي اللقب الغربي "بارون" و حاك هؤلاء الفرجة في لباسهم و سلوكهم وفي طريقة تفكيرهم .

و قد حضر حفل تتويج الملك خمسة و اربعون اقطاعي اضافة الى شخصيات هامة من رجال الدين من ارمن و اقلية بيزنطية و كثير من الفرنسيين ، و بارون و احد من اصل الماني و هو البارون كراف KRAFT او KRAFT² ، كما توضحه القائمة الالية :

البارون ادم فاحم بغراس
البارون اوسهير حاكم جيجر
البارون اريق حاكم حموص
البارون سمباط حاكم سرفنتيكار
البارون ليون حاكم حارون
البارون سيروحي حاكم سيفاناغلا
البارون هنري حاكم ابيه
البارون ابا الغريب ، كونستال و حاكم جودة
البارون بلدوين حاكم انغوزود
البارون استيف حاكم ثوريجا

(1) — : Rapports sur un voyage archéologique exécuté en géorgie et en arménie en 1847 et 1848, PP 28-29

(2) — : op.cit, P 345

- البارون لهون حاكم برقوز .
البارون جريجوار ابن هذا الأخير .
البارون آشود حاكم فنتشي .
البارون أبا الغريب حاكم فورنوز .
البارون تنكريد حاكم رغبان .
البارون قسطنطين حاكم جانجي .
البارون جوفري حاكم شوغاقان .
البارون سيمون حاكم مازود خاتش .
البارون سيمون حاكم عمسرودة .
البارون روبسرت حاكم شيسل .
البارون ثوروس حاكم تل بغد .
البارون غاسيل ، سنغال و حاكم فانيز - قرب حصن الملون - .
البارون جورج حاكم برتزر برت .
البارون قسطنطين حاكم چو بيدار .
البارون أجاروس حاكم موليون .
البارون سمباط حاكم كو غلاغ .
البارون هيثوم حاكم نمرون .
البارون شهنشاه حاكم لوفلا .
البارون باغوريين حاكم بابسارون .
البارون فاساك حاكم برتغيين .
البارون تيغران حاكم براغانسا .
البارون قسطنس حاكم السلف .

البارون جوسلين حاكم سينيدا .
البارون سيمون حاكم جوريجور .
البارون رومان حاكم آداروس .
البارون نيسيفور حاكم فرجيس .
البارون كراف حاكم لوزاد .
البارون هلمام حاكم لاموس، وجامغان وآنامور .
البارون هنري حاكم نوربرت .
البارون هولدين حاكم انتوشذر وچوبه .
البارون قراسحاق حاكم فاغفاوسيجا .
البارون ميشال حاكم مانوفشا دوآلار .
البارون قسطنطين حاكم لغرافن .
البارون نيسيفور — اخ البارون السابق الذكر — .
البارون قرفارت حاكم اغول وجودارد (1)

واصبح فيما بعد لقب بارون مرادف للقب سيد (2) . اما اللقب الاخر فهو لقب
"كونت" او COMES عند البيزنطيين . وكان يحمل معنى مامور البيت الامبراطوري .
تلقب به الارمن من اول مرة في القرن الرابع الميلادي في عهد الامايكونية . ولم يشغل
حامل هذا اللقب الوظيفة الحقيقية اي صاحب اقطاعية الا في عهد الاسرة
الرومانية (3)

JEFFAD : op.cit, PP 635-638

— (1)

DULAURIER : op.cit, P 81

— (2)

IPIDEM : P 88

— (3)

الى جانب هذه الطبقات الحاكمة ، هناك طبقة ((قادة الالف والعشرة آ ل ف))
HAZARAROVOK ، ويعرفون ايضا باسم حراس الحدود ، لان اراضيهم و ممتلكاتهم
واقعة على طول الحدود الارمنية ، وكانت مهمتهم الدفاع عن هذه الحدود .
وتلي هذه الطبقة ، طبقة اخرى من النبلاء ، اشار اليها مؤرخو العصور القديمة
والوسطى ، دون توضيح مامها ولقبها (1) .

كمقام الملك ليون الاول بتغيير القاب بعض الوظائف الادارية ، والقضائية
وكذلك العسكرية ، اذ جعل من الطبقة العسكرية طبقة مثيلة لطبقة الفرسان الموجودة
بأوربا في تلك العصور .

فاستبدل لقب القائد العام الارمني سبارييد (SPARABED) باللقب الغربي كونستابل
CONNETABLE او COMES-STABULI ، وهو الذي يحمل لواء الملك اثناء الحرب .
الى جانب هذه الترتبة هناك رتبة ثانية مماثلة لنظيرتها بأوربا وهي رتبة المشير
MARECHAL (2) — ويعمل هذا الاخير تحت اشراف او ادارة الكونستابل ، ويحمل
اثناء الحرب الراية الكبرى للملكية .

ومن المناصب الاخرى هناك منصب بروكسيموس PROXIMOS وهذا اللقب من اصل
اغريقي ومعناه حارس دائرة الختم بديوان القنصلية ، وينتمي الى الوظيف الضريبي .
كما كان مكلفا بتنفيذ اوامر الملك الصادرة والخاصة بالرسوم الجمركية وتنفيذ الامتيازات
التي استفاد منها التجار الا جانب (3) . ووظيفة بروكسيموس شبيهة بوظيفة وزير المالية
حاليا . وكان لقب بروكسيموس يوظف عند الارمن قبل وصول اسرة روبن الى الحكم ، لكن

VOYAN : op.cit, PP 3 9 II.

— (1) —

DULIERE : op.cit, P 50

— (2) —

TOURNEBIZE : op.cit, P 215; IORGA:Hist de la petite arménie
P 111

— (3) —

وظيفته ومعه كان بعيدا كل البعد عن المعنى الإداري بأوربا⁽¹⁾ . وقد اطلق الاغريق لقب البروكسيموس على قائد الوحدة العسكرية⁽²⁾ .

وتقبل شعب مملكة أرمينيا الصغرى هذه التعديلات والتغييرات التنظيمية التي أدخلها الملك ليون الأول دون معارضته ، لشدة إعجاب هؤلاء بالفرجة وملهم الى تقليد هم في كل تصرفاتهم وسلوكهم⁽³⁾ ، لكن هذا لا يعنى ان الشعب شجع طقوس الكنيسة الكاثوليكية وتقبلها وتخلي عن مناسك وطقوس الكنيسة المونوفيزية .

لم يكن الأرمن متأثرين بالفرجة في هذا المجال فقط ، اذ وجدناهم أيضا يأخذون بنظام الفروسية الذي كان معمولا به في أوربا خلال فترة العصور الوسطى . وقد أصبح لقب فارس يمنح لكل نبيل أوبارون أرميني ، وابتداء من عام 1199 م ، أصبح الملك ليون الأول هو الذي يعين الفرسان⁽⁴⁾ ، مع العلم ان هذا الأخير تحصل على لقب فارس من اميرانطاكية بوهيموند الثالث وذلك قبل ان يتزوج ملكا⁽⁵⁾ .

واستطاع الملك ليون الأول التوفيق بين التنظيمات الفرنجية والعادات والتقاليد الأرمينية ، مثل التشريع ، وازالة الملكية الفردية دون المساس بالمذهب العقائدي ، حتى لا يثير غضب الشعب الأرميني .

غير ان الطابع الخارجي لمملكة أرمينيا الصغرى اتخذ صبغة الدول الغربية المعاصرة لما أبدى نظامها اقطاعي .

SAINT JEROME : op.cit, P 598, note 6

— (1)

MATHIEU D'EDEN : op.cit, P 10

— (2)

MECHRIAN : op.cit, P 109

— (3)

ALISHAN : op.cit, PP 192 - 217

— (4)

MATHIEU : op.cit, P 16. Tournebise : op.cit, P 213

— (5)

فقد ترك الاراضي الشاسعة ، والقصور والقلاع لاصحابها ، كما وسع اراضي البعض منهم ومنح للبعض الآخر الاقطاعات ، غير ان اولئك الملاك والاقطاعيين الكبار فقدوا الحرية التي كانوا يتمتعون بها من قبل ، حيث وضع حد لنزعتهم الاستقلالية فاصبحوا بذلك تابعين للملك ، اذ صار لهذا الاخير الحق في حجز اراضي اي حاكم اقطاعي لم يقم بواجبه تجاه المملكة .⁽¹⁾

وهذا النظام يشبه النظام المعمول به في العالم الغربي في تلك الفترة ، فمهما كانت اراضي الحاكم الاقطاعي شاسعة يظل تابعا للملك وان كان ذلك بصورة شكلية⁽²⁾ . وكانت هذه الطبقات تتمتع بامتيازات واسعة ، الا ان الطبقة الاخيرة التي تعرف حسب المصادرا ارمينية بطبقة RRAMIK او CHIMAKAN ، ومعناها الطبقة غير النبيلة وغير الحرة ، ولم تحتل المصادر التاريخية ارمينية بهذه الطبقة⁽³⁾ .

كما دخل الملك ليون الاول تعديلات على محاكم المملكة ، فجعلها على شكل المحاكم اللاتينية ، وقسمت محاكم ارمينيا الصغرى حسب التقسيم الاجتماعي للمملكة ومن هذه المحاكم :

— المحكمة الملكية او المحكمة العليا REGALIS CURIA او CURIA REGIS ، ويراسها الملك ، ويدوب عنه اثنان غيايه إما الكوستال او المشير ، ثم تليها محاكم البورجوازية⁽⁴⁾ . وكانت هذه المحاكم تعمل بقوانين ملكة بيت المقدس الصليبية ، وهي قوانين هدفها الرئيسي تطبيق تنظيمات الحكم الاقطاعي ، والحفاظ عليها .

(1) — VOYAT : op.cit, P 16; Tournebize : op.cit, P 213

(2) — الباز العربي : تاريخ اوربا في العصور الوسطى ، ص 396 .

(3) — VOYAT : op.cit, PP 22 - 23

(4) — DULAURIER : op.cit, P 59 et 3

ورغم ذلك فان اثر الفرنجة لم يتسرب الى الكنيسة الارمنية ، لكن اثرهم كان عظيما على التنظيم العسكري الارمني ، اذ شكل الحكام الاقطاعيون الكبار اهم عناصر الجيش الارمني . ولان النبلاء واتباعهم اي الحكام الاقطاعيين هم المكلفون بحماية اراضي المملكة ، فعند اندلاع الحرب يخرجون على راس فرسانهم بقيادة الملك لرد خطر الاعداء .

وينقسم المجتمع الارمني مثل المجتمعات الغربية ، والصليبية الى خمس طبقات هي :

1 — الطبقة الاولى وينتمي اليها الملك واسرته .

2 — طبقة كبار النبلاء التي وفدت مع روبرت البجراطي اثناء الهجرة من ارمينيا الكبرى في نهاية القرن الحادي عشر الميلادي (1).

وكانت هذه الطبقة تضم ايضا جماعة الاساقفة التابعة مباشرة للملك .

3 — طبقة النبلاء من الدرجة الثانية او صغار النبلاء ، وهي تجمع الحكام الصغار ، والفرسان ، والضباط ، وروءساء الاديرة ، وكانت تخدم الملك عن طريق الطبقة النبيلة الكبيرة التي كانت هي بدورها ايضا في خدمة الملك .

4 — الطبقة البورجوازية ، ومعظم افرادها من التجار الايطاليين ، والارمنيين وبعض الارمن .

5 — الطبقة الدنيا والاخيرة (2) ، وهذه تشمل اولئك السكان الذين وجدهم الارمن في منطقة كيليكيا عند هجرتهم من ارمينيا الكبرى . وتمثل هذه الطبقة فئة الاقنان .

MECHAKIAN : op.cit, P 302

— (1) —

MECHAKIAN : op.cit, P 214

— (2) —

ويتجلى وجه الاختلاف الوحيد القائم بين النظام الاقطاعي باوريا، و النظام الاقطاعي السائد بآرمينيا الصغرى منذ القرن الثاني عشر الميلادي، في ان المزارعين الارمن الذين هجروا الى كيليكيا ليعملوا عند الاقطاعيين لم يكونوا عبيدا أو اقنانا، فقد تمتعوا بحرية تامة في تصرفاتهم، كما منحت لهم اراضي يستغلونها مقابل ضرائب يدفعونها⁽¹⁾.

ب - الآثار الفكرية والثقافية : كان للحركة الصليبية اثرها السياسي في مملكة

آرمينيا الصغرى، وتبين ذلك من خلال التعديلات التي ادخلها الملك ليون الاول على الهيئات الادارية والقانونية. فمن الطبيعي ان يكون لهذه الحركة الصليبية اثر في الحياة الفكرية والثقافية، اذ يلاحظ ان الثقافة اللاتينية قد سيطرت وبوضوح على الشعب الآرميني خلال فترة العصور الوسطى، خاصة اثناء الحروب الصليبية. فقد جعلت هذه الحروب الاحتكاك قائما ومتواصلا بين الشعبين : الآرميني، والاوربي عن طريق العلاقات السياسية، والتجارية، والاجتماعية، خاصة منعا لقة المصاهرة التي كان لها الدور البارز في ادخال السلوك الغربي واسلوب او طراز الحياة الاوربية في اوساط البلاط الملكي الآرميني.

والوجه الاكثر تعبيراً عن هذا التأثير هو استعمال اللغة الفرنسية، واللغة اللاتينية الى جانب اللغة الآرمينية في بلاط المملكة الآرمينية. وفي نهاية القرن الثاني عشر الميلادي، وجدناها مستعملة خاصة في السفارات والقنصليات. وقد اصبحت بذلك اللغتان الفرنسية واللاتينية رسميتين الى جانب اللغة الآرمينية بطبيعة الحال.

PASDERMADJIAN : op.cit, PP 257 - 258 .

— (1) —

ومذعام 1201 م ، أصبحت القرارات الرسمية تدون في سجلات المملكة باللغتين اللاتينية والفرنسية الى جانب اللغة الارمنية على حد سواء .

وتعد الفترة ما بين نهاية القرن الثاني عشر الميلادي ، وبداية القرن الثالث عشر الميلادي ، فترة العصر الذهبي بارمنيا الصغرى ، حيث كثرت الكتابات والترجمات الادبية خاصة في علم التاريخ . وبرز العديد من المؤرخين الذين ينتمون الى الطبقة النبيلة ، اذ كانت تتوفر لديهم كل وسائل الاتصال . وغالبا ما عاصروا سيرالاحداث السياسية الداخلية والخارجية . ومن بين هؤلاء المؤرخ الارمني الشهير الكونستانتل سباط - اخ الملك هيثوم الاول - الذي قام بتدوين تاريخ ملكة ارمنيا الصغرى من عام 1092م الى سنة 1276⁽¹⁾ ، بالاضافة الى ترجمة تشريعات اطاكية من اللغة اللاتينية الى اللغة الارمنية⁽²⁾ .

وقد كان لهذه الترجمة اثرها في الحياة السياسية والاجتماعية ، واصبحت المصدر الرئيسي الذي يرجع اليه كل من حكام وقضاة ملكة ارمنيا الصغرى .

كما اولى المؤرخ الارمني سباط ، اهتماما بالغاً للقانون الفرنجي ، ولتعميق دراسته في هذا المجال اتصل باكبر مستشار قانون فرنجي خلال هذه الفترة وهو يوحنا ديبيلين⁽³⁾ JEAN D'IBELIN .

والى جانب شخصية المؤرخ سباط ، يبرز في هذه الفترة داثما ، الشاعر والمؤرخ نرسيس شهور هالي⁽⁴⁾ NERSES SCHNORHALI صاحب القصيدة المؤثرة حول سقوط الرها ، وقصيدة اخرى لجريجوار دغا⁽⁵⁾ GREGOIRE DGHA ، نظمها بعد الفتح الاسلامي لبيت المقدس ، وبالاضافة الى هذا الانتاج الفكري ، هناك كتابات خاصة بعلم الطب واللموت .

(1) SEMPAD : op.cit, PP 610 - 680

(2) DARDEL : op.cit, P 9, note 3, Grousset, L'empire du levant, P 406

(3) DULAURIER : op.cit, P 80; Assises de jerusalem, T I, P 220; Histoire litteraire de la France, T XXI, P 450.

(4) NERSES SCHNORHALI : op.cit, PP 226 - 268

(5) GREGOIRE DGHA : rec.hist.crois.doc.arm, TI, PP 272-307

كما اثر الارمن هم ايضا على الفرنجة ، خاصة في الناحية المعمارية . وقد لعب النحاتون والمهندسون الارمن دورا بارزا في تشييد المباني العسكرية التي اقامها الصليبيون في المشرق ، وبفضل هذا الاحتكاك القائم بين الصليبيين و الارمن ساهمت الهندسة الارمنية في تطور الهندسة الغربية التي اکتسبت شهرة خاصة بعد القرن الثاني عشر الميلادي (1) .

يقول هنري فوسيون HENRI FOUILLOU : ((لقد اعاد الارمن بناء مملكتهم في نهاية القرن الحادي عشر الميلادي بعد هجرتهم لوطنهم . وكان لعلاقات حكماء طوروس ونبلاء كيليكيا بالصليبيين دور هام في تاريخ الشرق اللاتيني (2) .

كما اثبت شارل ديل CHARLES DIEHL ، انه كان لفن العمارة الارمنية الاثر العظيم في الشرق المسيحي وسوريا والقسطنطينية .

يقول شواغسي SHAWKHI في كتابه الاثرى بان طراز بناء الكنائس في كل من روسيا ، وبارابيا ، ورومانيا ، والصرب ماخوذ من الطراز الارمني (3) . ذلك لان مملكة ارمنيا الصغرى كانت ناقلة للحضارة الغربية الى المشرق كما كانت ناقلة لحضارتها الى الغرب طيلة ثلاثة قرون .

(1) — BALTRUSAITIS : le problème de l'ogive et l'arménie, PP 69-70 .

(2) — HENRI FOUILLOU مقتبس من PASDERMAJIAN : op.cit, P 259.

(3) — اديب السيد : المرجع نفسه ، ص ، 300 .

الفصل الثاني :

علاقة أرمينيا الصغرى بالفرنجة .

أولا : علاقات مملكة أرمينيا الصغرى بالإمارات الصليبية بالشام .

أرمينيا الصغرى ومسألة أنطاكية .

- 1- بوادر بين الملك ليون الأول وبوهيموند الثالث حاكم أنطاكية .
- 2- تحالف الاسبتارية والداوية مع بوهيموند الرابع .
- 3 - حرب الخلافة على أنطاكية ونتائجها .
- أ- تطور الخلاف بين بوهيموند الرابع وليون الأول .
- ب- الحرب الفرنجية الأرمينية سنة 1216 .
- ج- إمارة ريموند روبن على أنطاكية 1216م - 1219م .
- د - نتائج الحرب الفرنجية الأرمينية .

علاقة أرمينيا الصغرى بالإمارات الصليبية الأخرى .

ثانيا : علاقة أرمينيا الصغرى بدول أوروبا .

- 1- علاقتها بالبرتغال
- 2- علاقة أرمينيا الصغرى التجارية .
- 1- أهمية أرمينيا الصغرى التجارية .

أ- العامل الطبيعي .

ب- العامل السياسي .

ج- الامتيازات التجارية التي منحها ملوك أرمينيا الصغرى لدول الغرب .

أ- امتياز أهل جنوة .

ب- امتياز الهنداقسة .

ج- امتياز منبلييه .

د- امتيازات أخرى .

أراد الملك ليون الأول أن يجعل مملكته الفتيه في مستوى تلك الدول المجاورة له ،
سواء من حيث اتساع الرقعة الجغرافية ، أو السيطرة على الطرق الاستراتيجية ، أو عن طريق
تكوين جيش منظم على الطراز الغربي ، وكذا اتوسيع علاقاته الديبلوماسية مع جيرانه
في آسيا ودول أوروبا . كما عمل على إبقاء علاقاته طيبة مع الكنيسة الرومانية حتى يتمكن
من تحقيق طموحاته .

لكن هذا لا يعني أن كل علاقاته بجيرانه كانت دائما حسنة إذ حدث أن دخل في صراع مع فرقة
الداوية والاسبتارية في الشام ، وأهم حدث تاريخي ميز سياسة ليون الأول العدوانية
صراعه مع إمارة أنطاكية .

أولا : علاقات ملكة أرمينيا الصغرى بالامارات الصليبية بالشام .

I — أرمينيا الصغرى ومسألة أنطاكية :

1 — بوادر النزاع بين الملك ليون الأول وبوهيموند الثالث حاكم أنطاكية :

تعود جذور مشكلة أنطاكية - التي امتدت من سنة 1206 م إلى غاية عام 1219 م - إلى عهد
حاكمها بوهيموند الثالث (1164 م - 1201 م)⁽¹⁾ ، فلم تكن لهذا الحاكم دعاية واسعة
بتدبير الشؤون السياسية ، ولا علم بما يدور حوله من أحداث⁽²⁾ . وقد استغلت زوجته
سبيل ضعف شخصيته ، فأقامت علاقات مشبوهة مع ليون الأول ملك أرمينيا
الصغرى⁽³⁾ ، حتى وصل بها الأمر إلى مساعدة هذا الأخير في تنفيذ مؤمراته التي حاكها
للقبض على زوجته بوهيموند ، والاستيلاء على إمارة أنطاكية وضمها للمملكة .

GROUSSET : HISTOIRE DES CROISADES, III, P 126;
DER NERSESSIAN : OP CIT, P 344

— (1)

CAHEN : OP. CIT, P 422

— (2)

ERACLES : OP. CIT, P 207; TOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, P 132

— (3)

و فعلا تمكن حاكم أرمينيا الصغرى من تنفيذ مؤامراته و القبض على بوهيموندا الثالث قسرب
بغراس عام 1193 م ⁽¹⁾ بعد دعوته لحضور حفل تكريمي بأرمينيا الصغرى . ثم بعد هــ
حملة الى العاصمة سبـس، و أعلن أنه لن يطلق صراحه الا اذا تنازل له عن اماره انطاكية ⁽²⁾
وكان ملك أرمينيا الصغرى يرمى الى السيطرة على المناطق الواقعة على خليج الاسكندرونة
الممتدة من قلعة بغراس (Gaston Baghras) الى مدينة آيساس ⁽³⁾ .

و نظرا لما عرف بـبوهيموندا الثالث من الجبن و ضعف الشخصية ، استسلم للامر الواقع—عـ
و بعث برسولين كانا معه الى أنطاكية صحبة هيثوم حاكم ساسون (Sassoun) و هو ابن
أخ الملك ليون الاول لتسليمه مفاتيح اماره أنطاكية ⁽⁴⁾ .

لما علم شعب أنطاكية بما يحمله مبعوثا الامير ، ثار لذلك ، و قد كان نبلاء أنطاكية أشد
خوفا من الرعية لاستيلاء الملك ليون الاول على امارتهم ، لانهم كانوا يدركون جيدا ما سيقرب
عن الاستيلاء ان هو تم فعلا ، كانوا يعلمون ان الكنيسة و الحضارة الارمنية ستحلان محل
كنيسة الغرب و حضارته . ⁽⁵⁾

(1) قلعة بغراس : أخذها صلاح الدين الايوبي من الداوية سنة 584 هـ / 1188 م ، لكنه
عندما علم بقدوم الحملة الصليبية الثالثة خرج منها ، فاستردها ليون ملك أرمينيا الصغرى
رغم مطالبة رئيس الداوية بها : ابن الاثير : الكامل ، ج 12 ، ص 18 ، أنظر :

(2) Rey : Dignitaires de la principauté d'Antioche , R-O-L, 1896 , —
pp2 , 3 , 382 .

(3) — Eracles : op.cit , pp207 , 208 ; Sempad : op.cit , pp631-632 ; Rey :
op.cit , 1900-1901 ; pp119 , 121 , 127 .

(4) — Eracles : op.cit , p208 .

(5) — Grousset : Histoire des croisades , TII , pp 130 - 132 .

عند ما تقام الوضع لم يعد بإمكان أيمنري AIMERY بطريك أنطاكية، وريموند (1) الثالث ولي العهد أن يفعل شيئا إلا الاستنجاد بهنري دي شيبانسي ملك بيت المقدس . للقضاء على هذا الخلاف بالطرق السلمية . وفعلت ذلك حاكم بيت المقدس لكونه الممثل الشرعي لفرنجة الشام هذا من جهة ، ومن جهة أخرى لأنه يعلم جيداً أن قيام حـسـر بـين المسيحيين في هذه المنطقة سوف يخدم مصالح المسلمين لذا أسرع في طلبهم وتمكن من فض النزاع ، وأطلق سراح الأمير بوهيموند الثالث مقابل التنازل عن بعض المناطق المتنازع عليها للملك ليون الأول . وضمان التوثيق روابط هذا السلام ، تزوج ريموند الثالث — الابن الأكبر لبوهيموند الثالث — من أليس (ALICE) بنت روبن الثالث أخ الملك ليون الأول (2) .

§ — تحالف الاسبقارية والدائبة مع بوهيموند الرابع : حدث أن تو في ريموند

الثالث أكبر أبناء بوهيموند الثالث ، أمير أنطاكية والوريث الشرعي عام 1200 م . كان أبوه قد سبق أن تعهد له وهو على فراش الموت سنة 1198 ، بالاعتراف بريموند — روبن ورثا شرعيا بحكم أنطاكية (3) . وريموند روبن هو ابن ريموند الثالث من زوجة أليس حفيدة ملك أرمينيا الصغرى .

وتفكر بعض المصادرات اعتراف بوهيموند الثالث بحقوق ريموند — روبن في الحكم . لكن المؤكد هو أنها لم تذكري شيئا عن حق بوهيموند الرابع — الابن الأصغر لبوهيموند الثالث — أمير طرابلس في حكم أنطاكية . ولم يرضى الأمير بوهيموند الرابع بهذا الوضع ، فأخذ يدبر ويعد من أجل استعادة حقه الشرعي (4) — حسب اعتقاده — في حكم

HERIEN : op.cit, P 403, note 2

— (1) —

VAHRAM : op.cit, P 510. note I, grousset : hist des crois
1171, P 245

— (2) —

ALICHAN : op.cit, P 278. Cohen : op.cit, P 528

— (3) —

CHATEL : op.cit, P 391,

— (4) —

أنطاكية ، لفافام أمير أنطاكية بتمسك ريموند — روبرت والدته اليونس
الى ملكة أرمينيا المغيرة⁽¹⁾ خوفا من أن يحدثا لهما مكر وه قد يدبره لهما
بوهيموند الرابع .

وفعلا أخذ هذا الأخير بعد العدة لوضع يده على أنطاكية ، فاتصل بالقسري
العسكرية منها : الداوية التي كانت تحتقد على الملك ليون الأول بسبب استيلاء
هذا الأخير على بغراس سنة 1191 م ، كما انضمت اليها فرقة الاستارية بعد
أن سدد بوهيموند الرابع دينا كان قد اقترضه منها ريموند الثالث⁽²⁾ .

والأدهى من هذا كله هو تحالف بوهيموند الرابع مع الملك الظاهر صاحب حلب⁽³⁾ ، ربما
كان سبب قبول الملك الظاهر لهذا التقارب هو ابتعاد الملك ليون الأول عن هذه المنطقة ،
وتخوفه من أطماعه التوسعية ، كما كان هذا التحالف يعنى ربما خضوع بوهيموند
الرابع الى حماية المسلمين ، إذ أنه لم يكن للبيت الأيوبي حدود مع إمارة أنطاكية
إلا من الناحية الشمالية المتاخمة لمنطقة حارم ، والشمالية الشرقية عبر ديساك .
هكذا وجد الملك ليون الأول نفسه مهددا من طرف المسيحيين والمسلمين ، لذا لم
يتسرع في إعلان الحروب .

وقد اعتبر فينبلاء أنطاكية ببوهيموند الرابع ورثا شرعيا على إمارة أنطاكية ، علما
بأن معظمهم من أصل بيزنطي ، لأنها كانت منطقة بيزنطية الى غاية قدوم الحملة
الصليبية الأولى سنة 476 هـ / 1084 م . وكان بوهيموند الرابع يرمى من وراءه⁽⁴⁾

VAHRAH : op.cit, P 512, note I

GAVEN : op.cit, P 593

(3) — كمال الدين : تاريخ حلب : في R.O L, 1897, T I, P 41 المقريزي :

المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 1 ، ص 192 ، حاشية 4 ، وانظر :

STEVENSON : op.cit, PP 298 - 300

(4) — ابن خلدون : كتاب العبر ، مج 5 ، ص 386 .

كل هذه التحالفات ضمان حق في ولاية أنطاكية وابعاد أطماع ملك أرمينيا الصفري وليس اعتقال والده .

ولمات بين بوهيموند الثالث أمير أنطاكية ، أن الملك ليون الأول كان لا يدافع عن حقوق حفيده ريموند - روهن على أنطاكية إنما يسعى إلى تحقيق أطماعه التوسعية على حساب هذه الإمارة . لذا رأى أنه من الضروري العودة إلى أمارته ومساندة ابنه في حربه ضد ملكة أرمينيا الصفري ⁽¹⁾ . وبذلك أصبحت كل الظروف توافر هل بوهيموند الرابع ليصبح الوريث الشرعي لحكم أنطاكية .

(2)

و حين توفي بوهيموند الثالث في شهر أبريل عام 1201 م ، دخل ابنه بوهيموند الرابع أمير طرابلس إلى أنطاكية للجلوس على كرسي الإمارة ، وقد أسرع شعب أنطاكية إلى الاعتراف به دفاعا عن حضارة اللاتين وكنيستهم . وحمل بوهيموند الرابع لقب " أمير طرابلس وأنطاكية " ⁽³⁾ . ونتيجة لهذه التطورات السياسية ، اضطر بعض نبلاء أنطاكية الذين بايعوا ريموند - روهن إلى اللجوء إلى ملكة أرمينيا الصفري ⁽⁴⁾ .

3 - حرب الخلافة على أنطاكية ونتائجها :

(أ) — تطور الخلاف بين بوهيموند الرابع وليون الأول : لمات بوهيموند الرابع

إمارة أنطاكية ، استاء ليون الأول لما حدث ، إذا نهضت طموحاته التوسعية ، إلا أنه لم يبق مكتوف اليدين ، بل جهز جيشا سنة 1203 م ، استعدادا لخضاع بوهيموند الرابع وتنصيب حفيده ⁽⁵⁾ مكانه .

BROUSSET : HISTOIRE DES CROIS, T II, P 131

—(1)—

CAHEN : OP. CIT, P 594

—(2)—

BROUSSET : OP. CIT, PP 692, 695; ARCHER : OP CIT, P 372

—(3)—

CAHEN : OP CIT, PP 213, 214; REY : DIGNITAIRES D'ANTIOCHE : OP CIT P 386

—(4)—

CAHEN : OP CIT, P 198; CAHEN : OP CIT, P 604

—(5)—

فخرج على رأس جيشه ، وفي 11 نوفمبر من عام 1203 م ، وصل إلى أبواب المدينة ،
وواجه أهل أنطاكية ، وفرقة الداوية بمقاومة عنيفة. ف ضرب حصارا حول المدينة ،
لكنه سرعان ما تراجع ولجأ إلى جبال الأمانوس لما وصله نبأ قدوم نجدة عسكرية
أرسلها الملك الظاهر صاحب حلب لأمير أنطاكية وطرابلس سنة 599 هـ / 1203 م ⁽¹⁾ ،
وتحول النزاع الذي كان قائما بين المسيحيين إلى حرب بين ملك أرمينيا الصغير ليون الأول
والملك الظاهر صاحب حلب .

وللانتقام من صاحب حلب الذي ساند ودعم أمير طرابلس وأنطاكية ، خرج في نهاية
عام 600 هـ / 1205 م ، على رأس جيش للاستيلاء على منطقة دريساك الإسلامية ⁽²⁾ .
وفي ربيع عام 602 هـ / 1206 م ، بعث الملك الظاهر صاحب حلب إلى قائده
الميمون القصري القائم بحارم ، يطلب منه إرسال بعض من جيشه لتدعيم تحصين
دريساك . وبذلك تمكن الملك ليون الأول من الانتصار على جيش المسلمين . ودخل
دريساك فخر بها ونهبها ثم عاد إلى مملكته ⁽³⁾ .

ومن الملاحظ أنه تخوف من نتائج سياسته الانتقاهية والتوسععية على
حساب المسلمين ، خصوصا وأن علاقته السيئة بجيرانه الفرنجة والبيزنطيين
لم تسمح له بانتهاج سياسة معادلة ، لذا طلب الصلح من الملك الظاهر .

(1) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 1 ، ص 162 — 163 ، كمال الدين :
المصدر نفسه ، ص 4 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ، ص 82 .

(2) — كمال الدين : المصدر نفسه ، ص 42 — 43 ، وانظر : FRNEBIZE: OP.CIT, 1904, PP 4-135

(3) — ابن الأثير : الكامل ، ج 12 ، ص 230 .

وبالفعل أبرمت معاهدة الصلح بين الطرفين المتنازعين مدتها ثمانين سنوات ، تعهد فيها الملك ليون الأول بتحويل أنظاره عن إمارة أنطاكية وبأن يعيد كل ما أخذ من ديساك⁽¹⁾ .

لكن سرعان ما تطور الخلاف القائم بين ملك أرمينيا الصغرى ، وأمير أنطاكية وطرابلس ، من مشكل سياسي إلى مشكل ديني . بعد أن قام بوهيموند الرابع بعقد حلف مع الإمبراطور البيزنطي ، ثم تعيين بطريرك بيزنطي ،

سيمون الثالث — SEMEON III — في نهاية عام 1206 م ، على كنيسة أنطاكية⁽²⁾ ، كاتحالف مع أكبر خصم للفرنجية وهو تيودور الناسك THEODORE LASCARIS حاكم نيقية⁽³⁾ .

ونظرا لموقف بوهيموند الرابع من البيزنطيين ، والكنيسة البيزنطية ، أبدت كنيسة روما هذه المرة موقف ملك أرمينيا الصغرى في المطالبة بالحق الشرعي لحفيده ، في حكم أنطاكية ، خاصة بعد أن أعلن البطريرك الأرمني جريجوري السادس تأييده لسياسة البابا اينوسنت الثالث عام 1199 م⁽⁴⁾ .

لم تتوقف الأمور عند هذا الحد ، إذ علمت فرقة الاسبتارية بتحالف بوهيموند الرابع مع البيزنطيين ، فقامت بحل الحلف القائم بينهما ، لأن تقرب بوهيموند الرابع للبيزنطيين أصبح يهدد الكنيسة اللاتينية في منطقة الشام⁽⁵⁾ .

(1) — كمال الدين : المصدر نفسه ، ص 43 - 44 ، وانظر : MEN : OP.CIT, P 610

(2) — CHAIRE : INNOCENT III ET LA QUESTION D'ORIENT , P 39 — (2)

(3) — IDEM : P 35; BROUSSET : HIST DES CROIS, T III, P 255 — (3)

(4) — IRAGOS : OP . CIT, P423. — (4)

(5) — CHAVILLE LÉPOUX : LES HOSPITALIERS , P 134 — (5)

واستغل ليون الأول ملك أرمينيا الصغيرى موقف كنيسة روما المؤيد له ، فحارب
حصارا حول قلعة الداوية ROCHE DE RUSSOLE قرب ميناء الفرنجة ، جنوبي
رأس الغنزيير (1) .

وأدرك البابا اينوسنت الثالث خطورة تدهور هذه الأوضاع ، فأرسل انذارا
الى الأمير بوهيموند الرابع يأمره فيه بعزل البطريرك البيزنطى ويهدده
بحرمانه من الكنيسة الكاثوليكية .

ففي هذه الأثناء ، قام بطريرك أنطاكية الكاثوليكوس بطرس ديفولين PIERRE
D'ANGOULENE ، بتحويل فرسان ونبلاء أنطاكية المتسكنين بالكنيسة الكاثوليكية
على الثورة ضد بوهيموند الرابع (1207 - 1208 م) . وقد أعانته على ذلك
فرقة الاستتارية .

وفعلا تمكن ملك أرمينيا الصغيرى من الاستيلاء على أنطاكية بمساعدة معارضى
بوهيموند الرابع . واستقبل بحفاوة كبيرة لأنه كان يعتبر ناصرا للكنيسة
الكاثوليكية ، وقام البطريرك السابق الذكر بتنصيب حفيده ريموند - روبن
أميرا على أنطاكية (3) .

لكن حكمه لم يدم الا بضعة أيام ، لأن بوهيموند الرابع لم يستسلم للانقلاب الذى
قام به أهل أنطاكية ضده ، حيث جهز جيشا مدعما بقوات من جيش حليقه
الملك الظاهر صاحب حلب ، ودخل أنطاكية لاسترداد عرشه . عندئذ رأى ملك

REY : DIGNITAIRES DE LA PRINCIPANTE D'AUTIOCHE, OP. CIT, P 389;
DUSSAUD;: TOPOGRAPHIE, P 443.

—(1)—

CHRONIQUE D'AMADI ET DE STRANMBALDI, PP 96-97

—(2)—

ALISHAN : OP.CIT, P 95; IORGA: HIST DE LA PETITE ARMENIE, P 118

—(3)—

أرمينيا الصغرى أن الحل الوحيد هو الهروب مع حفيده وموئديه إلى قلعة
بغراس⁽¹⁾، لأنه كان يخاف الدخول في حرب ضد بوهموند الرابع والمسلمين
لعلمه مسبقا أن فتيجتهما ستكون هزيمة له .

ولم فشلت محاولات البابا في وضع حد للخلاف القائم بين الخصمين خاصة بعد
تمسك ليون الأول بموقفه في حق الوراثة ، أعلن البابا اينوسنت الثالث حرمان
ملك أرمينيا الصغرى من الكنيسة الكاثوليكية⁽²⁾ . وانتقاما لهذا العقاب قسما
ملك أرمينيا الصغرى بمصادرة كل ممتلكات الكنيسة اللاتينية بمملكة أرمينيا
الصغرى واستبدل في نهاية عام 1212 م ، البطريرك اللاتيني بكنيسة طرسوس
ببطريرك بيزنطي⁽³⁾ .

لكن سرعان ما اعتدل الملك ليون الأول في عداوته للكنيسة اللاتينية ، فأعاد للداوية
كل ممتلكاتها التي استولى عليها ، كما أرسل البابا يطلب منه إعادة النظر في قضية
أنطاكية . إلا أن البابا لم يلب طلبه هذا ، بل اكتفى بالعفو عنه ومنحه بركة
الكنيسة اللاتينية من جديد عام 1214 م ، وقد سادت امارة أنطاكية بعد ذلك
فترة من الهدوء والاستقرار السياسي لتوفر ظروف سياسية خارجية ساعدتها
على ذلك منها :

— استغلال المسلمون فترة تحالفهم مع أمير طرابلس — وأنطاكية . فقسما
كل من صاحب حلب والسلطان السلجوقي صاحب قونية بشن عدة غارات على مملكة

GROUSSET : HIST DES CROIS, T III, P 251

— (1) —

LUCHAIRE : OP.CIT, P50; IORGA : OP.CIT, P 108

— (2) —

CAHEN : OP. CIT , P 619

— (3) —

أرمينيا الصغرى⁽¹⁾ . كما أن البابا اينوسنت الثالث كان منشغلا بأعداد حملة صليبية جديدة⁽²⁾ .

ب - الحرب الفرنجية الأرمينية سنة 1216 م : لم يدم الهدوء السياسي

الذي عرفته أنطاكية مدة طويلة، فقد كان نبلاء أنطاكية اللاجئين إلى مملكة أرمينيا الصغرى يعملون من أجل إثارة القلق بداخل أنطاكية، والتدبير لاغتيال حاكمها بوهموند الرابع، وكان يساعد هم في داخل أنطاكية البطريك بطرس ديفولين الذي نصبه البابا اينوسنت الثالث على كنيسة أنطاكية. وقد تنازل ريموند - روين سنة 1207 م للاستتارية عن مدينة جبلة، كما تنازل الملك ليون الأول سنة 1210 م، لنفس الطائفة الدينية عن قلعة سلفخييه - غرب كيليكيا - وديموكابو DEMIR KAPU - حاليا كورت كولاك - KURT KULAK - شمال غرب الاسكندرونة. والهدف من كل هذه التنازلات كانت من أجل كسب دعم هذه الطائفة في حربه ضد بوهموند الرابع.

الى جانب هذه المشاكل والأسباب، كانت هناك أسباب أخرى ساعدت بطرس مباشرة على قيام هذه الحرب - فقد توترت العلاقات بين بوهموند الرابع حاكم طرابلس وأنطاكية مع الملك الظاهر صاحب حلب، حدث هذا التوتر بعد مقتل ريموند ابن بوهموند الرابع البالغ من العمر ثمانى عشرة سنة، على يد الطائفة الاسماعيليه التي يهد وأنما كانت محرضة من طرف الاستتارية⁽⁴⁾. وقد وقع هذا الحادث في كنفد رالية طرطوز.

ERACLES : OP. CIT, PP 317.318; DULAURIER: OP.CIT, TI, P 33

—(1)—

CAHEN : OP. CIT, P 624

—(2)—

DELAVILLE LE ROUX : OP.CIT, PP.139 - 141

—(3)—

DULAURIER : OP.CIT, P.83

—(4)—

فخرج هو هيموند الرابع للانتقام لولده ، وفي نفس الوقت جهزت الاسبتارية حملة للهجوم على مد ينتي حمص وحمص ، ودعمت هذه الحملة بفرق عسكرية جاءت من مكاء وقبرص ، وحتى من كيليكيا . وقد توقف الاستعداد لهذا الهجوم حين قبل هو هيموند الرابع بالذبة التي تدفعها له الاسماعيليه . غير أنه تراجع عن رأيه هذا وأراد أن يستغل وجود القوات المسيحية في هذه المنطقة خاصة بعد انضمام فرقة الداوية لشن حملة على غواهي قلعة الاسماعيليه ⁽¹⁾ . فها كان على الطائفة الاسماعيليه هي الاخرى الالاستنجد بالملك الظاهر الذي لب طلبها . وقد طلب هذا الأخير مساعدة من الملك العادل صاحب دمشق ، فأجده بفرقة عسكرية قادها ابنه المعظم .

عند ما شاهد هو هيموند هذا التحالف لقوات المسلمين اضطر الى رفع الحصار على قلعة غواهي واعتذر للملك الظاهر عام 611 هـ / 1215 م . لكن رغم هذا الصلح لم تهدأ العلاقات بينهما الى سابق عهدا .

ج - اماره ريموند - روبن على أنطاكية 1216 م - 1219 م : تنازل ملك أرمينيا

الصغرى ليون الأول وحفيده ريموند - روبن على عدة مناطق لفرقة الاسبتارية لتقف الى جانبه في الحرب ضد هو هيموند الرابع ، لذا استخلص أن ارتداد ملك أرمينيا الصغرى وحفيده ريموند - روبن لم يكن إلا ارتدادا موقتا ليستعد للهجوم من جديد ، خاصة وأنهما كانا مدعيين من طرف نبلاء أنطاكية الذين هاجروا الى أرمينيا الصغرى كما استفادوا من دعم نبلاء أنطاكية في داخل الامارة نفسها ⁽²⁾ .

(1) - المقرئ : المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 179 ، وانظر : CAMEN:op.cit, PP 620-621

BEHAR : op.cit , P 643. ALISHAN:op.cit, P 278

—(2)—

وفعلا جدد ا حملتهم على امارة أنطاكية في عام 1216 م ، وتمكنوا من الاستيلاء عليها في 14 شوال 614 هـ / ما رس عام 1216 م⁽¹⁾ ، لكنهم ادخلوها هذه المرة بدون استعمال القوة ، حيث أقدم قهرمان — SENECHAL — أنطاكية وعمدتها — MAJOR COMMUNIS — زكريا ذي سرمين⁽²⁾ — ZAKARIE DE SERMIN⁽³⁾ — على فتح باب أنطاكية الشمالية للملك ليون الأول وريموند روبن ، وهذا الباب خاص بالقديس بطرس ، وهكذا نصب ريموند — روبن أميرا على أنطاكية وحكما من عام 1216 م إلى غاية 1219 م ، واكتفى بهيموند الرابع بامارة طرابلس .

وأقيمت كنيسة روما هذا الموقف ، اذ بعث البابا هونوريوس الثالث PRIUS III — إلى مؤيدي ريموند — روبن يطلب منهم طاعة أميرهم الجديد والدفاع عنه ضد أي خطر يهدده أو يهدد امارته⁽⁴⁾ .

وكان البابا يهدف من وراء تأييده ودفاعه عن ريموند — روبن ترك حرية الاختيار للملك ليون الأول لكي يعين حفيده خليفة له على عرش أرمينيا الصغرى لأنه لم يكن له ورثا ذكرا . وبذلك ينتقل حكم أرمينيا الصغرى من البيت الأرميني إلى البيت الفرنجي⁽⁵⁾ . لكن هدف تقرب الملك ليون الأول للكنيسة لم يكن أبدا من أجل ليتنة ملكته وإنما لتحقيق طموحاته التوسعية .

(1) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 2 ، ص 213 .

(2) — DIGNITAIRES DE LA PRINCIPANTE D'ARTIOCHE : OP. CIT, PP 122-123; GROSSET : HIST des crois, T III, P 261

(3) — EMPAD : OP.CIT, PP 643 - 644

(4) — TY : OP.CIT, PP 390 - 396

(5) — E I D E M

والغريب في هذا كله ، أن ريموند - روبرت بن مجرّد جلوسه على كرسي امارة
أنطاكية أنكر كل مساعدات وتأيد الملك ليون الأول له ، بل قام بطرده
من امارته ⁽¹⁾ .

وواجه ريموند - روبرت عدة مشاكل ، منها افلاس الخزينة بسبب طول فترة
الحرب وأيضا غضب وسخط شعب ونبلاء أنطاكية لسياسته السلبية فاستغل
بوهيموند الرابع هذه الظروف وشن حملة عليه ، وتمكن من استرجاع عرشه
على أنطاكية في شهر مارس 1219 م ، وبقي أميرا على طرابلس وأنطاكية
معا حتى وفاته عام 1233 م ⁽²⁾ .

د - نتائج الحرب الفرنجية الأرمينية : لقد ترتب عن حرب الخلافة على

أنطاكية بين ملك أرمينيا الصغرى وبوهيموند الرابع نتائج بعيدة الأثر على الصعيد بين
الداخلي والخارجي .

ففي الداخل وبعد استرجاع حقه ، تمكن بوهيموند الرابع من إقامة الوحدة
السياسية بين امارتي طرابلس وأنطاكية ، وأصبح يلقب بأمير طرابلس وأنطاكية
معا . كما مزقت هذه الحرب القوة المسيحية وعكزت صفو العلاقات السياسية
والاجتماعية بين الأرمن والفرنجة ، والبيزنطيين والهيثات الدينية .
أما على الصعيد الخارجي ، فوجدت مملكة أرمينيا الصغرى نفسها وحيدة لمواجهة
الخطر الاسلامي ودون دعم من طرف مسيحي الشام ، لأن موقف الملك ليون الأول
من حفيده ريموند - روبرت البالغ فيه كشف عن سياسته التوسعية ⁽³⁾ .

ERACLES : OP CIT , P 347

— (1) —

GROUSSET : HIST DES CROIS, T III, PP 263 - 264

— (2) —

IBIDEM : P 265

(3)

II - علاقة أرمينيا الصغرى بالامارات الصليبية الأخرى : كانت علاقة

أرمينيا الصغرى بالامارات الصليبية أي اماراة الرها ، طرابلس وملكة بيت المقدس ، علاقة محدودة ذات طابع اجتماعي فقط تتمثل في المعاهدة (1) .
فقد تزوج البارون ليون الأول (1129 م - 1139 م) مثلا من أخت الملك بيت المقدس بولدوين الثاني ، كما تزوج روبين الثالث (1175 م - 1187 م) من أميرة فرنجية بالاضافة التي زواج الملك ليون الأول (1187 م - 1219 م) (2) من ايزابيلا أميرة أنطاكية ، ثم من سبيلدي لوزنجان بنت عموري الأول ملك قبرص وبيت المقدس (4) .

ولم يذكر المؤرخون علاقات سياسية بين هذه الامارات اللهم الا تدخل ملك بيت المقدس لوضع حد للنزاع الذي كان قائما بين اماراة أنطاكية وملكة أرمينيا الصغرى ، اثر حرب الخلافة . وتدخلها أيضا للصلح بين أرمينيا الصغرى والامبراطور البيزنطي مانويل كومنينوس (5) .

وقد يرجع سبب هذه العلاقات المحدودة الى بعد ملكة أرمينيا الصغرى عن هاته الامارات ، ومتاخمتها لامارات وسلطنات المسلمين ، السبب الذي جعل ملوك أرمينيا الصغرى لا يجرون على المغامرة في هذه المناطق .

IORGA : HIST DE LA PETITE ARMENIE, PP 25 - 26

— (1)

SEMPAD : OP. CIT, P 627, NOTE 2

— (2)

IBIDEM : PP 629 - 630

— (3)

IBIDEM : P 643

— (4)

Iorga : OP.CIT; P 26; TOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, P - 234.

— (5)

فانيا : علاقات مملكة أرمينيا الصغرى بدول أوربا :

1 - علاقاتها بالبرتغال : قامت العلاقات بين البرتغال و مملكة أرمينيا الصغرى

في العصور الوسطى . و تكاد تكون العصادر التي تعرضت لهذا الموضوع منعدمة .

وعلاقة البرتغال بأرمينيا الصغرى علاقة ذات طابع عائلي ، اذ أن ملك البرتغال سانشو الثاني SANCHO II (1223 م - 1247 م) ، وأخاه ألفونسو الثالث ALFONSO III (1248 م - 1249 م) ينتسبان من جهة أمهما أوراكادي كاسيل ORRACA DE CASILLE ، التي أسيرة فولك دانجو FOULQUES D'ANJOU ، في حين نجد أن ملك أرمينيا الصغرى ليون الثاني (1269 م - 1289 م) ينحدر هو الآخر من جهة أمه زابيل من نفس العائلة و بنفس درجة النسب . و فولك هذا أصبح ملكا على بيت المقدس من عام 1131 م - حتى عام 1140 م ، بعد زواجه من ميليزاندا وهي من أم أرمينية و ورثته عرش مملكة بيت المقدس (1) .

و بعد سقوط سويس عاصمة أرمينيا الصغرى في يد المسلمين سنة 1375 ، ثم أسس ملكها ليون الخامس دي لوزنجان ، أوصى البابا جريجوري الحادي عشر GREGORY XI في رسالته الصادرة بتاريخ 8 ديسمبر عام 1375 م بالارمن التي أمراء و ملوك الغرب و مسيحي الشرق . وفي ربيع عام 1377 م ، أمر البابا استبارية بريطانيا و بوهيميا و الكاستيل ، و فرنسا ، و نافار ، و البرتغال بتجهيز خمسمائة فارس و خمسمائة من حامل السلاح . لكن الحملة فشلت في مهمتها التي كانت تهدف الي استرجاع مملكة أرمينيا الصغرى و حماية بيزنطة من خطر المسلمين (2) .

ALISHAN: O.P. CIT, P 43. GULBENKIAN RELATIONS DU ROYAUME DE LA
PETITE ARMENIE AVEC LE PORTUGAL, R.-E. ARM 1980, P 148.
TOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, P 234

—(1)

—(2)

وفي 17 ماي عام 1383 م ، حضر اخر ملوك أرمينيا الصغرى ليون الخامس حفل زواج يوحنا الأول صاحب الكاميتيل وبياتريس من البرتغال. وقد تسم ذلك بباداجوز ⁽¹⁾ BADAJOZ . وكان حضور الملك ليون الخامس لهذا الحفل بفعل الصدفة ، اذ قدم يشكر صاحب البرتغال لتبرعاته ومشاركته في دفع الفدية لاطلاق سراحه من جن مصر ⁽²⁾ .

2 - علاقة أرمينيا الصغرى التجارية :

1 - أهمية أرمينيا الصغرى التجارية : هناك عدة عوامل طبيعية ،

وسياسية جعلت من مملكة أرمينيا الصغرى مركزا تجاريا هاما ، خاصة في الفترة الممتدة من القرن الثاني عشر الميلادي الى بداية القرن السابع عشر الميلادي .

أ - العامل الطبيعي : كانت هذه المملكة في عهد عزمتها - خاصة أثناء

⁽³⁾

أثناء حكم الملك ليون الأول (1187 م - 1219 م) - تمتد فوق رقعة جغرافية متسازة . وبقيت تتمتع بهذه الخاصية حتى بداية القرن الرابع عشر عند ما اشتدت غارات المسلمين عليها ، وذلك رغم ما اشتهرت به من صعوبة عبور سالكمها .

لقد كانت تشرف على واجهة بحرية واسعة ، حيث كان يحدها البحر المتوسط من كل الجهات الا من الناحية الشمالية ، وقد اقيمت على طول ساحلها قصور وقلاع عديدة ، أشهرها سلفخييه وجوريجوس ، ويعدان سندا منيعا لمواجهة جزيرة قبرص من الناحية الجنوبية . وكانت تفصلها عن سلطنة الروم سلسلة جبلية واسعة ⁽⁴⁾ .

GILBERTKIAN : OP.CIT, PP 181 - 182

— (1)

DARDEL : OP,CIT, P 8; YAHDJIAN, L'ARMENIE HIER ET AUJOURD'HUI, P 58

— (2)

DULAURIER : OP.CIT, P 61

— (3)

MAS LATRIE : L'ILE DE CHYPRE SA SITUATION
MOYEN - AGE, P 217.

SES SOUVENIRS AU

— (4)

و كانت بالملكة مسالك ذات شهرة تاريخية، لأنها كانت تسهل مرور العساكر عبر شعاب جبال طوروس والأنطرسوس والأمانوس وتساهم هذه المسالك في دخول الدولة، (لأن) وكان أولئك الأجانب يسلكونها مقابل ضريبة يدفعونها كحق للمرور. فساهم ذلك في دخول المملكة⁽¹⁾.

أما الممر الشهير الذي كان يسلكه الصليبيون، فقد ربط كبادوكيا وكيليكيا من ناحية، ومن جهة أخرى أوصل قونية بطوروس. وبهذا الممر ميناء إيساس الشهير — LAJAZZO — عند الفرنجة في فترة العصور الوسطى — ويمر من إحدى المحطات التجارية ما بين كيليكيا وأسيا الصغرى⁽²⁾ — شمال غرب خليج الإسكندرونة — وكان ينزل به التجار ومنه ينتقلون إلى قونية⁽³⁾، وهناك ميناء آخر لا يقل أهمية، هو ميناء جوريجوس، على بعد خمسين ميل من جزيرة قبرص، وكان التجار يفضلونه للعبور إلى قونية⁽⁴⁾.

وهناك طريق ثان يوصل إلى قونية من الجهة الجنوبية الغربية عن طريق وادي أرميك سو GERMANICO POLIS — ثم شمالا عبر وادي النواحي NAWAHY.

وبالإضافة إلى هذين الممرين نجد طريقا آخر له شهرته التجارية، وهو الطريق الرابط بين الشام والقسطنطينية عن طريق قونية، وكانت القوافل الآتية

MAS-LATRIE: OP.CIT, P 216; BOUVALOT: VOYAGES ET CHERCHEURS DE ROUTE — (1)
MARCO-POLO- P 213; GROUSSET: L'EMPIRE DU LEVANT, P 414.

MAS-LATRIE: OP.CIT, P 217; TOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, P 220 — (2)

IBID : DES RELATIONS DE L'ASIE MINEURE AVEC L'ILE DE CHYPRE; — (3)
B.E.C, TI, 1844, P 303.

I B I D E M — (4)

من الجزيرة والفرات تتوقف عنده (1).

من خلال هذا العرض يظهر لنا جليا أهمية الموقع الجغرافي لمملكة أرمينيا الصغرى ، لأن القوافل التجارية القادمة من الشام والمتجهة نحو قونية أو القسطنطينية كانت مجبرة على سلوك الطريق التي يقطع مملكة أرمينيا من الجنوب الغربي الى الشمال الشرقي (خريطة شكل 3) ، وذلك مرورا بمحطات تجارية منها سيواس وطوريس⁽²⁾ . وكانت تلك القوافل تدفع ضريبة حق المرور لأكبرديوان جمارك وهو البورتيل⁽³⁾ .
— سكالوتوتا SAKALTOUTA حاليا — ، على بعد ثلاثين كيلو متر تقريبا من شمال الاسكندرونة ، والبورتيل ممر ضيق ينتهي بباب من الرخام ومنه كسانت تعتبر كمنفذ القوافل التجارية التي تسلك الطريق البري الرابط بين الشام وأرمينيا الصغرى⁽⁴⁾ .

هكذا تعتبر مملكة أرمينيا الصغرى محطة ربط بين الغرب وآسيا .
أما العامل الآخر — وهو الأساسي — الذي جعل مملكة أرمينيا الصغرى تتمتع بشهرتها ، فهو توفرها على المواد الزراعية والصناعية ، والنقدية الأكثر طلبا في الخارج ، وتمتاز منتوجاتها الزراعية بالجودة مثل القمح ، والزبيب ، والخمور ، التي جانب منتوجات حيوانية مثل الخيول ، والبغال ، والصوف ،

EYD : Histoire du commerce, TI, P 367

— (1)

ASDERMADJIAN : OP.CIT, P 253

— (2)

TAHEN : OP.CIT, P 149

— (3)

EYD : OP.CIT, P 367, DULAURIER : OP.CIT, PP 20 - 29

— (4)

(1)

والجلود . وكان يقبل عليها كثير من التجار الأجانب . كما اشتهرت بوبر العاسز
الجيد ، وكانت تصدر الأخشاب إلى أسواق العراق والشام ومصر .

أما مواردها الصناعية الأكثر انتاجا فهي : معدن الحديد ، والنحاس المستخرج
من مناجم طوروس . وقد أبرمت اتفاقية تجارية مع مصر لتصدير هذه المعادن .

و . . . إلى جانب هذا كان ميناء آيلاس أكبر سوق لتجارة الرقيق سواء كانوا
مسيحيين أم مسلمين .

يصف الرحالة ماركوبولو MARCO POLO ميناء آيلاس : " . . . نجده بكل
أنواع التوابل والحبر والذهب وبضائع أخرى من آسيا الصغرى ، كما
يقصد إليه تجار من جمهورية جنوة وبيسزة ، ويأتي تجار الغرب بمنتجات
ليستبدلونها بمنتجات الشرق .

و كانت أرمينيا الصغرى مركزا هاما للصناعة النسيجية ، خاصة منها الأنسجة
الصوفية والحريرية ، ويذكر أن البنادقة أخذوا صناعة الأقمشة الصوفية
ذات الوبر الطويل عن الأرمن ، ثم بنسوا في كيليكيا ورشاش للأنسجة الصوفية
لحسابهم الخاص . والبساط الأرمني من أجود أنواع البساط في العالم
في فترة العصور الوسطى ، وكان كبار رجال الدولة العربية ، والعظماء ،
والأثرياء ، يحرصون على اقتناء البساط الأرميني .

(1) — أديب السيد : المرجع نفسه ، ص 251 ، انظر : FOURN : op.cit, P 630

— (2) — FAY: Les colonies franques, P 105

— (3) — LEYD: op.cit, T I, P 363. Delegation de la republique
française : L'Arménie au point de vue économique, P 21

— (4) — FAY : op.cit, P 200

— (5) — LEYD : description du monde, P 20.

— (6) — FAY : op.cit, T II, P 33, Pasdermajian : op.cit, P 253

(7) — أديب السيد : المرجع نفسه ، ص 249 .

وتوجد أهم المراكز التجارية والصناعية بمدينة آياس، وطرسوس، والمصيصة، وأدنة و سيس الأرمينية، أما أكثر موانئها نشاطا فهي ميناء آياس، وجوريجوس، وطرسوس. ويمكن الوصول إلى مدينة أدنة والمصيصة عن طريق أنهار صالحة للملاحة بشرط أن تكون حمولة السفن التي تجر فيها أقل من حمولتها وهي على البحر⁽¹⁾.

ب - العامل السياسي : ان هذا العامل لا يقل أهمية عن العامل الطبيعي، اذ شجع التجارة في مملكة أرمينيا الصغرى خاصة منذ قدوم الحملة الصليبية الثالثة، اذ ظل موقف أرمينيا الصغرى ايجابيا تجاه الفرنجة الى غاية تتويج ليون الثاني ملكا - تحت اسم ليون الأول - وذلك على يد باباروما، ويضاف الى هذا اعجاب الملك بالحضارة اللاتينية، كل هذه العوامل شجعت تجارا وربا على القدوم اليها والتعامل معها.

وقد ازدادت أهمية أرمينيا الصغرى من الناحية التجارية ونشط ميناءها آياس بعد سقوط إمارة أنطاكية سنة 666 هـ / 1268 م⁽²⁾، ومدينة عكا سنة 691 هـ / 1291 م، في يد المسلمين⁽³⁾. الأمر الذي جعل من ذلك الميناء يصبح أكبر سوق مسيحي في قارة آسيا، فتوافد التجار الأوربيين بكثرة هروبا من الجباية التي كانت تفرض عليهم في ميناء الاسكندرية.

(1) - ... : op.cit., T I, P 367

(2) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 567 .

(3) -

... : L'île de Chypre, sa situation présente, P 219

وعند ما تحالفت مع المغول، أصبح ميناؤها محطة لتجار الصين والهند وتركستان
وإيران⁽¹⁾. اللذين جعلوا من أرمينيا الصغرى مخزنا لمنتجات الشرق والغرب طيلة
فترة العصور الوسطى⁽²⁾.

وهكذا توفرت الشروط الملائمة لنشاط مختلف الفعاليات الاقتصادية الزراعية والصناعية
والتجارية، فاستتب الأمن واستقرت الأوضاع في الداخل وسيطرت المملكة على الطرق
التجارية البرية والبحرية. ولكن رغم كل هذا ومع أنها كانت تمتلك المواد المطلوبة
بصفة أكثر في الخارج كالمعادن، والقطن، والجلود، عمل الملك ليون الأول على
إيجاد أبعاد أوسع للتجارة الخارجية بالتشجيع والتنشيط، حيث منح امتيازات تجارية
للدول الأجنبية منها جمهوريات إيطاليا مثل جمهورية جنوة، والهندية، وبيزنطة،
ومنبلية، MONTPELLIER من فرنسا⁽³⁾؛

2 - الامتيازات التجارية التي منحها ملوك أرمينيا الصغرى لدول الغرب...

أ - امتياز أهل جنوة : حضي أهل جنوة بأول امتياز تجاري منحه ملوك أرمينيا

الصغرى، وكان ذلك في عهد الملك ليون الأول بالضبط في شهر مارس من عام 1201 م، على
اثر سفارة GERIO DE PALLO. منح لهم فيه الملك ليون الأول حق الإقامة بالنسبة
للتجار الجنوبيين وكذلك حرية التصرف في تجارتهم بمملكته. كما منح التجار الجنوبيين مخازن
وفنادق بمدن سيس والمصيصة وطرسوس، وسمح لهم ببناء مساكن جماعية وكنائس ومحاكم
يطبق فيها قانون جمهورية جنوة على مواطنيها المقيمين بمملكته، وزيادة على هذا رفع عنهم
الرسوم الجمركية⁽⁴⁾.

(1) GROSSET : L'Empire du levant, P 414; Pasdermadjian: OP.CIT, P 254. — (1)

Nas-Latrie: Relations de l'Asie mineure, OP.CIT, P 309; — (2)
Tournebize : OP.CIT, 1904, P 223; Der Nersessian: OP.CIT, P 345

Ibidem : P 224; Alishan : OP.CIT, P 217. — (3)

Nas-latrie : hist de chypre, documents, T II, P 420; Heyd: OP.CIT, TIII P 369 — (4)

وفي سنة 1215 م، جدد قنصل جنوة UGONE FERRORIO امتياز عام 1201 م،
وفيه استثنى الملك ليون الأول الجنوبيين عن دفع ضريبة حق المرور —

PANBAGIUM — التي كانت اجبارية على التجار الأجانب، غير أنه لم يرفع
ضريبة حق المرور بعد ينتهي جوريجوس و جابان (رعبان) كذلك لم يعفيهم من
ضريبة الخزينة الملكية — CENSARIUM — وهي ضريبة خاصة
يدفعها التجار الذين يبيعون سلعهم في الساحات العمومية والمتاجر الخاصة (1).

وأبرم الأميرال الجنوي BENEDETTO ZACCARIE في سنة 1288 م، معاهدة
مع الملك ليون الثاني (1269 م — 1289 م) (2)، تتعلق بوضع الجنوبيين بالملكة (3)،
و كانت فائدة الجنوبيين من هذه المعاهدة عبارة عن امتياز تجاري عام 1288 وينص على
رفع الضرائب عن الجنوبيين الذين يتاجرون بالرقائق داخل أسواق أرمينيا الصغرى،
في حين منع هذا الامتياز بيع العبيد المسيحيين للمسلمين أو لأي تاجر تكون
نيتهم بيعهم للمسلمين (4).

ب — امتياز البنادقة : لقد اتبع البنادقة نفس الطريق الذي سلكه منافسوه

من جنوة، اذ حصلوا هم أيضا على امتياز تجاري من الملك ليون الأول في شهر
ديسمبر عام 1201 م، وذلك عند ما أرسل هنري داندولو
سفيره JACQUE BADOARO إلى ملكة أرمينيا الصغرى اذ سارعوا
إلى الحصول على امتياز تجاري من ملكها.

(1) : op.cit, T II, P 372

— (1) —

(2) : la nouvelle biographie, T 24, P 170

— (2) —

(3) : Decret du privilège de Leon III en faveur
des genais, 1263, Doc-arm, T II, P 746

— (3) —

(4) : op.cit, P 217

— (4) —

و بموجب ذلك الامتياز لم يستفيدوا من ثروتها الطبيعية فقط بل أقاموا أيضا علاقات مع سلاطين قونية والحكام المسلمين المجاورين لهم⁽¹⁾، إذا غتنموا فرصة قوة أرمينيا الصغرى في القرن الثالث عشر الميلادي وتحكمها في طرق التجارة، ليبرموا اتفاقية تجارية مع سلاطين قونية سنة 1289 م.⁽²⁾

ومن الملاحظ أن الشركات التجارية للبنادقة كانت أقل أهمية من نظيرتها الجنوبية ولعل ذلك راجع إلى كون جمهورية جنوة كانت ذات يد في تلك المفاوضات التي تمت بين مملكة أرمينيا الصغرى والبابوية وامبراطور الغرب قبيل تتويج ليون ملكا على أرمينيا الصغرى.⁽³⁾

و تم تحرير وصاية أهل جنوة، وامتياز البنادقة بنفس الصيغة، و تضمننا خمسة بنود رئيسية هي :

- 1 — التعريف الجمركية وبعض الرسوم المفروضة من طرف مصلحة الضرائب.
- 2 — أحكام خاصة بتعطيل السوق وحوادث الخرق.
- 3 — أحكام خاصة بحقوق الارث.
- 4 — أحكام خاصة بقضايا الخلافات.
- 5 — الأحوال الشخصية.⁽⁴⁾

وإذا كان ميناء آيلاس يعد محطة التقاء تجار آسيا منذ بداية القرن الثالث عشر إلى بداية القرن الرابع عشر الميلادي، فقد كانت لميناء جورجوس الواقع في أقصى غرب أرمينيا الصغرى هو الآخر أيضا أهمية تجارية خاصة في بداية القرن الرابع عشر الميلادي، إذا كان تجار جنوة يفضلونه للتعامل مع قونية، وقد وصل دخلهم من هذا

(1) — Yver: Le commerce et les marchands dans l'Italie meridionale au XIIIe et XIVe siecle, P 141.

(2) — Ibidem : P 150 .

(3) — Heyd : OP.CIT, T I , P 369

(4) — Delaurier : OP.CIT, PP 55 et 97.

الميناء وحده في سنة 1375 م — أي في العام الذي سقطت فيه المملكة نهائيا —
الى 3000 فلورين (1) FLORINS .

جاء امتياز منبلييه : كان لسقوط الامارات الفرنجية في الشام على يد المسلمين في القرن الثالث عشر الميلادي ، أثر سلبي على تجارة أوروبا في حوض البحر المتوسط هذا من جهة ، كما أن منافسة تجار مرسيليا من جهة ثانية أضرت بتجار منبلييه الأمر الذي دفع هؤلاء الى البحث عن مخرج لتنشيط تجارتهم وبعثهم من جديد .

و حفاظا على مصدر راسيتادهم لمنتجات الشرق عقد تجار منبلييه اتفاقيات تجارية مع سلاطين مصر ، ولم يكتفوا بذلك بل اتصلوا بملك أرمينيا الصغرى حتى يستفيدواهم الآخرون من امتياز تجاري مثلما فعل تجار أوروبا .

و فعلا منحهم ملك أرمينيا الصغرى أوشين (1308-1320 م) امتيازات تجارية بتاريخ 7 جانفي عام 1314 . ومن خلاله خفض لهم الضرائب من 4 ٪ الى 2 ٪ من قيمة كل أنواع البضائع المصدرة والمستوردة ، وأعلن الملك أوشين (2) فعالية هذا الامتياز ليس فقط في مدينة آيلاس وإنما في سائر مدن المملكة .

وفي 16 مارس عام 1321 م ، أصدر ملك أرمينيا الصغرى ليون الرابع (1320-1340 م) امتياز آخر لصالح تجار منبلييه أكد فيه صلاحية الامتياز السابق الذي وضعه الملك أوشين عام 1324 م .

as-latrie : Hist de l'Ile de chypre, P 303;
Iorga : Philippe de Mezieres, P 112

— (1)

Blaurier : OP.CIT, PP 754 - 755.

— (2)

جـ - امتيازات أخرى : وهب ملوك أرمينيا الصغرى امتيازات أخرى لتجار أجانب،

لكنها لم تكن تحرز مثل سابقتها. اذ أعطى الملك ليون الرابع عدة امتيازات لصالح تجار كتلونيا، وشركات فلورانس، أهمها شركة لبنك التجاري بباردي BARDI، وبيزة، وصقلية سنتي 1331 م - 1335 م⁽¹⁾، وقد نصت هذه الامتيازات على ألا يدفع أولئك التجار الانسبة 2 % من قيمة الضرائب.

و استنادا لما جاء في هذه الامتيازات التجارية، يمكن تصنيف التجار المتعاملين مع مملكة أرمينيا الصغرى إلى ثلاث فئات :

— الفئة الأولى : هي صاحبة الامتيازات الكبيرة، وتضم تجار جنوة والبندقية وتجار صقلية⁽²⁾، وهذا بعد أن تزوج ملك أرمينيا الصغرى ليون الرابع من نبيلة صقلية تدعى كنسطنس⁽³⁾، وللتقرب منهم منح لهم الملك ليون الرابع امتيازات تجارية في 14 نوفمبر عام 1331 م، وهو مماثل لامتياز أهل جنوة والبندقية، وكانت هذه الفئة معفاة من كل الضرائب إلا من ضريبة واحدة وهي ضريبة الخزينة الملكية، كما خفضت لهم الرسوم الجوركية من 4 % إلى 1 % حسب نوعية وأهمية البضائع.

— الفئة الثانية : هي الفئة التي ينتمي اليها تجار منبلييه، وكتلونيا، وفلورانس، وتدفع هذه الفئة 2 % فقط من قيمة الضرائب.

VIAURIER : OP.CIT, P 104 et PP 758 - 762

— (1)

VIDER : PP 761 - 762

— (2)

TOURNEBIZE : OP.CIT, 1906 p 224.

— (3)

— الفقرة الثالثة : وتشمل فئة التجار التي لم تستفد من أي امتياز تجاري وتدفع 4 ٪ من قيمة الضرائب .

وترتب عن هذا النشاط التجاري الذي عرفته مملكة أرمينيا الصغرى ، طيلة القرنين الثالث عشر والرابع عشر نتائج كان لها في آن واحد أثرها الإيجابي والسلبي معا .

أما الأثر الإيجابي فيتمثل في إنشاء أول أسطول بحري للملكة ، وذلك في القسطنطينية الثالث عشر الميلادي ، وكانت وحداته تضمن اتصال الشرق بإيطاليا ⁽¹⁾ . وقد أشار اليها المؤرخ ALISHAN في كتابه ((ليون العظيم)) .

وأما الأثر السلبي لذلك النشاط الاقتصادي الواسع في المملكة فيتجلى في سعي بعض منافسيها سعيًا حثيثًا للقضاء عليها ، بسبب استقطابها لتجار أوروبا وآسيا عن طريق تلك التسهيلات الاقتصادية ، والامتيازات التجارية ، العامل الذي أضعف تجارتها . وكان هذا الدافع أحد الأسباب التي أدت إلى سقوط المملكة الأرمنية في يد العماليك ، خاصة وأن ميناء آيلاس كان أقوى منافس لميناء الإسكندرية .

وبعد تمكن العماليك من تحطيم ميناء آيلاس في 25 مارس عام 1347 م احتكرت الاسكندرية اقتصاد الهند وشرق آسيا ⁽²⁾ .

PASDERMAJIAN : OP.CIT, PP 256 - 257

— (1)

MEYD : OP.CIT, T II, P 91; Grousset : L'empire du levant, P 116.

— (2)

الفصل الثالث :

ملكة أرمينيا الصغرى والامبراطورية البيزنطية .

- 1- سياسة الامبراطورية البيزنطية تجاه مملكة أرمينيا الصغرى .
 - 2 - محاولة التقارب بين بيزنطة وأرمينيا الصغرى .
 - 3 - رد ودفع مملكة أرمينيا الصغرى تجاه سياسة الامبراطورية البيزنطية .
- أ- محاولة التقارب بين الأرمن والكاثوليك .
- ب- اعتراف رومانيا بالسيادة على أرمينيا الصغرى .
- ج- موقف الشعب الأرميني من سياسة الانحياز لرومانيا .
- د - تقييم العلاقات حسب مراحل تطورها ونتيجة ذلك .

يعود فضل انتشار المسيحية في اوساط الشعب الارمني في القرن الرابع
 الميلادي الى جريجوار المنير ⁽¹⁾ GREGOIRE L'ILLUMINATEUR ⁽²⁾ . وبعد الشعب
 الارمني اول شعب جعل من الديانة المسيحية ديناً لامبراطورية باكلما
 وذلك حوالي 305 م ⁽³⁾ . وقد تمكنت الكنيسة الارمنية من الحفاظ على عقيدتها
 بالرغم من خضوعها لدول تختلف عن معاقد دينها، مثل الامبراطورية الفارسية،
 والامبراطورية البيزنطية. كما قاومت بعنف محاولة فرض الزدكية، وعارضت
 بشدة انتشار الاسلام بالرغم من خضوع البلاد للحكم الاسلامي منذ 654 م ⁽⁴⁾ .

تؤكد شدة تمسك الارمن بعقيدتهم عند اغتيال حاكمهم مليح ⁽⁵⁾
 عام 1170 م، لما أعلن عن اسلامه وتعامله مع نور الدين صاحب حلب .
 لكن اشد مظاهر المقاومة الدينية الارمنية، والتي ترتبت عنها احداث

-
- 1 — GREGOIRE : op.cit, I 20; grousset: L'Empire du levant, PP 255-321
 - 2 — THOMAS (P.P): Une découverte! succession apostolique des patriarches d'Arménie, R.O.C, 190, P 134
 - 3 — LAMBERT-PIRE : Melanges, R.E-Arm, 1922, Fascicule 2, P 274, note I
 - 4 — BOUDET : Histoire du christianisme au moyen âge, T II, P 825
 - 5 — THOMAS LE SYRIEN : op.cit, P 380.

(1)

دموية كانت بسبب رفض الشعب الارمني لقرارات مجمع خلقيدونية المنعقد بقرار البساسا
ليون الاول⁽²⁾.

وامتنقت الكنيسة الارمنية المذهب الارثوذكسي، الا انها سارت على الطابع
المونوفيزي⁽³⁾.

(1) — خلقيدونية : مدينة تقع بآسيا الصغرى، وكانت تعد من اهم المعسكرات الفارسية، لعبت
خلقيدونية دورا كبيرا في السنوات الاولى من ظهور وانتشار المسيحية، وكانت من الاوائل
التي اكتسبت مركز الاسقفية. وبها انعقد المجمع الرابع عام 451م، ولم يشارك فيه الارمن
بسبب انشغالهم في الحرب ضد الفرس، وفيه اعلن حرها ن اوتيوخس EUTYCHES وديوسكور
DIOSCORE بطريرك الاسكندرية من بركة الكنيسة، فانتشرت مبادئه هؤلاء بآرمينيا،
كما رفض الارمن ما جاء به مجمع خلقيدونية هذا الا فيما يخص تواجد الطبيعتين لدى المسيح.
انظر: ATHIEU D'EDESSE ; OP.CIT, P 125 NOTE I CHAKMAKJIAN, ARMENIAN
CHRISTOLOGY AND EVANGELISATION OF ISLAM, PP 34-35

(2) — VEELE: HISTOIRE DES CONCILES D'APRES LES DOCUMENTS ORIGINAUX
I, P 16

(3) — المونوفيزية : مشتقة من اللغة اللاتينية MONOS — وحيد — و PHUSIS

— طبيعة — ظهرت خلال القرنين الخامس والسابع الميلادي — تؤمن بوجود روح واحدة
عند المسيح. عارض مجمع خلقيدونية هذا المذهب واستمرت مقاومته حتى عام 499م،
ومنذ هذا التاريخ اتخذ المذهب المونوفيزي طابع المعارضة السياسية ضد الامبراطورية

البيزنطية: انظر: CHAKMAKJIAN: OP.CIT, P 39, THIOLLIER : OP.CIT, P 100.

1105 م، خلفه حفيده بازيل الأول (2) ، الذي كان كبيراً لاقامة

بمدينة انسى عاصمة أرمينيا الكبرى رغم وقوعها تحت الحكم التركي،

ذلك قبل أن يتم اختيار مقر اقامته نهائياً بدير شو غر - CHOUGHHER -

غرب مرعش بالجبل الأسود ، وكانت هذه المنطقة تابعة لحاكم أرميني نبيل

يدعى كول فاسيل (4) KOL VASIL .

و دعم البطريرك بازيل الأول ثوروس البجراطسي في تأسيس امارته بمنطقة

كيليكيا (5) ، التي أصبحت تعرف فيما بعد بملكية أرمينيا الصغرى، لذا فان

لم يكن من السهل عليه أن يقيم مركز البطريركية بهذه المملكة .

عند وفاة بازيل الأول ، تولى منصب البطريركية جريجوار الثالث (113 م -

1166 م) حفيد البطريرك السابق جريجوار الثاني ، وكان لهذا البطريرك

الجد يدور كبير في محاولة التخفيف من حدة النزاع القائم بين الكنيسة

الأرمينية والكنيسة البيزنطية .

ARMENIAN : op.cit, P 103

(1) -

MATHIEU D'EDESSE : op.cit, P 70

(2) -

(3) - كان البطريرك بازيل الأول كبيراً التمسك بعاصمة أرمينيا الصغرى، مركز الكنيسة

الأرمينية المونوفيزية والتي ترمز لاستقلالها المذهبي، وربما أيضاً لرفض هذا

البطريرك و اقبح سقوط ملكته بيد المسلمين الأتراك .

MATHIEU D'EDESSE : op.cit, P 69. TOURNEBIZE: op.cit, P III (4) -

ARMENIAN : L'Eglise armenienne, PP 42 - 43;

(5) -

(1)

وكان قصر دزوك — جنوب شرق خربوت — مركز إقامة هذا البطريرك ما بين 1125م — 1148م. لكن تهديدات السلاجقة المتواصلة ، اضطرتهم إلى نقل مقر إقامتهم إلى رملكة — شمال شرق دولوق — ابتداءً من عام (3) 1150م. وقد بقيت مركز البطريرك الأرمني حتى عام 1293م .

سعى البطريرك جريجوار الثالث إلى إخراج الكنيسة الأرمنية من عزلتها ، توجه في بداية الأمر إلى جيرانه البيزنطيين ، لكنه اصطدم بمطالب مبالغ فيها قدمها الكسئوس الأول ، والإمبراطور يوحنا الثاني كومنينوس ، والبطريرك البيزنطي يوحنا التاسع أغابيتوس (1111م — 1134م) ، إذ اشترطوا على الأرمن أن يعيدوا تعميدهم كدليل على رغبتهم الحقيقية في الصلح . (4) و أمام تعصب موقف بيزنطة في مطالبها ، ومطاردتها للأرمن ، (5)

(1) — خربوت : تقع على بعد 95 كلم من ديار بكر ، على الضفة الشرقية من الفرات. تشتهر بخصوبة تربتها : انظر :
VECIERIAN : OP.CIT, P 104

(2) — رملكة : كانت تابعة لكونتية الرها ، تنازلت عنها بياتريس أرملة الكونت جوسلين الثاني لجريجوار الثالث : انظر :
SEMPAD : OP.CIT, P 618, MICHEL LE
SYRIEN : OP.CIT, P 313

(3) —
NERSES DE LANTRON : DOC.ARM, TI, P 582, NOTE 4;
GROUSSET : L'EMPIRE DU LEVANT, P 409

(4) —
MATHIEU D'EDASSE : OP.CIT, P 63

(5) —
KASSARDJIAN : L'EGLISE OPOSTOBIQUE ARMENIENNE ET SA DOCTRINE, P 72

قطّلع البطريرك جريجوار الثالث الى تعاليم الكثلكة، اذ رأى ضرورة وحتمية التحالف مع الامارات الصليبية، ومحاولة التقارب مع الكنيسة الرومانية عقائديا وعلى الاقل سياسيا، لفك الحصار المذهبي الذي فرضته التطورات التاريخية والسياسية على الكنيسة الارمنية، وهذا ما يفسر فعلا مشاركة البطريرك الارمني جريجوار الثالث في المجتمع الديني اللاتيني المنعقد ببيت المقدس في 21 افريل عام 1142 م، برئاسة البريك دوتسي ALBERIC D'OSTEE نائب الباشا اينوسنت الثاني. كما بعث البطريرك جريجوار الثالث وبصحبة سفراء حاكم ارمينيا الصغرى رسالة الى البابا اوجين الثالث EUGENE III قدم له فيها طاعة الشعب الارمني. كما طلب منه ان يصدر حكما حول اهم الخلافات القائمة بين الكنيسة الارمنية، والكنيسة البيزنطية، واللاتينية. واجتمع مبعوثو ارمينيا الصغرى بالبابا اوجين الثالث بفيترب VITERBE (1145 م - 1146 م).⁽²⁾

(1) - ارجع بعض المؤرخين الايمن تاريخ انعقاد هذا المجمع الى عام 1136 م، انظر: VERSES DE LA PRON: OP. CIT, 479. QUIRAGOS: OP. CIT, P 461

ربما وهذا شيء غير مؤكد. يعود الى ان جريجوار الثالث قبل انتقاله الى بيت المقدس، حضر المجمع المنعقد بانطاكية بمناسبة تعميد رئيسي اساقفة انطاكية على يد البريك دوتسي: انظر: POULET: OP. CIT, T II, P 182. TCHATCHICH: OP. CIT, P 826

TOURNETTE: OP. CIT, 1904, PP 539 - 540

وقد استجاب البابا أو جين الثالث لمطالب الأرمن⁽¹⁾، وبعث بكتاب للكاتوليكيوس⁽²⁾ الأرمني جريجوار الثالث يوصيه فيه بـ«سكب قليل من الماء في الكأس المقدس أو الكاليس»⁽³⁾ CALICE، والاحتفال بمولد المسيح يوم 25 ديسمبر بدلاً من تاريخ 6 جانفسي، كما هي العادة عند الأرمن. وهذا للتوفيق بين الكنيستين.

(2) — محاولة التقارب بين البيزنطية وأرمينيا الصغرى : انتشر نشاط الكاثوليكيوس الأرمني خارج حدود أرمينيا الصغرى، وقد أعجب الكسيوس صهر الإمبراطور البيزنطي مانويل كومنينوس بثقافة ونبيل الكاثوليكيوس الأرمني، خصوصاً بعد أن أدرك أنه ليس هناك فرق كبير بين الكنيسة البيزنطية، والكنيسة الأرمنية، تستدعي هذه العداوة كلاماً. فتوسط الكسيوس للكاتوليكيوس الأرمني عند الإمبراطور البيزنطي. واغتسم الإمبراطور بيزنطية بهذه الفرصة لتحقيق غايته الهادفة إلى توحيد

TOURNETZ : OP. CIT., 1904, P 540

— (1)

(2) — أطلق على البطرك الأرمني لقب الكاثوليكيوس، وهي تسمية كانت تطلق أصلاً على نائب البطرك، لكن بعد إعلان هذا النائب انفصاله احتفظت بهذا اللقب، لكن مهامه ورتبه الكنيسة أصبحت بنفس مكانة البطرك. ويطلق حالياً على البطرك الأرمني الكاثوليكي اسم كاثوليكيوس بطرك :

انظر : TEKEYAN : CONTROVERSES CHRISTOLOGIQUES EN ARMENO-CILICIE DANS LA MOITIÉ DU XIII^e SIÈCLE, P 13, NOTE I

(3) — الكاليس : هو كأس مصنوع من الذهب والفضة، يسكب فيه الخمر المقدس أثناء الصلاة :

TEKEYAN : OP. CIT., P 44

الصلاة : انظر :

(1)

لتحقيق غايته المادفة الى توحيد الكنيسة الارمنية بالكنيسة البيزنطية . كما طلب من الكاثوليكيوس ان يبحث له بتقرير شامل على الكنيسة والعقيدة الارمنية، وكان ذلك في اوائل عام 1165 م ، غير ان جريجوار الثالث توفي بعد اثنى عشر قليلة فلم يتمكن من تحقيق غرضه .

وكان للكاثوليكيوس جريجوار الثالث البلمو اني اشر في الثقافة الارمنية ، غير ان الفضل الاكبر للنمضة الفكرية والدينية في منتصف القرن الثاني عشر الميلادي يعود لاخييه (3) وخليفته على منصب البطريركية ترسييس فلاينزن (1166م - 1173 م) وهو رجل دين ، وشاعر ، وفيلسوف .

لقب شعب ارمنيا ترسييس فلاينزي بـ (شنور هالي (SCHNORHALI (4) اي الظريف . - لامجابه بثقافته ومولفاته ، التي اذكر منها على الخصوص :

1 - قصيدته الشهيرة التي تحتسب على ثمانية آلاف بيت شعري بعنوان حيسوس اوردن HISOUS ORDI - يسوع الابن (JESUS FILS) (5) .

TOHET LE SYRIEN : OP.CIT, P 312, MORGAN: OP.CIT, P 173 — (1)

FOURBIAN : OP.CIT, P 105 — (2)

TOURNETTES ; OP. CIT, 1904, P 541 — (3)

RYANIAN : OP.CIT, PP 48 - 49 — (4)

EBIDEM : P. 671. — (5)

2 - دعاء الصلاة الذي يحتوي على اربعة وعشرين فقرة، موافقة لساعات اليوم الواحد، ونظرا لاجاب الارمن بهذا الدعاء، ثم طبعه لعدد من المطبوعات، كما تمت ترجمته الى ست وثلاثين لغة عالمية بالهند قيسه عام 1826م، واهم اللغات المترجم اليها الدعاء فندما: اللغتين الايطالية، والالمانية، والفرنسية. وهذا النموذج لبعض ما جاء في الفقرة الأخيرة من دعاء الصلاة، المترجم الى اللغة الفرنسية.

"... je te adore, avec une fois vive, et je vous adore, père, fils et saint-esprit, nature incréée, immortelle, créateur des anges, des hommes et de tout ce qui existe, ayez pitié de vos créatures".

3 - الرسالة الرمزية الشهيرة الموجهة للارمن، والخاصة بالناحية الدينية والروحية.⁽²⁾

وقد وجدنا هذا البطريق يبذل كل جهده من اجل تحقيق مناخ تقاميم مذهبي. ففي خلال شمري ماي وجوان من عام 1170م، وكذلك سنة 1172م، استقبل الكاثوليكوس من ترسيم الرابع المعوث البيزنطي ثوريانوس

LEGÉRIAN : OP.CIT, P 179 — (1)

... : DICTIONNAIRE DE SPIRITUALITE, T I, P 871 — (2)

TOURNEIER : OP.CIT, 1904, PP 552, 553 — (3)

(1)

THEORIANOS وهو عالم باللاهوت . وتمت بينهما لقاءات للتوفيق بين الارمن والبيزنطيين . وقد ناقشا ، خاصة تلك النقاط المطروحة بمجمع خلقيدونية الذي تعرض لمشكلة الطبيعتين عند المسيح⁽²⁾ . كما تعرض الممثل البيزنطي ثيو ريانوس تسع اقتراحات على الكنيسة الارمنية ، و أكد على ضرورة تطبيقها من اجل تحقيق الوحدة الكنسية و تلك النقاط هي :

1 — لعن اوتيكاس EUTYCHES ، وديوسكور DIOSCORE ، و تيموثيه TIMOTHY و ايلور AELURE وانصارهم .

2 — حذف عبارة (qui crucifiscus es pronobis) ((انت المصلوب)) من دعاء الصلاة⁽⁴⁾ .

3 — الاعتراف بالطبيعتين عند المسيح .

4 — الاحتفال بمولد المسيح في 25 ديسمبر ، و تعميده ، و التطهير و الاحتفال

باعياد مريم العذراء ، و القديس حنانيا تيسست JEAN - BAPTISTE و الحواريين تيمالماسك الكنيسة البيزنطية .

5 — استعمال الخبز المخمر ، و سكب الماء في الكاس المقدس .

(1) — MICHIEL DE SYDNEY : op.cit, P 366, note 4

(2) — MICHIEL : PP 547 - 549

(3) — اعتبرهؤلاء من الهرطقة المونوفيزيين ، و أعلن عليهم الحرمان بمجمع خلقيدونية .

(4) — MICHIEL DE SYDNEY : op.cit, P 329.

(1)

6 - استخراج الزيت المقدس SAINT CHREME من زيت الزيتون بدلا من زيت السمسم .

7 - الاعتراف بالمجامع السبعة الاولى .

8 - الاعتراف بالمتدينين داخل الكنيسة اثناء الصلاة .

9 - تعيين الكاثوليكوس من طرف الامبراطور البيزنطي . (2)

لم يرغب الكاثوليكوس نرسيس شنور هالي في الرد الا بعد استشارة رجال الدين من كيليكيا و ارمينيا الكبرى ، وقد ترك له الامبراطور البيزنطي حرية رفضه لا يرغب فيه الارمن من الشروط السابقة الذكر ، لكن هذا الموقف لا يعنى تساهل في مواقفه اما يبين رغبة في اظهار نفسه كحاكم متسامح ، ومفتوح يرفض اللجوء الى استخدام الضغوط ، وكذلك حتى يطمئن شعب ارمينيا اليه ، وبذلك يتمكن من وضع الدعائم الاولى لسياسته المصادفة الى الوحدة الكنسية ، ووضع حد للتأثير اللاتيني الذي بدأت تتعرض له مملكة ارمينيا الصغرى منذ الحملة الصليبية الثالثة .

(1) - الزيت المقدس : عبارة عن خليط من زيت الزيتون و صمغ مطر جد يستخرج من الشجر يعرف باسم OPOBALSANUM ويرمز زيت هذا الخليط الى الرفقة واللطف ، اما الصمغ فيرمز الى الفضيلة والقوة ، وتستهلكه الكنيسة الكاثوليكية لمسح جبين الاشخاص الذين يقدمون اليها للتعميد وعند تعيين رجال الدين :

NOTET ; LA GRANDE ENCYCLOPEDIE, T II, P 254

OPKEMAN : OP.CIT, P 29. CHAKMADJAN.OP.CIT, P 19

TRINEM : PP.30.31

— (2)

— (3)

لما انتهى ثيو ريانوس محمته ، غادر مملكة حاملامعه كتابين ، الاول موجبه الى الامبراطور البيزنطي ، اما الثاني فمبعوث الى البطريرك ، يعد فيهما الكاثوليكوس الالوهمني بالاسراع لعقد مجمع لدراسة ومناقشة النقاط التسع . وبالفعل اتصل الكاثوليكوس ترسييس شنو رمالى بكل اساقفة ورجال الدين التابعين له ، وطلب منهم الحضور الى مملكة لاقامة المجمع . غير ان ترسييس شنو رمالى توفي بتاريخ 13 اوت عام 1179 م . قبل ان يحقق هدفه .⁽¹⁾

وقد تولى منصب البطريركية بعد وفاته حفيده جريجوار الرابع (اغنا - اي الصغير - GREGOIRE IV DGHA) (1173 م - 1193 م) ، وتعتبر ظاهرة انتقال منصب البطريركية من العم الى الحفيد ظاهرة طبيعية في الكنيسة الارمنية . وساعد ترسييس دن نمرون - NERSES DE LAMPRON - الكاتب الشهير ، ورئيس اساقفة طرسوس الكاثوليكوس جريجوار الرابع على مواصلة سياسة البطريرك المتوفى ، فاكتملا تحضيرات المجمع الذي انعقد بمملكة عام 1179 م .⁽²⁾⁽³⁾

ساهم ترسييس دن نمرون كثيرافي اثراء الثقافة الارمنية ، التي ابرزتها خطبته السيودسية ، وكان قد ادلى بحافني مجمع طرسوس عام 1196 م ، كماله مؤلفات عديدة خاصة تلك المتعلقة بالناحية الروحية منها :

NERSES SCHNOORIAN : NOTE PRELIMINAIRE, DOC-ARM, T I, P 224 — (1)

TOURNESIER : OP.CIT, 1904, P 555 — (2)

TRIDEN : P 558 : ARMENIAN ; OP.CIT, P 50 — (3)

— افكار ومؤسسات الكنيسة و خافية القداس ، التعليق على الزبور ، و تفاسير

(1)

لكتاب — سليمان و الانبياء الصغار الاثنى عشر .

كما يرجع اليه الفضل الكبير في نقل و نشر مذهب و افكار و عادات الفرنجة داخل
مملكة ارمينيا الصغرى بعد استقرار اللاتين بالشام الصليبي (2) . و عمل جاهد اعلى
توحيد كنائس الشرق اي البيزنطية و اللاتينية و السوربية .

في هذا الاطار شارك في مجمع رمكة المنعقد في باك (ميد الصفح) من عام
1179 م ، ثلاثة و ثلاثون اسقفا ، غالبيتهم من ارمينيا الكبرى الا ان الكاثوليكوس
واجه معارضة شديدة من طرف رجال الدين لارمينيا الكبرى بسبب انحيازه الى
اللاتين ، و مراسلاته العديدة مع كل من البابا لوسيوس الثالث LUCIUS III
و البابا كليمنت الثالث CLEMENT III ، خصوصا بعد ان اظمر اجتماعاته
من اجل توحيد الكنيسة الارمنية بالكنيسة الاغريقية . لهذه الاسباب كلما
حكى على مجمع رمكة بالفشل في تحقيق الغاية التي اقيم من اجلها (3)
كما وجهت الكنيسة الارمنية اتهامات عديدة و خطيرة لدرسيدي نمرود ،
مما الخيانة المذهبية و التعاطف مع اللاتين (4) ، و كان ان توفي الامبراطور

MECERIAN : OP.CIT, P 185; HANSHER : OP.CIT, P 87I — (1)

REY: LES COLONIES FRANQUES DE SYRIE AU XII^e ET XIII^es, P 85 — (2)

CHAKMAKJIAN : OP.CIT, P 18 — (3)

HERSES DE LAMPRON : OP.CIT, P 589, NOTE I — (4)

البيزنطي مانويل كومنينوس بتاريخ 27 ديسمبر عام 1180 ، وعرفت
الامبراطورية بعد وفاته اضطرابات داخلية و أخرى خارجية مع الصرب
والمجريين⁽¹⁾ ، ولما طرح الكاثوليكيوس الارمني المشكل الكنسي على الامبراطور
البيزنطي الجديد ، اصطدم بسياسة بيزنطية العدو انية التقليدية تجاه الارمن⁽²⁾ ،
فادرك عندئذ الكاثوليكيوس الارمني استحالة التفاهم مع البيزنطيين .

8 - رد ودفع ملكة ارمينيا الصغرى تجاه سياسة الامبراطورية البيزنطية :

أ - محاولة التقارب بين الارمن والكاثوليك : لملاحظ الكاثوليكيوس

الارمني جريجوار الرابع دغافشل كل محاولات التقارب والتعامل جدياً
مع الكنيسة البيزنطية - الارثوذكسية - استفحل علاقاته الحسنة التي كانت
تربطه بالبابا الوسيوس الثالث . ففي عام 1184 م ، بعث برسول للاتصال
بالبابا الوسيوس الثالث بفيرونا ليؤكد له احترام الكنيسة الارمنية
للكنيسة الرومانية ، وطلب منه البابا ان يتدخل لصالح الارمن المضطهدين
من قبل الكنيسة البيزنطية . وكان رد البابا ايجابياً ، اذ ارسل مع المبعوث
الارمني للكاثوليكيوس جريجوار الرابع خاتم وطيلسان وتاج الاسقفية⁽³⁾

TEKEYAN : OP.CIT, P 42

— (1)

MEGERIAN : OP.CIT, PP 107 - 108

— (2)

VARTAN : OP.CIT, P 438; TCHAMICH : OP.CIT, T III,
PP. 142 - 144

— (3)

ورسالة يوصيه فيها بادخال التعديلات على طقوس الكنيسة الارمنية
للتوفيق بين المسيحيين .

واهم ما اوصى به البابا لوسيوس الثالث LUCIUS III للكاثوليكوس الارمني
هو أن الماسكاس الكاليس، وأن يحتفل بمولد المسيح في 25 من شهر ديسمبر.

وهذا بعض ما جاء في هذه الرسالة مقتبسة من كتاب :
TEKEYAN

و محتون الرسالة ترجمة من الارمنية الى اللاتينية لان الاصل
CONTROVERSES CHRISTOLOGIQUE(1)

صياح :
"CUM VERO FIDEI PROFESSIO APUD VOS PRORSUS SIT RECTA, QUAE
SUNT IN RE DISCIPLINARI IMPERFECTA EA VOS PERFICITE"

وهذه ترجمة موجزة : ((عند ما يتم اعلانكم للمباني و تثبتهما ، عليكم باتقان
ما هو ناقص في تعاليمكم ...)) .

وتوطدت العلاقات بين الكنيسة الارمنية، و الكنيسة الكاثوليكية في عهد
الكاثوليكوس جريجوار السادس ابيراد - اي الشرير - GREGOIRE VI ABIRAD
(1195 م - 1202 م) خصوصا بعد وصول ليون الثاني الى ارمينيا الصغرى .
(2)

TEKEYAN ; OP; CIT, P 53, NOTE I

— (1)

TOURNEBIZE : OP CIT, 1905, P 17.

— (2)

وقد سعى هذا الأخير لكسب ود اللاتين و البيزنطيين معاً، وأعلن استعداده لعقد مجمع دينسي يشارك فيه رجال الدين من أرمينيا وبيزنطة، وبالفعل أقام هذا المجمع بطرسوس عام 1196 م، وترأسه بنفسه. وقد شارك فيه الكاثوليكوس جريجوار السادس أيمراد إلى جانب رئيس ديمرون الذي كان من أبرز الشخصيات التي أثرت في تسيير هذا الاجتماع. وقد امتاز هذا بالحكمة وبعد النظر في تحديد مواقف الكنيسة الأرمنية، فاستطاع أن يوفق بينهما وبين الكنيسة البيزنطية من جهة، والكنيسة الكاثوليكية من جهة أخرى.

وتطرق في هذا المجمع لأمضى الكنيسة المجيد، أثناء وحدتها، حيث كانت تشكل مصدر قوة المسيحيين، ثم وصف ما آلت إليه حالة الشعوب المسيحية من تدحرج وحروب فيما بينها بعد انقسام الكنيسة إلى عدة اتجاهات، ومذاهب، وهرطقات. كما أرجع سبب الخلافات القائمة بين البيزنطيين والأرمن إلى سوء تفاهم، وأكد في عرضه على مدى أهمية السعي إلى التوحيد، وأن تطلب الأمر تغيير بعض الأمور بداخلها⁽²⁾، لكن مجمع طرسوس باء بالفشل، بسبب تمسك الإمبراطورية البيزنطية بأفكارها وتصلب مواقفها، ولعدم تقمص التطورات والأوضاع السياسية.

SEMPAD : OP.CIT, P 63I

— (1)

MECERIAN:OP.CIT,P 109. TOURNEBIZE:OP.CIT,I905,PP! I9-2I

— (2)

باب - امشرف رومانيون الثاني ملكا على ارمينيا الصغرى :

ادرك حاكم ارمينيا الصغرى لليون الثاني استحالة الاستمرار في سياسته المستقلة⁽¹⁾ التي انتمجما اسلافه من قبله ، خصوصاً وان طموحاته لعرش الملكية اجبرته على اتخاذ موقف واضح . لكن المعارضة الاساسية التي واجهها تمثلت في المعتقد الديني لشعبه ، خاصة وان بعض طقوس كنيسة ارمينيا الصغرى مختلفة من الكنيسة الارثوذكسية البيزنطية ، والكنيسة الكاثوليكية . لكنه كان شديد الرغبة في الحصول على تاج ولقب الملكية وترسيخ استقلالية امته . فبدأ في التفاوض مع الامبراطورية البيزنطية والبابوية في نفس الفترة .⁽²⁾

لكنه في الاخير وجد انه من الاجدر تحقيق التحالف مع اللاتين ، والتقرب الى الكنيسة الكاثوليكية ، لانه رآى في هذا التقارب لتحقيق طموحاته التوسعية ، والتخلص من اضطهادات البيزنطيين المستمرة ، كما رأى ان الوقت مناسب للحصول على تاج الملك ، خصوصاً بعد ان وعده اللاتين مقابل تلك المساعدات المادية والبشرية التي قدمها لليون الثاني ، وشعب ارمينيا للحملة الصليبية الثالثة ، لهذا بدأت اتصالاته بالبابوية ابتداء من عام 1195 م ، واستعان في تحقيق غايته بترسيس دى نمرون بصير سياسة الاندماج .

CHAKMAKJIAN : OP.CIT, P 19

— (1)

MORGAN: OP.CIT, P 187

— (2)

و حين فشل مجمع طرسوس عام 1196 م ، أعلن كل من الحاكم الأرميني
ليون الثاني ، والكاثوليكوس اعترافهما بقرارات مجمع خلقيدونية ، وسيادة
البابوية ، وذلك كبرهان على حسن نيتهما . وفعلا سمح هذا الاعتراف
لليون الثاني بالحصول على لقب وتاج الملك في 6 جانفي 1198 م . وتم
التتويج على يد الكاردينال كوراد فستليينج رئيس اساقفة مايورقسا ،
ومبعوث البابا سلتين الثالث (1191 م - 1198 م) . كما أرسل البابا⁽²⁾
البابا اينوسنت بطيلسان الاسقفية الى الكاثوليكوس جريجوار السادس بيراد .

ولعالم امبراطور ربيز نطة الكسيوس الثالث الملك بهذا الخبر ، أرسل هو الآخر
بتاج الملك العرش بالحجارة الثمينة ، وهدايا فاخرة لأول ملك على
أرمينيا الصغرى - الملك ليون الاول - وكانت هذه الهدايا متبوعة برسالة
جاء فيها : ((لا تضع على رأسك التاج الذي اهداه لك الرومان ، لانك اقرب الياسمين
روما))⁽³⁾ . ولعل هذه العبارة كافية للدلالة على رغبة الامبراطورية البيزنطية
في التسلط والتمسك بأرمينيا الصغرى وابقائها تابعة لها . ونظرا لاحتكاكه
السياسية ، احتفظ بالتاجين ، لكنه كان يضع على رأسه في غالب الاحيان التاج
الذي اهداه له البابا .

كما ضرب المصكوكات باسمه ووضع عليها نقوشا بالإنجليزية تحمل عبارة :
(4)
((فضيلة وسموليمون ملك أرمينيا)) . LEO REI GRATIA REX ARMENOR (UN)

HEFELE:OP.CIT,TVII. P498,TOURNEBIZE:OP.CIT, P I905, P 23 — (1)

VARTAN:OP.CIT, P 442. SAMUEL D'ANI;DOC Arm,II,P 458;
GROUSSET : L'EMPIRE DU LEVANT, P 4II. — (2)

QUIRAGOS : OP.CIT, P 424 — (3)

MECERIAN ; OP.CIT, P I09 — (4)

ولم تقدم تسميات أو تنازلات الكنيسة الارمنية في بعض مواضع اللهاوية،
اللتحقيق غاية سياسية، اذ لم يفكر بطريك ارمينيا الصغرى في تنفيذ
ما اتفق عليه مع الكاثوليك⁽¹⁾، وترتب عن سياسة التقارب هذه، معارضة
شديدة من قبل شعب ارمينيا الصغرى، كما ازدادت العلاقات تدهورا بين
كنيسة مملكة ارمينيا الصغرى، وكنيسة ارمينيا الكبرى اذ تم تعيين بازيل
الثاني BASIL II (1195 م - 1206 م) من مدينة آسي لمصب ضد البطريرك⁽²⁾.
كما وجهت اتهامات خطيرة للكنيسة الارمنية.

ونظرا لتأزم الموقف باشتداد المعارضة، وكثرة الاتهامات الموجهة اليه، اضطر
نرسيس دى نمرون (1153 م - 1198 م)، اكبر اساقفة طرسوس الى اسرازموقية
بوضوح للملك ليون هذا⁽³⁾. وقد كان هذا الاسقف على رأس الدعاة الى التقارب
بين الكنيستين. ويذكر اورمانيان في كتابه: ((ان سياسة ليون الاول وخلفائه
كانت مترددة في اتخاذ موقف واضح من الكنيسة الكاثوليكية والمعارضة، ودام هذا
الخلاف بدون حل حتى سقوط المملكة في القرن الرابع عشر الميلادي))⁽⁴⁾.

استؤنفت العلاقات اللاتينية و الارمنية في عهد اسرة هيثوم، التي وصلت الى عرش
مملكة ارمينيا الصغرى بعد انقراض اسرة البجارطسة. فقام كل من الملك هيثوم
الاول (1226 م - 1269 م)، والبطريرك قسطنطين الاول دى برتزريرد CANSTANTIN
Ier BARTZERBED (1221 م - 1267 م)، وذلك مرارا، باعلان اعترافهما وفي العديد

(1) — quiragos : OP.CIT, P 423, nerses de lampron:OP.CIT,PP 569 578

(2) — Tournabize : OP.CIT, 1905, p 25

(3) — Nerses de lampron:lettre à leon II, Doc,Arm, TI, PP 279-603;
Tournabize : OP.CIT, 1905, PP 30-35

(4) — Armanian : OP.CIT, P 52

من المرات بسيادة الكنيسة الرومانية ، من اجل دعم العلاقات السياسية مع الامارات الصليبية و مواجهة المد الاسلامي ، مما اثار غضب و سخط بعض رجال الدين الارمن . كما اعلنت بعض كنائس ارمينيا الكبرى جمرا معارضا و رفضا لهذا الاعتراف خاصة فيما يتعلق بالتنازلات العقائدية .

ابتداء من عام 1262 م ، و امام تزايد شدة تيار المعارضين ، بدأ البطريرك قسطنطين الاول ببتعد تدريجيا عن مؤيدي الكنيسة الرومانية . كما لوحظ نوع من التحفظ و الحذر في موقف البطركية الاخرين تجاه البابوية ، امثال : حاقوب الاول دي كـيلا HACOB IER DE KLA الملقب بالعالم GIKHAHAN

(1267 م — 1268 م) و قسطنطين الثاني برونيا قورتز CONSTANTIN II ERONAGORTZ (1286 م — 1289) و بسبب هذا الموقف المعارض قام ملك ارمينيا الصغرى هيثوم الثاني (1289 م — 1301 م ⁽¹⁾) بصير سياسة الادماج بخلق البطريرك قسطنطين الثاني من منصبه .

و النتيجة التي يمكن الوصول اليها من خلال هذه التطورات هو ان تقارب و ابتعاد الكنيسة الارمنية عن الكنيسة الرومانية ، متوقف على تطورات الاوضاع السياسية . و نظرا لامتداد التمديدات الخارجية التي كانت تتعرض لها مملكة ارمينيا الصغرى من قبل المسلمين ، خصوصا في عهد الملك هيثوم الثاني ، حدث نوع من التفاهم بين هذا الملك و البطريرك . ففي منتصف عام 690 هـ / 1292 م ، قام السلطان المملوكي الاشرف خليل بوضع يده على مملكة مركز اقامة البطريرك ، و اسر بطريرك ارمينيا الصغرى ستيفانوس الرابع (1290 م — 1293 م) و حمل الى دمشق . و بقي بها حتى وفاته

MECERIAN : OP.CIT, P 109

— (1)

(2) — ابن تغري بردي : المصدر نفسه ، ج8 ، ص 114 .

(3) — MICHEL LE SYRIEN : OP.CIT, P 579. TOURNEBIZE : OP.CIT, 1905 . P. 369.

HONIGMAN ; RUNQALA, encyclopedie de l'Islam, P 1258

عام 1294 م ، فخلفه البطريرك جريجوار السابع (1293م — 1307م) من بين زبنة ،
و جعل من سيس عاصمة مملكة ارمينيا الصغرى مركزا لاقامته ، وبقيت مركزا للبطريركية
حتى عام 1441م .

(2)

لما كان الملك هيثوم الثاني هو المشجع على تعيين جريجوار السابع على كرسي البطريركة ، تنبى
هذا الاخير موقف الملك الارمني الموميد للاتين ، وذلك اعترافا منه بالجميل ، كما انضم
خليفته قسطنطين الثالث (1307م — 1322م) من قيسارية نفس السياسة . واعترف اثنا
العقاد المجمع الديني المنعقد بسيس عام 1307م ، ببعض المعتقدات المذهبية
للكنيسة الكاثوليكية منها الطبيعتين عند المسيح .⁽³⁾

جـ - موقف الشعب الارمني من سياسة الانحياز لروما : من اهم نتائج مجمع سيس
المنعقد عام 1307م ، ظهور نشاط حزب المعارضة . داخل ارمينيا الصغرى ، وينتمي معظم اعضاء
هذا الحزب الى الطبقة النبيلة . ويجب التنبيه انهم لم ينظموا الى حزب المحافظين ليس
للدفاع من عقيدتهم و غيرتهم المذهبية ، انما راحوا ينضمون تحت لوائه خوفا
من فقدان امتيازاتهم و مصالحهم السياسية .

KASSARDJIAN : OP.CIT, P 74

— (1)

SAMUEL D'ANI : OP.CIT, P 463, Armanian: OP.CIT, P 54

— (2)

(3) - مجمع سيس لعام 1307م ، هو المجمع الخامس المنعقد بنفس المدينة ، وفي فترة ضعف

شامل كانت تعيشه مملكة ارمينيا الصغرى بسبب تعرضها لهجمات المسلمين . و اكثر

ملوك ارمينيا الصغرى من عقد هذا المعجم لانهم كانوا بحاجة الى دعم مادي و معنوي

من طرف الكنيسة الكاثوليكية : SAMUEL D'ANI; OP.CIT, P 465, note I;
TOURNEBIZE : OP-CIT, 1905, PP 376 - 377

و تشير المصادر الارمنية ان هذه المخاوف ازدادت بالخصوس بعد ان ترهب هيثوم حاكم جورجوس - وهو حفيد الملك هيثوم الاول - تمذدب بالكاثوليكية . ثم التحق بدير برمنتريس PREMONTRES لايبيس LAPAIS بقرص. وهو صاحب كتاب :
(1) "FLOR DES ESTOIRES DE LA
TERRE D'ORIENT
بيواتيه عام 1307 م.

و من نتائج المجمع الاخر اتمام حزب المحافظين للملك هيثوم الثاني و اساقفته
بالردة و خيانة العقيدة الوطنية .

و اذا كانت ملكة ارمينيا الصغرى قد انحازت للكنيسة الرومانية ، فان بعض الاسر
الحاكمة و الواقعة على الواجمة الغراتية ، وكذلك تلك الموجودة بارمينيا الصغرى
قد تمسكت بمذاهبها الموروث فيزي بالرغم من خضوعها للحكم الاسلامي .

و لم يتوقف الامر عند هذا الحد ، انه قام الاسقف الارمني ساركيس SARKIS عام 1311 م
- وهو رئيس دير سان جاك ببيت المقدس - بالاعلان عن رفضه لقرارات مجمع سيس ،
(2)
و منح لنفسه لقب بطريرك بدعم من السلطان المملوكي الناصر محمد .

استغلت المعارضة الدينية تطور الاحداث السياسية ، خصوصاً بعد تأخر وصول
امدادات الدول الغربية لحلفاءهم الارمن و المنحصرين لمواجهة قوات المسلمين ، فسيطروا
على العديد من المناطق و الاديرة الفرنجية ، بالشام الصليبي لتعبئة المعارضين
لوحدة الكنيسة .

(1) HAYTON: FLOR DES ESTOIRES DE LA TERRE D'ORIENT, DOC. ARM. T I - (1)
PP 213 - 253

MECERIAN : OP. CIT, P 115

— (2)

و تطور النزاع بين التيارين المعارض والمؤيد لفكرة وحدة الكنيسة في عهد الملك الأرمني ليون الرابع، وبعد أن عين على رأس البطريركية ميخائيل الأول، فاقبل بهذا البطريرك الجديد أحد المتعصبين اللاتين هو نرسيس بالينتيز

NERSES BALIENTIZ أسقف أرمية، كما التقى بسيمون باني SIMON BANI

أسقف قارين GARI، و هما ينتميان إلى الأخوة المتحدين (1) وحاولا اقناعه بفكرة الوحدة الكنسية. فغضب منهما البطريرك وأعلن حرمانهما من بركة الكنيسة عندئذ فكر ميخائيل الأول في الانتقام، وهكذا رحل بالينتيز إلى أفينيون AVIGNON، واتصل بالبابا بنوا الثاني عشر BENOIT XII، واتهم الأرمن بالهرطقة. كما قدم للبابا قائمة أخطاء الكنيسة الأرمنية المفسدة والسبعة عشر (2).

صادق ذلك قدوم سفراء لملك أرمينيا الصغرى ليون الرابع (1320م - 1341م) في نفس الفترة التي البابا بنوا الثاني عشر، يطلبون من البابا بحث حكاهم الغرب على مساعدتهم ليتمكنوا من إبعاد تهديدات المسلمين (3). فلم يستجب لهم إلا بعد أن حقق في الاتهامات الموجهة للكنيسة الأرمنية من قبل بالينتيز، وتأكد من عدم صحتها (4).

SEMPAD : op.cit, P 608.

— (1) —

IBIDEM : Daniel de thaurisio : doc.arm, T II, P 550, note — (2) —
a. Tournebize : op.cit, 1906, PP 163 - 182

GARBI : op.cit, P 26

— (3) —

SEMPAD : op.cit, P 608. armanian : op.cit, P 76

— (4) —

و تطورت الاحداث ، و تبين نجاح حزب المحافظين من موقف بطريرك ارمنييا الصغرى ، الذي رفض التوقيع على رغبات البابوية ، المتعلقة بادخال بعض التغييرات على الكنيسة الارمنية في الناحية التنظيمية و العلمانية ، و لم يكتف بهذا بل اعلن استعدادة باعلان الحرمان على الملك نفسه اذا وافق ^{على} هذه التعديلات فمكان على الملك الاصدار قرار بعزل البطريرك مام 1341 م ، فدفع ذلك الى المحافظين الى اغتيال الملك في 28 اوت سنة 1342 م ، و خلفه على مرثى ملكة ارمنييا الصغرى ، الملك يوحنا ، و لقب بقسطنطين الثالث ، و يطلب من الملك الجديد اقام البطريرك مختار مجمعا دينيا بالعاصمة سييس ⁽²⁾ ، شارك فيه خمسة علماء متخصصون في اللاهوت ، و عشرة رؤساء اساقفة ، و بعض من رجال الدين المشهورين بثقافتهم ، و ناقش هذا المجمع الاتهامات 117 الموجهة للكنيسة الارمنية . و حرر تقريرا يوضح ويبرر فيه عدم صحة هذه الاتهامات و ان كان بعضها صحيحا و معمولا به في واقع المجتمع الارمني ، فخاصي ⁽³⁾ الاعتقادات باطلية يومن بها بعض الارمن فقط و لا تعترف بها الكنيسة الارمنية .

(1) — MICHAUD : NOUVELLE BIOGRAPHIE, T 24, P 171 .

(2) — يعد مجمع سييس السادس منذ عام 1304 م ، و هذا يومد على ان ملكة ارمنييا الصغرى كانت بحاجة ماسة لعطف و تأييد البابوية لمواجهة غارات المسلمين .

(3) — SEMPAD : OP.CIT, P 704, NOTE I

في هذه الاثناء استخلف الباهاكليمنت السادس ، الباهبا بنوا الثاني مشر. واوكل مهمة عقد مجمع سيس الى العالم المختص في اللاهوت دانيال ، وامر الفارس جريجوار دي مسرج GREGOIRE DE SERGE بالمثل امامه ، لتقييم ما توصل اليه مجمع سيس من نتائج ، وتأكيد تبعية واحترام الملك الارمني ورمياه للكنيسة الكاثوليكية⁽¹⁾ .

ونتيجة لموقف الملك الارمني الواضح والمؤيد للكنيسة الكاثوليكية ، اغتيل هو الاخر من طرف المعارضين اذ لم تكن اهتمامات باليتزكلها منافية للواقع الارمني ، لان غالبية الشعب الارمني كان شديد التمسك بعاداته وتقاليده ، خصوصاً تلك المتعلقة بالطقوس التي تبرز بوضوح استقلالها عن الكنيسة الكاثوليكية والكنيسة البيزنطية⁽²⁾ .

لم تكن مهمة الملك الجديد جي دي لوزيجان GUY DE LUSIGNAN (1342م - 1344م) - امير قهرص واخ الملك السابق قسطنطين الثالث - سهلة بالرغم من معرفته الواسعة بالشؤون العسكرية ، اذ تعرضت البلاد في عهده لحملات عسكرية عديدة قادها الملك الصالح عماد الدين ابواسماعيل ابن الملك الناصر محمد⁽³⁾ .

TCHAMICH : OP.CIT, T III, P 345

— (1)

(2) - يظهر هذا الموقف بوضوح من خلال المناقشة التي دارت بين معوث الباهبا ومختار داشير ممثل البطريرك قسطنطين الاول بعكا عام 1262 :

RELATIONS DE LA CONFERENCE DE MEKHITAR DE DASCHIR ET LE LEGAT DU PAPIE EN 1262 : DOC.ARM, T I, P 689 - 698

(3) - المقرريزي : المصدر نفسه ، ج 2 ، ق 3 ، ص 19 .

وفي هذه الظروف الصعبة اجتمع عنده بعض نبلاء ارمينيا الصغرى عن حماية ممتلكاتهم بعد فشلهم في الدفاع عنها . وقد رفضوا التعاون مع الملك الجديد بسبب امتناعه للمذهب الكاثوليكي هذا من جهة ، ومن جهة ثانية استجاده بالبابا لطلب الامدادات ، وفي المقابل تعهد الملك جى دى لوزيجان للبابا اوربان السادس ، بهذا كل ما في وسعه حتى يعتنق الشعب الارمني الكاثوليكية . ورضى البابا بهذا الوعد ، فاصدر امرا للقائد الاعلى للاستطول الصليبي للتوجه الى سواحل كيليكيا لحماية⁽¹⁾ها ، والدفاع عن صدقات المسلمين ، كما وعد الملك الارمني⁽²⁾ بارسال اليه سنويا بـ 1200 ريال ذهبي ، وفيلق مكون من 1000 فارس اذ تمكن من اقتناع الارمن بالفكرة الوحيدة . وقد كانت هذه الاغراءات مشجعة للحاكم الارمني ، فاستخدم كل الوسائل للظفر بعود البابا فاستعمل القوة لجعل الشعب الارمني يوافق على وحدة الكنيسة . وكانت نتيجة سياسته القمعية اغتياله بتاريخ 17 نوفمبر عام 1344 م وعين الارمن قسطنطين الرابع ، وهو قريب الملك ليمون الرابع ملك اقليمهم . واشتمر هذا الملك بحكمته وحكته السياسية⁽⁴⁾ . حيث ابتعد في بداية حكمه

CEPPAD : OP.CIT, P 706; MICHAUD: NOUVELLE BIOGRAPHIE, T 18, P 81_ (1)

IBIDEM ; P 707

—(2)

TOHAMICH : OP.CIT, T III, P 349

—(3)

DARDEL : OP.CIT, PP 26 - 30

—(4)

عن المشاكل الدينية ، وسمي الى تهدئة الاوضاع وهكذا انظر في لمواجمة المصدر الاسلامي . وفي نفس الفترة شاعت الظروف ان يقوم البابا كليمنس السادس بوضع بيان تفصيلي شرح فيه مبادئ مذهب الكنيسة الرومانية . وكلف من الاسقف غاييت GAETE والاسقف حنا JEAN بمهمة توضيح هذا البيان لرئيس اساقفة ارمينيا الصغرى .

ونظر للتطورات السياسية رأى ملك ارمينيا الصغرى الانعزال عن اوربا مستحيلا ، فامثل لرغبات البابا ، وارسل اليه سفارة وعلى رأسها امينه الخاص ، الذي حضى بترحاب كبير لدى البابا⁽¹⁾ . ولما ذاع بها هذه السفارة ، والاتصالات الجارية بين ارمينيا الصغرى والبابوية ، جمع السلطان المملوكي قواته ودخل كيليكيا ، وارسل اليها قواته لرد هالكنها وصلت متأخرة ، اذ تمكن المماليك من الاستيلاء على مدينة سيس⁽²⁾ .

وقد ترتبت عن سقوط هذه المدينة خسارة كبيرة للتجارة الارمنية ، لكن ابتداء من هذا التاريخ عرفت المملكة نوعا من الاستقرار السياسي ، اذ لم تتعرض المملكة لمجموعات المسلمين الا من الواجهة الساحلية . لكن النزاع العقائدي ظل قائما حتى انعقاد مجمع سيس السابع عام 1361 برئاسة البطريرك مسروب MESROB الذي خلف البطريرك ميخايل داشير عام 1359 م . وقرر في هذا المجمع العودة

CEMPAD : OP.CIT, PP 708 - 709

— (1) —

(2) — المقريري : المصدر نفسه ، ج 2 ، ق 2 ، ص 320 .

الى تقاليد وعادات الكنيسة الارمنية .

وبفضل مرونته السياسية دام حكم الملك قسطنطين الرابع حوالي 18 سنة، وكانت وفاته عام 1364 م⁽¹⁾ . وبقي بعدها عرش ارمنيا الصغير شاغرا لمدة ثلاث سنوات عرفت خلالها المملكة فوضى شاملة لم تشهد لها من قبل .

واستمرت الاوضاع على هذه الفوضى ، وازدادت حدة الخلاف بين البلاط الملكي والكنيسة الارمنية حتى عمد آخر ملوكها ووليون الخامس دي لوزنجان⁽²⁾ ، الذي عينه البابا على عرش المملكة . وليون هذا ارمني الاصل من جهة امه . وسار حفل تتويجه على الطريقتين الارمنية والكاثوليكية .

د - تقسيم العلاقات حسب مراحل تطورها ونهضة ذلك :

من خلال هذه التطورات السياسية يمكن تقسيم العلاقات بين مملكة ارمنيا الصغير والامبراطورية البيزنطية الى ثلاثة مراحل تكون على النحو الاتي :

المرحلة الاولى : امتدت من عام 1165م الى عام 1173 م ، وتميزت بالنشاط النظري ، قام خلالها الارمن بعرض اتجاههم المذهبي بواسطة مرائض ودخلوا في مفاوضات مع البيزنطيين .

المرحلة الثانية : بدأت من عام 1173م ، وانتهت في عام 1193 م ، وهي مرحلة النشاط العملي او التطبيقي ، قطع الارمن خلاصا علاقاتهم بالسوريين ،

MICHAUD : NOUVELLE BIOGRAPHIE, T 24, P 171 .

— (1)

DARDEL : OP.CIT, PP 61-88;

— (2)

واقاموا مجامع دينية للتفاهم و التفاوض مع البيزنطيين ، كما اتصلوا مباشرة مع اللاتين .

المرحلة الثالثة : تتحدد بدايتها امام 1193 و نهايتها بسقوط المملكة
لما في امام 1375 م. وهي مرحلة الانقطاع عن الاغريق وبداية التحالف الطويل
مع الكاثوليك .⁽¹⁾

تميزت الفترة ما بين القرنين الثاني عشر و الثالث عشر الميلادي بصفة
عامة بالقلق والتجارب اللذين بدا على الديانة المسيحية ، و المذهب الارثوذكسي
بصفة خاصة . و هذا ما يفسر الطابع العام التي انشردت به الحياة
الروحية الارمنية . اذ نشب النزاع المذهبي في المملكة على الصعيدين
الداخلي و الخارجي و خصوصاً في هذه الفترة نتيجة للتأثيرات المذهبية
التي تعرضت لها المملكة و التي تميزت بالصراعات المذهبية الناتجة من
سياسة و نزاعات الحكام بالاضافة الى كثرة التطلعات الروحية لرجال الدين
و منع تفتح اكبر و انتشار اهم النظريات الروحية .

غير انه كان لهذا الوضع السياسي من جهة اخرى آثار ايجابية حيث جعل
شعب ارمينيا الصغرى يتمسك اكثر فاكثر بعاداته و تقاليده الروحية
سواء منها النظرية او التقليدية . و هكذا حافظ على الشخصية الارمنية .

TEKEYAN : OP.CIT, PP I2 - I3

— (1)

CLEMENT ; BYZANCE ET LE CHRISTIANISME, P 5

— (2)

البصائر الثمانية :

علاقة أرمينيا الصغرى بالعالم الاسلامي

الفصل الأول : أرمينيا الصغرى والترك السلاجقة .

الفصل الثاني : أرمينيا الصغرى والمغسور ل .

الفصل الثالث : علاقة أرمينيا الصغرى بالماليك .

الفصل الأول :

أرمينيا الصغرى والترك السلاجقة .

1- أرمينيا الصغرى وسلاجقة قونية .

- أ- ليون حاكم مملكة أرمينيا الصغرى وقلج أرسلان الثاني .
- ب- حملة كيخوسرو على مملكة أرمينيا الصغرى وسقوط برتوزعام 1209 م.
- ج- حملة كيكافس على مملكة أرمينيا الصغرى .
- د - اتفاقية قونية 616 هـ / 1219 م .

2 - الأوضاع السياسية بمملكة أرمينيا الصغرى ما بين 1219 م - 1226 م .

- أ- وصول عائلة هيثوم الى عرش أرمينيا الصغرى .
- ب- هيثوم الأول وكيقباد الأول .
- ج- هيثوم الأول وكيخوسرو الثاني .

3 - علاقة مملكة أرمينيا الصغرى بأهل كرمان .

- أ- ظهور قيام مملكة كرمان .
- ب- غارات أهل كرمان على مملكة أرمينيا الصغرى .

1- أرمينيا الصفري وسلاجقة قونية

قامت سلطنة قونية سنة 485 هـ / 1092 م على يد قنج أرسلان الأول ابن سليمان بن قتلмыш السلجوقي⁽¹⁾، وكانت تعد من أقوى الإمارات السلجوقية في آسيا الصفري، وكان على هذا السلطان وخلفائه من بعده مقاومة الحملات الصليبية المتعددة. ذلك لأن إمارة قونية كانت تقع على الطريق الرابط بين القسطنطينية وأنطاكية، وأمام بوابة مسلمي إمارة قونية، وخصوصاً بعد الهزائم العديدة والبشرية التي ألحقوها بالحملات الصليبية التي قادها فريدريك بربروسا، ثم حملة لويس السابع، ثم الحملة للمباردة عام (1101 م)⁽²⁾، لذا تراجع الصليبيون عن عبورهم بالطريق البري الذي كان يلزمه المرور بقونية، وأصبحت حملاتهم موجّهة عبر الطريق البحري.

كما كانت تمر بمسار قونية القوافل التجارية المتنقلة بين القسطنطينية وبيت المقدس. ورأى المسيحيون في هذا عائقاً أمام تطور رتباد لهم وتعاملهم التجاري مع الإمارات الصليبية. لقد لاحظوا تأثير هذه الإمارة خاصة على تلك العلاقات التجارية القائمة بين الإمبراطورية البيزنطية والإمارات الصليبية بالشام. كما كانت سلطنة قونية تعمل على إبعاد بيزنطة عن الإمارات الصليبية. إذ كانت الإمبراطورية البيزنطية تستغل قوات الصليبيين لتوسيع أراضيها على حساب الترك السلاجقة⁽³⁾.

(1) - عاشور : العلاقات بين الشرق والغرب، ص 49، وانظر :

- CAHIN : QUELQUES TEXTES NEGLIGES CONCERNANT LES TURCOMANS DE RUM, BYZANTIOIN, XIV (1939), PP 1334-134

- GROSSET : HISTOIRE DE L'ASIE, TI, P 268;

- IBID : HISTOIRE DES CROISADES, TI, P 96.

— (2) —

— (3) —

(1)

ففي عهد السلطان السلجوقي قلع أرسلان الثاني 551 هـ / 588 هـ / 1156 - 1188 م ، تعرضت إمارة قونية لغزو الإمبراطورية البيزنطية بمنطقة فريجيا هذا من جهة ، ومن جهة ثانية شهدت ثورة أمراء الدانشمند من سيواس ، حيث تمكن هؤلاء من السيطرة على كبد وكيا .

وقد أحدث هذا الانقسام ضعفاً داخلياً في البيت التركي ، فاضطر قلع أرسلان الثاني نتيجة لهذا التقاد هو إلى إعلان ولائه للإمبراطور البيزنطي مانويل كومنينوس ، لكنه بعد تمكنه من القضاء على أعدائه الدانشمند ، واسترجاع كبد وكيا ، دخل في حرب مع الإمبراطورية البيزنطية واسترجع منطقة فريجيا .

أ - ليون حاكم ملكة أرمينيا الصغرى وقلع أرسلان الثاني ،

كان على حاكم أرمينيا الصغرى أن يحتاط دائماً لمواجهة أي هجوم سواء من جانب المسلمين أو البيزنطيين ، وبذلك وضع حد للخطر الذي كان يهدد أرمينيا الصغرى بصفة مستمرة .

ومن أكثر السلطنات أو الإمارات الإسلامية غارة على أرمينيا الصغرى ، نذكر سلطنة قونية . ولم يكن سبب هذه الغارات بدافع ديني فقط وإنما اقتصادي أيضاً نظراً لما اشتهرت به أرمينيا الصغرى من المواد الأولية الكثيرة . وكانت سلطنة قونية تدرك أن القضاء النهائي على أرمينيا الصغرى يقتضي أولاً ضرب اقتصادها والقضاء على تجارتها خاصة مع أوربا .^(2)

(1) - أبو الفداء : المصدر نفسه ، مج 2 ، ج 5 ، ص 110 .

Documentation : op.cit, 1904, P 134

(2) -

و من أشهر الحملات التي تعرضت لها أرمينيا الصغرى ، من قبل الترك السلاجقة ، منذ منتصف القرن الثاني عشر الميلادي ، حملة قلعج أرسلان الثاني الذي استولى على العديد من قلاعها منها : هرقلية ، ولرندا ، وقيصريّة ⁽¹⁾ . ولم يتنازل عنها إلا بعد أن دفسسح حاكم أرمينيا الصغرى قيصتها عام 587 هـ / 1191 م .

وفي منتصف شهر شعبان من سنة 588 هـ / 1192 م ، توفي الملك قلعج أرسلان بن مسعود بن قلعج أرسلان بن سليمان بن قتلش بن سلجوق السلجوقي في مدينة قونية ، وكان يملك من بلاد قونية : أقصرا و سيواس ، وملطية ⁽²⁾ . وتغلب ابنه ركن الدين سليمان على أخوته ، لأنه صار حاكما على دوقاط ، و سيواس ، وقيساريّة ، وأقصرا ، ثم صار بعد ها إلى قونية . وكانت تحت نفوذ أخيه غياث الدين كيخسرو و فملكها . فهرب غياث الدين إلى الشام ، واستنجد بالارتقي صاحب حصن كيفيا . ثم د ، و باين أخيه الملك الظاهر ، صاحب حلب ، و بليون حاكم أرمينيا الصغرى ، و بالكسي الملك امراطور بيزنطة .

لكن أولئك الحكام لم يلبوا انداءه ، و اذ لم يكو نو ايرغبون التورط في حرب يمكن أن تكون لها نتائج و غيممة خاصة بالنسبة للمسلمين . لئذا لم يتوقف ركن الدين بن سليمان على التوسع اذ صار إلى ملطية عام 597 هـ / 1200 م ، فاستولى عليها ، و نشر صاحبها أخوه معز الدين ، و لجأ إلى الملك العادل أبي بكر بن أيوب . و هكذا غلى الجو لركن الدين سليمان ، و لكنه ما أن تم ضم ممتلكات والده باستيلاءه على أنقرة سنة 600 هـ / 1205 م ⁽⁴⁾ . حتى وافته المنية ، فخلفه ابنه قلعج أرسلان الثالث

Tournebize: op.cit, PP I35-I37

— (1) —

(2) — ابن الأثير: الكامل، ج 12، ص 87، والمقريزي: المصدر نفسه ، ج 1، ق 1، ص 112 .

(3) — ابن الأثير: المصدر نفسه ، ص 90 .

(4) — المقريزي: المصدر نفسه ، ج 1، ق 1، ص 164 .

وكان قاصرا، لكن أحد الأمراء الأتراك الأوج أرسل إلى غياث الدين الذي كان قائما
 يحميه ⁽¹⁾ بعد سقوط القسطنطينية بيد الفرنجة سنة 600 هـ / 1204 م يستدعيه
 إليه ليحكم البلاد عام 601 هـ / 1206 م. ⁽²⁾

ب - حملة كيخوسرو على مملكة أرمينيا الصغرى وسقوط برتوز عام 1209 م :

حدث أن اقتطع صلاح الدين سنة 584 هـ / 1191 م، من أمير أنطاكية، بغراس،
 ودريساك ⁽³⁾، الواقعة بين على الحدود الشرقية لمملكة أرمينيا الصغرى، غير أنه اضطر
 إلى التخلي عنها بسبب توسعات الصليبيين، وتهدد هم للندن الشامية منها بطليموس.
 فانتصر ليون الأول هذه الفرصة فوضع يده على بغراس، ودريساك، وتنازل من هذه القلعة
 الأخيرة لفرقة الاسبتارية ⁽⁴⁾، وازداد ليون الأول ثقة بنفسه مشتغلا في ذلك تحالفه
 وتأيد الدولة البيزنطية والبابوية، وبدأ في التوسع خارج حدود مملكته،
 وبدأ الهجوم على الإمارة الإسلامية المجاورة له وهي إمارة قونية. فوصل
 إلى منطقة البستان، لكنه فشل في الاستيلاء عليها ولما تخلى كيخوسرو حاكم
 قونية من مشاكله الداخلية، شن حملة تادية على أرمينيا الصغرى، واقتطع منها قلعة
 برتوز 606 هـ / 1209 م. الواقعة قرب جيحون شرق مرعش. ⁽⁵⁾

(1) - بعد سقوط قونية في يد ركن الدين، فارقها هذا الأخير وقصد الشام إلى الملك الظاهر
 غازي بن صلاح الدين، صاحب حلب، فلم يجد عنده ردا، فسار عنده وذهب إلى
 القسطنطينية فأحسن إليه ملك الروم وأقطعته، فأقام عنده وتزوج بنت واحد من
 البطارقة الكبار. ولما ملك الفرنجة القسطنطينية، هرب غياث الدين إلى حمية، وهي قلعة
 لصهره البطريك: ابن الأشير: المصدر نفسه، ص 200، وانظر:

WALTER : op.cit, PP 116 -

(2) - ابن الأشير، المصدر نفسه، ص 200 - 201.

(3) - المقرئزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 1، ص 100.

(4) - ابن الأشير: المصدر نفسه، ج 12، ص 18.

(5) - الذهبي: كتاب دول الإسلام، ص 192، وانظر:

TOURNEBIER : op.cit, 1904, P 134. CAHEN: La SYRIE DU NORD, P 614

جـ - حملة كيكاروس على ملكة أرمينيا الصغرى :

بعد وفاة كيكوس سنة 607 هـ / 1211 م ⁽¹⁾ خلفه ابنه عز الدين كيكاروس ، وقد
اعترضت طريقه مشاكل عدة منها ، ثورة أخيه علاء الدين كيقباد المؤيد من طرف طغسورل
شاه حاكم أرض الروم ، وهذا من جهة ، ومن جهة أخرى واجهه توسعات الملك ليون الأول
قرب قيسارية ، فتحالف مع الأشرف صاحب غلاط وضم أرض الروم ، ووضع كيقباد ذ
في الأسر سنة 609 هـ / 1213 م ⁽²⁾ ، ثم استرجع أنطاكية عام 613 هـ / 1217 م ⁽³⁾ ، كما
سيطر على منفذ إلى البحر الأسود ، وبعد أن هزم امبراطور طرابيزند
وسجنه ، وأجبره على التنازل على ميناء سينوب SINOPE مقابل إطلاق سراحه .
وعند ما استقر كيكاروس واطمأن على حكمه ، استأنف حملات أسلافه التوسعية على حساب
ملكة أرمينيا الصغرى .

وقد وجه أولى حملاته نحو أرمينيا الصغرى سنة 607 هـ / 1211 م ، استولى فيها
على هرقلية ولوند الواقعة على بعد خمسة عشر ميلا جنوب شرق قونية ⁽⁴⁾ . وفي عام
612 هـ / 1216 م ، ضرب حصارا حول قلعة رعبان - أوجابان - مستغلا تقدم سنن
ليون الأول ملك أرمينيا الصغرى ، وإصابته بمرض النقرس ، فأرسل الملك الأرميني
إلى البارون قسطنطين القائد الأعلى لقوات الجيش الأرميني ، وإلى البارون آدم ،
يطلب منهما الخروج لمعد هجوم جيش صاحب قونية فجهاز لجيشا . اتجه القسم
الأول منه المتكون من فرقة الفرسان إلى منطقة شوقاقان SEHAGH AGAN على قمة

(1) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 173 .

(2) - ابن الأثير : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 327 .

(3) - كانت أنطاكية بيد الملك غياث الدين كيكوس سنة 602 هـ / 1206 م ، أخذها

الفرنجة منذ سنة 607 هـ / 1211 م ، ثم استردوها منهم الملك الغالب عز الدين كيكاروس

سنة 613 هـ / 1217 م : المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 180 - 181 .

TOURNIÈRE : op.cit, 1904, P 135

-(4)-

جبل، أما القسم الثاني المتكون من المشاة وبرئاسة البارون ليون حاكم رعبان وبعض القادة الآخرين، فتمكن من حرق مجانبى المسلمين ثم عاد أدراجه . فقرر كيكاس صاحب قونية إرسال فرقة من عسكريه نحو شوغاقان في منطقة تعرف بـ (لزدى - LEZDI) فواجهه البارون قسطنطين، ودخل في حرب مع جيش المسلمين، ولم يتمكن البارون آدم اللحاق به بسبب معارضة كيكاس له من الجانب الآخر. فانهزم جيش أرمينيا الصغرى شهزيمة، وأسر البارون قسطنطين ابن هيثوم حاكم نمرون، وكذلك قيراسحاق KYR ISAAC حاكم سيقا، وبعض الأشراف الأرمن، وكان ذلك عام 612 هـ / 1216 م⁽¹⁾، وساق كيكاس أسراه إلى سلطنته ظلوا مساجين قرابة ستة عشر شهرا، إلى أن التمس الأرمن الصلح فأجابهم عز الدين، مقابل ذلك أخذ من بلادهم قلعتي لولوة وكوزاد .

د - اتفاقية قونية 616 هـ / 1219 م :

أثر هذه الهزيمة اضطر ملك أرمينيا الصغرى إلى الدخول في مفاوضات مع كيكاس حاكم قونية، فوضع حدًا لذلك المشكل السياسي بمعاهدة قونية التي أبرمت بين الطرفين عام 616 هـ / 1219 م .

وقد نصت على إطلاق سراح أسرى الأرمن، مقابل التنازل عن المناطق الواقعة بين أمزوري وسيلوس، ومن قلعة لولفا LOULEVA الواقعة على الطريق الرابط بين طرسوس وقونية، وكذلك العمر الشهير - لينزار - LANZARD بكيد وكيا⁽²⁾، وكان أن توفي كيكاس في نفس السنة⁽³⁾ .

(1) - المقرئى : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 1 ، ص 181 ، أرجع المؤرخ الأرميني هيثوم هذا

الحادث إلى عام 604 هـ / 1207 . لكن هذا لا يتطابق مع تاريخ وصول كيكاس للحكم .

اذ وصل هذا الأخير عام 607 هـ / 1210 م : انظر : HETHOUM : op.cit, P 483

SEMPAD : op.cit, P 644, Hethoum : op.cit, P 484, VAHRAM : op.cit, P 513

— (2) —

(3) - المقرئى : المصدر نفسه ، ص 204 .

و نتيجة لهذه الاتفاقية، انكشت رقعة مملكة أرمينيا الصغرى، اذ أصبح طول الطريق الرابط من الشمال الى الجنوب سبعين كيلو مترا بعد أن كان ثمانين كيلو مترا. مع العلم أن حدود مملكة أرمينيا الصغرى في ظل حكم ليون الأول، كانت تمتد من ميلاس — MANAVGAT-TCHAI — شرقا، الى منصب نهر جيحون — PYRAMUS — غربا، وقد ضمت المضائق الواقعة من البورتبلا الى مساورا⁽¹⁾ الاسكندرون. كما بلغ طول الحدود من الشرق الى الغرب حوالي أربع مائة كيلو متر.

2 — الأوضاع السياسية بمملكة أرمينيا الصغرى ما بين 1219 م — 1226 م :

لم يترك ملك أرمينيا الصغرى ليون الأول (1185 م — 1219 م)، ورثا ذكرا، فعين ابنه زابيل، أو ايزابيل — خليفة له على العرش. وقد اتخذ هذا القرار بعد أن عقد مجمعا في فاتح ماي 1219 م، بحضور الكاثوليكوس وكبار القادة⁽²⁾. و زابيل هي ابنته من زوجته الثانية سبيل بنت عمو دي لوزنجان ملك قبرص⁽³⁾. و ايزابو بلانتاجينيت ISABEAU PLANTAGENET — وفي 2 ماي من نفس السنة (1219 م) توفي الملك ليون الأول، وقد دفنت جثته بالكنيسة التي بناها بيسس، أما قلبه فوضع بدبر أنيهر AGNER بطرسوس، وفي هذه الأثناء كانت دمياط محاصرة من طرف المسيحيين⁽⁴⁾. وقد ساعد الملكة القاصرة زابيل في إدارة شؤون المملكة، الوصي آدم دي جاستيم⁽⁵⁾ ADAM DE GASTIM

Tournebize ; op.cit, 1904, PP 218 - 220

— (1) —

Samuel d'Ani; op.cit, p 453. gorigos ; op.cit, P 484.

Torga : Histoire de la petite arménie, P 119

— (2) —

Tournebize : op.cit, P 225. Morgan : op.cit, P 201

— (3) —

Dardel : op.cit, PP 10 - 11

(4) — الذهبي : المصدر نفسه، ص 202، وانظر :

(5) — آدم دي جاستيم، فارس فرنجي عين حاكما على قلعة بغراس مند ما حكمها الأرمن (1190 م -

Tempel : op.cit, P 644

: (1211 م)

Grousset : Hist des crois, T III, P 267

(1)
الذي اغتيل بالقرب من العاصمة سيس على يد رجل من الطائفة الاسماعيلية . وتولى منصب الوصاية بعده ، قسطنطين حاكم نمرون . ويعتبر هذا الأخير من أبرز وأشهر قادة الملك ليون الأول ، كما أنه ينتمي إلى أسرة هيثوم التي تعد من أغنى وأنبل الأسر الأرمنية بعد الأسرة البجراطمية مؤسسة المملكة .⁽²⁾

ولقد فتح قصور الملكة زابيل الباب للطامعين للملك ، منهم ريموند — روبن حفيد الملك ليون الأول الذي طمع في ضم المملكة إلى أمارته بأنطاكية بحكم القرابة ، غير أن الوصي قسطنطين كان أسرع من تنفيذها ، إذ تمكن من القضاء عليه قرب طرسوس عام 1222 م .⁽³⁾

وقد أساء هذا الحادث إلى العلاقات بين الأرمن والفرنجة ، الأمر الذي جعل الوصي قسطنطين يفكر في إيجاد حل سريع لإعادة العلاقات إلى ما كانت عليه من قبل . فاتفق مع الكاثوليكوس يوحنا السابع JEAN VII ، ووقع اختيارهما على فيليب ، ليصبح زواجاً زابيل ملكة أرمينيا الصغرى .⁽⁴⁾ وفيليب هو الابن الأصغر ليو هيموند الرابع أمير أنطاكية وطرابلس معاً ، والذي استرجع حكم أمارته أنطاكية بعد موت ريموند — روبن — وهكذا أصبح فيليب حاكماً على أرمينيا الصغرى ، واشترط عليه أن يعيش وفق مادات وتقاليد الأرمن .

لكن الأوضاع لم تكن كما كان يتوقعها الوصي قسطنطين ، حيث ثار شعب مملكة أرمينيا الصغرى على الملك الجديد ، واتهم من طرف الحزب الحاكم بالسعي إلى فسوف العادات الغربية على الشعب الأرمني .⁽⁵⁾

QHRIM : op.cit, PP 513 - 514

— (1)

Chronique : op.cit, P 226. Grousset : op.cit, P 270

— (2)

Mathieu : op.cit, P 435, chronique d'Amadi ; Op.cit, P 115

— (3)

Armen : op.cit, P 647; Tchamich : op.cit, PP 226 - 230;
Ducange : op.cit, P 125

— (4)

Organ : op.cit, P 202; Paganadjian : op.cit, P 239

— (5)

يذكر المؤرخ الأرمني سميحاط في هذا الشأن : " أن غضب و سخط شعب أرمينيا على فيليب ، جاء بعد أن شرع هذا الأخير في طرد القادة و الحكام الأرمن واستبد بهم بقيادة من رجاله ، كما عامل الأرمن كسلالة أو غزقي من الدرجة الدنيا " (1) و قد أكد هذا بعض مؤرخي العصور الوسطى (2).

و لا نقاذ الوضع ، قام الوصي قسطنطين بسجن الملك فيليب في قصر سيس. و لم يمض وقت طويل إلا بعد سنتين من حبسه (1224 م) (3) و حاول بو هيموند الرابع الانتقام لوالده ، فاتصل بالبابا في بيت المقدس ، لكن هذا الأخير لهم يوافق في رأيه ، لأنه لم يكن يرغب في إشعال نار الحرب بين الأرمن و الفرنجة ، فسعى أب السجين إلى الاتصال بعدد أرمينيا الصغرى كقباذ الأول سلطان قونية و أبرم معه حلفا ، فدخلت القوات المتحالفتان أرمينيا الصغرى عام 620 هـ / 1225 م ، و عندئذ لم يبق لقسطنطين إلا أن يسلك نفس السياسة هو الآخر أيضا ، فتحالف مع ملك حلب ، وهكذا تعقدت الأمور ، فاضطر الطرفان المتحاربان إلى إبرام الهدنة (4).

أ - وصول عائلة هيموند إلى عرش أرمينيا الصغرى : عند اغتيال فيليب ابن بو هيموند الرابع ، كانت زابيل ملكة أرمينيا الصغرى و أرملة فيليب في الثانية عشر من عمرها .

Sempad : op.cit, PP 647 - 648

— (1) —

(2) — ابن الأثير : الكامل ، ج 12 ، ص 464 - 466 ، وانظر : op.cit
PP 347-348; Michel le syrien : op.cit, P 425

Gorigos : op.cit, P 423; Samuel Hani ; op.cit, P 460 — (3) —

(4) — ابن الأثير : المصدر نفسه ، ص 464 .

وبعد ذلك الحادث، فكرت زابيل في الهروب وحثتها على ذلك أمها. ولما علم وصيها أقدم على تنفيذ خطته، والتي كان يطمح في تنفيذها منذ القدم، وهي إيصال عائلة هيثوم إلى عرش ملكة أرمينيا الصغرى، ولتنفيذ طموحه هذا، وبدون أن يشير غضب أو غيرة النبلاء الآخرين، اقترح على الكاثوليكوس ومجلس الأعيان ابنه الأكبر هيثوم⁽¹⁾، الذي كانت لديه سمعة طيبة كزوج للمملكة القاصصة، وذلك حتى يبعد كل تدخل فرنجي أو بيزنطي ويحتفظ بكرسي الملكية في يد الأرمن.

وهكذا خلفت عائلة هيثوم الأرمينية عائلة روبين البجراطية الأرمينية، بعد أن دام حكم البجراطية قرابة قرن ونصف قرن من الزمن (حوالي 141 سنة). وقد عارض بعض الأشراف سياسة قسطنطين هذه، وثاروا ضده، كما ساعدوا الملكة زابيل على الفرار لأنها عارضت هي الآخرى تلك الفكرة. فلجأت إلى قلعة سلفخية التي كانت حينذاك تحت حكم فرقة الاستتارية بقيادة برتران، فلحق بها قسطنطين على رأس جيش⁽²⁾.

في هذه الأثناء كانت الاستتارية في حرب مع سلطان قونية، ولم يكن رئيس الفرقة يرغب في التورط، لذا قبل ما عرضه عليه قسطنطين، وهو أن يبيع له قلعة سلفخية، وبذلك يسلم له زابيل بصورة غير مباشرة حتى لا يتسبب الإيقاع بضرر لفرقة الدينيسة وإثارة غضب الكنيسة. فاستسلمت زابيل للأمر الواقع، وقلبت هيثوم زوجها الهافي 1 جوان 1226 م. وهكذا أصبح هيثوم الأول ملكا على أرمينيا الصغرى ما بين 1226 م - 1270 م.

Michel le syrien : op.cit, P 408

— (1) —

Sempad : op.cit, P 643, Morgan : op.cit, PP 201 - 202

— (2) —

Michel le syrien : op.cit, P 197; vahran: op.cit, P 513 ;
Guillaume de tyr : op.cit, P 348; Delaville de roux: op.cit, P 141

— (3) —

أول عمل قام به الملك الجديد عند وصوله إلى الحكم، هو وضع حد للمشاكل الخارجية التي تعاني منها مملكة أرمينيا الصغرى خاصة مع العالم المسيحي، فبمجرد ما علم بقدر وملك فرنسا سان لوييس التي جزيرة قبرص، بعث اليه بسفير محملاً بالهدايا وعرض عليه مساعداته. واستقبل ملك فرنسا المبعوث الأرمني بكل حفاوة وكان أن تدخل بعد ها ملك فرنسا لوضع حد للخلاف القائم بين مملكة أرمينيا الصغرى وإمارة أنطاكية، فأبرمت معاهدة هدنة مدتها سنتان ⁽¹⁾.

ب - هيثوم الأول و كيقباز الأول لم تتوقف حملات قونية على مملكة أرمينيا

الصغرى في عهد الملك هيثوم الأول (1226 - 1270 م) ⁽²⁾، إلا بعد وفاة عز الدين كيكافوس سنة 616 هـ / 1220 م، وتولية أخيه علاء الدين كيقباز سنة 616 هـ / 634 هـ / 1220 م - 1237 م ⁽³⁾، وقد أتم كيقباز الأول توسيع رقعة سلطنته، فأخضع كل إقليم أبزوري ما عدا أسلفخية. وأمام مجزأ الملك هيثوم الأول عن إيقصاف الزحف السلجوقي وجد نفسه مضطرا إلى الاستسلام لإمبراطور السلطان كيقباز الأول وتقديم ولاء الطاعة ⁽⁴⁾. وقد فرض عليه السلطان السلجوقي عدة شروط منها: أن يكون جيش مملكة أرمينيا الصغرى في خدمة سلطنة قونية أربعة أشهر في السنة مع أربع مائة من الرماة ⁽⁵⁾. كما ضرب السكة الأرمينية باسم الملك هيثوم الأول والسلطان كيقباز الأول كما يبينه الشكل 7 حيث نقش على السكة الأرمينية

Ducange : op.cit, P 128

— (1) —

Morgan : op.cit, P 203

— (2) —

(3) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، مج 2 ، ج 6 ، ص 14 .

Neithoum : op.cit, 463; Sempad : op.cit, P 645

— (4) —

(5) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 1 ، ص 204 .

و على الوجه الأول شكل 7- أ، صورة للملك هيثوم الأول على ظهر حصان
و حولها نقش بأحرف أرمنية، أما على الوجه الثاني شكل 7- ب، فنقشت
جعبارة ((السلطان المعظم كيقباد))⁽¹⁾.

و يذكر المؤرخ راي REY في كتابه الامارات الفرنجية : ((أن هذا النوع من
النقود المزدوج اللغة كان أمرا عاديا معمولا به في فترة العصور الوسطى،
خاصة بهذه المنطقة))⁽²⁾.

ولعل تبرير المؤرخ راي REY لهذه الظاهرة بهذا النحو، راجع الى كونه لا يرغب
في اظهار ضعف المسيحيين بمنطقة اسيا، و خضوعهم لحكم المسلمين، و اذا كان الأمر
فعلا كما فسره المؤرخ راي، فلماذا لم يعثر على نقود أرمنية نقشت عليها أحرف
لاتينية خاصة وأنه كانت لأرمينيا الصغرى روابط وثيقة مع اللاتين، أو نقوش
لأحرف بيزنطية على الأقل بحكم الجوار.

و حين كان النزاع قائما بين سلطنة قونية و مملكة أرمينيا الصغرى، تعرضت منطقة اسيا
للزحف المغولي بزعامة الامبراطور جنكيز خان، فتوقف القتال بين المسلمين
و المسيحيين لمواجهة المغول عدوهم المشترك، و ضربه. فتظافرت القوات الاسلامية
و المسيحية على قتاله حتى انسحب جنكيز خان الى كردستان⁽³⁾. لكن أوكتاي خان خليفة
جنكيز خان واصل حملاته التوسعية. ففي عام 645 هـ / 1235 م، دمر و نهـب
المغول مدن لوري، وكيان، و كارس، و أنى وهي أقاليم تابعة لمملكة
أرمينيا الصغرى.⁽⁴⁾

(1) — Ter Nersessian : op.cit, P 346; Ducange : op.cit, P 126;
Tournelize : op.cit, 1904, P 227

(2) — Ray : principautés franques, PP 28 - 29

(3) — D'OHSSON : op.cit, T III, P 24

(4) — Ibidem : PP 76-77; Saint-Martin : op.cit, T I, P 334

جـ - هيثوم الأول و كينخوسرو الثاني : (634 هـ - 642 هـ / 1237 م - 1245 م)

لجأت عائلة كينخوسرو الثاني - الذي أصبح حاكما على قونية بعد وفاة والده - السلطان كيقيباذ سنة 634 هـ / 1237 م ⁽¹⁾ - إلى ملكة أرمينيا الصغرى هرو بامسن بطش المغول . غير أن الملك الأرميني هيثوم الأول اضطر إلى تسليم عائلته - كينخوسرو الثاني للخان المغولي باتشو بعد أن هدده هذا الأخير ⁽²⁾ .

هكذا خان الملك الأرميني حاكم قونية ونقض الحلف الذي كان قائما بينهما ، لهذا شن حملة كبيرة على ملكة أرمينيا الصغرى ، بعد أن تحالف مع حاكم المنبرون الثالث على ملك أرمينيا الصغرى . وبفضل هذه الحملة ، وضع صاحب قونية يده على كل المناطق الواقعة بين أرزن الروم وأرزنجان ، وقيسارية ، وسيواس .

ولما عجز الملك الأرميني عن صد هجوم المسلمين ، انسحب إلى أذنة ولجأ كل من القائد قسطنطين والكونستال سباط إلى طرسوس ⁽³⁾ . وبأذنة أعاد الملك هيثوم الأول جمع قواته من جديد ، وقضى على ثورة حاكم قونية ، كما هزم هذه المرة جيش سلطنة قونية ، وذلك بفضل تحالفه مع المغول و تدعيم جيشه بعدد قدام جيش التتر إلى بلاد الروم عام 641 هـ / 1244 م ⁽⁴⁾ . فأوقعوا بالسلطان السلجوقي صاحب قونية غياث الدين كينخوسرو الثاني بن كيقيباذ بن كينخوسرو

(1) - ابن ثغر ي بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 297 .

(2) - Hethoum : op.cit, P 65. Morgan : op.cit, P 203

(3) - Hethoum : op.cit, P 65. Morgan : op.cit, P 203

(4) - أبو الفداء : المصدر نفسه ، مج 2 ، ج 5 ، ص 111 .

بن قلع أرسلان ، وهزمه في معركة أكشار قرب ارزنجان⁽¹⁾ ، وملكوا بلاد الروم ،
وخلاط ، وآمد و سيواس ، و قيسارية . فد غلب غياث الدين في طاعتهم ، و اشر
انكساره هذا فرضت على حاكم قونية ضريبة سنوية قدرها أربع مائة ألف
دينار⁽²⁾ . ففر بعد هذا إلى القسطنطينية⁽³⁾ .

و يعتبر انهزام سلطنة قونية في معركة أكشار ، علامة لنهاية استقلال الامارات
الملجوقية في هذه المنطقة . و بقيت امارات قونية قائمة لمدة قدرها نحو السبعين
نصف قرن من الزمن . لكن حاكمها كان يخضع للمغول . وكان خان فارس يعين
و يعزل عن حكم قونية من يشاء . و هكذا انتهت هيبة الترك السلاجقة
و كان اخر ملوكهم كيخوسرو الثاني . و بموته انتهى حكم سلاطين بلاد الروم ،
لأن خلفائه لم يكن لهم من السلطنة سوى الاسم . و قد ناب عنه حبيب الله
ركن الدين و عز الدين ، فملكا معاً مدة . ثم انفرد ركن الدين بالسلطنة
سنة 655 هـ / 1258 م ، و هرب أخوه عز الدين إلى القسطنطينية ، و تغلب على
ركن الدين معين الدين البرواناه⁽⁴⁾ . ثم ان هذا الأخير قتل⁽⁵⁾ ، و أقام ابنه الركن الدين
يخطب له بالسلطنة ، بينما سيطر هو على مقاليد الحكم⁽⁶⁾ .

Grousset : Histoire de l'Asie, T I, P 269

(1) —

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 313 ، الذهبي : المصدر نفسه ، ص 246 ،

وانظر : Saint - Martin : op'cit, T I, P 395

(3) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 313 .

(4) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 47 .

(5) — البرواناه : لفظ فارسي معناه في الأصل الحاجب و قد أطلق فيه ل السلاجقة باسم الصغرى

على الوزير الأكبر ، وهو سليمان بن علي بن محمد بن الحسن صاحب معين الدين البرواناه ، توفي

في أواخر سنة 676 هـ في واقعة التتار مع الملك الظاهر : ابن شغري بردي : المصدر نفسه ،

ص 155 ، حاشية 3 .

(6) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 572 ، حاشية 1 .

(7) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، ص 111 .

3- علاقة ملكة أرمينيا الصغرى بأهل كرمان :

أ- ظهور قيام إمارة كرمان : قامت في القسم الغربي من آسيا الصغرى ، و نتيجة لتوجه المغول الى هذه المنطقة ، ^{كانت} عدة أمارات تركمانية تعيش على الغزو ، أشهر هذه الإمارات التي كانت تربطها علاقات مع ملكة أرمينيا الصغرى هي : إمارة كرمان على حد ود كيليكيا ⁽¹⁾ .

و تعد قبيلة كرمان من أهم الأسر التركمانية التي ظهرت بآسيا الصغرى ، بعد انهيار الإمبراطورية السلجوقية في نهاية القرن السابع الهجري (الثالث عشر الميلادي) ، و قد حكمت مناطق — اش — ايل من قونية و نجدة .

و يرجع نسب قبيلة كرمان أو غولاري إلى قبيلة أفشار ، و قطن أهلها بمنطقة اران قبل الغزو المغولي ، الذي دفعهم إلى الهجرة إلى منطقة سيواس ⁽²⁾ .

و قد أورد الحموي عن كرمان : ((هي ولاية مشهورة ، ذات بلاد و قرى و مدن مكران ، و سجستان ، و خراسان ، و شرقها مكران و مغارة ما بين مكران والبحر ، و غربها أرض فارس و شمالها مغارة خراسان و جنوبها بحر فارس . من مدنها المشهورة جيرفيد و موقان)) ⁽³⁾ .

و كان من نتائج تدفق القبائل التركمانية إلى مناطق الحد و د في آسيا الصغرى هروبها من المغول ، ظهور أزمت اجتماعية ، و دينية تسببت فيما بعد في قيام حرب أهلية عام 638 هـ / 1239 م ، بين التركمان بقيادة بابا اسحاق ⁽⁴⁾ .

(1) — عبد الكريم رافق : بلاد الشام و مصر من الفتح العثماني إلى حملة نابليون بونابرت ، ص 33 .

(2) — Kramens : Encyclopedie de l'Islam, T 2, P 789

(3) — بياقوت الحموي : معجم البلدان ، مادة كرمان ، مج 4 ، ص 454 — 456 .

(4) — بابا اسحاق من التركمان ، ظهر ببلاد الروم ، و حارب له أتباع و حلفاء على قول ((لا إله إلا الله ، الباء رسول الله)) : المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 307 . و كان يدعو إلى الزاهد و التقشف ، و يقدر في السلطان غياث الدين و حاشيته ، لانغماسهم في الترف : المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 307 ، حاشية 3 ، و انظر : TABACHNER : O.N.H, V IV, P 748

و قد استقرت قبيلة كرمان بأرمنك وقسطموني بجنوبي اسيا الصغرى⁽¹⁾، حيث كانت قونية السلجوقية تمر بظروفسية لانشغال حاكمها بالقضاء على شسورة البابا اسحاق، وانضمامه للمرة الثانية أمام بايجو نو بين قائد المغول في أقصرا عام 655 هـ / 1256 م⁽²⁾، ولسميه للاصلاح بين السلطان عزالدین كيكافوس وأخيه ركن الدين المتنازعين على السلطة في حكم البلد .

كان علاء الدين كيقباز أصغر الاخوة الثلاثة الذين اشتركوا في حكم بلاد السلاجقة الروم، وقد مات مقتولا سنة 655 هـ / 1256 م، وهو في طريقه الى منكو خسان امبراطور التتر. ولما كان أخوه الثاني - هو ركن الدين - مسجوناً بأمر عز الدين كيكافوس - وهو الأخ الثالث - فقد خلا الجو لهذا الأخير بعد وفاة علاء الدين كيقباز . وهو الذي انهزم على يد القائد التتري بايجو نو بين سنة 654 هـ / 1256 م، ولجأ بعد انكساره الى الأشكري THEODORE LASCA امبراطور بيزنطة في نيقية . وكان التتر قد أخرجوا ركن الدين من السجن، وأقاموه مقام أخيه سلطانا على سلاجقة الروم، ولكن بمجرد رحيل الجيوش التتريّة من البلاد، رجع عزالدین الى قونية، وكان أخوه ركن الدين قد استقر بقرقيسارية، فاتفق الاخوان على اقتسام البلاد وجعل نهر قزل آرمك حدّاً بين القسمين ثم ذهبوا الى حضرة هو لاكو بتبريز، للتصديق على ذلك الاتفاق⁽³⁾ .

(1) - القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 365 ، وانظر :

MICHAUD : Nouvelle biographie, T 8, P 663

(2) - ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 49 .

(3) - المقريزي : المصدر نفسه ، ص 408 ، حاشية 1 ،

ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ص 47 .

و بعد وفاة ركن الدين حاكم قونية سنة 664 هـ / 1266 م، قام البيلوباي خشير شرف الدين الذي شارك على المغول عام 675 هـ / 1276 م، بعزل بدیع الدین ابراهيم بن القاضي كتيبي عن حكم أرمنك وعين مكانه كرمان أوغلو شمس الدين محمد باك، وفي نفس السنة دخل بجيشه بلاد الروم وهزم المغول بموقعه (1) الأبلستين في 10 ذي القعدة عام 675 هـ / 15 أبريل 1277 م، واحتل قيصريّة يوم الأربعاء 15 ذي القعدة عام 675 هـ. وأقطع على باك ابن كرمان له ولاخوته امارات و سناجقة وغبوا فيها (2) (3).

واستغل محمد باك هذا الظرف، وبتأييد من السلجوقي علاء الدين سيياقوش — الملقب بالجهوي — وهو ابن عزالدین كيكاس، فاستولى على قونية سنة 675 هـ / 1277 م. وعين للعرش السلجوقي مؤيد علاء الدين وخطب له وضربت السكة باسمه، أما هو فأصبح وزيراً له وأمسك زمام الأمور بيده بعد أن كان الحاكم الفعلي. ولما تلقى محمد باك خبر خروج صاحب فخرالدین قاصدا قونية، جهز جيشا كبيرا وتوجه إلى أكشير صحرية علاء الدين سيياقوش، وهزم أعدائه وقضى على علاء الدين في معركة سيفري حيسار (5)، وهكذا أصبح الحاكم الوحيد لقونية بدون منازع.

(1) — ابن شغري بردي: المصدر نفسه، ج 7، ص 168، الهذاني: المصدر نفسه، ج 2، ج 2، ص 62.

(2) — المقرئزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 2، ص 30، القلقشندي: المصدر نفسه، ج 14، ص 154.

(3) — المقرئزي: المصدر نفسه، ص 230.

(4) — Perroy: Histoire generale des civilisations, T 3, P 520
TAKSCHET: op.cit, P 75I

KRAUSERS: op.cit, PP 792 - 793 — (5)

ب - غارات أهل كرمان على مملكة أرمينيا الصغرى : كانت إمارة كرمان تعيش

من غاراتها على جيرانها ، خاصة على مملكة أرمينيا الصغرى . وقد حدث أن تعرضت هذه المملكة للغزو الكرمانى في عهد الملك الأرمينى هيثوم الأول سنة 661 هـ / 1263 م . ودارت الحرب بينهما بقلعة هينين بالقرب من أرمينك⁽¹⁾ ، استولت خلالها إمارة كرمان على العديد من الأقاليم التابعة لمملكة أرمينيا الصغرى . وقد سيطرت إمارة كرمان على مملكة أرمينيا الصغرى في عهد حاكمها قسطنطين الرابع⁽²⁾ ، ذلك الملك الذي تميز عهده بكثرة المشاكل الداخلية والخارجية . من أهمها النزاع المذهبي والكنسي ، ثم تعرض مملكته باستمرار لغارات القبائل التركمانية وكذلك المماليك خاصة ما بين عامي 1344 م - 1345 م . أذ تمكن المماليك في عهد السلطان الملك الناصر حسن من السيطرة على كل الواجهة البحرية لكليكييا⁽³⁾ . فأعد منطقة جوريجوس⁽⁴⁾ - GORIGOS — وبذلك قطعوا على المملكة كل اتصال خارجي ، وحاصروها ، ومنعوا كل اتصال بينها وبين جيرانها من أوروبا ، خاصة قبرص حيث كانت تصلها منها أدوات عسكرية .

Der Herodotus : op.cit, P 347

— (1)

MEHMET : Nouvelle biographie, T II, P 80

— (2)

DARDEL : OP.cit, P 36, note 4

— (3)

(4) — جوريجوس : قلعة حصينة تقع على ساحل كليكييا ، بين نهرى كليكاد نوس

DERDEL : op.cit, P 333, note I

ولند نوس :

و تواصلت غارات المماليك على أرمينيا الصغرى ، ففي عام 761 هـ / 1360 م ، وجه الأمير سيف الدين بيدمر الخوارزمي حاكم حلب حملة إلى كيليكيا ، ودخل العاصمة سيس ، ثم وضع يده على أدنة ، وطرسوس ، وقصور ، وكلال ، وديون ، وجدة ، وخطب للسلطان حسن بأدنة و طرسوس وضربت السكة باسمه ⁽¹⁾ .

كان الملك الأرميني قسطنطين الرابع ضعيفا لا يقوى على مواجهة ذلك الغزو غير أن الملك بطرس الأول ⁽²⁾ ملك قبرص الذي اشتهر بشجاعته و درايته بالشؤون العسكرية و طموحاته التوسعية ، رأى في تعرض ملكة أرمينيا الصغرى لهجومات المماليك من جهة و سلاجقة كرمان من جهة ثانية تهديدا لأطماعه التوسعية . لكنه رأى فيها أيضا فرصة للتدخل عسكريا في المملكة بحجة تقديم مساعدات لحاكمها ، وبذلك يبعد الشكوك عن ذهن الملك و رعاياه .

ففي نفس الفترة (761 هـ / 1360 م) أرسل سكان قلعة جوريغوس إلى ملك قبرص بطرس الأول ، يستنجدون به و يطلبون منه التدخل لحمايتهم ، و بالمقابل يعترفون به حاكما عليهم . و فعلا استجاب لطلبهم ، فكلف القائد روبردي لوزنجيان ROBERT DE LUSIGNA بالتوجه على رأس أسطول سميون SMYRNE إلى جوريغوس والاستيلاء عليها باسمه وذلك في 15 جانفي عام 1361 م . و قد استقبله أهل جوريغوس بكل حفاوة ، و لظهر احسن نيتهم و صدق وعودهم عقد و اجتماعا بكاترالية القلعة و قد مواخلاه ولاء الطاعة للملك القبرص .

(1) — ابن ثغري بردي : المصدر نفسه ، ج 10 ، ص 254 ، 3 BARDEN: op.cit, P31, note

(2) — بعد وفاة هوج الرابع HUGUES IV في 10 أكتوبر 1359 ، خلفه ابنه

بطرس الأول على عرش قبرص ، حكم هذا الأخير حتى عام 1389 :

BARDEN : op.cit, P 34, note 5

وقد تخوف أمراء التركمان المجاورين لمملكة أرمينيا الصغرى من هــذه المعاهدة، فأقاموا اتحاداً فيما بينهم لشن هجوم مشترك على سواحل قبرص فلما انتشر خبر هذا التحالف، جهز بطرس الأول أسطولاً، ودعمه حاكم رودس بأربع سفن حربية وخرج به من ميناء فماغوست في 12 جويلية عام 1361 م، ووصل في اليوم الثاني إلى ميناء ساتاليا. وحاصره لمدة اثنتي عشرة يوماً حتى سقطت. فرأى أمراء التركمان ما عدا حاكم كرمان أن يطلبوا الصلح من ملك قبرص. وهكذا وجدت إمارة كرمان نفسها وحيدة لمواجهة ملك قبرص، خاصة وأن دولة الماليك كانت تعيش اضطرابات سياسية داخلية جعلتها توقوف حملاً على ملكة أرمينيا الصغرى، ولو لفترة قصيرة. وهكذا سلمت هذه الإمارة من خطرهم لفترة تقدر بحوالى اثني عشرة عاماً⁽²⁾. غير أنهما واجهتا اضطرابات داخلية بسبب نزاعات مذهبية استمرت حتى انعقاد مجمع سيس السابع عام 1361 م، حيث أعلن فيه البطريرك مسروب MESROB خليفة البطريرك ميختار عام 1359، ضرورة العودة إلى مذهب الكنيسة الأرمنية وفي هذه السنة توفي الملك قسطنطين الرابع. وبقي عرش أرمينيا الصغرى شاغراً لمدة ثلاث سنوات. وقد اختلفت المصادق الأرمنية حول هذه النقطة، إذ يذكر المؤرخ دراديل DARDEL، أنه وصل إلى حكم ملكة أرمينيا الصغرى حاكم بطرق غير شرعية عرف بالملك قسطنطين الخامس⁽⁴⁾.

DARDEL : op.cit, P 32, note I ; Sempad : op.cit, " 716.

— (1) —

(2) — لمعرفة المزيد عن أوضاع دولة الماليك في هذه الفترة والتي تميزت بالضعف،

انظر: ابن شغري بردي : المصدر نفسه، ج 10، ص 254 إلى ص 302.

DARDEL: op.cit, P 35; Torga : Histoire de la petite arménie

— (3) —

DARDEL, P 36

— (4) —

كما كانت مملكة أرمينيا الصغرى طوال هذه الفترة غارقة في الفوضى و تطورات الخصومات بين أحفاد البيت الملكي الروماني و أمراء بيت هيثوم من نمرون ، و لما علم الباهأ و ريان الخامس بالظروف و الأوضاع التي تمر بها مملكة أرمينيا الصغرى طلب من شعبها الهدوء ، و الاعتراف بليون دي لوزنجان ملكا عليهم — و لليون هذا أرميني الأصل من جهة أمه ، أما من ناحية والده فينتسب إلى بيت دي لوزنجان من قبرص — و بالفعل تزوج ليون الخامس ملكا على أرمينيا الصغرى بكاتدرالية سيس عام 1365 م ، حسب ما جاءت في بعض المصادق الأرمينية ⁽¹⁾ ، و هناك من جعل تاريخ تتويجه عام 1374 م ⁽²⁾ ،

كل هذه التطورات لم توقف مساعي أهل كرمان التوسعية ، إذ كان حاكمها شديدا التمسك بقلعة جو ريجوس — التي استولى عليها — لما لها من أهمية استراتيجية . فعمل على جمع كل قواته لشن هجوم عليها . وعند انتشار خبر خروجه متوجها إليها ، جهز الملك بطرس الأول عشر سفن حربية ، جعل قيادتها بيد أخيه حنسا أمير أنطاكية ، و عين له مجموعة من المساعدين هم : فيليب و ديبلين حاكم أرسوف ، و حناد بيلين سينيكال بيت المقدس ، و فيليب كونت بريسينج —
— بالإضافة إلى قادة آخرين ، و خرج هذا الأسطول من قبرص في شهر فبراير عام 1367 م ⁽³⁾ ، و قبل أن تصل هذه الامدادات ، كان سلاجقة كرمان قد تمكنوا من وضع يد هم على الجزيرة القريبة من ميناء جو ريجوس ، و ضربوا حصارا حول القصر ،

SEMPAD : op.cit, P 713 - 714

— (1) —

(2) هنا و تذكر بعض المراجع أن وصول ليون الخامس آخر ملوك مملكة أرمينيا الصغرى

PAULIN MAMIAN : op.cit, P 244;

MICHAIL : Nouvelle Géographie, T 24, P 171.

كان عام 1374 : انظر

SEMPAD : op.cit, P 715 - 716

— (3) —

لكن القوات القبرصية استطاعت اجتيازه والدّخول إلى القصر ومكثت بداخله مدة ثلاثة أيام وبعدها اقترح قائد الحملة على سكان القلعة توحيد القوات الأرمينية والقبرصية وشن هجوم مشترك . و بالفعل تمكّن هؤلاء بفضل اتحادهم وعدتهم العسكرية من سحق جيش كرمان وأسرا العديد منهم ⁽¹⁾ .

وفي 14 مارس من نفس السنة أي عام 1367م ، عادت السفن الحربية منتصرة إلى ميناء فماغوست . ولم يتدخل الماليك هذه المرة بسبب تمسكهم بمدينة إياس التي كانت تعد مفتاح أو بواب المملكة الأرمينية ، كما كان يستحيل على الملك ليون الخامس استرجاع هذه المنطقة بدون مساعدة الملك بطرس الأول ⁽²⁾ .

وفي 25 سبتمبر من عام 1367م ، قام الملك بطرس الأول بنهب و سلب مدينة طرابلس ، واستولى على طرطور ، واللاذقية ، وبانياس ، ومدن أخرى ، ثم وصل إلى مدينة إياس التي كانت تحت حكم الماليك ، وكان قد اتفق من قبل مع ملك أرمينيا الصغير ليون الخامس على الالتقاء به في هذه المنطقة لشن هجوم مشترك لاسترجاع المدينة ⁽³⁾ . لكن هذا الأخير لم يكن في الموعد ، فبعد ثمانية أيام من الانتظار ، اضطر الملك بطرس الأول للعودة إلى قبرص بسبب قدوم فصل الشتاء ، والأعمال التي كانت تنتظره . وقد حدث أن أفتيل بطرس الأول بنيقو سيافي 16 جانفي عام 1369م ⁽⁴⁾ .

(1) — Terras : op.cit, PP 715-716 Dardel : op.cit, PP 36-37

(2) — أصبحت منطقة جوريجوس تابعة لقبرص ابتداءً من عام 1367م ، وبقيت كذلك حتى عام 1448م ، حيث تمكن أحد أحفاد أهل كرمان من استرجاعها :

Terras : op.cit, P 719, note I; Mas-latrie :
Le Royaume de chypre, T II, 875, note I

Dardel : op.cit, P 36, note 1

— (3)

Terras : note 5; Mas-latrie, op.cit, PP 342-343

— (4)

وأهم ما تميز به تاريخ مملكة أرمينيا الصغرى منذ وصول الملك قسطنطين الرابع إلى عرش المملكة هو الغموض ، اذ تضاربت الأخبار ، فلم يتأكد المؤرخون المعاصرون له من صحة الأحداث التي وقعت في عهده أي منذ حوالي 1344 م إلى غاية سقوط المملكة في نهاية عام 1375 م ، وذلك بسبب ما تميزت به المملكة من اضطراب سياسي ، جعل الحكام المتأخرين يفقدون معظم أراضيهم . وكانت هذه بداية واضحة لانحيار المملكة .

الفصل الثاني :

أرمينيا الصغرى والمغول

- 1- ظهور خطر المغول .
- 2- تحالف المسلمين والمسيحيين ضد خطر المغول في آسيا الصغرى .
- 3- نهاية الترك السلاجقة على يد المغول .
- 4- هولاكو وقيام مملكة مغول فارس .
- 5- تحالف ملك أرمينيا الصغرى هيثوم الأول مع المغول .
- 6- دور مملكة أرمينيا الصغرى في إقامة التحالف الثلاثي .
- 7- قيام دولة المماليك .
- 8- مملكة أرمينيا الصغرى وحملة المغول على بغداد وسوريا .

- أ- سقوط بغداد في يد المغول .
- ب- سقوط الشام الصليبي .
- ج- انهزام المغول في معركة عين جالوت .

1 — ظهور خطر المغول : واجه حكام آسيا الصغرى في بداية القرن الثالث عشر الميلادى خطر توسعات المغول الذين قويت شوكتهم في عهد حاكمهم جنكيز خان (603 هـ - 624 هـ / 1206 م - 1227 م) ، الذي أخضع شمال الصين ، واسيا الوسطى ، وتركستان ، وأتم أولاده ثم أحفاده من بعده غز وفارس والعراق ⁽¹⁾ .

وقام جنكيز خان بتقسيم إمبراطوريته في حياته على أبناءه الأربعة وهم : دوشوخان أوجوجي ، ثانيهم جغتاي ، وثالثهم أوكداي والرابع تولي أو طولجي ، والأولاد الثلاثة الأول من أم واحدة هي أبو بلي بنت تيكسي من كبار المغول ⁽²⁾ . وبين جنكيز خان وأوكداي ثالث أولاده خليفة له ، وجعل لابنه جغتاي بـ سلاد القفجاق وأضاف إليه إيران وتبريز و همذان وموافة ، وجعل لجوجي المسوولية عن أمور الصيد والقنص ، أما طولجي فلم يحصل على شيء ⁽³⁾ .

(4)
وبعد وفاة جنكيز خان عام 624 هـ / 1227 م ، وقع خلاف بين أوكداي وأتباع جغتاي الذين استاءوا من تعيين أوكداي خليفة لجنكيز خان ومخالفة تقاليد المغول التي تقتضي تعيين أكبر الأبناء خليفة على العرش ⁽⁵⁾ .

D'OHSSON : *op.cit.*, T II, P 77

— (1) —

(2) — القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 308 ، ابن خلدون : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 527 .

(3) — القلقشندي : المصدر نفسه ، ص 308 — 309 .

(4) — حماد عاشور : المرجع نفسه ، ص 31 .

(5) — فسواد عبد المعطي : المغول في التاريخ ، ص 164 ، وانظر :

MAYTON : *op.cit.*, T II, P 155 ; cahun ; introduction à l'histoire de l'Asie Turcs et Mongols, P 234.

لذلك توقفت غزوات المغول لفترة . وقد واصل أوكداي فتوحات والده في كل من الصين ،
وغرب اسيا وأوربا ، ثم اخضاع أمبراطورية كين كية سنة 631 هـ / 1234 م ⁽¹⁾ ، ثم
توجه غرب اسيا للقضاء نهائيا على ملكية خوارزم شاه .

بعد اهتمام المغول بالدولة الخوارزمية في عهد جنكيز خان الذي قرر الاستيلاء
عليها سنة 616 هـ / 1216 م . وكان يحكم هذه الدولة آنذاك علاء الدين محمد
خوارزم شاه . ولما لقي هذا الأخير حتفه على يد المغول سنة 617 هـ 1220 م ،
هرب ابنه ووريثه جلال الدين منكبرتي إلى الهند ، وهناك رحب به سلطان
دهلي وزوجه ابنته ⁽²⁾ .

وقد استغل جلال الدين منكبرتي فترة انشغال المغول بحربهم في الصين ، ليجهز
جيشا كبيرا عاد به إلى إيران واسترجع عرشه سنة 622 هـ / 1225 م . لكن
عوض أن يعمل على تنظيم شوؤونه لمواجهة عودة المغول مرة ثانية ، دخل
في حرب ضد جيرانه ⁽³⁾ .

ولما علم أوكداي باسترجاع جلال الدين عرشه أرسل إليه جيشا بقيادة جرماغون
نويان ، وانهمزم جيش منكبرتي وهكذا انهارت الدولة الخوارزمية ، ولقي
⁽⁴⁾

(1) — ابن ابراهيم حسن : تاريخ الاسلام السياسي ، ج 4 ، ص 150 — 152 .

(2) — حافظ حمدي : الدولة الخوارزمية والمغول ، ص 128 — 129 ، فؤاد عبد
المعطي : المرجع نفسه ، ص 122 — 170 ، وانظر :

Grousset : Histoire de l'Asie, T III, P 43

(3) — ابن الأثير : الكامل ، ج 9 ، ص 355 — 358 .

Guiragos : JIA, I858; Tournebize : op.cit, P 227

(4) —

(5) — القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 307 ، ابن الأثير : المصدر نفسه ، ج 9 ، ص 379 .

العزاوي : تاريخ العراق بين احتلالين ، ج 1 ، ص 93 — 95 .

و لقي حاكمها حتفه عام 628 هـ / 1231 م ، وفي جبال كردستان على يد أحد الأكراد ⁽¹⁾ .
 بعد ذلك استأنف المغول توسعاتهم في البلاد الإسلامية مستغلين فترة النزاع
 القائم بين السلاجقة في آسيا الصغرى من جهة و حكام مصر والشام من جهة أخرى ⁽²⁾ .
 استولى المغول خلا لها على ديار بكر ، و ميافارقين ⁽³⁾ ، و ماردين ، و نصيبين ، و سنجار ،
 و خلاط ، و أذربيجان سنة 629 هـ / 1232 م ، ثم توجهوا شمالا وفي سنة 639 هـ /
 1242 م سقطت أرمينيا الكبرى و سجستان و كابل في يد المغول ⁽⁴⁾ ، وفي عام 639 هـ /
 1242 م ، دخل الجيش المغولي بقيادة بايجو نويان بلاد الروم و أرزنجان ،
 و قيصريّة و سيواسي ، التي كانت تمثل سلطنة قونية ، و كان يحكمها غياث الدين
 كيخسرو الثاني (634 هـ / 644 هـ / 1239 م — 1247 م) . ابن علاء الدين كيقباز ⁽⁵⁾ .

2 — تحالف المسلمين و المسيحيين ضد خطر المغول في آسيا الصغرى :

كانت الأوضاع السياسية المتردية تهدد النصارى الإسلامية و المسيحية معا
 في هذه الفترة ، أي في منتصف القرن الثالث عشر الميلادي ، فاضطر المسلمون
 و المسيحيون تجاوز خلافاتهم و التماسي عن أحقادهم ، و إقامة حلف موحد
 لصد هجمات المغول التي كانت تهدد كيانهم .

HAYTON : op.cit, P 145

(1) — الباز العريني : المغول ، ص 177 — 178 ، فؤاد عبد المعطي : المرجع نفسه ،
 ص 290 .

(2) — ابن الأثير : الكامل ، ج 9 ، ص 384 — 385 .

(3) — Morgan : op.cit, P 203 ; Tourneize : op.cit, P 218

(4) — فؤاد عبد المعطي : المرجع نفسه ، ص 182 .

وهكذا انشأ أول مرة منذ ظهور الحركة الصليبية في أواخر القرن الحادي عشر الميلادي، حلف بين المسلمين والمسيحيين : من أرمن وبيزنطيين وفرنجة للقتال على المغول، وشكلوا جيشاً موحداً مكوناً من عشرين ألف فارس مسلم بقيادة غياث الدين كاخسر والثاني وألفين (2000) فارساً فرنجياً بقيادة يوحنا ليميناتا ^{JEAN IERINATA} من جزيرة قبرص — وهيثوم الأول ملك أرمينيا الصغرى ⁽¹⁾، والتقى الجيشان في نواحي أرزنجان في مكان يسمى بالجبل الأقرع أو كوسة طاغ، وكانت نهاية الحرب لصالح المغول ⁽²⁾.

3 — نهاية الترك السلاجقة على يد المغول

كان لانهازم المسلمين والمسيحيين أمام المغول في معركة كوسة طاغ، أثر كبير في تغيير بعض المواقف السياسية، فقد أرسل غياث الدين كاخسر الثاني بمبعوث إلى الخان المغولي يعلن فيه خضوعه وتعهد بدفع جزية سنوية، كما قام بدرازين لول أمير الموصل بتقديم ولاء الطاعة للمغول باسم أهل دمشق، وفرض على أهلها ضريبة اسمها ضريبة التتر ⁽³⁾، وأرسل الإمبراطور البيزنطي مانويل كومنينوس سفارة إلى كيوك خان سنة 643 هـ / 1246 م، لذا توقفت هجومات المغول في هذه الفترة عند ود الإمبراطورية البيزنطية ⁽⁴⁾. كما أرسل الفرنجة سفارات إلى قروم حاضرة المغول محاولين بذلك تناسي أحقادهم.

(1) — op.cit, T II, P 99; Deguignes : op.cit, T II, P 246

(2) — ابن العبري : المصدر نفسه، ص 251، 252، وانظر :

DULAURIER : Les mongols d'après les historiens arabes, T. 4, P 462

(3) — المقرئ : المصدر نفسه، ج 1، ق 2، ص 315، وانظر :

LEMERCIER : op.cit, P 29 ;

PREMIER : op.cit, T I, P 381

— (4) —

4 — هولاكو قيام ملكة مغول فارس : لماتو في كيوك خان خلفه منكو خان

بن تولى الذي حكم من سنة 646 هـ — 655 هـ / 1248 م — 1257 م . وولى
هذا الأخير أخاه الأصغر لاتمام غزو بلاد فارس ، والشام ، ومصر ، وكانت
وصية منكو خان لهولاكو : " سر من توران الى ايران مظفرا . . . وحافظ
على تقاليد جنكيز خان وقوانينه ، في الكليات والجزئيات ، وحصن كل
من يطيع أو امرك و يتجنب نواهيك في الرقعة الممتدة من جيحون حتى أقصى
بلاد مصر . — أما من يعصيك ، فأغرقه في الذلة والعهانة ، فإذا فرغت
من هذه المهمة فتوجه الى العراق ، وأبعد عن طريقك الكور والأكراد الذين
يقطعون الطرق على سالكها ، واذ بآدر خليفة بغداد بتقديم فروض الطاعة
فلا تتعرض مطلقا ⁽¹⁾ ، وشاور دوقوز خاتون ⁽²⁾ في جميع القضايا والشؤون . "

و بمجرد وصول خبر قدوم هولاكو الى ايران وعبوره عمود اريا في سنة
654 هـ / 1256 م ، قدم له الأتابكة من بقايا الدولة السلجوقية والخواارزمية ولا الطاعة ،
واستقبل حاكم المغول سفراءهم ، وأعلن كل من عز الدين كيكايوس الثاني وركن الدين
قلج أرسلان الرابع ولاها لهولاكو ⁽³⁾ .

(1) — الحمذاني : المصدر نفسه ، ج 2 ، ق 1 ، ص 236 — 237 ، وانظر :

GRONCEY : Histoire des croisades, T III, P 564

(2) — دوقوز خان : امرأة هولاكو العظمى ، وكانت مفضلة على نساء الأخريات ، لأنها كانت
زوجة أبيه ، ورثاعته وتزوجها بعد وفاته . وكانت تتمتع بمنزلة وشخصية
قوية . وكانت مسيحية نسطورية تعمل دائما على موازنة المسيحيين سواء كانوا نساطرة
أو يعاقبة أو أرمن ، ربما هذا ما يفسر عطف هولاكو على المسيحيين : الحمذاني : المصدر

نفسه ، عاشور : الحركة الصليبية ، ج 2 ، ص 112 ، وانظر :
DULAUPT : J.A. 1860, II PP 290 et 309

(3) — الحمذاني : المصدر نفسه ، ص 239 — 240 .

هكذا استطاع هو لاكو اخضاع بقايا حكام بلاد فارس ، ولم تبق سوى الطائفة الاسماعيلية⁽¹⁾ . فقام هو لاكو بحاصرة قلعة الموت — شمال بحر قزوين — وهو معقل الاسماعيلية منذ عام 483 هـ / 1090 م . وكان زعيمهم انذاك ركن الدين خورشاه . وأمام فشله في المقاومة استسلم سنة 654 هـ / 1256 م ، وأجبره هو لاكو على تسليم كل قلاع الاسماعيلية في بلاد الشام ، وبعد ذلك بعث به أسيرا الى منكو خان وأمر باغتياله وهو في طريقه الى منغوليا⁽²⁾ . وكان الاسماعيلية قد أحسوا بخطر المغول قبل هذا ، حيث ذهب رسول منهم الى انجلترا وفرنسا سنة 637 هـ / 1239 م ، يستنجد بهما لكن دون جدوى⁽³⁾ . وهكذا أخضع هو لاكو كل منطقة ايران لحكمه ، وعمل على اقامة ملكة منغوليا على شكل حكومة مركزية ثابتة الأركان واستطاع من خلالها مراقبة و مسيطرة أخبار ممتلكات المغول في امپراطوريتهم الشاسعة ، واخضاع بعض أمراء المغول المتمردين عن الخان المغولي الأعظم⁽⁴⁾ . وقد اتبع هو لاكو سياسة جريدة في هذه المنطقة على عكس أسلافه الذين كانوا يكتفون فقط بالغزو و جمع الغنائم والضرائب و ارسالها الى الخان المغولي الأعظم بقرة قوروم⁽⁵⁾ .

(1) — الاسماعيلية : ينتسبون الى اسماعيل بن جعفر الصادق ، كانوا يعتقدون أنه أحق بالامامة من أخيه موسى الكاظم ، وهو من شيعة آل علي الذين يعتقدون في سبعة أئمة آخرهم اسماعيل الذي اختفى ليظهر في وقت مناسب لصلاح الدنيا : القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 309 — 310 ، محمد حسين : المرجع نفسه ، ص 69 .

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 383 ، وانظر : PROUTY : A Little History of persia, T II, PP 452 - 460

(3) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 383 ، حاشية 4 .

(4) — المقرئزي : op.cit, T III, PP 25-246; Elisseff : op.cit, T 200

(5) — حسن ابراهيم حسن : تاريخ الاسلام السياسي ، ج 4 ، ص 352 .

5- تحالف ملك أرمينيا الصغرى هيثوم الأول مع المغول : تتميز الفترة الثانية

من تاريخ مملكة أرمينيا الصغرى ، بوصول أسرة هيثوم الى الحكم . وبعد الملك هيثوم الأول (1226 م - 1269 م) ، من أكبر حكام مملكة أرمينيا الصغرى بعد الملك لليون الأول العظيم من أسرة البجارتية .⁽¹⁾

وأول عمل قام به الملك هيثوم الأول بمجرد جلوسه على العرش ، هو وضع حد للخلاف القائم بين مملكة وامارة أنطاكية بسبب قتل فيليب حاكم أنطاكية .⁽²⁾ فعقد هدنة مع بوهيموند السادس الجميل POHEMOND VI LE BEAU أمير أنطاكية مدتها سنتان . وحرص دائما على إبقاء علاقاته بجيرانه الفرنجة طيبة حتى يتمكن من مواجهة المسلمين .⁽³⁾

وكان لمعركة كوسة طاغ ، أكبر الأثر في تغيير بعض المواقف السياسية ، فقد تمكن المغول من إقامة مملكة لهم في فارس بعد القضاء على التتار السلاجقة . الأعداء الوثنيين لمملكة أرمينيا الصغرى - وولاة بقايا حكامها لهولاكو . وقد غيرت هذه الأحداث كلها مجرى تاريخ شمال سوريا و كيليكيا .

بعد غزو المغول لسلطنة قونية سنة 639 هـ / 1241 م ، لجأت عائلة كيخسرو الثاني الى مملكة أرمينيا الصغرى فطالب قائد الجيش المغولي بايجو الملك هيثوم الأول بعائلة كيخسرو الثاني واستجاب ملك أرمينيا الصغرى لأمره خوفا من هجوم المغول عليه .⁽⁴⁾

PASDERMAZIAN : op.cit, P 225

—(1)—

MICHEL LE SYRIEN : op.cit, PP 407 - 408

—(2)—

ERACLES : op.cit, P 442; Samuel d'Iani : Doc, Arm, T I, P 460; DUCANGE : op.cit, P 128

—(3)—

(4) - المقريري : المصدر نفسه ، ص 400 ، حاشية 1 ، وانظر : CAHEN : op.cit, P 495

وقد أدى عدم احترام أرمينيا الصغرى للحلف القائم بينه وبين كيخسرو الثاني، إلى قيام هذا الأخير بنهب و تخريب بعض مدن أرمينيا الصغرى، وساعده في ذلك قسطنطين حاكم نمر ون وهو صهر وعدو الملك هيثوم الأول فحاصراه في قصره بأذنه .

أسرع قسطنطين - والد هيثوم - وابنه سباط إلى نجدة الملك هيثوم الأول فرفعوا الحصار عنه بعد ستة أيام، وألقى الملك هيثوم القبض على حاكم نمر ون الذي قتل فيما بعد (عام 1250 م) ، بينما استطاع كيخسرو الهروب، وقد ساعد التتر الملك هيثوم الأول على استرجاع قلعة براغانسة BRAGANSA ، التي كان قد استولى عليها كيخسرو الثاني، وذلك مكافئة له على المساعدات التي قدمها لهم ⁽¹⁾ .

وقد أدرك هيثوم الأول ملك أرمينيا الصغرى، أهمية هذا العنصر البشري الجديد، فبدأ يعمل من أجل الاقتراب من تلك القوة للتحالف معها واستغلا لها لمواجهة الخطر الاسلامي الذي كان يهدد مملكته ولحمايتها من سلاجقة الروم الموجودين بالشمال ودولة المماليك بالجنوب ⁽²⁾ . لهذا الغرض، أرسل ملك أرمينيا الصغرى أخاه سباط في منتصف عام 1248 م في سفارة إلى منغوليا، فاستقبله كيوك خان (1241 م - 1249) حفيد جنكيز خان و خليفة أوكداي بكل حفاوة وترحاب ⁽³⁾ . كما أرسل الخان المغولي رسالة معببة السفارة الأرمينية إلى الملك هيثوم الأول يبلغه فيها بأنه على استعداد

(1) — MICHELI IN SYRIEN : op.cit, P 523; Alishan : op.cit, P 364.
HOCHE : Histoire de la petite arménie, P 204

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 2 ، ق 2 ، ص 510 ، حاشية 1 ، وانظر :
HOCHE : History of the mongols, T III, P 159

(3) — — GEMPAD : op.cit, P 651; Hayton : op.cit, P 161.
SAINT-MARTIN : op.cit, PP 395 - 396. grekka : la horde d'or,
P 131

لحماية أرمينيا الصغرى ، واسترجاع مستلكتها التي كانت مازالت في حوزة الحكام المسلمين . ورجع سباط الى مملكة أرمينيا الصغرى عام 1250 م ⁽¹⁾ .

وكان البابا اينوسنت الرابع INNOCENT IV قد أرسل سفارات سنة 1246 م لتقديم أوراق الاعتماد للخان المغولي محبة جنادي بلان كربين JEAN DE PLAN CARPIN ، وآسليين ⁽²⁾ A SCLEIN .

وأذكر من هذه البعثات أيضا ، بعثة أوفدها لويس التاسع LOUIS IX ملك فرنسا برئاسة رجل دين هو وليم روبروق WILLIAM RUBROUK سنة 653 هـ / 1253 م ⁽³⁾ الى الخان المغولي . الا أن هذه السفارات كلها لم تحض بنجاح كما حضيت به سفارة مملكة أرمينيا الصغرى ، التي عرفت كيف تستميل وتقنع الخان المغولي باعلان نفسه ولاية تابعة لدولة التتر بفارس ، بينما كانت السفارات الفرنجية تعتبر المغول وانهم وثنئون منافسين لها في الدفاع عن المسيحية في تمثيلها في قارة آسيا ⁽⁴⁾ .

VAHRAM : op.cit, P 538; Dardel : op.cit, P II;
ATIYA : THE CRUSADE OF NICOPOLIS, PP 220 - 221

— (1)

Guillaume de rubrouck : voyage dans l'Empire Mongol, P 46; — (2)

Iemercier : op.cit, P 37

REGUIGNES : op.cit, T II, II2 - II3

— (3) — أرجع كل من :

D'OHSSON : OP.cit, T II, PP 449 - 470 ، تاريخ سفارة وليم روبروق الى

عام 1250 م ، لكن الأصح هو تاريخ روبروق نفسه لأنه ترك مذكرة دقيقة عن

Guillaume de rubrouck : op.cit, P 52

رحلته في بلاد المغول .

Pelliot : op.cit, I923, P 246

— (4) —

لما توفي كيوك خان تولى الحكم بعده منكوخان (1251 م — 1259 م) وأسرع الملك هيثوم الأول الى تهنئة الخان الجديد وتقديم ولاء الطاعة لسه ، وقد أصر على الذهاب بنفسه الى قرة قوروم وتوجه اليها سنة 652 هـ / 1254 م ، وكانت امبراطورية المغول انذاك في أوج قوتها : كانت تمتد حدودها من كوريا الى بولونيا ، ومن خليج طونكين الى البحر الأسود ⁽¹⁾ . وكان منكوخان وقتذاك يعد حملة لغزو الغرب ، فأقام لملك أرمينيا الصغير حفلا خاصا ، ووعد بحمايته وكنيسته من المسلمين ، كما رفع عنه الضرائب ⁽²⁾ .

وجد الملك هيثوم الأول في اقناع الخان المغولي بالقيام بحملة مشتركة ضد المسلمين . وتذكر بعض المصادر الأرمينية أن الحاكم المغولي عبر للملك الأرميني عن استعداد له لتوجيه حملة مشتركة للقضاء على الخليفة ببغداد ومسلمي الشام ⁽³⁾ . وبالمقابل يمدد ملك أرمينيا الصغير بمساعدة عسكرية . كما ضمن له صداقة المسيحيين الآخرين . وتعهد أيضا بتحرير بيت المقدس واسترجاعها للمسيحيين . وعاد هذا الأخير الى مملكته في شهر جويلية عام 1255 م ⁽⁴⁾ .

وهنا يلاحظ نجاح سفارة ملكة أرمينيا الصغير في مهمة فشلت فيها أكبر قوة بالعالم الأوربي وهي قوة البابوية وما كانت تتمتع به من سلطة ونفوذ في فترة العصور الوسطى ، ويعد هذا الانتصار الذي أحرزت عليه ملكة أرمينيا الصغير مكسبا جديدا لسياستها الخارجية ، مكنها من فرض نفسها على العلاقات الدولية .

ELISSEFF : op.cit, P 305

— (1)

GUIRAGOS : J.A, TXI, 1833, P 273 et S. D'OHSSON ; op.cit, P 311 — (2)

HAYTON : op.cit, PP I64 - I66

— (3)

GUILIAUME de rubrouck : op.cit, P 228, note 5;
Runciman : op.cit, T III, P 513; grousset:hist des crois, — (4)
T III, P 529.

ك - د و مملكة أرمينيا الصغرى في قائمة التحالف الثلاثي : لما كان المؤرخ والسفير

الأرميني سمباط في طريقه إلى قرية قوروم سنة 1248 م ، لمقابلة كيوك خان ، أرسل كتابا من سمرقند مؤرخا بتاريخ 7 فبراير عام 1248 م إلى صهره هنري الأول HENRY I ملك قبرص⁽¹⁾ ، يخبره فيه بالمهمة التي كلف بها ، كما شرح له في رسالته المكانة التي تحظى بها الطائفة النسطورية في الامبراطورية المغولية .

و تمكن سمباط من خلال رسالته هذه أن يقنع مسيحي الشرق بتقديم ولاء الطاعة للخان المغولي الذي استجاب لهم . وكان طبيعيا أن يتعاون الصليبيون مع التتار اذ كان المعاليك في منتصف القرن الثالث عشر الميلادي . يمثلون القوة الإسلامية المعادية لهم . وكان الملك هيثوم الأول يتحدث دائما للخان المغولي باسمه وباسم فرجة الشام ، الذين كان يرأسهم الملك الصليبي بوهيموند السادس أمير أنطاكية وطرابلس والحليف الوفي لملك أرمينيا الصغرى⁽²⁾ .

ويذكر المؤرخ الأرميني هيثوم صاحب كتاب — LA FLOIR DES ESTOIRES — أن ملك أرمينيا الصغرى قد أقنع الخان المغولي منكو خان باهتقاق الديانة المسيحية هو وأسرته وأفراد بلاطه⁽³⁾ .

(1) — CHILLIER de Nangis : vie de saint louis, rec.hist de france — (1) t. XX, pp 361 - 363; Grousset : op.cit, pp 526 - 529

GÉNES DES CHYPROIS : op.cit, p 751

— (2)

CHILLIER : op.cit, pp 167 - 168

— (3)

٧ - قيام دولة الماليك : ان مصدر الماليك هو الشراء أو الأسر أو الهبات ،

ورغم أنهم عبيد الآن هذا اللقب اختص به العبيد البيض ، وكان أول مصدر لهم بلاد الأتراك في وسط وغرب اسيا ، وأوروبا وبلاد بحر البلطيق ، وكان العرب المسلمون ينشؤوهم وهم نشأة اسلامية وعسكرية ويعلمونهم طاعة السيد ، وقام الماليك الأتراك بدورهم في السياسة الاسلامية في فترة العصور الوسطى⁽¹⁾ ، حيث تمكن هؤلاء من اقامة دولة لهم في مصر حكمت من منتصف القرن الثالث عشر الميلادي حتى حوالي الربع الأول من القرن السادس عشر . وأول من استعمل هذا العنصر المملوكي في الدولة الاسلامية هم العباسيون⁽²⁾ ، ثم الاخشيديون ، ثم الفاطميون في مصر⁽³⁾ . أما في عهد الدولة الأيوبية في مصر (567 هـ - 648 هـ / 1171 م - 1250 م) كثر استعمالهم للعنصر المملوكي⁽⁴⁾ ، خاصة في عهد الملك الصالح نجم الدين أيوب بن الكامل بن العادل الذي اعتمد عليهم في تكوين جيشه . وكانوا طوائف منهم العزيزية نسبة الى العزيز عثمان بن صلاح الدين ، ومنهم البحريةية وهذا السكانهم في قلعة الروضة على بحر النيل⁽⁵⁾ . وكان هؤلاء البحريةية شوكة

(1) - عماد عاشور : المرجع نفسه ، ص 12 - 13 .

(2) - ابن خلدون : المصدر نفسه ، مج 5 ، ص 370 .

(3) - جمال سرور : الظاهر بيبرس ، ص 25 - 26 .

(4) - ابراهيم حسن : دراسات في تاريخ الماليك البحرية ، ص 22 .

(5) - المقرئ : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 339 ، 340 ، ابن خلدون :

المصدر نفسه ، ص 806 .

دولته وعصاة سلطانه وخواص داره على حد تعبير ابن خلدون، وكان من أبرزهم أيبك الجاشنكير التركماني الصالحى⁽¹⁾، وفارس الدين أقطاي الجمدار⁽²⁾، وركن الدين بيبرس البندقداري⁽³⁾، وقامت دولة المماليك هذه في ظروف صعبة، اذ كان الفرنجة يسيطرون على جزء من مصر اثر الحملة الصليبية السابعة على مصر سنة (1248 م — 1254 م) بقيادة لويس التاسع عشر ملك فرنسا⁽⁴⁾، الذي تمكن من احتلال دمياط سنة 647 هـ / 1250 م. وراح باتجاه الداخل في محاولة القضاء على الجيش الأيوبي⁽⁵⁾. وكان لانتصار المماليك على الصليبيين في معركة

- (1) — عزالدین ایبک الجاشنكير التركماني: تركي الأصل والجنس، انتقل إلى ملك السلطان الملك الصالح نجم الدين أيوب من بعض أولاد التركمان، فعرف بين البحرية بأيبك التركماني وترقى عنده في الخدم حتى صار أحد أمراء الصالحية، وأيبك اسم مركب من لفظين تركيين، هما أي بك ومعنى أولهما القمر، ومرادف ثانيهما في العربية لفظ أمير: المقرئزي: المصدر نفسه، ص 368، حاشية 2.
- (2) — الجمدار: هو الذي يقوم بالباس السلطان أو الأمير ثيابهما: ابن تغري بردي: المصدر نفسه، ج 7، ص 5، حاشية 3.
- (3) — بيبرس: معناه الأمير فهداً ما لقبه البندقداري فهذا لأنه كان في أول أمره ملوكاً لا أميراً أيد كين البندقداري ثم انتقل إلى الملك الصالح نجم الدين أيوب، ثم صار من مماليكه البحرية: المقرئزي: المصدر نفسه، ص 350، وانظر: TANE POOLE:op.cit p 263
- ولفظ البندقدار، هو لفظ فارسي معناه حامل جراحة — كيس — البندق خلف السلطان أو الأمير: القلقشندي: المصدر نفسه، ج 2، ص 137، ج 5، ص 458.
- (4) — ابن خلدون: المصدر نفسه، ص 807، وانظر: THOMAS: histoire de syrie p 231
- (5) — المقرئزي: المصدر نفسه، ص 336.

(1) المنصورة أكبر الأثر في انتقال الحكم اليهم بعد أن انكروا ضعف الأيوبيين و وفاة الملك
الصالح نجم الدين أيوب .⁽²⁾

و كانت شجرة الدر ⁽³⁾ زوجة الملك الصالح أيوب قد أرسلت في طلب ولد المعظم
توار نشاء من حصن كيفا للحضور، و تولى السلطنة بعد أبيه، بالرغم من أن والده
لم يعينه وليا للعهد لأنه كان يعرف ما في ولده من الهوج ⁽⁴⁾. فلما وصل تورانشاه
من كيفا بايعاه، إلا أنه أساء معاملته زوجة أبيه و الماليك. و كان هؤلاء قد تمكنوا
من الانتصار على الصليبيين في معركة فارسكو و أسروا ملك فرنسا ⁽⁵⁾. لذلك دبسروا
الماليك البحرية مع شجرة الدر كيفية قتل تورانشاه و كان ذلك في شهر محرم سنة
648 هـ / افريل 1250 م، و بقتله انقضت دولة بني أيوب من أرض مصر و دامت فترة
حكمهم احدى وثمانين سنة ⁽⁶⁾، و عينت شجرة الدر ملكة، و أصبح عز الدين أيوب التركمانسي

(1) — ابن خلدون : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 807 ، وانظر :

ROCHAUD : Les croisades, PP 420 - 423

(2) — ابن شجري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 370 — 372 ، ابن كثير : المصدر نفسه ،

ج 13 ، ص 195 .

(3) — شجرة الدر : تركية الأصل، و قيل أرمنية الأصل ، كانت جارية للخليفة العباسي المستعصم .

اشتراها الملك الصالح نجم الدين أيوب، و حظيت عنده بمكانة هامة . كان لا يفارقها سفرا

ولا حضرا . ولدت منه ابنا اسمه خليل، مات وهو صغير، و يقول المقرئ في انهاء أول من ملك

مصر من ملوك الترك الماليك : المقرئ في : المصدر نفسه ، ص 361 . عاشور : مصر و الشام،

ص 158 ، حاشية 1 .

(4) — ابن شجري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 361 ، ابن شاکر : قوات الوفیات ، مج 1 ،

ص 186 .

(5) — المقرئ في : المصدر نفسه ، ص 358 — 359 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 3 ، ص 18 .

(6) — المقرئ في : المصدر نفسه ، ص 359 — 360 .

أتاهكة العسكر. بعد هاخرج الجيش المملوكي واسترجع دمياط، وأطلق سراح الملك الفرنسي لويس التاسع بعد ما فدى نفسه بأربعة ألف دينار⁽¹⁾ إلا أن المسلمين رفضوا سلطنة المرأة، وانتبه المماليك لخطورة هذا الأمر وما يسببه على سلطانهم، فاتفق المماليك البحرية على ولاية زعيمهم أيبك بعد زواجه من شجرة الدر، وتم ذلك في أواخر ربيع الآخر عام 648 هـ / أوت 1250 م⁽²⁾، فقام أيبك بالأمر، وهكذا انفرد أيبك بملك مصر وولى مولاه سيف الدين قطز نائباً عنه⁽³⁾.

ويعتبر عز الدين أيبك أول سلاطين الدولة المملوكية التي حكمت مصر أكثر من قرنين، وتنقسم الدولة المملوكية إلى قسمين :

دولة المماليك الأولى : أو البحرية التي حكمت من 648 هـ / 1250 م إلى عام 788 هـ / 1390 م، ودولة الجراكسة، وتعرف كذلك بالبرجية وقد ملكت ومسام الحكم من عام 788 هـ / 1390 م إلى 915 هـ / 1517 م⁽⁴⁾.

وشار أمراء بني أيوب لتولي التوك حكم مصر، وكان من كبراء بني أيوب يوشاذ بالشام، والناصر يوسف بن عبد العزيز محمد بن الظاهر غازي بن صلاح الدين صاحب حلب، وحمص ودمشق⁽⁵⁾، ولقمع المعارضة، اتفق المماليك الصالحة على إقامة الحكم للملك الأشرف مظفر الدين موسي

(1) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 361 — 363 ، انظر : JAME POOLE : op.cit, P 250

(2) — ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 13 ، ص 105 .

(3) — سيف الدين قطز : اسمه الأصلي محمود ابن مودود ، وينتسب إلى بيت المملك في خوارزم — ابن أخت جلال الدين خوارزم شاه — ولما قضى المغول على ملك هذه الأسيرة ، كان قطز من السبايا الذين حملوا إلى دمشق وهناك بيع للسلطان أيبك التركماني، ويقال ان كلمة قطز معناها بالتركية الكلب الشرس : المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 471 .

(4) — حسن ابراهيم حسن : تاريخ الاسلام السياسي ، ص 115 .

(5) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 366 — 367 .

بن الملك الناصر يوسف وله من العمر نحو ست سنين وهو آخر ملوك بني أيوب
(1)
باليمن .

لكن السلطة الحقيقية كانت بيد عزالد بن أيوب ، غير أن الملك الناصر يوسف استمر أصرا ره
على الاستيلاء على مصر ، واستدعى لذلك ملوك الشام من بني أيوب منهم موسى الأشرف صاحب
حمص ، واسماعيل الصالح بن العادل صاحب بعلبك وابني داود الناصر صاحب الكرك
وهما : الأجد حسن والظاهر شاذي وارتحل من دمشق عام 648 هـ / 1250 م ، فلما علم
المماليك الصالحية بذلك خرجوا من مصر منادين بشعار الخلافة والدعاء للمستعصم
والتقى الجيشان بالعباسية (2) — شرق مصر — وكان الفوز لعزالد بن أيوب ، ثم وصل
نجم الدين البادرائي رسول الخليفة المستعصم فأصلح بينهما على أن يكون
للمصريين نفوذ على الأراضي الواقعة من مصر إلى الأردن بما في ذلك القدس والساحل
إلى نابلس وللناصر ما وراء ذلك (3) ، وبعد ما قرر أيوب خلع الأشرف موسى
من السلطنة واستولى على الحكم إلا أنه قتل في 23 من ربيع الأول سنة 655 هـ
أفريل عام 1257 م ، على يد زوجته شجرة الدر انتقاما منه لأنه كان يرغب في الزواج
من ابنة صاحب الموصل بد رالد بن لؤلؤ ، فاستخلفه في الحكم ابنه علي الذي تلقب
بالمك المنصور بنو رالد بن علي (4) ، ثم قتلت شجرة الدر وأصبح قطز نائبا للسلطنة ، ولما علم
قطز بقدم التتر إلى بلاد الشام عزل الملك المنصور بنو رالد بن علي وسيطر على مقاليد السلطة (5) .

-
- (1) — المقرئ : المصدر نفسه ، ص 369 ، القلقشندي : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 30 .
(2) — ابن خلدون : المصدر نفسه ، ص 809 ، المقرئ : المصدر نفسه ، ص 377 .
(3) — ابن خلدون : المصدر نفسه ، المقرئ : المصدر نفسه ، ص 385 .
(4) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 6 ، ص 376 — 377 ، أبو الفداء : المصدر
نفسه ، ج 3 ، ص 192 .
(5) — المقرئ : المصدر نفسه ، ص 361 ، ابن كثير : المصدر نفسه ، ص 199 .

8 - ملكة أرمينيا الصغرى و حملة المغول على بغداد وسوريا :

يعد منكو خان (649 هـ - 655 هـ / 1251 م - 1257 م) ، من أكبر حكام أمبراطورية منغوليا بعد جنكيز خان ، ففي السنة الثانية لحكمه 650 هـ / 1252 م ، عزم على تنفيذ وعوده . فجهز حملتين كبيرتين ، وضع على رأس الأولى أخاه هولاكو وكلفه باخضاع الخليفة العباسي وذلك وفاء بوعده لملك أرمينيا الصغرى ، أما الحملة الثانية ، فكان قائدها أخوه قوبلاي ومهمته اخضاع الصين الجنوبية .

1 - سقوط بغداد على يد المغول : لما فرغ هولاكو من القضاء على الترك السلاجقة

سنة 641 هـ / 1243 م ، وغزو قلاع الاسماعيلية سنة 654 هـ / 1256 م ، تم الاستيلاء على أربل قلعة الأكراد⁽²⁾ ، بدأ يعد نفسه للزحف على بغداد .

وكان الخليفة العباسي حينئذ هو المستعصم بالله بن المستنصر (640 هـ / 658 هـ / 1242 م - 1253 م) . وقد أجمع المؤرخون المسلمون على ضعف شخصيته وقلته معرفته بتدبير شؤون الملوك . ففي عام 655 هـ / 1257 م ، كلف هولاكو قائده بايجونويان بجمع الفرق العسكرية الموجودة في جورجيا وأرمينيا استعدادا للغزو بغداد ، وقبل أن يتوجه هولاكو إلى بغداد أرسل كعادته برسول إلى الخليفة العباسي يطلب منه تسليم بغداد ، واعترفه بتبعيته للخليفة العباسي⁽⁴⁾ . ولما رفض طلبه ، دخل هولاكو بجيشه بغداد يدعمه جيش

(1) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 383 .

(2) - HAYTON ; op.cit, PP I66 - I67; Cahen : op.cit, P 703

(3) - السيوطي : المصدر نفسه ، ص 464 - 465

(4) - الحمذاني : المصدر نفسه ، ص 269 - 287 ، وأنظر : RICHSON : op.cit, T II, P 217

لمملكة أرمينيا الصغرى ويقوده الملك هيثوم الأول نفسه . وسقطت بغداد
 في يد المغول في محرم عام 656 هـ / 4 فبراير عام 1258 م ⁽¹⁾ ، وقتل الخليفة العباسي
 المستعصم بالله ⁽²⁾ . وبموته انقرضت الدولة العباسية ، وكان عدد خلفاء
 بني العباس سبعة وثلاثون خليفة ، ومدة خلافتهم هي خمس مائة وأربع
 وعشرون سنة ⁽³⁾ . وقد دامت عمليات التخريب والحرق التي قام بها
 المغول وحلفاؤهم الأرمن قرابة سبعة عشر يوما وقتل حوالي ثمانون ألف
 شخص . وقد وجد النساطرة واليعاقبة والأرمن في المغول حماة المسيحية
 في هذه المنطقة ⁽⁴⁾ .

وكان لسقوط بغداد أثر كبير على العالم الإسلامي ، فقد نتجت عنها المسلمون
 تقتهم في أنفسهم وفي قوتهم ، الأمر الذي جعل بعض الحكام المسلمين يسرعون
 لتهنئة الخان المغولي بعد غزوه لبغداد ، ومنهم بدر الدين لؤلؤ أتابك الموصل ،
 وأبو بكر أتابك فارس والسلجوقيين كيكافوس الثاني وقلج أرسلان الرابع حاكما
 الأناضول ⁽⁵⁾ .

(1) — الحمذاني : المصدر نفسه ، ابن كثير يبردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 51 ، 52 ،
 أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 2 ، ص 99 ، انظر : THOUVIN op.cit, P 232
 (2) — تذكرة مصادره غريبة أن هولاكو سجن الخليفة العباسي مع أمواله وتركه حتى مات جوعا :
 HAYTON : op.cit, P I69, note I انظر :

(3) — اليافعي : المصدر نفسه ، ص 446 — 447 .

(4) — CHIRAGOS : op.cit, P 49I; Grousset : l'empire des stoppes — P 430

(5) — الحمذاني : المصدر نفسه ، ص 287 ، انظر : FLOHSSON : op.cit, T II, : انظر : P 431 — 432

2 — سقوط الشام الاسلامي : كان من الطبيعي أن يتوجه المغول بعد إخضاعهم

بغداد إلى الشام الاسلامي ، وكان إقليم الشام في ذلك الوقت خاضعا لعدة أمراء أيوبيين يحكمون ميا فارقين ، وحمص ، وحملة ، وحلب ، ودمشق ، وحصن كيفا والكرك⁽¹⁾ . وكان هؤلاء الأمراء في نزاع دائم ، فاستغل ذلك للاستيلاء على المنطقة بكل سهولة ، وكان أكبر حكام الشام الاسلامي في المنطقة هو الملك الناصر صلاح الدين يوسف⁽²⁾ وكان معاديا للملك مصر . لذا عمل الملك الناصر صلاح الدين على أن يبد وفي صورة المستسلم للتتار حتى يبعد شرهم . فأرسل ولده الملك العزيز إلى هولاكو ومعه الهدايا⁽³⁾ .

وقد رأى حاكم التتار في ذلك فرصة سانحة فانتهمزها لتعز يز حملته . وتذكر المصادق الأرمينية أن خطة الهجوم على الشام الاسلامي التي وضعها هولاكو كانت بالاشتراك مع هيثوم الأول ملك أرمينيا الصغرى⁽⁴⁾ ، لذلك انظم هذا الأخير بنفسه إلى الجيش المغولي على رأس فرقة عسكرية متكونة من اثني عشر ألف فارس ، وأربعين ألف من المشاة⁽⁵⁾ . كما التحق بهما بوهموند السادس أمير أنطاكية وطرابلس ، والحليف الفرنجي الوفي لهيثوم الأول على رأس جيشه سنة 657 هـ / 1259 م . وبذلك⁽⁶⁾

(1) — فؤاد عبد المعطي : المرجع نفسه ، ص 289 ، وانظر : Trousset : op.cit, PP 431 - 432

(2) — صلاح الدين يوسف بن العزيز بن العزيز محمد بن الظاهر غازي بن السلطان صلاح الدين

يوسف بن أيوب ورث الحكم في حلب عن أبيه سنة 633 هـ / 1236 م ، وكان عمره ست

سنوات ثم أخذ دمشق عام 648 هـ / 1250 م : المقريزي : المصدر نفسه ، ص 366 .

(3) — السيوطي : المصدر نفسه ، ص 473 .

(4) — HAYTON : op.cit, P 170. vartan : J.A, 1860, I, P 293

(5) — BARBEI : op.cit. P 13, note I. Deguignes : op.cit, P 249

(6) — أبو شامة : المصدر نفسه ، ص 204 ، ابن خلدون : المصدر نفسه ، ص 900 - 901

Carter des chynrois . op.cit, P 75I.

وانظر

أصبحت حملة المغول على الشام ذات طابع صليبي اكتسبه بالمساهمة الفعالة لهيثوم الأول وحليفه بوهيموند السادس .

قام هذا الجيش المكون من المغول، والفرنجية، والأرمن وهو في طريقه إلى الشام، مارا بأذربيجان بالاستيلاء وبدون مواجهة أيّة مقاومة على نصيبين، وحرّان والرها وتل باشر⁽¹⁾ . ولم يجد المغول وحلفاءهم معارضة إلا من طرف الأشرف بن الملك الغازي بن الملك العادل صاحب ميافارقين⁽²⁾، الذي رفض تسليم أمارته، واستنجد بالملك الناصر صاحب حلب، ودمشق الذي امتنع عن نجده⁽³⁾ .

ولم يتوقف تخطيطا لـ صاحب حلب ودمشق عند هذا الحد، فقد واصل المغول توسعاتهم واستولوا على سروج والبيرة، وعبروا نهر الفرات وأغاروا على منبج ومعهم داثا جيش ملكة أرمينيا الصغرى وحاكم أنطاكية وطرابلس . وعند ما تقدّموا نحو حلب هرب الملك الناصر يوسف إلى دمشق تاركا أهل حلب لبطش المغول، وبعث إليه هو لاكو يطلب منه الحضور شخصيا لتقديم ولاء الطاعة⁽⁴⁾ .⁽⁵⁾

وبدأ أحصار حلب في 2 صفر عام 658 هـ / 18 جانفي 1260 م، وذلك بجيش المغول والجنود الأرمنين وعساكر بوهيموند، وأرسل القائد المغولي إلى تورانشاه، نائب سلطنة حلب يحذره وينذره ليسلم له مفاتيح المدينة دون مقاومة حتى لا يفعّل

(1) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 420 .

(2) — هي قاعدة ديار بكر واقعة بين الجزيرة الفراتية وبين أرمينيا : القلقشندي :

المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 320 .

(3) — ابن العبري : المصدر نفسه ، ص 677 ؛ وانظر : REGUIGNES : op.cit, P 248; Cahen : op.cit, P 704

(4) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 411 ؛ وانظر : Grousset : Histoire des croisades, t. III, p. 515.

(5) — ابن العبري : المصدر نفسه ، ص 678 .

بأهلها مثلما فعل بالبغداديين⁽¹⁾.

و حين رفض نائب سلطنة حلب الامتثال لأوامره ، ضرب هو لاكو حصارا حول حلب ، وقام جيشه في نفس الوقت بالاستيلاء على عزاز - شمال حلب - دون مقاومة⁽²⁾ . وقبل ذلك كان قد أمر ولده يسمو ط بمحاصرة ميفارقين بمساعدة عسكر أرمينيا الصغرى ، ودأب الحصار قرابة سنتين ، ولم يستسلم حاكمها إلا بعد أن علم القحط والوباء⁽³⁾ ، ولما دخل المغول ميفارقين ، اتجهوا نحو مارديسين واستولوا عليها بعد ثمانية أشهر .

وأمام تصميم الملك تورانشاه على المقاومة ، دخل المغول إلى حلب ود مروها وقتلوا أهلها ، وكان ذلك في 9 سفر 658 هـ / جانفي 1260 م⁽⁴⁾ ، واستباحوا المدينة مدة خمسة أيام ، وتذكر المصادر أن عدد ضحايا حلب يفوق بكثير عدد ضحايا بغداد . ثم سقطت قلعة حلب بعد قتل معظم تورانشاه في 11 ربيع الأول من نفس السنة⁽⁵⁾ .

-
- (1) - ابن العبري : المصدر نفسه ، ص 278 ، المقريزي : المصدر نفسه ، ص 422 ، 423 ، ماهر حمادة : وثائق الحروب الصليبية : المغول ، ص 351 .
- (2) - ابن شجري بردي : المصدر نفسه ، ص 75 ، 76 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ، ص 200 .
- (3) - المقريزي : المصدر نفسه ، ص 383 .
- (4) - ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 13 ، ص 218 ، وانظر :
SAMUEL d'ani : op.cit, P 46I; Howorth : op.cit, T III, P I47
- (5) - أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 3 ، ص 202 ، ابن خلدون : المصدر نفسه ، ص 1316 .

وانتقاما من المسلمين قام الملك هيثوم بحرق الجامع الكبير، ولم ينج من الحريق إلا الكنيسة اليعقوبية⁽¹⁾، كما أسر العديد من سكان المدينة وباعهم في سوق العبيد بكيلىكيا⁽²⁾، عند ما انتهى القتال، أعاد هولاكو إلى ملك أرمينيا الصغرى الأقاليم والقلاع التي كان قد استولى عليها المسلمون منها : مرعش، و برج الرصاص، و مرزبان، و جابان، و بهسنة و دريساك، كما تناول المغول إلى أمير هيموند السادس عن بعض المناطق التي كان المسلمون قد اقتطعوها من مملكته⁽³⁾.

هكذا تحققت طموحات الملك هيثوم الأول، واتسعت حدود مملكته بفضل تحالفه ولما وردت الأخبار إلى الملك الناصر بن يوسف بسقوط حلب في يد المغول وقتل تورانشاه، و علم باقتراب المغول من دمشق خرج منها إلى نابلس ثم غزة، و سيطر المغول على دمشق بعد مقاومة شديدة في منتصف جمادى الأولى عام 658 هـ / أفريل 1260 م⁽⁴⁾، ثم استولوا على بعلبك و حماة. ولم يكتف الملك هيثوم الأول و حليفه بو هيموند السادس بالسلب والنهب بل حولا مسجدا دمشق إلى كنيسة⁽⁵⁾، رغم احتجاج المسلمين على ذلك إلى كتيغانوين⁽⁶⁾.

و تمكن المغول من إخضاع معظم الشام الاسلامي⁽⁷⁾ في فترة قصيرة من الزمن و تحققت أطماعهم التوسعية حيث فشل المسيحيون رغم عدة محاولات دامت حوالي قرن و نصف قرن من الزمن.

IRENARD: op.cit, P 195

(1) — فؤاد عبد المعطى: المرجع نفسه، ص 294، انظر:

HAYTON : op.cit, P 171; D'OHSSON : op.cit, P 325

(2) —

IBIDEM; Saint-martin : op.cit, P 395; D'OHSSON : op.cit, P 328

(3) —

(4) — المزداني: المصدر نفسه، ص 307 — 308، ابن شغري بردي: المصدر نفسه،

GESTES DES CHYPROIS ; op.cit, P 751

ج 7، ص 776، و انظر :

D'OHSSON ; op.cit, T II, P 325; grousset ; hist des crois, T III (5)

P 589

(6) — نوين : معناه أمير عشر آلاف : ابن كثير: المصدر نفسه، ص 226.

(7) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه، ص 74 - 75.

٣ — انهزام المغول في معركة عين جالوت : حدث أن توفي الامبراطور منكو خان

سنة 655 هـ / 1257 م⁽¹⁾ ، ودب النزاع على الخلافة بين أخوي هولاكو وهمساقوبيلاي وأريق بوكا ، فاضطر هولاكو إلى العودة إلى الشرق بعد أن ترك الشام تحت قيادة كتبغا ، ومعه عشرة آلاف فارس من عساكر التتر . وكان يطمح في وقوع اختيار المغول عليه ، لكن حين انعقد القوريلتساي — مجلس الشوري — عين قوبيلاي الذي كان واليا على بلاد الصين خلفا لمنكو خان سنة 659 هـ / 1260 م⁽²⁾ .

* أما مصر فكان على رأسها الملك المظفر قطز ، الذي استقل بالحكم بعد أن عزل السلطان المنصور علي بن المعزاييلك ، وذلك بموافقة الأمراء والأعيان ، حتى يكون الحكم في يد رجل قوي يتمكن من مواجهة الخطر والتوسع المغولي الذي أصبح يهدد مصر وكان ذلك عام 658 هـ / 1259 م⁽³⁾ .

وتذكر المصادر أن الملك هيثوم الأول وفرنجة الشام ألحوا على الاستيلاء على مصر لئلا يخرم معقل الاسلام في الشرق ، ولذلك كلف قائده كتبغا بتنفيذ هذا المشروع⁽⁴⁾ .

غير أن التحالف القائم بين المغول والفرنجة لم يدم طويلا إذ حدث أن هاجم الكونستوليان الصيداوي دربية مغولية وقتل فيها ابن أخ كتبغا .

GROUSSET : L'empire des steppes, P 437

— (1) —

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 4427

(3) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 658 .

(4) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ص 280 ، انظر INCIMAN : op.cit, P 528
AMB : the crusaders, P 340

ولم أعلم هذا الأخير بذلك شن حملة تآديبية على صيدا، وتسبب هذا
الحادث في القضاء على التحالف الفرنجي والمغولي⁽¹⁾. وتضاف إلى هذا
السبب تلك المراسلات التي بعث بها حكام عكا إلى الفرنجة للتعبير عن سخطهم
وتفضيلهم الخضوع إلى حكم المسلمين على الولا⁽²⁾ للمغول الهجيين.

وقد ساعد هذا العداء القائم بين الفرنجة والمغول وظهور القوة الإسلامية في مصر
— وهي قوة المماليك — على استرجاع الحكام المسلمين لثقتهم بأنفسهم، وهذا العامل هو
الذي سهل مهمة السلطان المملوكي قطز في خلق تعاون وثيق بين مسلمي الشام ومصر،
وتوحيد جبهتهما لمواجهة العدو المشترك⁽³⁾.

وكالعادة قام هؤلاء قبل توجيه قواته إلى مصر بارسال مبعوث إلى السلطان المملوكي قطز،
يهدده فيها ويطلب منه الاستسلام وتقديم فروض الطاعة⁽⁴⁾، وكان رد السلطان قطز
بطبيعة الحال هو الرفض. واستعدادا لمواجهة المغول قام بعقد اجتماع مع الأمراء والقادة
حثهم فيه على القتال لنصرة الاسلام وطلب منهم وضع خطة القتال⁽⁵⁾. لم يخرج لمواجهة
الجيش المغولي معه قائد كبير من البندقداري وقوات شامية.

(1) — انظر: HAYTON : op.cit, P 174. gestes des chypriotes: op.cit, P 752

(2) — D. THORP : lettres des chretiens de la terre sainte - I260, R.O.L, 1894, P 24

(3) — المقرئ: المصدر نفسه، ص 455، وابن خلدون: المصدر نفسه، ص 379.

(4) — الهمداني: المصدر نفسه، ص 310، والقلقشندي: المصدر نفسه، ج 8، ص 63 — 64،

المقرئ: المصدر نفسه، ص 427 — 429، وماهر حمادة: المرجع نفسه، ص 354.

(5) — الهمداني: المصدر نفسه، ص 311 — 313، جمال سرور: المرجع نفسه، ص 48 — 49.

والتقت القوات المصرية الشامية بالجيش المغولي المدعم ببعض الفرق العسكرية الأرمينية في 25 رمضان عام 658 هـ / سبتمبر 1260 م قرب عين جالوت⁽¹⁾، وانهمزم في هذه المعركة المغول وحلفائهم شرهزيمة⁽²⁾. وفيها قتل كتبغا نوين مقدم عساكر المغول، وتتبعته الفرق الإسلامية المغول حتى حمص، كما تتبع بيبرس البندقداري التتار حتى حدود الفرات⁽³⁾.

ولما وصل نبأ انهزام المغول إلى دمشق، هرب نواب التتار بعد حكم دام سبعة أشهر وعشرة أيام⁽⁴⁾.

بعد هذه المعركة التي انتصر فيها العالم الإسلامي، ثم تثبيت دعائم دولة المماليك في مصر وتوحيد قيادة العالم الإسلامي تحت الملك المظفر قطز الذي لقب بـ سيد سوريا⁽⁵⁾، وانتهت معارضة البيت الأيوبي خاصة بعد وفاة الملك الناصر في شهر ذي القعدة سنة 659 هـ / أكتوبر عام 1260 م⁽⁶⁾. بذلك أصبح المماليك حماة للإسلام، وتحولت القوة الإسلامية من

(1) — عين جالوت : بلدة بين نيسان و نابلس من أعمال فلسطين : ياقوت : المصدر نفسه ،

ج 3 ، ص 760 .

(2) — الهمداني : المصدر نفسه ، ص 314 ، والمقريزي : المصدر نفسه ، ص 420 — 424 ؛

ابن يغيري بردي : المصدر نفسه ، ص 79 ، وانظر : DUCATGE : op.cit, P 129

(3) — المقريزي : المصدر نفسه ، ص 431 — 434 ، والهمداني : المصدر نفسه ، ص 316 .

(4) — المقريزي : المصدر نفسه ، ص 432 ، والسيوطي : المصدر نفسه ، ص 475 .

(5) — المقريزي : المصدر نفسه ، ص 433 .

(6) — اليافعي : المصدر نفسه ، ص 151 .

سياسة الدفاع الى الهجوم ، خاصة بعد تحطيم معنويات الجيش المغولي
اثر هزيمتهم في معركة عين جالوت ، ومغادرة المغول بعد هال الأراضى
الاسلامية .

لكن هذا لا يعني تراجع المغول عن أطماعهم التوسعية في هذه المنطقة ،
وانما هو ارتداد مؤقت . كما وجدت ملكة أرمينيا الصغرى نفسها وحيث
لمواجهة الخطر الاسلامي ، على أن الملك هيثوم الأول لم يقف مكتوف
الأيدي أمام هذا الوضع الجديد ، بل عمل على اتباع سياسة جديدة
ضد المماليك تخدم مصلحة مملكته وتلائم ظروفها وأوضاعها .

الملل المالكي :

علاقة أرمينيا الصغرى بالمماليك .

- 1- القوة الاسلامية وسقوط الامارات الفرنجية في الشام .
- 2- فرض الحصار الاقتصادي على مصر و نتائجه .
 - أ- معركة دربساك أو أبواب أرمينيا 664 هـ / 1266 م .
 - ب- هدنة أنطاكية 666 هـ / 1268 م .
- 3 - وفاة السلطان الظاهر بيبرس والحرب الأهلية في مصر .
- 4- معاهدة الصلح بين ليون الثاني ملك أرمينيا الصغرى والسلطان قلاوون 684 هـ / 1285 م .
- 5- اعلان الملك هيثوم الثاني ولاءه للمماليك وبداية الحرب الأهلية بالملكة .
- 6- وصول عائلة لوزنجان للحكم و سقوط المملكة .
 - أ- وصول عائلة لوزنجان الى عرش أرمينيا الصغرى .
 - ب- اشتداد المعارضة ضد سياسة الليتنة داخليا .
 - ج- الملك ليون الخامس و سقوط المملكة عام 1375 م .

١ - القوة الإسلامية وسقوط الإمارات الفرنجية في الشام : قامت دولة المماليك

في ظروف صعبة ، اذ كان الفرنجة يحتلون جزءاً من مصر ، ولذا لم تبرز قواتهم إلا بعد فوزهم على الصليبيين في معركة المنصورة سنة 1250 م⁽¹⁾.

واستقرت لهم الأحوال في مصر والشام خاصة بعد احياهم للخلافة العباسية بالقاهرة مركز السلطة المملوكية . وكان ذلك في 13 رجب 659 هـ / جوان 1261 م⁽²⁾ ، على عهد السلطان المملوكي الظاهر بيبرس 658 هـ - 676 هـ / 1260 م - 1277 م ، فجعل من حكم المماليك حكماً شرعياً فسد بذلك مطالبة بقايا الحكام الأيوبيين بالخلافة . وكانت سلطنة الخلفاء العباسيين آنذاك سلطة شكلية ، اذ كانت زمام الأمور بيد سلاطين المماليك .

وبعد استقرار حكمهم ، بدأ المماليك الجهاد الأكبر ، لوقف الزحف المغولي ، والقضاء على الصليبيين وإسترجاع الأراضي الإسلامية ، وبالفعل تمكن السلطان الظاهر بيبرس سنة 663 هـ / 1265 م ، من فتح مدينة قيسارية وآرسوف⁽³⁾ ، ثم مدينة صفد سنة 664 هـ / 1266 م ، التي كانت قاعدة لفرسان الداوية ، وفي عام 666 هـ / 1268 م ، فتح يافا ، ثم توجه أقصى الشمال وفتح كذا لك

(1) - المقيريزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 350 - 351 .

(2) - المقيريزي : المصدر نفسه ، ص 477 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 3 ، ص 405 .

(3) - أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 5 .

امارة أنطاكية التي تعد أقدم امارة صليبية (1).

و واصل السلطان الظاهر بيبرس فتوحاته ، فتوجه الى امارة طرابلس سنة 699 هـ / 1270 م ، وحاصرها واستولى على الحصون المحيطة بها كحصن الأكراد ، وحصن عكا (2).

واستقر السلطان قلاوون (678 هـ - 689 هـ / 1279 م - 1290 م ، فتح مدينتي اللاذقية ثم طرابلس الشام سنة 688 هـ / 1289 م ، ثم كان فتح عكا آخر امارة صليبية بالشام سنة 690 هـ / 1291 م (4) ، على يد السلطان الأشرف خليل (689 هـ - 693 هـ / 1290 م - 1293 م) وبعد هافتحت الموانئ الصليبية الباقية ، وهي صور ، وصيدا ، وحيفا ، وبيروت وأنطر سوس .

2 - لرس الحصار الاقتصادي على مصر وثاقجه : لم ينس السلطان الظاهر بيبرس ما فعله المغول والمسيحيون بالمسلمين أثناء غزوهم لبغداد والشام لذا أراد أن ينتقم منهم ، خاصة من امارة أنطاكية وملكة أرمينيا الصغرى .

(1) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 568 .

(2) - أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 10 ، ابن العماد : المصدر نفسه ، ج 5 ،

ص 328 .

(3) - ابن شكري بردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 321 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ،

ج 3 ، ص 30 .

SCHLUMBERGER: BYZANCE et Croisades, PP 208 - 209.

(4) -

(5) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 3 ، ص 764 - 765 .

فبعد معركة عين جالوت التي كانت لصالح المسلمين، ثم وفاة مغا خان المغول سنة 1259 م⁽¹⁾، وذهب هو لأكو لقرة قوروم، وجد الملك هيثوم الأول ملك أرمينيا الصغرى^{نفسه} وحيداً لمواجهة المسلمين، وعندئذ رأى أنه سيخسر مملكته إن هو استمر في حربه ضد المسلمين، ون حليف لتدعيم قواته. لذا فكر في انتهاج خطة سياسية يضعف بها الدولة الإسلامية. فأعلن حرباً اقتصادية على دولة المماليك بمصر، التي كانت تستورد كل مستهلكاتها من الخشب، والحديد من غربي آسيا، لكن بعد استئصال غابات لبنان، أصبحت تستورد خشبها من مملكة أرمينيا الصغرى المشهورة بغاباتها الكثيفة، خاصة منها غابات جبال طوروس⁽²⁾.

و تشجع الملك الأرميني لفرض سياسة الحصار الاقتصادي بفضل تحالفه مع المغول. غير أنه حدث أن توفي هو لأكو خان فارس في 8 فبراير عام 1265 م قرب ما راغاباً ذريجان، وبوفاته فقد الأرمن والمسيحيون حامى المسيحية بمنطقة الشام⁽³⁾. وخلفه ابنه أبقاخان (1265 م - 1282 م)، وكان هو الآخر حليفاً للمسيحيين سواء كانوا من الأرمن أو يعاقبة أو فرنجية، وفي نفس الفترة أعلن مغول القفجاق اعتناقهم الإسلام تحت نفوذ بركة خان وتحالفهم مع المماليك⁽⁵⁾.

SEULIER : OP.CIT, P 56; BREHIER : OP.CIT, T II, P 232

—(1)

GROUSSET: Hist des crois, T III, P 632; Heers: Precis d'histoire du moyen âge, P 171

—(2)

Mas-latrice : Histoire de chypre, TI, P 422;
Cahen : les peuples musulmans dans l'histoire medievale, P. 344

—(3)

VARTAN : OP.CIT, PP 307 -309

—(4)

(5) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 222 ، وانظر :

CAHEN : OP.CIT, P 426

و مجموع هذه العوامل هو الذي شجع السلطان الظاهر بيبرس على الاسراع لاجلاء
المسيحيين من منطقة الشام .

1- معركة دربسالك أو أبواب أرمينيا 664هـ / 1266 م :

لقد أحسن الملك هيثوم الأول بخطورة سياسته ، وهي سياسة الحصار الاقتصادي
لمصر ، فتفرغ لمواجهة الماليك و جمع قواته ، لتأمين حدوده من جهة أعدائه
التقليد بين سلاجقة قونية . فبعد زيارته لهولاكو قبيل وفاته ، قصد مد ينة
هرقلىة .

— التي كانت تابعة للسلاجقة — و معه أربع مائة من فرسان المغول لابرام اتفاقية
للملح و حسن الجوار مع ركن الدين قلج أرسلان سلطان قونية ⁽¹⁾ . و تختلف المصادر
العربية والأرمينية فيما آلت اليه هذه الزيارة .

فيذكر المؤرخ سباط أنه بعد عودة هيثوم من هرقلية ، جهز جيشا و قام
بغزو سلب حلب ، و معرة مصرين ، و سمرمين ، و فوغا ، جنوب غرب حلب — و أعاد تنظيم
جيشه ، ثم أعد حملة أخرى و جهها هذه المرة صوب عينتاب لكنه فشل فأعد حملة
ثانية في شتاء عام 662هـ / 1263م — 1264م ، لكن عند وصوله الى برج الرصاص
— غرب عينتاب — داهمت الجيش الأرميني عاصفة شديدة اضطرت به الى العودة ⁽²⁾ .

و في شهر محرم سنة 663هـ / أكتوبر — نوفمبر 1264م ، قام القائد المغولي درباي بأمر
من هولاكو ، بمحاصرة البيرة ، قرب الفرات — بيراجيك حاليا BIRAJIK ⁽³⁾ — و كان
يحكمها الماليك — و أرسل القائد المغولي الملك هيثوم الأول يطلب منه اللحاق به . غير

DEP NERSESSIAN : op.cit, P 347

— (1) —

SEMPAD : op.cit, PP 65I - 652

— (2) —

(3) — ابن العماد : المصدر نفسه ، ج 5 ، ص 312 ، وانظر : DUSSAUD : op.cit, P 46I

أن الجيش المملوكي سار لفك الحصار عن البيرة، فاضطر قائد المغول إلى رفع الحصار، كما عاد الملك هيثوم الأول خائبا إلى مملكته في ربيع الثاني عام 663 هـ / (1)

• 1265 م

أما المؤرخ المقرئزي، فقد أشار لزيارة هيثوم ملك أرمينيا الصغرى لهرقلية، دون توضيح منسب سند هذه الزيارة. و يضيف المقرئزي أنه في شهر جمادى الثاني سنة 662 هـ / مارس 1264 م، تجمعت قوات أرمينية بغير فنتيكار، بهدف الزحف على الماليك في حمص وحماة، وقد استنجد الأرمن بالمغول المقيمين بمنطقة حارم الروم، فدعموا بحوالي سبعمائة فارس، لكن عند وصول هذا الجيش إلى منطقة حارم هبت عاصفة ثلجية شديدة أجبرته على العودة (2).

رغم هذه التحالفات لم يتراجع السلطان الظاهر بيبرس عن قراره، فبعد أخذه لصفد من الفرنجة عام 664 هـ / 1266 م، تفرغ لمملكة أرمينيا الصغرى، ورأى ضرورة التخلص من هذه المملكة الصغيرة لوضع حد لتلك الغزوات التي تشنها من حين لآخر على شمال الشام. وتآدبها لموقفها من المسلمين هذا من جهة، ومن جهة ثانية كان السلطان بيبرس يرغب في الوصول إلى أسواق الخيل، والبغال، والحبوب من قمح و شعير وكذلك الحديد، أي أنه أراد فتح باب التجارة بين الشام والأرمن (3).

وفي 5 من شهر ذي القعدة 664 هـ / 8 أوت 1266 م، سارت الجيوش الإسلامية من بلاد الشام بقيادة الملك المنصور صاحب حماة، والأمير عز الدين أيفان الذي لقبه الأرمن — سم الموت — والأمير قلاوون وأقسنقر الفاريقاني وذلك لغزو كيليكيا (4).

(1) — المقرئزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 2، ص 524، وانظر:

TOHAMICH : OP.CIT, T III, P 251

(2) — المقرئزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 2، ص 510.

(3) — حماد عاشور: المرجع نفسه، ص 91.

(4) — المقرئزي: المصدر نفسه، ج 2، ص 146، أبو الفداء: المصدر نفسه، ج 7، ص

FOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, 232.

دخلت قوات الماليك من جنوب الأمانوس عبر ممر وعبر المسالك . ولم يكن يتوقع الملك هيثوم الأول دخولهم من هناك لأن الممر كان محصنا بقلع منيعة ، وعسكر المسلمون عند سفح الجبل الأسود . اللوقامة أو نيكوبوليس⁽¹⁾ ؛ وخرج الملك هيثوم الأول على رأس جيش قسمه إلى ثلاثة أقسام : كان القسم الأول بقيادة الملك ذاته ، وذهب لطلب النجدة من المغول . أما القسم الثاني ، فتوجه إلى ممر الدرن الذي يصل بين بغراس وبيلان والاسكندرونة⁽²⁾ ، وأما الثالث فسار إلى دربند المرى أو عقبة المرى لا يقف زحف الماليك⁽³⁾ ، وكان بقيادة ليون وثوروس ولدي الملك هيثوم الأول .

ففي يوم الاثنين 23 أوت عام 1266 م ، وصل الجيش الأرميني إلى دربند المرى ، وفي اليوم التالي وصل جيش الماليك والتقيا الجيشان بمنطقة دريساك ، وانتهت الموقعة بهزيمة الأرمن هزيمة نكراء ، وقتل ثوروس وأسرليون بن الملك هيثوم الأول ، كما أسرفاسيل VASIL ابن سمباط سيرا بيد ، وقائد فرنجي آخر يدعى جيرار GERARD .

(1) — نيكوبوليس : الإصلاحيّة حاليا ، تقع جنوب محطة السكة الحديدية بمدينة فوزي باشا على الممر الشمالي للأمانوس .

GUIDE BLEU : P 176

— (2)

DER HERSESSIAN : OP.CIT, P 164; TCHAMICH : OP.CIT, P 251

— (3)

(4) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 33 — 44 ، انظر :

SEMPAD : OP.CIT, P 717;

HAYTON : OP.CIT, PP 177-178

و تابعت القوات الاسلامية طريقها ودخلت العاصمة سيس، وقلعة
 العمودين التي كانت تحت سيطرة فرسان الطوطونية ⁽¹⁾ **TEUTO-NIQUES** و بقي
 جيش الماليك بالعاصمة سيس قرابة عشرين يوما، أحرقوا فيها الكنائس،
 وأخذوا الأموال وخيرات هذه المدينة الغنية، حيث عثروا على ⁽²⁾ 60 ألف قطعة ذهبية، وقتل حوالي عشرون ألف شخص، و بقي الملك
 المنصور ريس بينما لجأ إلى ميرافان إلى بلاد قونية، أما الأمير قلاوون فتوجه
 إلى المصيصة ثم عدنة، ثم آياس و طرسوس ففتحها وغنم خيراتها، ثم عاد
 الجيش الإسلامي إلى مصر وفي طريق عودته استقبله السلطان الظاهر بكل
 حفاوة عند منطقة أفاميا ⁽³⁾.

وحزن الملك هيثوم لما أصاب مملكته من خراب، لكن حزنه كان أشد على
 ولده الأسير عند الظاهر، وبعث ملك الأرمن هيثوم الأول يسأل الظاهر
 إطلاق سراح ولده ليون ويعرض لفدائه الأموال والقلع ⁽⁴⁾.

CARREN : La syrie du nord, P 618

—(1)—

CANARD : Le royaume d'armenie cilicie et les ~~mamelouks~~ jusqu'au traité de 1285, R.E.A. 1967, P 231, note 5 —(2)—

ALISHAN : OP.CIT, PP 479-481; D'ohsson : OP.CIT, T III, PP 634 - 635. —(3)—

(4) — المقريزي : المصدر نفسه ، ص 555 ، وانظر :

DER NERSESSIAN : OP.CIT, PP 347 - 348.

لكن السلطان اشترط مقابل ذلك احضار الامير سنقر الاشقر الذي وقع في الاسر
عند التتار بعد دخول هؤلاء بغداد⁽¹⁾، ثم رد القلاع والبلاد التي اخذها ملكك
سيس من مملكة حلب وهي بهسنة ودرساك وبرزبان وجابان وشيخ
الحديد⁽²⁾، فذهب الملك هيثوم الاول عند ابغا خان المغول محملا بالهدايا،
يخبرة بهدف زيارته، ونظر للمكانة التي يحظى بها الامير من عند المغول
امر الخان بالبحث عن سنقر الاشقر وبعد العثور عليه افرج عنه.

2 - هدنة أنطاكية 666هـ/1268 م : عند ما أطلق سراح سنقر الاشقر عام

666هـ/1268 م، ارسل الملك هيثوم الاول الى السلطان الظاهر يخبره بذلك، غير
انه كان ينوي الخداع به ونقض عهده بتسليم القلاع، فأحس السلطان الظاهر
ببئس بذلك وكتب اليه محذرا اياه : " اذ اكنت تقسو على ولدك ولي عهدك،
فانما أقسو على صديق ما بيني وبينه نسب ويكون الرجوع منك لامي، ونحن
خلف كتابنا فمما شئت افعل بسنقر الاشقر"⁽³⁾.

في هذه الاثناء فتح السلطان الظاهر امارة أنطاكية، فخشى الملك هيثوم الاول
من وقوع الخلاف بينه وبين السلطان، فقبل بالصلح. واشترط عليه السلطان

(1) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 568 - 570 .

(2) - شيخ الحديد . تقع شرق أنطاكية ، على الطريق الرابط بين حلب و كيليكيا ولها
أهمية اقتصادية كبيرة : انظر :

CAHEN : La syrie du Nord, PP 136 - 137.

(3) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 569 .

(1)

بيبرس أن يحضر ملك الأرمينية حتى يتسلم السلطان القلاع المتفق عليها .
فأرسل الملك الأرميني برهائنهم : أو شين ابن أخت الملك نفسه ، وابن
أخيه ريموند ، وفاساك حاكم الكنك⁽²⁾ . فأبرمت بعد ذلك الهدنة بأنطاكية⁽³⁾
وسارا الأيرلنديان الرومي الدوانار ، والصدروفتح الدين بن القيسراني كاتب
الدرج لاستحلاف ملك سيس ، وكان ذلك في 27 رمضان 666 هـ / جوان 1268 م ،
وسارا الأيرلندي رالدوين بجكا الرومي لاحتضار ليون من مصر في 13 رمضان 666 هـ /
27 ماي 1268 م .⁽⁴⁾

ثم سار السلطان بيبرس من أنطاكية إلى شيزر ، ثم حمص فد مشق ، وأقسم ليون
بن الملك هيثوم الأول للسلطان على الصيغة التي أقسم عليها والده ، وهو
قائم مكشوف الرأس ، وسار إلى بلاد ، في 11 شوال / 24 جوان من نفس السنة ،
بصحبة الأيرلندي رالدوين بجكا حتى وصل إلى مملكته ، ثم تبعته الرهائن ،
فأحسب السلطان اليهم ، وبقوا عنده حتى تسلم نواب السلطان القلاع من ملك
أرمينيا الصغرى ، فأعيدت الرهائن لأهلها ، ولما وصل ليون إلى مدينة سيس
أطلق سراح سنقرا لأشقر ، فقد دخل هذا الأخير على السلطان الظاهر فرحب به
وأكرمه .⁽⁵⁾

TOURNEBIZE : OP.CIT, 1904, PP 232 - 233

—(1)—

CANARD : OP.CIT, 1967, P 235

—(2)—

(3) — الكنك : قلعة تقع شرق فيخة و شمال شرق سيس قرب حدود قونية : انظر :

ALISHAN : OP.CIT, PP 77 - 78.

(4) — المقريري : المصدر نفسه ، ص 569 - 570 .

(5) — المقريري : المصدر نفسه ، وانظر :

DARDEL : OP.CIT, PP 14-15 ; SAMUEL d'Armi : OP.CIT, P 462;

CANARD : OP.CIT, PP 236 - 237.

هكذا رأينا أن حملة الظاهر بيبرس الأولى على أرمينيا الصغرى ، قد حطمتها من الناحية المادية والمعنوية ، خصوصاً وأن الأرمن لم يلقوا أي دعم ممن حلفائهم المغول ، وفي وقت سقطت فيه خليفاتهم أنطاكية بيد المماليك ومنذ هذه الفترة ، أي النصف الثاني من القرن الثالث عشر الميلادي ، أصبحت مملكة أرمينيا الصغرى تتعرض باستمرار لغز والمماليك حتى تم سقوطها نهائياً عام 1375 م .

لما نيس الملك هيثوم الأول من الوضع تنازل عن العرش لصالح ابنه ليون ، وبعد تتويجه حمل لقب الملك ليون الثاني ، أما هو فقد تهرب بد يبر ترازارغ — TRAZARCH — وبقي به حتى وفاته في أكتوبر عام 1270 م .⁽¹⁾

3 - وفاة السلطان الظاهر بيبرس والحرب الأهلية في مصر :

توفي السلطان الظاهر بيبرس في يوم الخميس 28 محرم 676 هـ / 30 جوان 1277 م . واختلفت المصادر حول سبب موته ، فهناك من يقول أنه توفي مسموماً عن طريق الخطأ ، وأن السم كان للملك الظاهر بهاء الدين ، وهناك رأي آخر يقول أنه توفي اثر إصابته في حربه ضد المغول بنشابة وبقي بها أياماً وعند ما أذن للأطباء بإخراجه مات توفي .⁽²⁾

وخلف السلطان الظاهر من الأولاد ثلاثة هم : الملك السعيد ناصر الدين محمود بركة خان ، والملك نجم الدين خضر ، والملك بدر الدين سلامش ، وتولى السلطنة

(1) — SAMUEL d'Ami : OP.CIT; Tournebize : OP.CIT, P 233; Grousset : Histoire des croisades, T III, PP 236 - 237 .

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 636 ، وابن العماد : المصدر نفسه ، ص 5 ، ص 349 — 350 ، أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 14 — 15 .

ابنه الملك السعيد ، وخطب له على المنابر بمصر في 27 صفر سنة 676 هـ ،
لكنه أساء الحكم ، وأبعد الأمراء وأكابر البلاد ، وأسرى شمس الدين سنقر
الأشقر ، والأشقر بن رالد بن البيسري⁽¹⁾ ، فحقد عليه الكبار ، وللتخلص منهم أمر
الملك السعيد في شهر ذي الحجة سنة 677 هـ / أفريل عام 1279 م بتجهيز
حملة لغزو سيس ، وخرج الجيش بقيادة الأمير قلاوون والأمير بيسري ،
فغزوا سيس وسبوا ونهبوا ثم عادوا إلى الشام . فأراد الملك الإيقاع بهم ،
فلما دخل الجيش مصر بقيادة قلاوون ، حاصروا السلطان بقصره ، واشتروا لرفع الحصار ،
خلع السلطان نفسه ليكتفي بحكم الكرك . وقبل السلطان ذلك في ربيع الآخر
سنة 678 هـ / أوت 1279 ، وحكم أخوه نجم الدين خضر الشوبك⁽²⁾ .

واستخلفوا على السلطنة الملك العادل بن سلامش ، وكان عمره سبع سنوات ، وعين
عزالدين أيبك الأفرم نائبا للسلطنة بعد أن امتنع عن تولي هذا المنصب⁽³⁾ . وفي
الحقيقة يرجع سبب امتناع قلاوون عن تولي السلطنة إلى خوفه من إشارة الماليك
الظاهرية للفتنة ، وكان معظمهم ينتمي إلى الجيش ويملكون القلاع والنيسابات⁽⁴⁾ .
وقد تمكن قلاوون من القبض على أعيان أمراء الظاهرية واستماله الماليك الصالحية إليه
بمنحهم اقطاعات وأموال . وقد جمع الأمراء في 20 رجب عام 678 هـ / نوفمبر 1279 م
وقال لهم : " قد علمتم أن المملكة لا تكون إلا برجل كامل " . فاتفق رأيهم على خلع الملك العادل
بد رالد بن سلامش وإرساله إلى الكرك . وتولى قلاوون السلطنة يوم الأحد 20 رجب

(1) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، ص 15 .

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 653 — 654 ؛ ابن شغري بردي : المصدر

نفسه ، ج 7 ، ص 682 .

(3) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه .

(4) — حماد عاشور : المرجع نفسه ، ص 112 .

678 هـ / نو فمبر 1279 م⁽¹⁾، وتلقب بالمنصور⁽²⁾، لكن الأمير سنقر الأشقر خرج بد مشق فأرسل السلطان لمحاربة المتمرد قوات التي بد مشق بقيادة الأمير حسام الدين ايتمش بن أطلس خان، وانهمزم سنقر الأشقر قرب دمشق فسار إلى شمال الشام حتى وصل صهيون⁽³⁾. وبذلك استرجع السلطان قلاوون بلاد الشام. واستنجد سنقر الأشقر بالمغول⁽⁴⁾ الذين شنوا حملة على الشام مدعيين بجيوش من أرمن والاسبانية ودخلوا حلب في 21 جمادى الآخرة سنة 679 هـ / أكتوبر 1289 م، ودخلوا مدينة حلب فنهبوا وأحرقوا الجوامع والمساجد⁽⁵⁾، واستولوا على عينتاب وبغراس ودرساك.

وندم سنقر الأشقر على تشجيعه للمغول، فاتفق مع عسكر الملك المنصور على قتالهم، كما خرج إلى جانبه السلطان قلاوون من مصر على رأس جيش لمحاربة المغول، وقصد اغتزة للدفاع عن بيت المقدس وكان قائده الأمير سيف الدين بلبان الطناني نائب حصن الأكراد بغز وفرنجة حصن المرقب.

(1) — ذكر ابن كثير في كتابه البداية والنهاية ج 13، ص 289، أنه جلس على كرسي السلطنة في الحادي والعشرين من رجب 678 هـ.

(2) — ابن شغري بردي: المصدر نفسه، ج 7، ص 292، المقريزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 3، ص 663 — 664، أبو الفداء: المصدر نفسه، ج 4، ص 12 — 13.

(3) — المقريزي: المصدر نفسه، ص 677 — 678، ابن شغري بردي: المصدر نفسه، ص 698.

(4) — D'OEISSON : OP.CIT, T III, PP 519 - 522 .

(5) — أبو الفداء: المصدر نفسه، ج 7، ص 19، وانظر :

Der Nersessian : OP.CIT, P 349

فنزل هذا الأخير على الحصن وهو يقود جيشا بلغ عدده سبعة آلاف عسكري، وأقام حوله حصارا، لكن جيش الاسبتارية تمكن من هزيمتهم (1) وفي شهر ذي الحجة سنة 679 هـ / مارس 1281 م، خرج الملك المنصور من مصر بقواته، فطلب الفرنجة الهدنة، وفعلا أبرمها معهم في 10 محرم (2) 680 هـ / 3 ماي 1281 م، ومدتها عشر سنوات، وعندئذ أطلق أسرى المسلمين.

وفي نفس السنة جهز أبغاين هولاكو جيشا، وخرج لوضع حد لتوسع أهل الشام على بلاد الروم وديار بكر، وقسم جيشه إلى قسمين، وضع القسم الأول تحت قيادته هو نفسه، أما القسم الثاني فجعله تحت قيادة منكوتمو أخى أبغا. وبلغ عدد رجاله خمسون ألفا، ثم توجه إلى عينتاب، كما دعمه ملك أرمينيا الصغير ليون الثاني أخرج على رأس ثلاثين ألف فارس، وجيش من الكرج بقيادة ديمتري الثاني إضافة إلى قوات البيزنطيين والفرنجة (3). ووصل جيش المغول قرب حمص في 14 من رجب 680 هـ / 30 أكتوبر 1281 م، والتقى بجيش المسلمين بقيادة السلطان قلاوون. كان قلب الجيش المغولي بقيادة منكوتمو، وملك أرمينيا الصغير ليون الثاني. وقد انهزم جيش المغول وحلفاؤه، شرهزيمة في معركة حمص (4). وقام السلطان قلاوون بإعادة الأمير سنقر الأشقر إلى حمص صهيون ومعه الأمراء منهم ايتمش السعدي وشنجرالد واداري، وكراوي التتاري.

DELAUILLÉ LE ROUX : OP.CIT, PP 232 - 232

(1) —

(2) — ابن شغري بردي: المصدر نفسه، ج 7، ص 300، ابن خلدون: المصدر نفسه، مج 5، ص 397.

(3) — المقبريزي: المصدر نفسه، ج 1، ق 3، ص 692، حاشية 1.

(4) — المقبريزي: المصدر نفسه، ص 695، ابن شغري بردي: المصدر نفسه، ص 305، وانظر:

HAYTON : OP.CIT, PP 181 - 184; D'OHSSON : OP.CIT, T II, P 524.

4- معااهدة الصلح بين لیسون الثاني ملك أرمينيا الصغرى والسلطان

قلاوون 684 هـ / 1285 م : كانت هدنة أنطاكية عام 666 هـ / 1268 م، بين

الملك الأرميني هيثوم الأول والسلطان بيبرس هدنة مؤقتة، اذ اندلعت الحرب من جديد بين الأرمن والمماليك في عهد السلطان قلاوون. وكان السلطان المملوكي قد قام بشن حملات على أرمينيا الصغرى ليس فقط لتأديبها اثر تحالفها مع المغول و هجو مها على شمال الشام لحرب المماليك ، انما لأنها كانت أيضا دائما سببا في تقديم المساعدات المادية والمعنوية سواء للفرنجة أو المغول . لذا رأى قلاوون في بقاء هذه المملكة المسيحية التي تتوسط مصر والشام الاسلامي خطرا على سلامة العالم الاسلامي وكذلك سبب الحصار الاقتصادي الذي فرضته مملكة أرمينيا الصغرى على مصر . وكان المغول في هذه الفترة منشغلين باعادة تنظيم أمورهم بعد انهزامهم في معركة هكس .

و قبل خروجه الى الحرب ، قام السلطان المنصور قلاوون بتحسين حدوده الواقعة على الفرات ، حتى تكون منيعة لأي هجوم أرميني أو مغول . كما استولى (1) على عدة قلاع واقعة شرق الفرات بين سميساط ، و ملطية ، منها كركر - قرب حصن ملطية - و قطيبا ، و كختا . (2) (3)

(1) - المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 1 ، ق 2 ، ص 714 ، وانظر : OPCI, P 246 : CANAR

(2) - قطيبا : قلعة بالقرب من حصن كركر ، كانت بيد المغول وفيها نوابهم وكانت تشكل خطورة كبيرة على كركر والشغور المجاورة لها : المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 744 ، حاشية 2 - .

(3) - كختا : قلعة شرقي ملطية و شمالي حلب ، كانت للأرمن : القلقشندي :

المصدر نفسه ، ج 4 ، ص 120 .

وفي عام 682 هـ / 1283 م، أمر السلطان قلاوون نائب حلب بتوجيه حملة على مملكة أرمينيا الصغرى، فخرج النائب في شهر ماي من نفس السنة، ودخل آياس فنهبها وطاردا أصحابها حتى وصلوا ميناءها، ثم توجه إلى تل حمدون وجيحان، فاستولى على خيراته من حبوب وخيول، وألقى القبض على أسرى ثم عاد إلى حلب⁽¹⁾.

ولم يواجه جيش المسلمين مقاومة شديدة في أرمينيا الصغرى، لأن جيشها كان منهك القوة، وكذلك لأنها خسرت حليفها أبغاخان، الذي توفي في فاتح أفريل عام 1282 م، وخلفه أخوه تكودار سنة 681 هـ / 1282 م، واتخذ لنفسه اسم أحمد بعد اعتناقه الاسلام، وأرسل عدة سفارات إلى قلاوون. كما كانت الإمارات الصليبية التي لم تسقط بعد في يد المسلمين وهي عكا وطرابلس منشغلة بمشاكلها الداخلية.

كل هذه العوامل جعلت الملك ليون الثاني يخضع لأمر الواقع، فأرسل سنة 684 هـ / 1285 م، عدة سفارات للسلطان قلاوون يطلب المصالحة، ولكن دون نتيجة، فتوجه بعد ذلك إلى قائد الداوية يطلب منه الوساطة لديه عند السلطان قلاوون، فذهب هذا الأخير إلى السلطان المنصور وعرض عليه الهدنة، فقبل السلطان. وأبرمت المعاهدة في سنة 684 هـ / 1285 م⁽³⁾ ومدتها 10 سنوات، و 10 أشهر، و 10 أيام. مقابل ذلك يدفع الملك ليون الثاني جوية سنوية قيمتها واحد مليون درهم، كما اشترط عليه إطلاق سراح أسرى التجار المسلمين واسترجاع أموالهم، ذلك ليفرج السلطان قلاوون

(1) — المقرئ: المصدر نفسه، ص 716، وانظر:

Tournebize : OP.CIT, P 236

HOWORTH : OP.CIT, T III, P 286

—(2)

ASTOR : The medieval near east, P 274, Tournebize OP.CIT, PP 236- 237

—(3)

عن أسرى الأرمن ومنهم السفراء . كما نصت تلك المعاهدة على حرية تصرف التجار المسلمين في بضائعهم بأرمينيا الصغرى ، والاتجار بالأسرى من كلا الجنسين⁽¹⁾ مهما كانت جنسياتهم .

هذا ما يفسر ما جاء في الامتياز الذي منحه الملك ليون الثاني للجنو بين عام 1288 م ، اذ اشترط عليهم الامتناع عن بيع الأسرى المسيحيين الى المسلمين أو للتجار الذين ينوون بيعهم لهم . ومن خلال هذه المعاهدات التي فرضها سلاطين المماليك على مملكة أرمينيا الصغرى في النصف الثاني من القرن الثالث عشر الميلادي يبرز ضعف وانحيار هذه المملكة .

١- اعلان الملك هيثوم الثاني ولاءه للمماليك وبداية الحرب الأهلية بالملكية :

حدث أن توفي الملك ليون الثاني سنة 1289 م ، وخلفه ابنه هيثوم الثاني (1289 م - 1297 م)⁽²⁾ . وقد عرف عهده اضطرابات داخلية خطيرة ، بسبب الخلافات المذهبية وذلك بعد أن أظهر الملك هيثوم الثاني ميوله الى كنيسة روما ، وكذلك بسبب توجه الباباعدة رسائل للملك هيثوم الثاني وأخيه ثوروس ، ولليون كونستانتين أرمينيا الصغرى ، وللبعض رجال الدين يحثهم على السير وفق منهج الكنيسة الرومانية⁽³⁾ . وكان البابا يريد بذلك أن يجعل من أرمينيا الصغرى مركزا للكنيسة اللاتينية بالشام ومصر ، خصوصا بعد سقوط أنطاكية ، والرها ، وبيت المقدس بيد المماليك وتوسيع القوة الإسلامية . كما واجه الملك الجديد خطر خارجي ، اذ أرسل

TOHAMICH : OP.CIT, PP 261 - 262; DUCANGE : OP.CIT, P 131.

— (1)

IBIDEM , PP 263 - 268

— (2)

DUCANGE : OP.CIT, P 133

— (3)

(1)

السلطان قلاوون يأمره بالتنازل عن مدينتي مرعش و بهسنة . فأسرع الملك هيثوم الثاني وأرسل إلى البابانيكو الرابع و ملك فرنسا يطلب منهما المساعدة ، إلا أنه لم يتلق أي رد لأن عدد اكبير من أمراء و ملوك الغرب كان قد قام بإبرام اتفاقيات مع السلطان قلاوون و من بينهم : الفرنسي الثالث ALPHONSE III ملك أوغون ، و دون جيم DON JAYME ملك نابل ، و جمهورية جنوة ، بعد أن وضع السلطان قلاوون يده

(2)

على طرابلس 688 هـ / 1289 م

ولمات وفي السلطان قلاوون ، خلفه ابنه الأشرف خليل الذي اعتلى السلطنة في يوم الأحد السابع من ذي القعدة عام 689 هـ / نوفمبر 1290 م . وأتم فتح صور و حيفا ، و عتلية و صيدا و عكا سنة 690 هـ / 1291 م .

(4)

و عند ما فتح عكا بعث السلطان الأشرف خليل بكتاب إلى الملك هيثوم الثاني يخبره بذلك ، و يبين له قوة الماليك لترهيبه . و ذكره بطلب التنازل على مرعش و بهسنة حتى ((يندم)) ندامة أهل عكا حيث لا ينفع الندم (5) .

و أمام تصلب موقف الملك هيثوم الثاني ، دخل السلطان الأشرف خليل الفسرات عام 691 هـ / 1292 م ، و ضرب حصارا حول قلعة رملكة مركزا قامة الكاثر ليكوس الأرميني إلى أن سقطت بيده ، بعد حصار دام ثلاثين يوما ، و أسر البطريرك

MORGAN : OP.CIT, P 210; Tournabize : OP.CIT, 1904, P 393

— (1) —

(2) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 29 — 30 .

(3) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 756 ، ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 8 ،

ص 43 .

(4) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 764 — 765 .

(5) — جمال سرور : دولة بني قلاوون في مصر ، ص 224 — 225 .

اينتيان ، و حمل الود مشق مع عدد كبير من الأسرى ، وغنم المسلمون كذ لك
(1)
الأموال .

واثر هذا الحادث أسرع الملك هيثوم الثاني في القدوم الود مشق ليطلب
عفو السلطان ، و تنازل له عن بهسنة ، و مرعش ، و تل حمدون ، كما قدم له ولا
الطاعة خوفا من استيلاء المعاليك نهضائيا على أرمينيا الصغرى . و عرفت بعدها
دولة المعاليك اضطرابات داخلية اثر اغتيال السلطان الأشرف خليل سنة 693 هـ /
1293 م ، و لم يستقر الوضع الا بعد مبايعة الملك العادل زين الدين كتبغا ،
و أصبح الأمير حسام الدين لاجين نائبا للسلطنة بمصر (4) . و قد تعرض هذا
البلد الأخير مع الشام في هذه الفترة الى مرض الطاعون .

و أرسل الملك هيثوم الثاني الى السلطان الملك العادل زين الدين كتبغا
و قدم له ولا الطاعة ، فأطلق السلطان المملوكي بقايا أسرى الأرمن ، كما
أعاد اليه قلعة رمكلة ، و الأواني المغتصبة من القلعة و هي مقدسة عند
الأرمن و كان ذلك عام 694 هـ / 1294 م ، لقد أثرت هذه الأحداث السياسية في نفسية
الملك هيثوم الثاني ، فتنازل عن العرش عام 1293 م لأخيه ثوروس ، و تهرب بد ير
الفرنسي سكان و اتخذ لنفسه لقب الأخ حنا (6)
FRERE JEAN — لكن

HAYTON : OP.CIT, P 489; Rey : Colonies franques, P 318

— (1)

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 782 ، ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 13 ، ص 332 ،

SCHLUMBERGER : BYZANCE et croisades, PP - 3 - 4 .

و انظر

(3) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 8 ، ص 41 ، ابن العماد : المصدر نفسه

ج 5 ، ص 432 ، ابن كثير : المصدر نفسه ، ج 1 ، ص 301 .

(4) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ص 448 ، المقرئزي : المصدر نفسه ، ص 790 — 833

MORGAN : OP.CIT, P 210; Tournabize : OP.CIT, P 395

— (5)

HENHOUM : OP.CIT, P 489; SAINT-MARTIN : OP.CIT, P 398

— (6)

الاضطرابات الداخلية لم تتوقف، فطلب الملك شوروس الثالث وبعض الأعيان من هيثوم العودة إلى السلطة، وكان ذلك عام 1295 م، فاستجاب لطلبهم، و جدد الحلف مع غازان الخان المغولي⁽¹⁾، وهو في طريق عودته إلى سيبيريا، و جدد في انتظاره سقراء الإمبراطور البيزنطي أندرونيك الثاني، الذي بمن كانوا قد جاءوا لطلب يد أخته ريتا⁽²⁾ RITA، لابن الإمبراطور ميشال. فسر لذلك، لأن علاقة المصاهرة هذه حققت له تحالفا جديدا مع الإمبراطورية البيزنطية.

خرج الملك هيثوم الثاني عام 1297 م مع أخيه شوروس وتوجه إلى القسطنطينية لزيارة أخيهما ريثا. وكلف أخوه سيمباط بإدارة شؤون المملكة أثناء غيابه. فاستغل هذا الأخير الفرصة واستولى على العرش بعد ادعائه بأنه لا حق لهيثوم في العودة ثانية إلى الحكم بعد أن ترهب. وتمكن أن يقنع بهذه الفكرة أخاه قسطنطين والبطريرك الأرمني جريجوري السابع الذي توجه ملكا على أرمينيا الصغرى⁽³⁾ (1297 م - 1298 م).

ولما علم الملك المخلوع هيثوم الثاني بهذا النبأ، طلب مساعدة حلفائه منهم : ملك قبرص، وإمبراطور بيزنطة والخان المغولي لاسترداد عرشه. لكنه لم يلق أي دعم، ودخل إلى أرمينيا الصغرى، فألقي القبض عليه وعلى أخيه شوروس وزوجيهما في السجن بقلعة برتزر بييد PARTZERPERT، وبعد ما قتل شوروس أما هيثوم فسلمت عيناه، وقد ثار قسطنطين لهذه الجريمة الشنعاء التي ارتكبها سيمباط، فتم أمرضه وألقي القبض عليه وسجنه وأطلق سراح أخيه هيثوم ثم أعلن نفسه ملكا على أرمينيا الصغرى سنة 1298 م.⁽⁴⁾

BOHANNICH : OP . CIT, T III, PP 269 - 274

— (1)

MORGAN : OP.CIT, P 211

— (2)

ALISHAN : OP.CIT, P 259; IORGA : Hist de la petite arménie, P 128

— (3)

MANTON : OP.CIT, PP 185-188; Sempad : OP.CIT, P 656; samuel d'ami : OP.CIT, PP 463 - 465 .

— (4)

وقد اضطر هذا الملك، أن يظهر طاعته للمعاليك، وفتنازل لهم عن كثير من القلاع يبلغ عدد ها احدى عشرة قلعة من بينها تل حمدون وحموص، وذلك للحد من غزوات المعاليك لأراضيه .

وفي عام 1299 تمكن هيثوم من ابعاد قسطنطين، وذلك بعد أن استعاد القدرة على الأبرار فجلس على العرش للمرة الثالثة، ثم نفى قسطنطين مع سمباط الى القسطنطينية، وقد تم كل هذا بفضل مساعدة الأعيان وفرقتي الداوية والاسبتارية .⁽²⁾

وفي سنة 699 هـ / 1299 م، قام التتار المدعمون بجيش من مملكة أرمينيا الصغرى بمهاجمة المسلمين قرب حمص، وسقطت دمشق في يد المغول و حلفائهم، كما استعاد المغول القلاع التي اقتطعها منهم المعاليك . وفي عام 701 هـ / 1301 م أمر السلطان ناصر محمد بن قلاوون الأمير بكيتاش الفخري بشن حملة تأديبية على أرمينيا الصغرى، وانضم اليه نائب حلب⁽⁴⁾، لكن الأرمن انتقموا منهم في عام 703 هـ / 1303 م بانضمامهم الى حملة المغول في بلاد الشام، واضطر السلطان الناصر محمد الى توجيه حملة كبرى ضد أرمينيا الصغرى في السنة التالية، ودخل المعاليك سيس عاصمة المملكة، وخرّبوا ونهبوا، واستولوا على قلعة تل حمدون ثم عادوا غانمين، وتعهد ملك أرمينيا الصغرى بدفع الجزية بانتظام للمعاليك .⁽⁶⁾

(1) — أبو الفداء: المصدر نفسه، ج 7، ص 45، عاشور: الحركة الصليبية، ج 2، ص 217 .

(2) — SAINT MARTIN : OP.CIT, TI, P 399; DUCANGE : OP.CIT, P 135

(3) — أبو الفداء: المصدر نفسه، ص 53-54، انظر:

SEMPAD : OP.CIT, P 257

(4) — HAYTON : OP.CIT, P 199; ALISHAN : OP.CIT, PP 479 - 480

(5) — أبو الفداء: المصدر نفسه، ص 55 - 56 .

(6) — المقرئزي: المصدر نفسه، ج 2، ق 1، ص 16، أبو الفداء: المصدر نفسه،

ج 7، ص 62 .

وفي عام 1305 تنازل الملك هيثوم الثاني وللمرة الثالثة عن الملك لصالح ليون الثالث (1305م - 1307م) - وهو ابن أخيه ثوروس الثالث و مرجيتسنت دي لوزمجان وكان يبلغ من العمر ستة عشر سنة ⁽¹⁾ - وكان ليون الثالث هذا يستشير عمه هيثوم في كل صغيرة وكبيرة ، وقد أرسل بيريغوان خان المغول عام 1307م ، لهيثوم والملك ليون الثالث يطلب منهما الحضور لدراسة بعض المسائل التي تهم الطرفين ، لكنه اغتالهما مع بعض الأعيان قرب عين زربية ، والدافع لهذه الخيانة هو ميل وتعاطف هيثوم الثاني مع كنيسة روما ، خاصة بعد أن قام الملك بعقد مجمع ديني برئاسة البابا قسطنطين القيصري CONSTANTIN DE CES. AREE (1307م - 1322م) ، أعلن فيه عن انتماء كنيسة أرمينيا لكنيسة روما ، والاحتفال بمولد المسيح في 25 ديسمبر من كل سنة بسد من 6 جانفي كعادة الأرمن بالإضافة إلى إدخال بعض التعديلات الأخرى على الكنيسة ⁽²⁾ .

ولما بلغ الخبر أو شين - وهو الابن الرابع للملك السابق هيثوم الثاني - أسرع إلى كيليكيا ، وطرد منها المغول ، حتى خارج حدود المملكة ، وتولى العرش بعد تتويجه بكتيدالية طرسوس ⁽³⁾ ، وأوشين هذا (1308م - 1320م) لم يكن يختلف في معتقاداته المذهبية عن أبيه هيثوم الثاني ، لذا وجه هو الآخر معارضة شديدة من قبل بعض الأعيان في السنوات الأولى من حكمه . ففي عام 1309م - 1310م ، تجمع بسيس عاصمة المملكة جمع غفير من الرهبان ، والقساوسة ، والأساقفة وعلماء الدين وأخذوا ينددون بموقف الملك أو شين من الكنيسة ، وأعلنوا رفضهم للتغييرات التي أدخلها عليها . فما كان على أو شين ⁽⁴⁾ إلا إخماد هذه الثورة ، فزج ببعضهم في السجن ، ونفى البعض الآخر إلى قبرص .

TCHAMICH : OP.CIT, T III, P 311; DARDEL : OP.CIT, PP - 16-17

— (1)

SAMUEL d'AMI : OP.CIT, P 465

— (2)

NAYTON : OP.CIT, PP 206-209; SEMPAD : OP.CIT, PP 662 - 665

— (3)

SAMUEL D'AMI : OP.CIT, P 466; IORGA : Hist de la petite arménie, P 137

(4)

حليفة أرمينيا الصغرى .

كما واجه في عهد ^{حملة} مملوكية، أرسلها السلطان الناصر محمد، بقيادة الأمير شهاب الدين قرطاي عام 720 هـ / 1320 م ⁽¹⁾، وانهزم فيها الأرمن لأن الملك وجد نفسه وحيداً رغم طلبه لمساعدات من البابا يوحنا الثاني والعشرين (1316 م — 1334 م) ⁽²⁾ وبعد هذا الحادث مباشرة توفي أو شين، وخلفه ابنه ليون الرابع (1320 — 1341 م)، والذي كان يبلغ من العمر عشرين سنوات، وعين أو شين حاكم جورجوس — وهو أخ ⁽³⁾ ايزابو زوجة الملك أو شين الأول — وصياً على الملك القاهر .

وبعث الوصي بعدة رسائل للبابا يوحنا الثاني والعشرين، يطلب منحه المساعدة لصد هجمات المعاليك الذي كثرت غاراتهم في هذه المدة الأخيرة . فكتب البابا إلى فيليب الخامس ملك فرنسا في 22 جوان عام 1322 م، وإلى خان مغول فارس في 4 جويلية من نفس السنة يوصيهما على أرمينيا الصغرى، فلبى مغول فارس نداء البابا . وبعثوا بجيش مكون من عشرين ألف محارب لتدعيم أرمينيا الصغرى ⁽⁴⁾ .

وحين علم السلطان الملك الناصر محمد باستنجد ليون الرابع بالقوة الغربية، ومغول فارس، شن حملة جديدة عليها قبل وصول أية مساعدات مادية وعسكرية من الغرب . وعند ما يأس الملك ليون الرابع اضطر لعقد هدنة

(1) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج 7 ، ص 103 — 104 .

SEMPAD : OP.CIT, P 666

DARDEL : OP.CIT, PP 19 — 23

HOWORTH : OP.CIT, T III, PP 603—604; Langlois : Documents pour servir à l'histoire des Arméniens de la petite arménie, R.A 1859, P 112

مع السلطان الملك الناصر، مدتها خمسة عشر سنة، تقتضي بدفع جزية سنوية قدرها مائة ألف درهم، يضاف اليها نصف دخل رسوم ميناء آياس، ونصف دخل ثمن بيع الملح للأجانب.⁽¹⁾

وقد أعاد الماليك تنظيم حملة جديدة على أرمينيا الصغرى عام 736 هـ / 1336 م، بعد أن نقض الأرمن المعاهدة التي سبق أبرامها من قبل، فكان رد فعل الماليك الاستيلاء على عدد كبير من قلاعهم⁽²⁾، وهدأت الأوضاع بعض الشيء في أرمينيا الصغرى بعد هذه الحملة، التي أن أغتيل الملك ليون الرابع في 28 أوت عام 1341 م⁽³⁾ بسبب ظلمه و بطشه. ولم يترك أولاداً.

٣- وصول عائلة لوزنجان للحكم وسقوط المملكة :

1- وصول عائلة لوزنجان إلى عرش أرمينيا الصغرى : لقد كان لوفياة

الملك ليون الرابع عام 1341 م، أثر على الحياة السياسية في مملكة أرمينيا الصغرى، إذ لم يخلف ورثا. ولكنه ترك وصية لتعيين جيدي لوزنجان⁽⁴⁾ GUY DE LUSIGNAN ملكاً على أرمينيا الصغرى. وجيدي لوزنجان هو ابن زابيل أخت الملك هيثوم الثاني، وعموريدي لوزنجان الابن الثاني لملك قبرص

هوج الثالث • HUGUES III

في بداية الأمر رفض جيدي لوزنجان استلام الحكم، وعين أخاه يوحنادي لوزنجان الذي حكم تحت اسم قسطنطين الثالث⁽⁵⁾. لكن هذا الأخير لم يهتم بالدفاع عن البلاد ولا بصد

IORGAN : OP.CIT, P 216

(1) — المقريري : المصدر نفسه ، ج2 ، ص 264 ، وانظر :

TEMPAD: OP.CIT, PP 671-672

(2) — أبو الفداء : المصدر نفسه ، ج4 ، ص 119 ، وانظر :

(3) — (3) — CHAMICH : OP.CIT, T III, PP 300-338; Iorga : Histoire de la petite arménie, P 14.

SAINT-MARTIN : OP.CIT, T I, P 401

— (4) —

MAURIER : OP.CIT, P 61

— (5) —

هجومات الماليك بل تورط مع الشعب الأرمني في المسائل الدينية، وهذا بحكم انتمائه للكنيسة اللاتينية، فاغتيال على يد بعض الأشراف، وعين جي دي لوزنجان (1342 م - 1344 م) للحكم، لكنه اغتيل هو الآخر في 17 نوفمبر 1344 م بعد حكم دام سنتين فقط⁽¹⁾. وهكذا هم الملك ليون الرابع الأرمني بوصيته في فتح المجال للفرنجة لحكم مملكتهم.

2 - الشهادة المعارضة ضد سياسة الليتنة داخلية : من خلال هذه الاغتيالات

يتضح أن نبلاء أرمينيا الصغرى رفضوا تسليم عرش مملكتهم لأسرة فرنجية، حتى يومئذ وعلى الغرض من تحالفهم مع الفرنجة في القرنين الثاني عشر والثالث عشر، والهدف من ميل ملوكهم إلى الفرنجة والكنيسة الرومانية. إذ كانوا يسعون إلى تحقيق طموحات سياسية وتوسيع نفوذهم خاصة في تلك الفترة، حيث كان نفوذ الفرنجة واضحا بالشام الصليبي، وإضافة إلى هذا، محاولتهم اتخاذ الصليبيين كحاضنة خلفي لمواجهة البيزنطيين والمسلمين.

وحصر الأرمن على فشل أية محاولة ترمي إلى إعاد ما ج كنيستهم في كنيسة رومانيا، لذلك وقع اختيارهم هذه المرة على عرش المملكة قسطنطين الرابع، وينتسب هذا الأخير إلى بيت الملك هيثوم الثاني، وقد دام حكم قسطنطين حوالي ثمانية عشر سنة⁽²⁾ (1344 م - 1362 م).

ورغم وصوله إلى العرش بفضل ثورة الأرمن ضد سياسة الليتنة، التي كان يسعى إلى فرضها على شعب أرمينيا الصغرى ككل من الملك قسطنطين الثالث، وجي دي لوزنجان - وقد سبقهم في ذلك فيليب الأنطاكي عند توليته الحكم بعد زواجه من زابيل بنت

DARDEL : OP.CIT, PP 19 - 22

— (1)

IBIDEM : PP 26-30; ALISHAN : OP.CIT, P 165

— (2)

الملك ليون الأول في بداية القرن الثالث عشر الميلادي - رغم هذا وجد هذا الملك الجديد ضرورة للتحالف مع الفرنجة، لأن حملات المماليك وسلاجقة قونية، أصبحت كثيرة، وهذا ما يبرر موقفه في إقامة مجمع ديني عام 1345 م، وقد تم ذلك بطلب من البابا كليمنت السادس. ونوقشت في هذا المجمع الاتهامات الموجهة للكنيسة الأرمنية⁽¹⁾، وبذلك اضطر الأرمن إلى الخضوع من جديد للكنيسة قروميا.

وقد تعرضت مملكة أرمينيا الصغرى عام 761 هـ / 1360 م، لغزو المماليك بقيادة السلطان الملك الناصر حسن⁽²⁾، فدخل سيس، وأهنة، وطرشوس، ولم ترد مساعدات فرنجية إلى الأرمن إلا من طرف بطرس الأول ملك قبرص الذي بعث اليهم بقوة بحرية متكونة من خمسين فيلق مدعمة بفرسان من رودس وكتلونيا⁽³⁾.

وانهزم خلال هذه المعركة الجيش المملوكي، لكن القوة الأرمنية لم تتمكن من استرجاع ميناء آيلاس الذي سقط نهائيا في يد المماليك عام 1347 م⁽⁴⁾.

CARDEL : OP.CIT, PP 26 - 30

— (1) —

(2) — المقرئزي : المصدر نفسه ، ج 3 ، ق 1 ، ص 50 .

SAINT MARTIN : OP.CIT, T I, P 401; DUCANGE : OP.CIT, P 146.

— (3) —

EVD : OP.CIT, T II, P 91

— (4) —

ق - الملك ليون الخامس وسقوط المملكة عام 1375 م بعد وفاة الملك

الأرميني قسطنطين الرابع ، بقي عرش المملكة شاغرا لمدة ثلاث سنوات (1364 م - 1367 م)⁽¹⁾ ، ثم وقع اختيار البابا أوربان الخامس URBAIN V على ليون وهو الابن غير الشرعي للملك السابق وأمه أرمينية ، وقد تزوج تحت اسم ليون الخامس⁽²⁾ ، وبعد آخر ملوك أرمينيا الصغرى .

لما وصل هذا الملك لحكم أرمينيا الصغرى ، لم يبق من المملكة إلا العاصمة سيس ، ومدينة عين زربة . أما باقي المناطق فكانت بيد المماليك . كما اشتدت في عهده الخلافات المذهبية ، والحرب بين جنوة وقبرص⁽³⁾ ، لهذا وجد الملك ليون الخامس نفسه وحيدا في مواجهة المماليك خصوصا وأن ملوك الغرب لم يعد يهمهم أمر أرمينيا الصغرى . ولم تسلم مدينة سيسي وعين زربة⁽⁴⁾ إلا بعد أن تعهد الملك ليون الخامس بدفع جزية سنوية للسلطان المملوكي ، لهذا توقفت حملات المماليك على أرمينيا الصغرى لفترة قصيرة . لكن السلطان شعبان قرر القضاء نهائيا على أرمينيا الصغرى ، بعد أن خان ملكها عهده وأرسل للبابا يستنجد به ضد المماليك .

ففي عام 775 هـ / 1374 م ، أمر نائبه بحلب وهو الأمير اشتقمنر المارد يني بـغزو أرمينيا ، وخرج جيش المماليك إلى مدينة سيس ، وضرب حصارا حول المدينة⁽⁵⁾ دام ثلاثة شهور ، وبعد هاسقطت المدينة في عام 776 هـ / 15 أبريل 1375 م .

BEDROSSIAN : Regard historique sur la vie de leon V de Lusignan, P 6

—(1)—

DULAURIER : op.cit, P 61

—(2)—

BEDROSSIAN : op.cit, PP 6 - 7

—(3)—

Saint martin : op.cit, P 402

—(4)—

(5) — ابن شغري بردي : المصدر نفسه ، ج 11 ، ص 130 .

وأسر الملك ليون الخامس مع أسرته و حمل إلى القاهرة. وقد ترك المؤرخ
د راديل DARDEL الذي عايش الأحداث و صفاد قيقس هذه الحملة و أسر الملك⁽¹⁾
هكذا اقتيد الملك ليون الخامس إلى القاهرة التي وصلها في 9 جويلية عام
1375 م، وهناك أحسن السلطان شعبان معاملته، كما أحسن معاملة أفراد
أسرته⁽²⁾.

و بعث الملك الأسير بعدة رسائل لملوك و أمراء أوروبا يستنجد بهم و يطلب منهم
التدخل و التوسط عند السلطان شعبان لاطلاق سراحه لكن دون جدوى، غير أن
بطرس الرابع داراغون PIERRE IV D'ARAGON، بعث برسالة إلى السلطان الملك⁽³⁾
منصور عام 1377 م، يطلب منه اطلاق سراح الملك الأرمني الأسير.

و لم يتم ذلك إلا بعد سبع سنوات من الأسر، و كان ذلك بالضبط في شهر أكتوبر عام 1382 م،
بعد أن أفداه ملوك و أمراء أوروبا و البابا. و كان قد دعاهم إلى ذلك دارديك⁽⁴⁾، اثر مغادرتهم
لمصر بتاريخ 11 سبتمبر عام 1379 م قرب هو لا، هكذا نلاحظ أنه بالرغم من الزيارات
التي قام بها الملك ليون الخامس لملوك و أمراء أوروبا، لكي يطلب منهم المساعدة
المادية و المعنوية لاسترجاع عرشه، لم يلق منهم إلا تبرعات مالية تكميه لضممان
حياته، و في المستوى الذي يليق بالملوك و قد حصل على تلك التبرعات من ملوك
فرنسا و بريطانيا و الأراغون، و الكاستيل.

DARDEL : OP.CIT, PP 37-109; ASHTOR : OP.CIT, P 274.

IBIDEM

— (1)

MAS LARIE : HISTOIRE DE CHYPRE, T III, P 759

— (2)

IORGA : Histoire de la petite arménie, P 151;

— (3)

C.J.F.D : l'etle arménia : encyclopedia britannica, T2, P 421

— (4)

ولما أدرك عجزه عن تحقيق ما كان يطمح إليه ، انسحب في اقامته بقصر
 بسان — كين SAINT QUEN — في 30 جوان عام 1384 م ، ذلك
 القصر الذي أهدها إياه ملك فرنسا شارل السادس⁽¹⁾ ، وبقي بفرنسا إلى أن توفي
 في 29 نوفمبر عام 1393 م⁽²⁾ ، بقصر تورنييل بشارع سان أنطوان ،
 SAINT ANTOINE
 قرب فندق سان بول مركز إقامة ملوك فرنسا سابقا . و دفن بمقبرة سيلستين
 CELESTINS

ولما قامت الثورة الفرنسية عام 1789 ، بقي ببقايا مثل الكثير من الملوك . و بعد
 استقرار الأوضاع نقل ضريحه إلى متحف النصب التذكاري الفرنسي الموجود
 بـ PETITS AUGUSTINS بسان د نيس SAINT DENIS و رمم . و نقشت حول
 شاهد القبر العبارة التالية : " هنا ميت النبيل الفاضل الأمير ليو ندي
 لوز نجان خامس ملوك اللتين بمملكة أرمينيا المتوفى في 29 نوفمبر عام 1393 م ،
 ادغواله " ⁽³⁾

و بعد سقوط أرمينيا الصغرى في يد المماليك انتقلت إلى حكم الدولة العثمانية
 في بداية القرن السادس عشر الميلادي (1516 م) ، وعند ما اندلعت الحرب
 العالمية الأولى صارت من نصيب الاستعمار الفرنسي (1919 م — 1922 م) .
⁽⁴⁾

BEDROSSIAN : OP.CIT, P 28

— (1)

MORGAN : OP.CIT, P 237, YAHOUJIAN : OP.CIT, P 58

— (2)

IBIDEM

— (3)

CANARD : OP.CIT, P 39

— (4)

الخاتمة :

ان تاريخ مملكة ارمينيا الصغرى مرتبط ارتباطا وثيقا بتاريخ الدول التي حكمت في القارة الاسيوية ، وفي اعتقادي يرجع سبب ذلك الى كون الشعب الارمني يتمتع بصفات خاصة به ، جعلته يتميز عن كل شعوب آسيا الصغرى . وقد تجلت في علاقاته بجيرانه ، سواء تلك العلاقات التي تميزت بطابعها العدواني بالخصوص مع المسلمين و البيزنطيين في بعض الاحيان ، او علاقات صداقة ومودة وتحالف مع الصليبيين و الفرنجة بغض النظر عن الخلاف الذي قام بين مملكة ارمينيا الصغرى وامارة انطاكية في عهد الملك ليون الاول .

واذا كانت سياسة ارمينيا الصغرى تتميز بالطابع الودي مع الفرنجة و البابوية ، بإقامة علاقات على اساس من الاخاء و المساعدة منذ الفترات الاولى للحملات الصليبية - اي منذ اواخر القرن الحادي عشر الميلادي - فذلك لكي تتمكن ارمينيا الصغرى من اثبات وجودها والحصول على لقب وتاج الملكية . كما كانت تهدف من وراء هذه السياسة والمودة استعمال القوة الصليبية اليها واتخاذها حليفا في مواجهة اعدائها من البيزنطيين الذين لم يتوقفوا عن مطاردتهم للارمن بسبب النزاع المذهبي او بسبب النزعة التوسعية الانتقامية .

كما كان هناك نزاع وتنافر بين الارمن و المسلمين بصفة عامة ، و المسلمين و الفرنجة بصفة خاصة . وقد شكل ذلك الصراع بين المسيحيين و المسلمين فرصة سانحة لانتهازها بعض الطموحين الى اقامة إمارات صليبية بالشام اذا استغلوا خصومات المسلمين و ضعف قوتهم .

و اهم اسباب قيام هذا النوع من العلاقات يرجع الى عدة عوامل :

اولا : العامل الديني حيث كانت مملكة ارمينيا الصغرى مسيحية الديانة ومو نوفيذية المذهب . ومن الطبيعي ان يؤدي هذا الاختلاف في العقيدة الى قيام علاقات عدوانية بينهما وبين الدولة الاسلامية ، وبينهما وبين بيزنطة لان هذه الاخيرة كانت ارتذكسية المذهب .

ثانيا : ضرورة التقارب بينهما وبين الفرنجة والصليبيين ، لان بقاء هذه المملكة كان يعتمد بالخصوص على مساعدات الفرنجة لها خاصة في الفتنة الاخيرة من عهدهما .

اما اهم ما يمكن استخلاصه فيتتمثل في :

1 - ان تاريخ ارمينيا الصغرى لا يعتبر فقط تاريخ حضارة بكل ما يدل عليه هذا المصطلح من معنى ، انما يعد ايضا وقبل كل شيء تاريخ شعب كان له وزنه في توجيه سياسة العالم الشرقي .

2 - كما انه تاريخ أمّة كانت همزة وصل بين الحضارتين : الغربية والشرقية بفضل الموقع الاستراتيجي الذي كانت تتمتع به ، ودورها التجاري حيث سمحت الحركة التجارية باحتكاك الشعوب الغربية بالشرقية . وقد تم الاتصال ايضا عن طريق الحروب الصليبية ، وبدا اثر ذلك واضحا في الفنون المعمارية خاصة .

كما نستنتج على ضوء دراستنا للعلاقات بين المملكة الارمنية والمسيحيين خلال ما يزيد على قرنين من الزمان ما يلي :

- 1 - ان معركة ملاذكرد و مطاردة الامبراطورية البيزنطية للارمن هي الدافع الرئيسي لهجرتهم الى جبال طوروس ثم استقرارهم بكيلىكيا وتاسيس دولتهم الجديدة .
- 2 - ان ليون الاول ، هو اول حاكم عرف كيفية استغلال علاقاته بالغربيين لهدف تتويجه ملكا على ارمينيا الصغرى ، وهو واضع اللبنة الاولى للتنظيم السياسي ، والاقتصادي والثقافي والاجتماعي وعلى اسس متينة كباقي الدول القوية المعتمدة بمكانتها العالمية .
- 3 - لقد بدا حكام مملكة ارمينيا الصغرى متردد بين في مواقفهم السياسية ، لكنهم في السواقع كانوا ذوي اهداف واضحة ، ونفوذا بارزا وشخصية قوية رغم ان بعضهم كان منحازا مرة للشرق وتارة اخرى للغرب . لكنهم اتمججوا هذا الاسلوب السياسي كوسيلة لتدعيم استقلالهم . ويتضح هذا الموقف في تصريح الملك ليون الاول نفسه ، كما يتجلى ذلك في تمسك الشعب الارمني بمذهبه الديني رغم تهنيئه لبعض العادات والتقاليد اللاتينية التي نتجت عن اصلاحات التي قام بها حكامه ، بالخصوص اصلاحات الملك ليون الاول ، والدليل على ثبات الارمن على مذهبهم الديني هو ظهور حزب معارض لسياسة الليتنة .
- 4 - وفيما يتعلق بعلاقة ارمينيا الصغرى بالمغول ، فانما تعد اول دولسية بمنطقة آسية الصغرى واوربا اقامت تحالفا مع الامبراطورية المغولية بعد ان حاربتهم ، اذ اعتمدت استغلال تلك القوة الجديدة التي ظهرت للوجود منذ القرن الثاني عشر للميلاد كقوة لتحطيم المسلمين وللانتقام من انتصاراتهم

بقيادة نور الدين زنكي ثم صلاح الدين الايوبي . وهكذا حظيت بمساعدة تتم
كما وعد هابار جاع المناطق التي اقتطعها منها المسلمون ، وبالمقابل
نجحت السفارة الارمنية في اقناعهم بالتحالف معهما ومع مسيحيي
اوربا . وقد كانت السفارة الارمنية تتفاوض باسم العالم المسيحي تأكيدا
على تضجها السياسي وديبلوماسيتها الراقية اذ نجحت حيث فشلت سفارات
اوربا بالرغم من الفارق الشاسع بينهما من حيث القوة والسمعة العالمية
والتجربة الديبلوماسية ، وهذا برهان على قدرة هذه المملكة الصغيرة على
تحمل المسؤولية ، وبذلك ارتقت الى مستوى الدول الاوربية والامبراطورية
البيزنطية .

وقد حققت هذه النتيجة بفضل اسلوبها الديبلوماسي الذي اتسم بالحنكة
والليونة : في الوقت الذي تميزت فيه سياسة الدول الغربية بالعنف
والغلظة والعجرفة .

5 - وبالنسبة لعلاقاتها بالمسلمين ، فقد اتخذت طابع التصلب والمقاومة
الشديدة ، اذ يعد الشعب الارمني ، الشعب الوحيد الذي لم يعتنق
الاسلام ، رغم خضوعه للحكم الاسلامي ومجاوراته للامارات الاسلامية ،
وقد بقي على هذه الحال الى غاية انهيار المملكة نهائيا على يد
المماليك عام 1375 م ، لكن هذا يعني انه لم يتأثر بالحضارة
الاسلامية .

لذلك كانت ملكة ارمنيا الصغرى تقلق العالم الاسلامي في هذه
المنطقة طيلة فترة العصور الوسطى .

و خلاصة القول ان العلاقات بين المملكة الاربينية و الدول
الغربية كانت قائمة على اساس متين و صلات وثيقة في مقدمتها
العقيدة المسيحية .

وفي الختام ارجو ان اكون قد وصلت الى استخلاص بعض
النتائج التي ليست نهائية و التي سيزيد بها الاساتذة المتخصصون
تصحيحا و تعميقا بملاحظاتكم و آرائكم السديدة .

و الله أسأله السداد و التوفيق .

الملاءمة

— ملحق : 1

امتياز الملك ليون الثاني للجنوبيين

سنة 1288 م .

هذا قرارنا الملكي الأعلى ، امتياز مؤكد من ليون خادم الله ، ملك أرمينيا
منحنا هذا الامتياز لجمهورية جنوة بطلب من النبيل والمحترم وكسيل
جمهورية جنوة والصديق الوفي لملكنا السيد بنوة زكاري

UNION
JURÉE

و هذه القرارات التي يجب اتخاذها تجاه تجار جنوة .

1 — تكون الرسوم الجمركية بالمدن التي تخضع لحكمنا على نفس الصورة التي
عليها بآياس ماعد المناطق المحددة بهذا الامتياز ، كل الأشياء التي يبيعونها
في السوق أو عندهم ، وتحت مراقبة القائد المسؤول للضريبة ، لا يدفعون شيئا
غير هذه الضريبة ، الخمر بالبرميل أو الجرّة ، وكذلك الزيت في البرميل أو الجرّة ،
والمنتجات التي لا توزن ، يدفعون الضريبة المحددة قيمتهاد رهم
جديد لكل برميل .

2 — تلغى ضريبة المتاجرة بالعبيد ، غير أنهم اذا اشتروا عبيدا مسيحيين
فعلى التجار التعهد بعدم بيعهم لأي سلم ، أو لأي شخص تكون نيتهم
بيعهم له .

3 — أما ضريبة الخشب المحددة بـ 18 دنيير DENIERS لكل برز وناق
و 4 دنيير لكل فلاح FILAKH ، و 13 دنيير لضعف الفلاح ، إضافة لضريبة
1 / ، تلغى هذه الأخيرة وتبقى الأولى .

Chartes armeniennes, charte 121, in, rec des hist des
arméniens, t. 1, p. 747 - 751

- 4- تلغى ضريبة حق المرور المحددة بـ 4٪ بالنسبة للشوفان والشعير المحمل عبر البحر و تبقى فقط ضريبة الخزينة الملكية .
- 5- أما الحيوانات التي يشترونها هنا و يبيعونها فحددت الضريبة كآتي : 4 بيزان ستورا (BESANT & STAFFLES) لكل حصان أو بغل ، 5 دراهم جديدة لكل حمار ، 3 دراهم جديدة للمشاة ، 6 دنييه لجلد جاموس ، 6 دنييه لجلد ثور ، 4 جننيه لمعزة . كل هذه البضائع ترفع عنها ضريبة حق المرور و نفس الشيء بالنسبة للدواجن و البيض المستورد و المصدر .
- 6- تلغى ضريبة حق العبور التي كانت تفرض عليهم عند مدخل الأنهار و المحددة بدراهمين جديدين لكل صارى سفينة ، كما ترفع عنهم كل الضرائب ماعدا ضريبة حق المرور على المشاة الكبيرة .
- 7- تدفع ضريبة 1٪ على الحديد . أما ضريبة حق المرور فلا تدفع إلا نصف دراهم جديد لكل حمولة .
- 8- اذا سرقت ممتلكات أي شخص من جنوة ، مهما كانت جنسية السارق ، و مكان العثور على الأشياء المسروقة نطالبها و الثلث من مجمل قيمتها .
- 9- التجار الوافدون الذين كانوا يفتحون صنادقهم و يسجل محتواهم ، لا يفتحونها مستقبلا و لا يسجل محتواها .
- 10- اذا عجز تاجر جنوى أن يثبت بأنه جنوى ابن جنوى ، يقوم القنصل بالتحقيق في ذلك ، و تحجز بضاعته حتى يأتي هذا التاجر بما يثبت جنسيته من طرسوس .
- 11- في حالة وفاة جنوى بدون ترك وصية ، لا يحق لضباط البحرية التصرف في ممتلكاته ، انما توضع تحت يد حاكم المقاطعة الذي يتصرف فيها حسب القانون السائر بهذه المقاطعة .

12 — تحدد ضريبة حق المرور من آياس الى جولاق GOUFLAG كآآتي :

— تحدد ضريبة الحرير بـ 25 دهم جديد لحمولة جمل .

— تحدد ضريبة قماش الحرير بـ 25 دهم جديد لحمولة جمل .

— تحدد ضريبة النيلة ، والتواهل ماعد الفلفل ، والزنجبيل و خشب البرازيل

بـ 25 دهم جديد لحمولة جمل ، و 19 دهم جديد لحمولة بغل ، و 16 دهم

جديد لحمولة حمار . أما فيما يخص الفلفل ، والزنجبيل ، و خشب البرازيل

فحددت الضريبة بـ 20 دهم جديد لحمولة جمل .

— بالنسبة لغطاء الحرير من النوع الخشن أو الرفيع والمستورد ، و كل الأقمشة

القطنية من النوع الخشن أو الرفيع تدفع عليها ضريبة 20 دهم جديد لحمولة

جمل ، و 15 دهم جديد لحمولة بغل و 12 دهم جديد لحمولة حمار .

— رزمة قطن ، و السكر ، و الفضة ، و المرجان ، و القصدير و النحاس و كل السلع

الأخرى تحدد ضريبتها بـ 15 دهم جديد لحمولة جمل ، و 12 دهم جديد

لحمولة بغل ، و 9 دهم جديدة لحمولة حمار .

أما الصابون فحددت ضريبتها بـ 10 دهم جديد لحمولة جمل ، و 8 دهم جديدة

لحمولة بغل ، و 7 دهم جديدة لحمولة حمار .

13 — من الآن فصاعدا ، و بداخل ممتلكتنا لا يسمح لرعيتنا كبار و صغار بمخالفة

قرارنا الملكي السامي ، أو استخدام العنف ، أو اهانة الجالية الجنوبية ،

أو فرض عليها ضرائب جديدة ، و على أن يبقى ما وضعناه قائما .

لذا وضعنا قرارنا الملكي السامي ، و امتيازنا المحترم ، و للتأكيد و ضعنا عليه توقيعنا

السامي سنة 737 من التقويم الأرميني ، 2 من التقويم الصغير و 23 من شهر

ديسمبر .

هذا المرسوم مؤيد من ارادة الله .

— حرر هذا الامتياز من قبل حامل الاختام — هيثوم خادم الله الوفي .

14 — اذا توفي جنوى بدو ن ترك وصية أو وريث ، وكان قائما ببلادنا ويملك أموالا ورثها عن زوجته أو كانت هبة أو تبرع من ممتلكتنا ، كل ممتلكاته ماعد التبرع تستأثر بها المقاطعة ، أما الهبات فترجع الى بلاطنا .

1 — بيزان ستورا : — DEBANT STABRAT — 10 تاكولة فضية — 10 دراهم .

— الدرهم = 10 دنييه — DENIERS — أرمني أو 10 كروب KAROUBES 1 — دنييه أرمني أو 1 كروب = 4 فليري FLENERI أو 4 فلوس . — فلس مجموع فلوس عند العرب .

2 — يتبين من خلال هذا الامتياز المكانة التي حظيت بها الجالية الجنوبية عند ملوك أرمنيا الصغرى والتسهيلات العادية الخاصة بدفع الضرائب وكذلك الحماية القانونية لشخصهم (المادة 13) ، وهذا الكسب صداقة الدول الأوربية من جهة ، وكذلك لتشجيع النشاط والتبادل التجاري الذي كان يعد المورد الرئيسي لدخل المملكة ، ولضرب تجارة مصر من جهة أخرى . مع العلم أن ميناء الإسكندرية كان من أنشط الموانئ التجارية بهذه المنطقة . اذ كان محطة عبور واحتكار للتجارة بين الشرق والغرب — كما تدخل هذه التسهيلات التجارية ضمن سياسة الحصار الاقتصادي الذي أقامها ملوك أرمنيا الأوائل على مصر .

Archives de Turin - Trattati diversi, numero 5, filles originales.
copie collée par saint martin, dans les notices et extraits des
manuscrits, CXXI, P 97 et suiv. par fragments, sous le titre de :

Originale armeno del privilegio accordato ai genovesi da leone III,
11 - 4°, imprimerie de saint - lazare, à venise, 1771, et par
Langlois, trésor des chartes d'Armenie, PP 154 - 158.

ملحق : 2

امتياز الملك أوشين لصالح تجار منبلييه

— 7 جانفي 1314 .

وجه الصفحة

أعلم أيها البارون ايهانيتز — OSHIN EHANENTS ، بروكسيموس ،
أننا أمرناك بتطبيق هذا القرار :
(1)
أن تجار منبلييه المقيمين بأراضينا بآياس ، أو المنتقلين للتجارة في بلادنا
حفظها الله ، يتمتعون بمدينة آياس بالامتياز التالي :
— عليهم بدفع 2٪ فقط للجمرك من قيمة ما يشترونه أو يبيعونه —
بهذه المدينة .

الامضاء : الملك أوشين

سنة 763 من التقويم الكبير / 7 جانفي

خلف الصفحة

من طرفي أنا أوشين ايهانيتز بروكسيموس ، أعلم أيها السيد ثوروس ميخالينيتز
— THOROS MICHALIENES — مسوول على جمرك آياس عليك أن تقبل
الأمر الأعلى الصادر بامضاء الملك وأن تطبقه بميزان الجمرك .

(1) — انظر الخريطة رقم 2 — آياس .

IRM : CH. 161, 162, 163, Rec. des hist. des ordres, 100, 101, 102
nn. 755 - 756

(2) — الوثيقة الأصلية محفوظة .

Archives municipales de Montpellier, grand Chartier, armoire A, cassette 17, N° 12.

ملحق : ق

تأكيد الملك ليون الرابع القاصر للامتياز السابق بحضور وصيه

— مسيرى المملكة — 16 مارس 1321 م⁽¹⁾

وجه الصفحة بمقتضى أمر سمو الملك :

اعلم أيها البارون بيدروس — بروكسيموس ، أن تجار منبلييه قد موالنا امتياز
الذي منحهم إياه حاكمنا المتوفى .
هذا الامتياز الذي أطلعنا عليه ، وينص على أنه بعد ينة آياس وأي مدينة أخرى
تابعة لبلادنا حفظها الله ، فإنه في تنقلاتهم (أي تجار منبلييه) التجارية
بعد ينة آياس يدفعون لجمرك المدينة اثنين بالمئة فقط من قيمة البضاعة
التي يشترونها أو يبيعونها .
نؤكد حرصنا على تنفيذ هذا الامتياز الذي منحناه لهم والدنا صاع هذا الكتاب
في صيغة امتياز

نحن هيثوم حاجب الملك ، وهيثوم سينيغال الملك ، وقننا على أمر الملك .

امضاء هيثوم

امضاء هيثوم

خلف الصفحة من طرفي أنا ، بيدروس بروكسيموس ، اعلم أيها البارون جوسدانت

مسؤول الجمرك بآياس ، عليك باستلام الأمر الأعلى الصادر من الملك
والموقع عليه ، والذي صادق عليه وصيه ، وعليك بتطبيقه بميزان
الجمرك والامثال لما جاء فيه .

(1) : Chartes de III, in rec des hist des p. d., loc. cit.,
t. I, pp 757 - 758.

(2) — الوثيقة الأصلية محفوظة .

ملحق : 4

امتياز ملك أرمينيا الصغرى ليون الرابع
لتجار صقلية — 24 نوفمبر 1331 م⁽¹⁾.

نعلمكم أيها الحاضرون والقادمون، أنه تبعاً لما كان يعمل به أجدادنا الكرام،
و كما نعمل به نحن، فانتنا نكرم الرجال سواء كانوا من الأهل أو من الأجانب. لذا
فانه من اللائق ومن الواجب أن نرد على طلب أهل صقلية ونمنح لهم ما كانوا يطمحون
اليه من مملكتنا، وهذا يتعلق بالتجار سواء كانوا من أصل صقلي أو أبناء صقليين،
حاضرا ومستقبلا، فانهم تحت حماية مملكتنا فيما يخص أشخاصهم أو ممتلكاتهم.

1 — من كل ما يصدرونه أو يستوردونه عن طريق البحر، من كل ما يبيعونه أو يشترونه
على أراضينا، وعلى كل البضائع التي توزن فانهم يقيمون بكامل الحرية ولا يدفعون
ألا 2٪ فقط من قيمة البضائع.

أما الأشياء التي لا توزن والتي لا يشترونها أو يبيعونها فهم معفون من دفع أي ضريبة
ماعد اضرية الخزينة الملكية، ويشترط عليهم أن لا يتكفوا بسفينة أجنبية أو برجل
أو بضاعة تنتمي الى بلدة أخرى، وهذا قصد اعفائهم من ضريبة حق المرور على أساس
أنها مصد صقلي. وإذا اكتشف هذا الأمر فقد هذا التاجر الصقلي امتياز اعفاؤه من الضريبة
الى الأبد.

2 — في حالة محاكمة صقليين في بلادنا، أو محاكمة بين شخص أرميني، وشخص
من جنسية أخرى فان محاكمتها تكون من مهام محكمتنا العليا.

(1) — Chartes de l'Arménie, Hist. des ordres, des armées, T. I, pp. 759 — 762.

(2) — الوثيقة الأصلية محفوظة.

3 — اذا تسبب صقلي بضرر تجاء بلادنا ، أو حكمنا و اذا تقدم واحد من هو رجوازيينا أو واحد من سكان الأرياف و قدم شكوى بمحكمةنا العليا ، فان المملكة تستدعي كل الصقليين القائمين ببلادنا ، و تطلع معهم على الخسائر التي تسبب فيها ذلك الشخص (الصقلي) ، فعلى الصقليين القائمين أن يبعثوا بتقرير الى صقلية و يوضحون فيه أن فلان في المكان الفلاني تسبب في خسائر تجاء فلان أرمني و يقيمون فيه الخسائر ، و تعطى لهم مهلة سنة واحدة لتسديد التعويض . و اذا توفي في هذه المدة هذا التعويضات من ممتلكاته ، و اذا انقضت المدة بدون دفع التعويض أو ارسال الشخص الذي تسبب في الخسارة ، فعلى الصقليين القائمين ببلادنا دفع هذا التعويض لمحكمةنا العليا .

4 — وعلى الصقليين القائمين ببلادنا ، سواء كانوا من أصل صقلي أو أبناء صقليين ، حاضرا و مستقبلا ، عليهم أن يكونوا أو فيا لنا و خلفاءنا و أن يبرهنوا على وفائهم الخالص تجاهنا و تجاء بلادنا و شعبنا في كل تنقلاتهم سواء على البر أو البحر .

5 — من هنا فصاعدا ، لا يسمح لأي شخص بملكتنا كما لا يسمح لأي واحد من رؤسائنا كبارا و صغيرا أن يعمل عكس ما جاء به قرارنا الملكي الأعلى ، أو استعمال العنف و ازعاج الصقليين القائمين أو فرض عليهم ضرائب أخرى من غير التسيي أشرنا اليها أعلاه .

امضاء : ليون ملك أرمني .

(2)

Document de meenine, parakani, - publié par le P-leonce alishan dans la revue des T-R-P-P schistariates de saint-lazare, à venise le 15 mars 1847, p 92-94, par M.V. langlois, dans les annales asiatiques, tirées du bulletin de l'academie impériale des sciences saint petersbourg, T IV, pp 649-666, année 1862, et dans le trésor des chartes d'armenie pp 185 - 190.

ملحق 8

— قائمة تاريخية لأسراء وملك أرمينيا الصغرى : —

الحكام	التقويم المسيحي	التقويم الأرميني
	(الجريجوري)	
استقرار روبن الأول بمنطقة طوروس .	حوالي 1080 م .	
استيلاء قسطنطين الأول ، ابن روبن على قلعة فيخكا . وتأسيسه لأسرة الجارطة المالكة ، لقبه الصليبيون ببارون — و حسب المؤرخ بهرام الرهاوي بكوفت ماركسي .	25 فبراير 1098 م —	547
	24 فبراير 1099 م —	
وفاة قسطنطين ، خلفه ابن ثوروس الأول .	25 فبراير 1100 —	549
	23 فبراير 1101 .	
وفاة ثوروس الأول ، خلفه أخاه ليون الأول	17 فبراير 1129 . —	578
	16 فبراير 1130 .	
استيلاء حناكو مينيوس على كيليكيا ، أسره ليون الأول وحمله إلى القسطنطينية .	16 فبراير 1136 —	585
	14 فبراير 1137 .	
وفاة ليون الأول في سجنه بالقسطنطينية .	15 فبراير 1139 —	588
	14 فبراير 1140 .	

— هروب ثوروس الثاني ابن ليون الأول من القسطنطينية، عودته إلى كيليكيا وارجاعه لأراضي أبيسه .	14 فبراير 1141 — 13 فبراير 1142	590
— اغتيال سيدفنيه ، أخ ثوروس على يد البيزنطيين .	9 فبراير 1164 — 7 فبراير 1165	613
— وفاة ثوروس ، توليه ابنه الأصغر روبن الثاني ، تحت وصاية ثوماس ابن عم ثوروس .	8 فبراير 1168 — 6 فبراير 1169	617
— اغتصاب مليح أخ ثوروس على حكم كيليكيا ، لجوء روبن بقلعة رملكة توفي سنة	7 فبراير 1169 — 6 فبراير 1170	618
— اغتيال مليح بعد سبع سنوات من الحكم غير الشرعي - تولي روبرن الثالث ، الابن الأكبر لسد يفنيه .	6 فبراير 1175 — 5 فبراير 1176	624
— وفاة روبرن الثالث ، خلفه أخاه ليون الثاني .	3 فبراير 1187 — 2 فبراير 1188	636
<u>الملوك</u>		
— تتويج ليون ملكا على أرمينيا الصغرى في 6 جانفي (1198) على يد كنيسة روما ، وإمبراطورية الغرب .	31 جانفي 1197 — 30 جانفي 1198	646

— وفاة ليون الأول — تسير المملكة على يد السير آدم دي جاستم ، ثم من قبل البارون قسطنطين .	26 جانفي 1219 — 25 جانفي 1220	668
— وصول فيليب ابن بو هيموند أمير أنطاكية لحكم أرمينيا الصغرى بعد زواجه من زابيل ابنة ووريثة الملك ليون الأول — خلفه من الحكم وسجنه بقلعة سيس ، ثم توفي مسموما بعد سنتين من سجنه .	25 جانفي 1222 — 24 جانفي 1223	671
— تعيين هيثوم الأول ابن قسطنطين ملكا بعد زواجه من الملكة زابيل (26 جوان) .	24 جانفي 1226 — 23 جانفي 1227	675
— أسمر ليون ابن هيثوم ، وفاة أخوه ثوروس أثناء محاربته للمسلمين .	14 جانفي 1266 — 13 جاني 1267	715
— إطلاق سراح ليون .	14 جانفي 1268 — 13 جانفي 1269	717
— وفاة هيثوم الأول ، تولية ابنه ليون الثاني .	13 جانفي 1270 — 12 جانفي 1271	719
— وفاة ليون ، خلفه ابنه هيثوم الثاني .	8 جانفي 1289 — 7 جانفي 1290	738
— سفر الملك هيثوم الثاني مع أهليه ثوروس إلى القسطنطينية ، تكليف أخاه الآخر سمباط بإدارة شؤون المملكة . بعد عودتهما ، ووضعهما هذا الأخير في السجن .		746

— سمل سمباط عينا هيثوم ، قتل أخاه شوروس ، طرد قسطنطين الثاني الأخ الرابع — سمباط و توليه الحكم . تولية هيثوم الحكم من جديد ، بعد طرد قسطنطين و سمباط ، بعد مدة ، رشح للحكم ابن أخيه ليون .	6 جانفي 1299 — 5 جانفي 1300	748
— ليون الثالث ابن شوروس .	4 جانفي 1305 — 3 جانفي 1306	754
— قتل ليون وعمه هيثوم على يد بيلارغو قائد المغول في 17 نوفمبر .	4 جانفي 1307 — 3 جانفي 1308	756
— تتويج أوشين ، أخ هيثوم بطرسوس .	4 جانفي 1308 — 3 جانفي 1309	757
— تتويج ليون الرابع ، ابن أوشين .	1 جانفي 1320 — 30 ديسمبر 1321	769
— أخذ قسطنسي ، بنت فريدريك الثاني ملك صقلية ، و أرملة هنري الثاني ملك قبرص زوجة ثانية .	29 ديسمبر 1330 — 30 ديسمبر 1331 .	780
— وفاته .	27 ديسمبر 1339 — 25 ديسمبر 1340	789
<u>ملوك دي لوزنجان</u>		
— تولية حنا (جوان) ، الملقب بقسطنطين الثالث ابن زالميل ، بنت ليون الثالث و زوجة عموري أمير صيدا و صور ، أخ هنري الثاني ملك قبرص ، اغتيل من طرف الكبار في السنة نفسها .	26 ديسمبر 1341 — 25 ديسمبر 1342	791

— تولية جي أخ قسطنطين - وفاته بعد سنتين من الحكم .	26 ديسمبر 1342 — 25 ديسمبر 1343	792
— تولية قسطنطين الرابع، قريب ليون الرابع، وابن البارون بود و ين.	24 ديسمبر 1344 — 23 ديسمبر 1345	794
— وفاته .	21 ديسمبر 1361 — 20 ديسمبر 1362	811
— شغو ر العرش مدة سنتين .	21 ديسمبر 1363 — 19 ديسمبر 1364	813
— ليون الخامس ، ابن قسطنطين الرابع، من أم أرمنية . تزوج من ماري حفيدة فيليب دي تارنت ، امبراطور القسطنطينية .	20 ديسمبر 1364 — 19 ديسمبر 1365	814
— وقوعه في أسر السلطان الملك الأشرف شعبان . سيق الى القاهرة . تحطيم مملكة أرمينيا الصغرى نهائيا على يد المماليك .	18 ديسمبر 1374 — 17 ديسمبر 1375	824
— اطلاق سراح ليون بعد تدخل من بطرس الرابع ملك الأراغون، و حنا الأول ملك دي كاستيل .	17 ديسمبر 1381 — 16 ديسمبر 1382	831
— وفاته بباريس في 29 نوفمبر .	13 ديسمبر 1392 — 12 ديسمبر 1393	842

— ملحق : 6 —

نقود، صور، و اختام ملوك ارمينيا الصغرى :



— شكل 1 —

— صورة للملك ليون الاول —



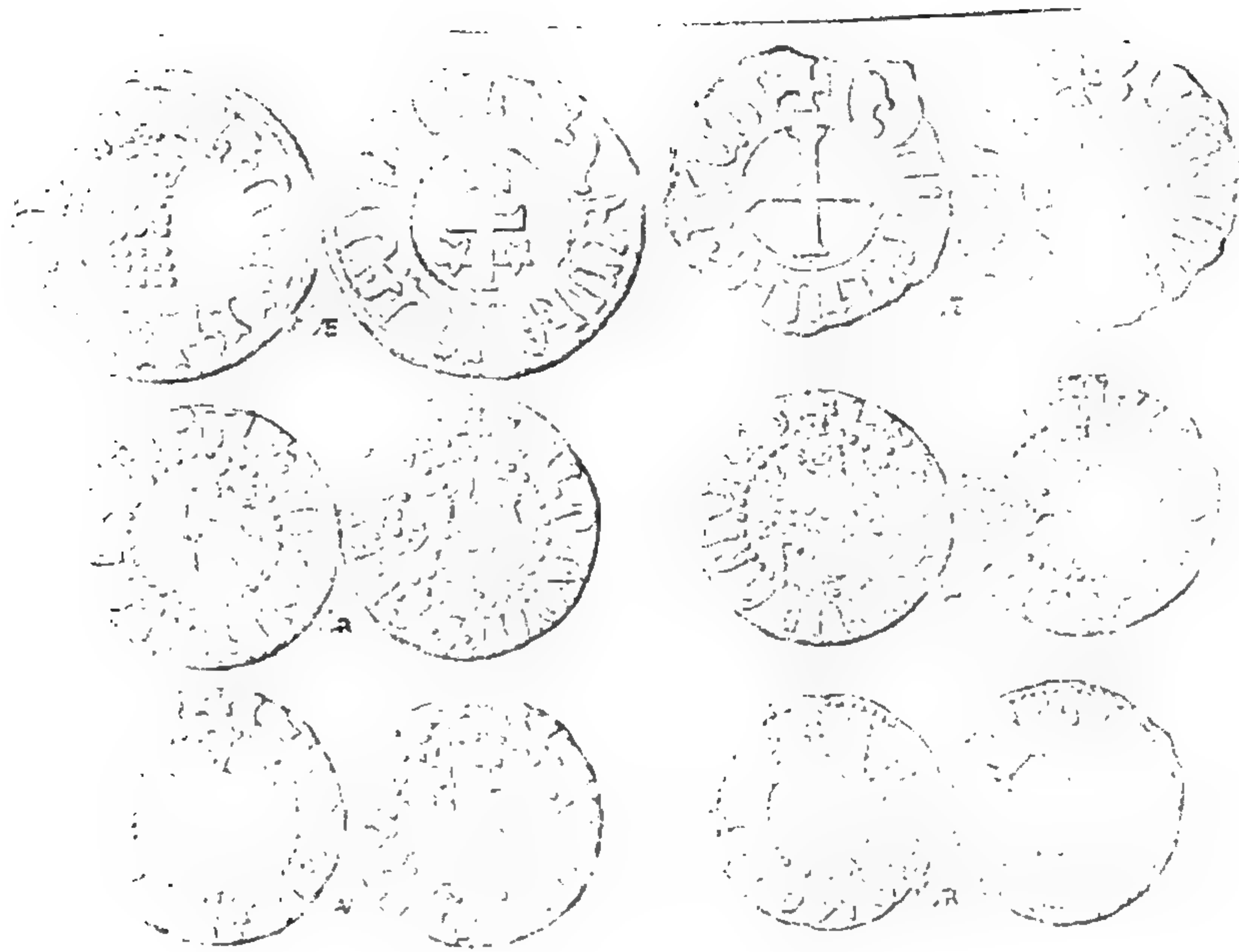
— شكل 2 —

الختم الذهبي للملك ليون الاول .

— شكل — ا — نقش لصورة اسد وهذا ما يرمز اليه اسم الملك الارمني

وعلى راسه تاج الملكية ويده صليب .

— شكل — ب — نقش لصورة الملك ليون الاول .



— شكل 3 —

— يمثل مجموعة من النقود المتداولة في عهد ليون الاول
ملك ارمينيا الصغرى .



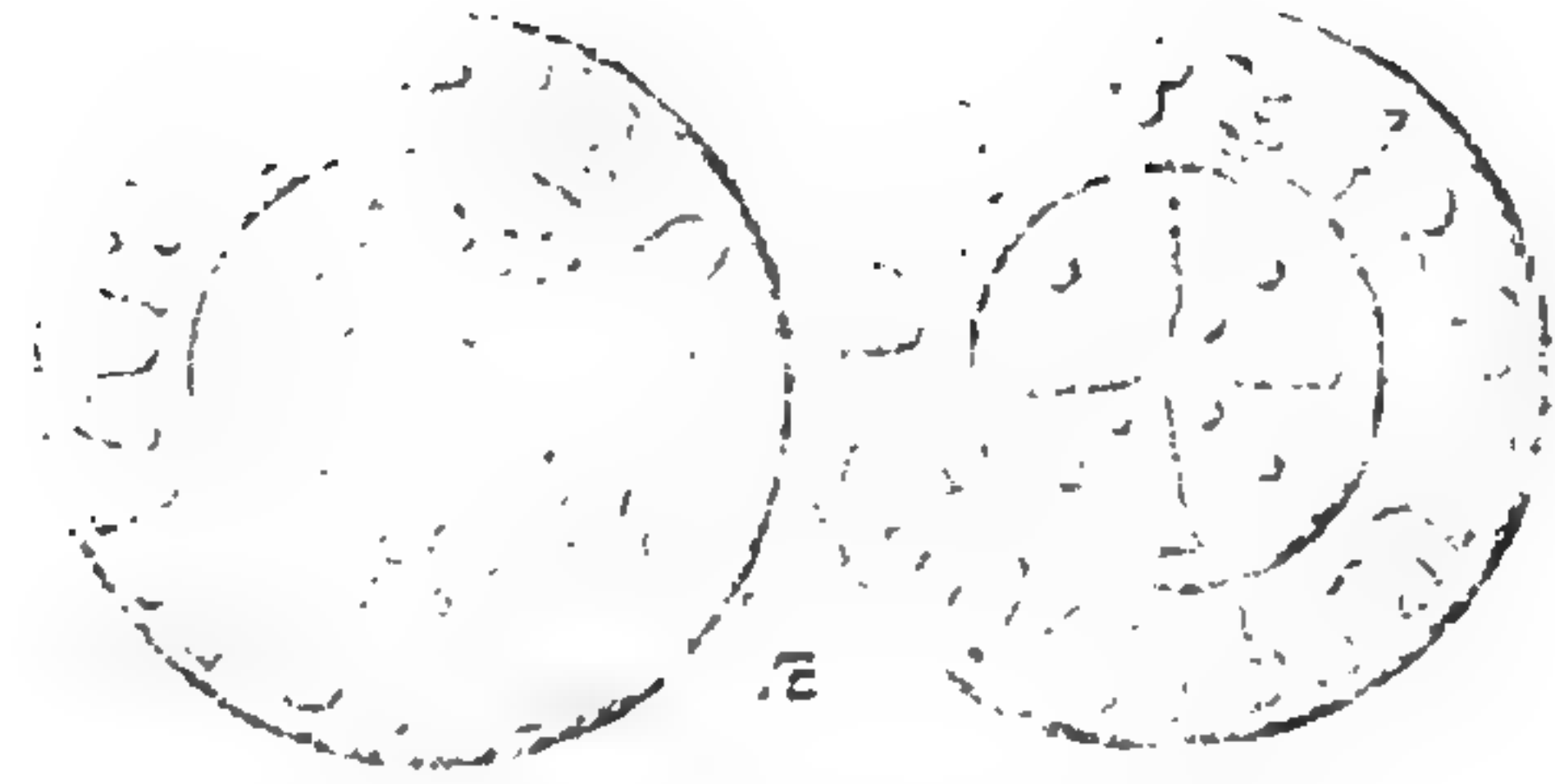
— شكل 4 —

— صورة هيثوم الاول ملك ارمينيا الصغرى .



— شكل 6 —

— نقش لصورة الملك هيثوم الاول
و زابيل زوجته الملك
و وريثة الملك السابق ليون
الاول .



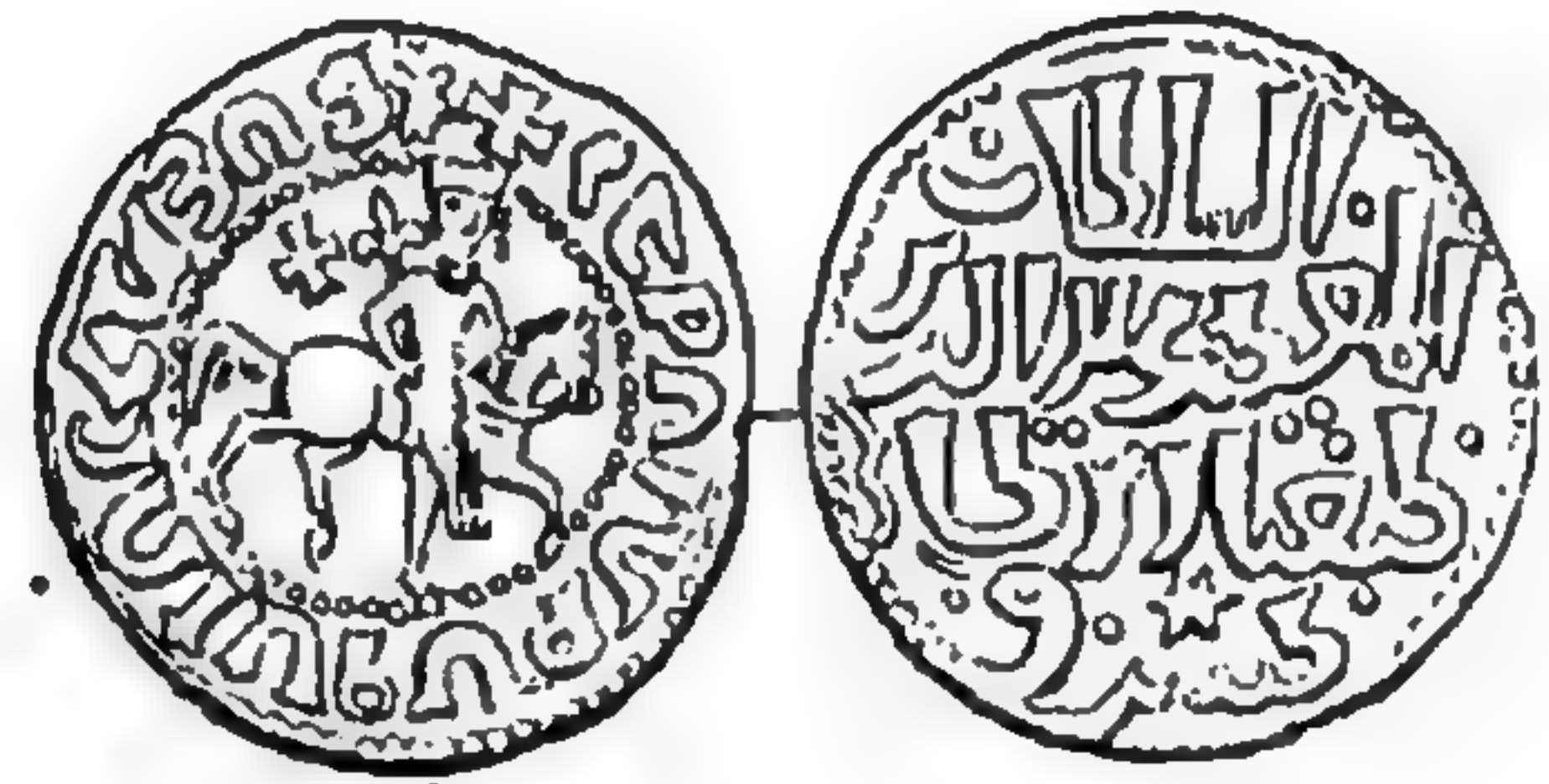
— شكل 5 — ا — ب —

النقد المتداول في عهد الملك هيثوم الاول
صليب منقوش على الوجه — ا — وصورة
للملك على الوجه — ب —



— شكل 8 —

— نقود ارمينية مزدوجة اللغة باسم الملك
هيثوم الاول والسلطان السلجوقي
كيخوسرو بن كيقباز .



— ا — — ب —

— شكل — ا — نقش لعبارة السلطان المعظم
كيقباز

— شكل — ب — صورة للملك هيثوم على
ظهر حصان وحواله انقش باحسرف
ارمينية .

شاهنشاهی ایران

— توقيع الملك ليون الثاني —



— شكل 9 —

— نقود مملكة أرمينيا الصغرى في عهد الملك
ليون الثاني 1270م — 1289 م.



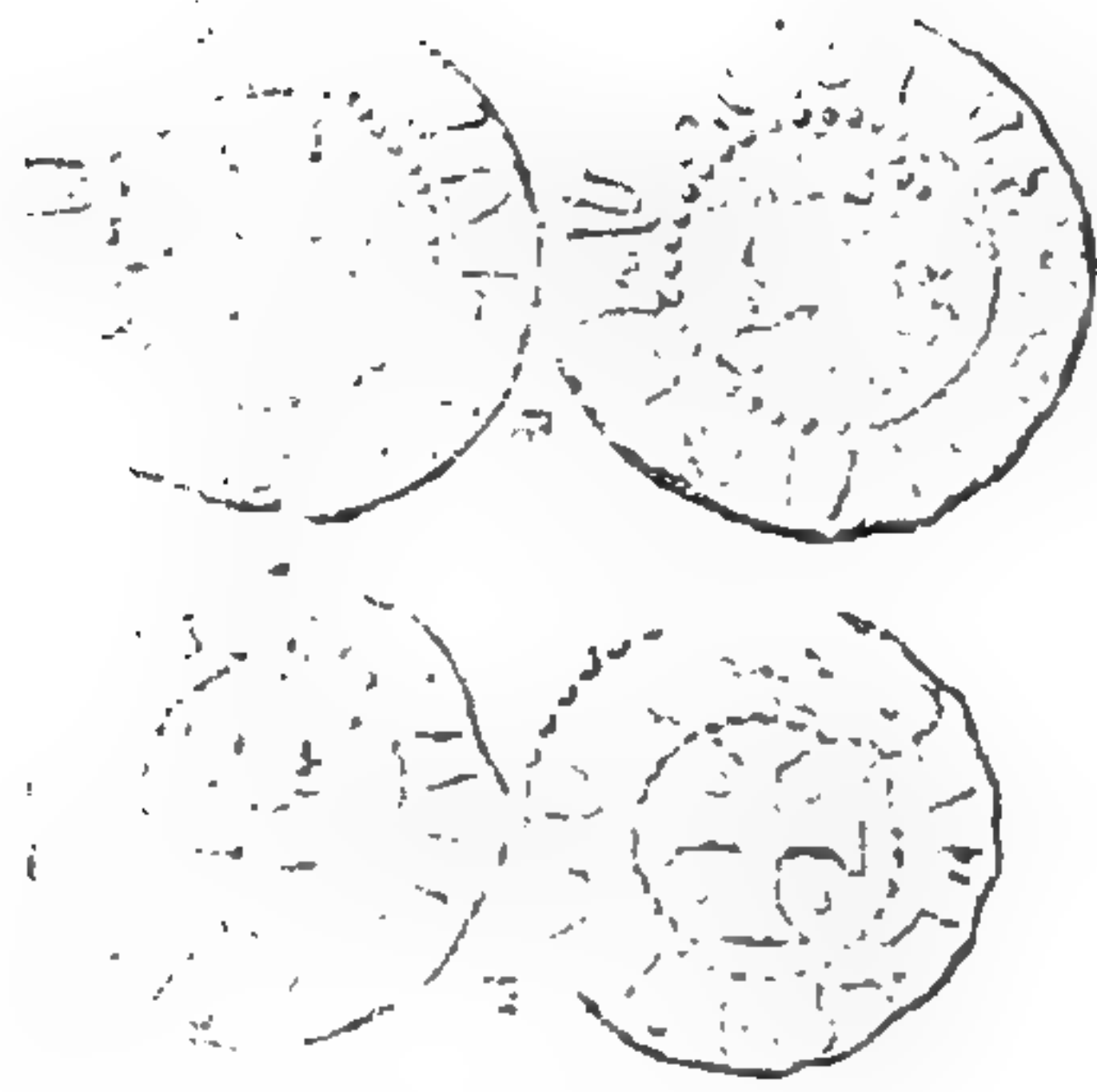
— شكل 11 —

— نقود مملكة أرمينيا الصغرى في عهد مسيحا
(1296م — 1298 م).



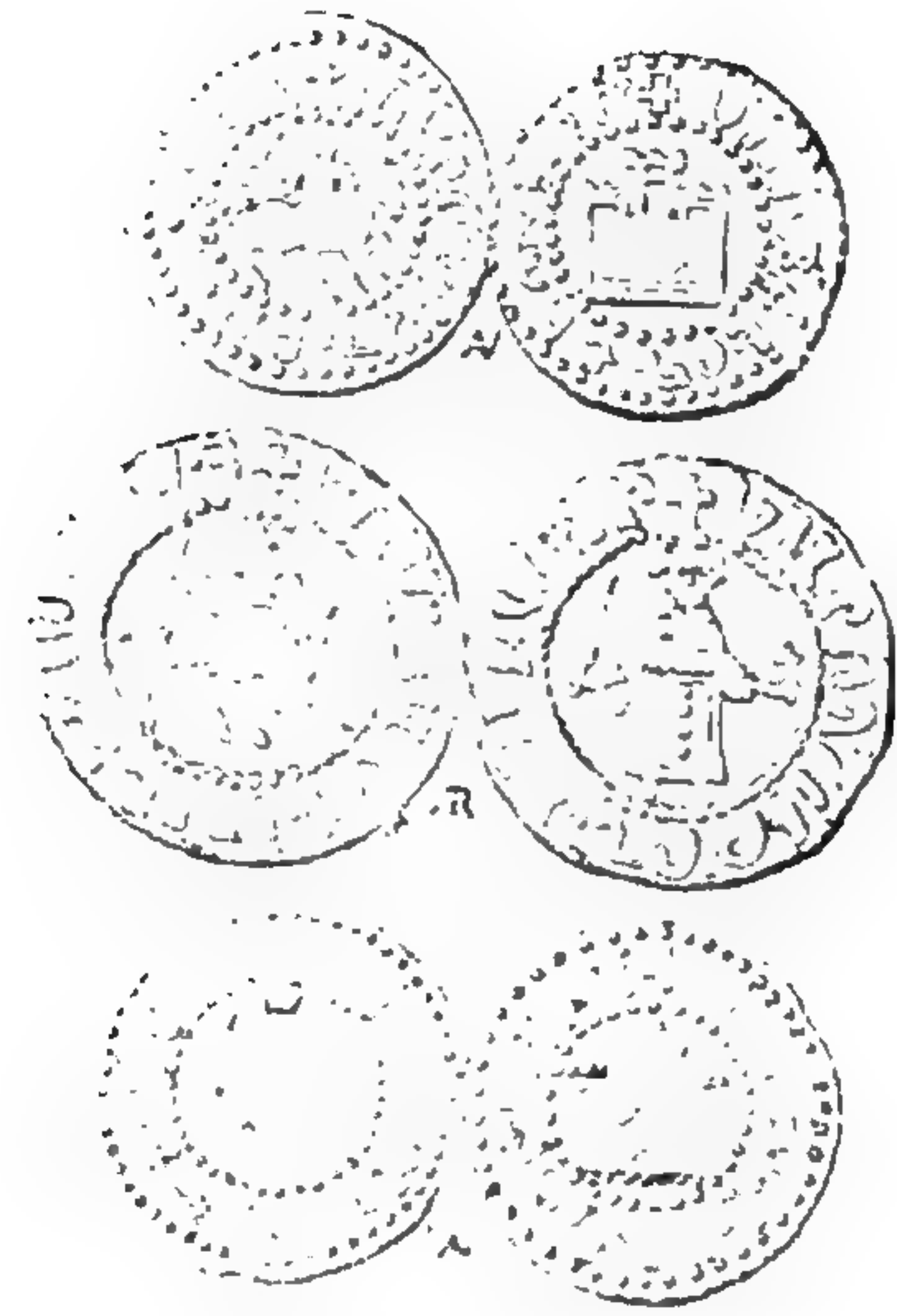
— شكل 10 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى هيثوم
الثاني 1289م — 1296م.



— شكل 13 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى ليون الثالث
(1303م — 1307م)



— شكل 12 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى في عهد
قسطنطين الثاني (1298م — 1299م)



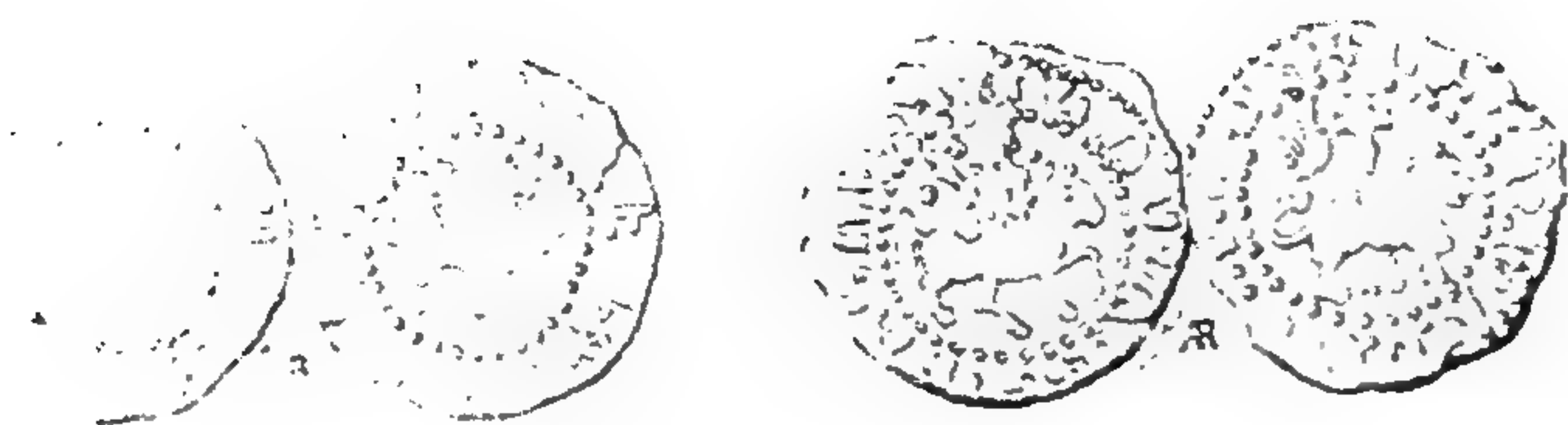
— شكل 15 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى ليون الرابع،
(1320م — 1312م) .



— شكل 14 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى أوشين
(1307م — 1320م)



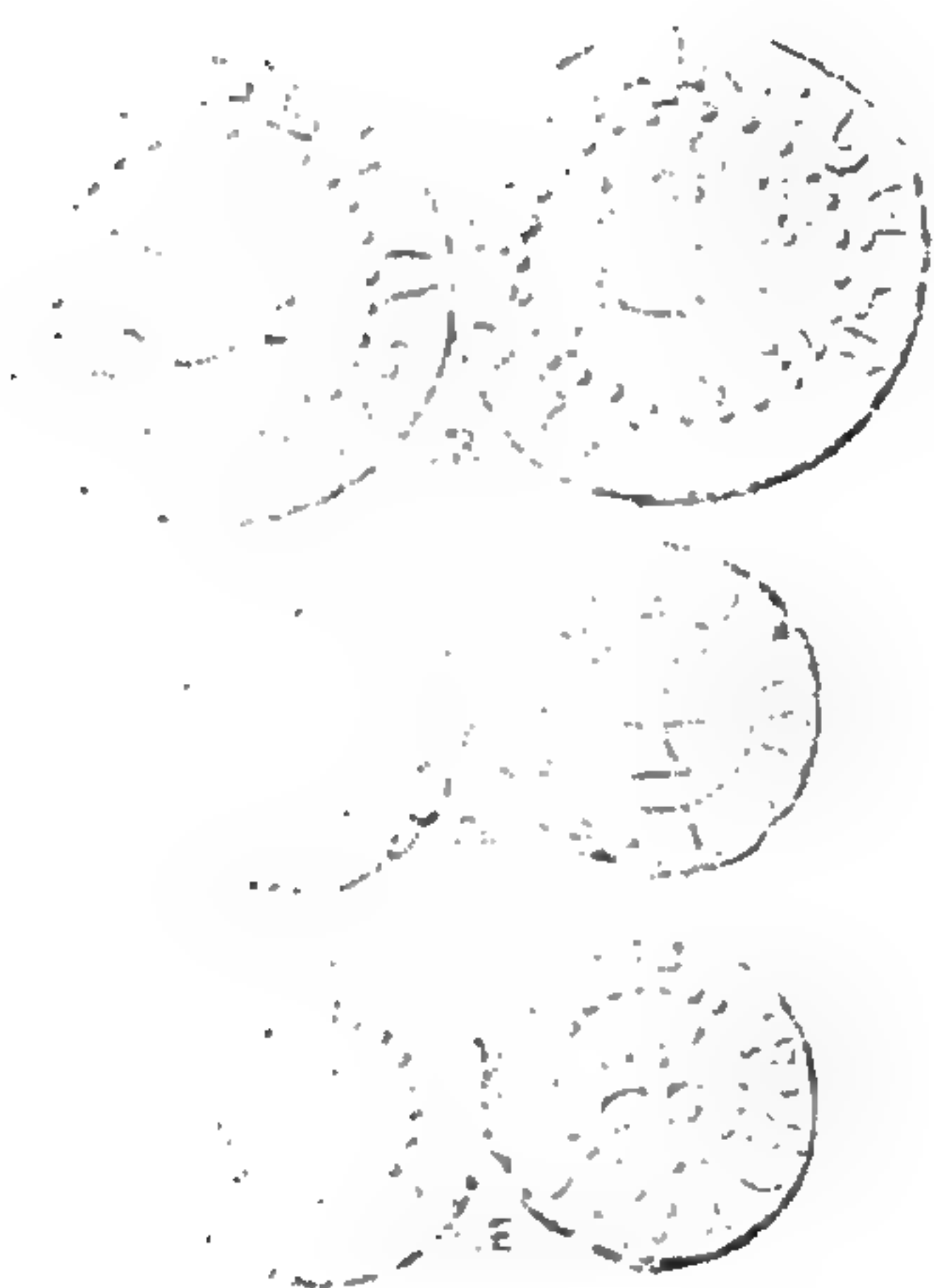
— شكل 17 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى قسطنطين الثالث
(1344م — 1363م) .



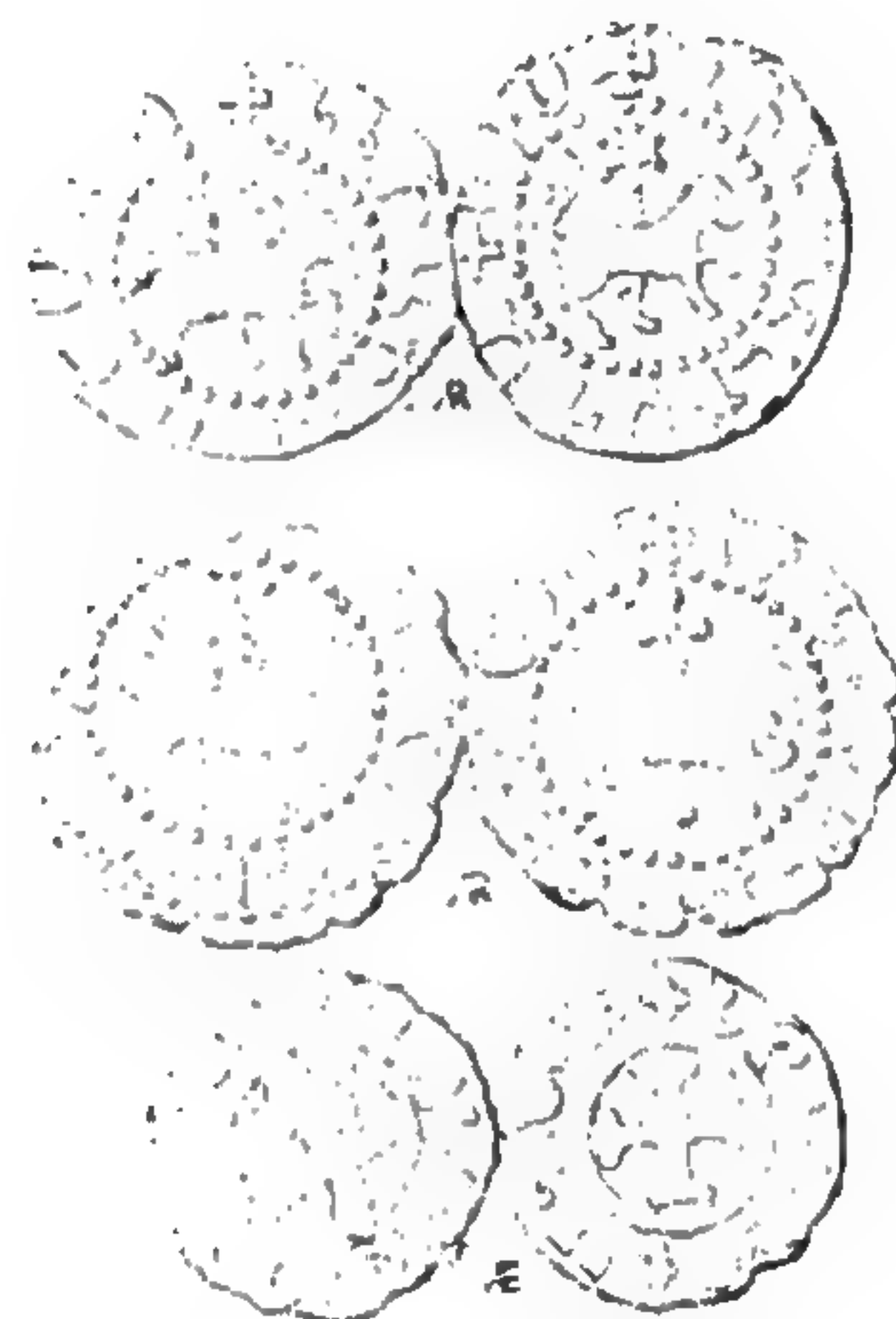
— شكل 16 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى
قسطنطين الثاني
(1342م — 1344م) .



— شكل 19 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى ليو
الخامس (1374م — 1375م) .



— شكل 18 —

— نقود ملك أرمينيا الصغرى قسطنطين
الرابع (1365م — 1373م) .



— شكل 21 —

— ختم الملك هيثوم الثاني عند مل تره—
واخذ لنفسه لقب الاخ حنسا .



— شكل 20 —

— ختم بطريك برتزيبرت
قسطنطين الاول .



— شكل 23 —

— ختم و توقيع ملك ارمينيا الصغرى ليون
الخامس .



— شكل 22 —

— ختم من رصاص لثوروس
ملك ارمينيا الصغرى
(1293م — 1295م) .

— ملحق : 9 —

النقود المتداولة في سلطنة قونية في العهد الذي كان حكامها على علاقة واسعة بمملكة
أرمينيا الصغرى .



— شكل 25 —

— نقود سلطان قونية سليمان شاه
(1202 م — 1203 م) .



— شكل 24 —

— نقود سلطان قونية كيخوسرو الأول
(1204 م — 1210 م) .



— شكل 27 —

— نقود سلطان قونية كيخوسرو الثاني .



— شكل 26 —

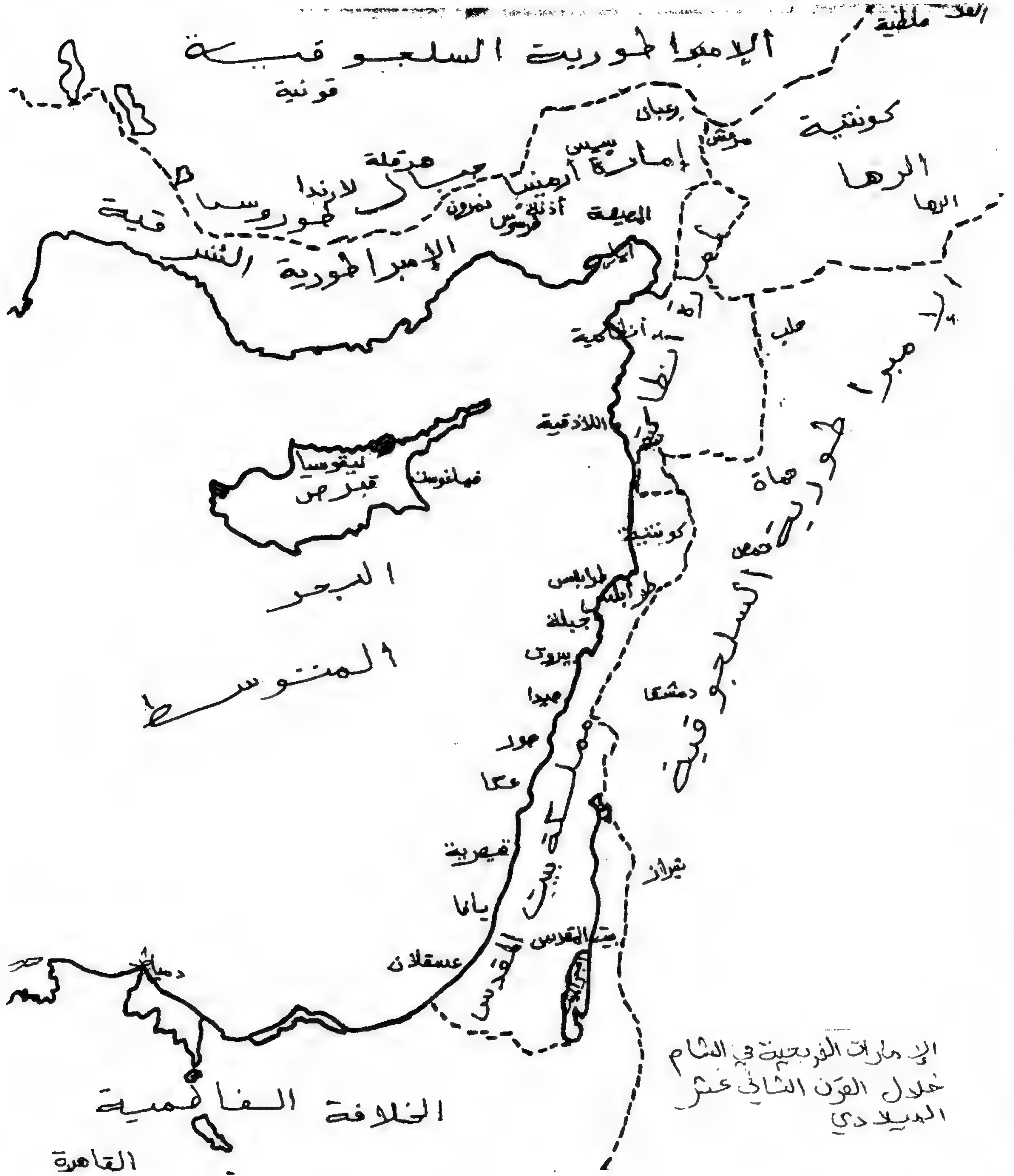
— نقود سلطان قونية كيقيباذ الأول

ANNALES D'HISTOIRE DU PEUPLE ARMÉNIEN, DEPUIS LES TEMPS LES PLUS
RECULÉS DE SES ANNALES JUSQU'À NOS JOURS - PARIS 1928.



از صحنه

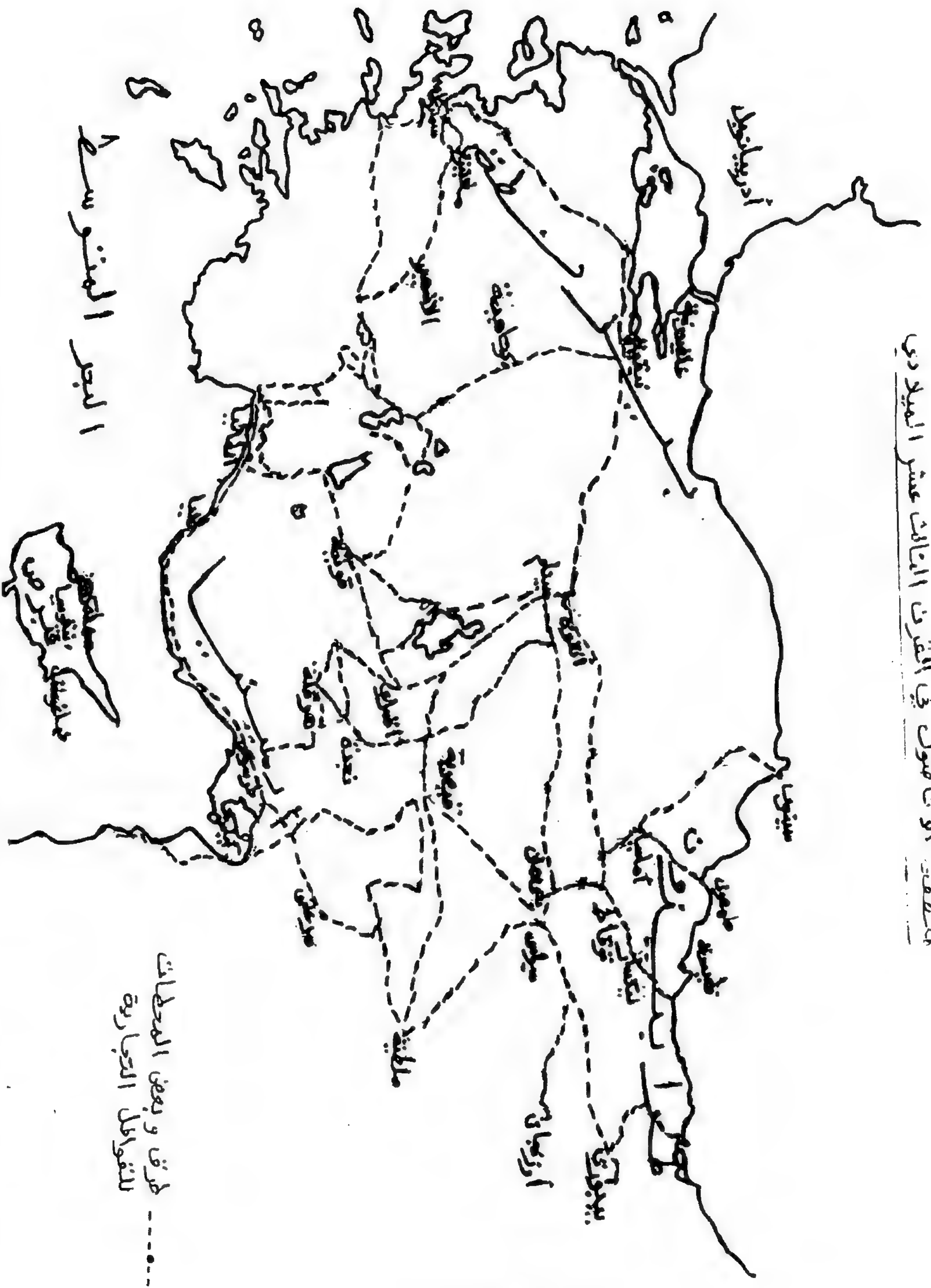
فرید الدین عابدی



LONGNON: L'ATLAS DE GEOGRAPHIE HISTORIQUE , CARTE No 24.

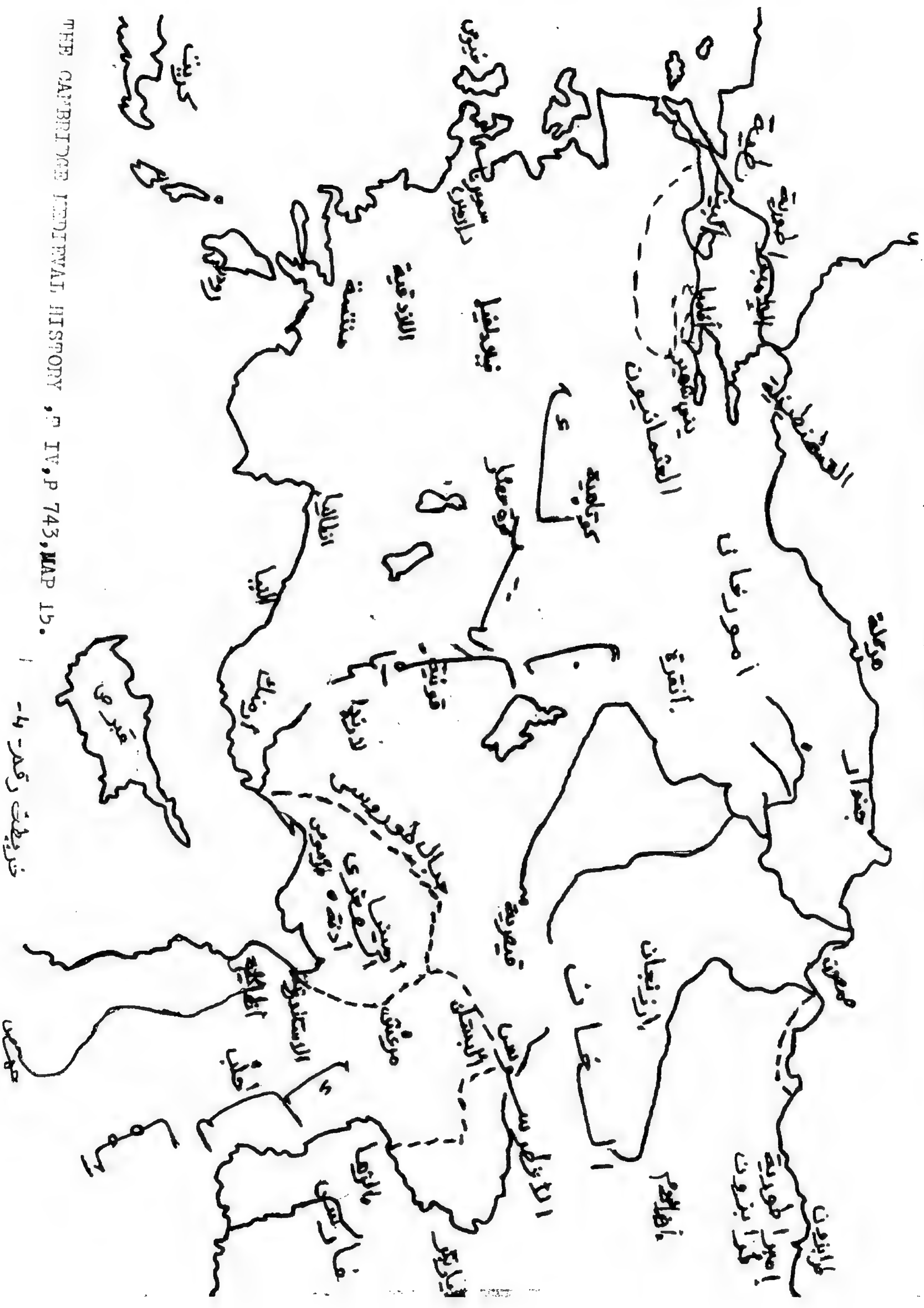
خريطة رقم 1 - 1

منطقة الأناضول في القرن الثالث عشر الميلادي



طرق وبعض المخططات
للتجارة البحرية

AN HISTORICAL ATLAS OF ISLAM EDITED BY WILLIAM O BRICE UNDER THE
PATRONAGE OF THE ENCYCLOPEDIA OF ISLAM TRIPTE, 1981



THE CAMBRIDGE MEDIEVAL HISTORY, P IV, P 743, MAP 15.

خريطة رقم ١٥

ثبت المصادر العربية :

- (1) — ابن الأثير : أبو الحسن عز الدين علي .
— التاريخ الباهر في تاريخ أتابكة الموصل — طبعة القاهرة .
— الكامل في التاريخ ، مطبعة الأزهرية ، بمصر .
- (2) — ابن ثغري بردي : أبو المحاسن جمال الدين يوسف .
— النجوم الزاهرة في معرفة ملوك مصر و القاهرة .
مطبعة دار الكتب — القاهرة 1929 م .
- (3) — ابن خلدون : عبد الرحمن بن محمد .
— كتاب العبر و ديوان المبتدأ أو الخبر في أيام العرب
و العجم و البربر و من عاصروهم من ذوى السلطان الأكبر ،
— طبعة اليزيدية — القاهرة ، 1284 هـ .
- (4) — ابن خلكان : أبو العباس شمس الدين أحمد بن محمد .
— وفيات الأعيان و أنباء أبناء الزمان ، مكتبة النهضة
المصرية — عام 1948 .
- (5) — ابن شاعر الكتبي : محمد بن أحمد .
— فوات الوفيات ، طبعة النهضة ، القاهرة ، 1951 م .

- (6) — ابن شداد : بهاء الدين يوسف
— النوادر السلطانية والعناصير السلطانية
القاهرة، 1964 م.
- (7) — ابن العسري : أبو الفرج .
— تاريخ مختصر الدول — بيروت 1958 م.
- (8) — ابن العديم : بغية الطلاب، في
REVUE DES ETUDES ISLAMQUES , 1933
- (9) — ابن العماد : عبد الحى الحنبلى أبو الفلاح .
— شذرات الذهب في أخبار من ذهب، طبعة القاهرة—
مكتبة القدس— سنة 1350 هـ.
- (10) — ابن القلانسي : أبو يعلى حمزة .
— ذيل تاريخ دمشق — بيروت — 1908 م.
- (11) — ابن كثير : اسماعيل بن عمر القرشى الدمشقي .
— البداية والنهاية — القاهرة، 1358 هـ.
- (12) — أبو شامة : عبد الرحمن بن اسماعيل إبراهيم شهاب الدين الشافعي
الدمشقي .
— كتاب الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصالحية
القاهرة، 1287 هـ.

- (13) — أبو الفداء : عماد الدين اسماعيل بن محمد بن عمر بن أيوب .
— المختصر في أخبار البشر — طبعة القسطنطينية ،
دار الطباعة الشهابية . 1286 هـ .
— تقويم البلدان . باريس 1830 هـ .
- (14) — الأصفهاني : عماد الدين محمّد .
— الفتح القسفي في الفتح القدسي — القاهرة ، 1322 هـ .
- (15) — البلاذري : أبو الحسن أحمد بن يحيى البغدادي .
— فتوح البلدان — القاهرة 1932 م .
- (16) — الذهبي : محمد بن أحمد عثمان بن قيسار التركماني الفارسي الدمشقي .
— كتاب دول الاسلام . مطبعة دائرة المعارف
العثمانية 1327 هـ .
- (17) — السيوطي : جلال الدين عبد الرحمن .
— تاريخ الخلفاء وأمرأ المؤمنين القائمين بأمر الأمة —
القاهرة 1251 هـ .
- (18) — القلقشندي : أبو العباس أحمد .
— صبح الأعشى في صناعة الانشاء — القاهرة ، 1913 — 1919 .

- (19) — كمال الدين : تاريخ حلب ، في ،
- (20) — المقريزي : تقي الدين أحمد بن علي بن عبد القادر بن محمد بن إبراهيم بن محمد بن تميم .
- السلوك لمعرفة دول الملوك — طبعة القاهرة — 1936 م .
- (21) — الهذاني : رشيد الدين فضل الله .
- جامع التواريخ — طبعة القاهرة — 1960 م .
- (22) — الواقدي : محمد بن عمر .
- فتوح الشام ، طبعة القاهرة ، 1955 .
- (23) — الياقسي : أبو محمد بن عبد الله بن أسعد بن علي بن سليمان عفيف الدين الياقسي اليمني .
- مرآة الجنان وعبرة اليقظان في معرفة ما يفترون من حوادث الزمان — طبعة حيدارآباد الركن — 1919 — 1921 م .
- (24) — ياقوت : شهاب الدين أبو عبد الله الحموي الرومي .
- معجم البلدان في معرفة المدن والقرى والخراب والعمار والسهل والوعر في كل مكان — القاهرة ، 1906 م .

المراجع باللغة العربية :

- (1) — أديب السيد : — أرمينيا في التاريخ العربي ، الطبعة الأولى ، حلب 1972 .
- (2) — الباز العريني : — تاريخ أوريا في العصور الوسطى ، بيروت 1968 م .
— المغول — بيروت — 1967 م .
- (3) — جمال الدين سرور : — دولة بني قلاوون في مصر — القاهرة 1947 م .
— دولة الظاهر بيبرس و حضارة مصر في عهد
القاهرة 1960 .
- (4) — حافظ أحمد حمدي : — الدولة الخوارزمية والمغول — القاهرة — 1949 م .
- (5) — حسن إبراهيم حسن : — تاريخ الاسلام السياسي والديني والثقافي
4 أجزاء — الطبعة الأولى — مصر 1967 م .
— الفاطميون في مصر وأعمالهم السياسية والدينية
بوجه خاص — القاهرة — 1932 م .
- (6) — ديباب حسن : — أرمينيا من الفتح الاسلامي الى مستهل القرن الخامس
الهجري — مصر — 1978 م .

- (7) — رفيق التميمي : — الحروب الصليبية — الطبعة الأولى —
القدس 1945 م .
- (8) — رسيمة — : — تاريخ الحروب الصليبية — الجزء الأول —
نقله الى اللغة العربية السيد الباز
العريضي — الطبعة الأولى — لبنان 1967 م .
- (9) — عاشور (سعيد عبد الفتاح) : — الحركة الصليبية — جزأان — القاهرة 1963 م .
— مصر والشام في عصر الأيوبيين والمماليك
— بيروت 1972 م .
- (10) — عاشور (فايد حماد) : — العلاقات السياسية بين المماليك والمغول
— مصر 1976 م .
- (11) — عبد الكريم رافسوق : — بلاد الشام ومصر من الفتح العثماني الى حملة
نابليون بونابرت — الطبعة الثانية —
دمشق 1968 م .
- (12) — العزاوي : — تاريخ العراق بين احتلالين ، ج 1 ، حكومة
المغول ، بغداد 1935 .
- (13) — علي ابراهيم حسن : — دراسات في تاريخ المماليك البحرية ، القاهرة ،
1948 م .

- (14) — غانم أحمد زببان : — الامبراطور فريدريك بربروسا والحملسة الصليبية الثالثة — القاهرة 1977 م .
- (15) — فؤاد عبد المعطي : — المغول في التاريخ — الجزء الأول — بيروت — 1980 م .
- (16) — كمال توفيق : — ملكة بيت المقدس الصليبية — القاهرة 1972 .
- (17) — ماهر حمادة : — وثائق الحروب الصليبية والغز والمغوليين للعالم الاسلامي — الطبعة الثانية — بيروت — 1982 م .
- (18) — محمد حسنين : — سلاجقة ايران والعراق — الطبعة الثانية — القاهرة — 1970 م .
- (19) — مختار العبادي، عبد العزيز : — تاريخ البحرية الاسلامية في مصر والشام — بيروت — 1981 .
- (20) — دائرة المعارف الاسلامية :

— ثبت للمصادر الأجنبية : —

- 1-ANNOISE : L'HISTOIRE DE LA GUERRE SAINTE, HISTOIRE ET VERS
DE LA 3^{EM} CROISADE ,PUB ET TRAD D'APRES LE
MANUSCRIT UNIQUE DU VATICAN -PARIS 1897.
- 2-ASSISES D'ANTIOCHE: REPRODUITES EN FRANCAIS ET PUBLIEES AU
SIXIEME CENTENAIRE DE LA MORT DE SEYDAD LE
CONNETABLE -VENISE 1876.
- 3-ASSISES DE JERUSALEM: 1 VOL - PARIS 1841
- 4-CHRONIQUES D'AMADI ET DE STRAMBALDE :PUBLIEES PAR
M. RENE DE MAS LATRIE-COLLECTION DES DOCUMENTS
INEDITS SUR L'HISTOIRE DE FRANCE -2 VOLS
PARIS 1893.
- 5-COMENE (ANNE): ALEXIADE ,TI -TEXTE ETABLI ET TRADUIT PAR
BERNARD LEIB -PARIS 1967
- 6-DANIEL DE THAURISIX: RESCISIO AD ERRORES DEPOSITOS MENTEMIS,
IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISEDES, DOCUMENTS
ARMENIENS ,T II,PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES
INSCRIPTIONS ET BELLES LETTRES -PARIS 1869-1906
- 7-DARDEL (JEAN) :CHRONIQUE D'ARMENIE ,IN RECUEIL DES HISTORIENS
DES CROISADES, DOCUMENTS ARMENIENS T II,
PUBLICATION DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET
BELLES- LETTRES ,PARIS 1869 -1906.
- 8-DECRET DU PRIVILEGE DE LEON III ROI D'ARMENIE EN FAVEUR
DES GENOIS 1288 M-SS SALLE 463.
BIB -NATIONALE DE PARIS.
- 9-ERACLES :L'HISTOIRE DE ERACLES EMPEREUR DE LA CONQUESTE
DE LA TERRE D'OUTREMER,IN RECUEIL DES HISTORIENS
DES CROISADES,HISTORIENS OCCIDENTAUX T II,
PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET
BELLES LETTRES, PARIS 1844 - 1906
- 10-GREGOIRE DE 'A (PATRIARCHE) ELEGIE SUR LA PRISE DE JERUSALEM
IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, DOCUMENTS
ARMENIENS T I,PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES
INSCRIPTIONS ET BELLES LETTRES PARIS 1869- 1906.

- I GREGOIRE LE PRETRE : CHRONIQUE , IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES DOCUMENTS ARMENIENS, T I , PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES-LETTRES PARIS 1869-1906.
- 12-GILLANNE DE TYR ET SES CONTINUATEURS : RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, HISTORIENS OCCIDENTAUX , T II PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES-LETTRES PARIS -1844 -1906.
- 13-HANTON: LA FLOR DES ESTOIRES DE LA TERRE D'ORIENT, IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, DOCUMENTS ARMENIENS, T II, PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES LETTRES PARIS 1869-1906.
- 14-HEPHCUT, CONTE DE GOR'IGOS : TABLE CHRONOLOGIQUE , IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES DOCUMENTS ARMENIENS T I, PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES LETTRES , PARIS 1869 - 1906.
- 15-MARCO -POLO : DESCRIPTION DU MONDE : PARIS 1955.
- 16-MATTHIEU D'EDESSE: EXTRAITS DE LA CHRONIQUE -EXPEDITIONS DE NICEPHORE PHOCAS ET DE JEAN Z MISCES DANS LA MESOPOTAMIE, LA SYRIE ET LA PALESTINE, IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, DOCUMENTS ARMENIENS , T I , PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE -DES INSCRIPTIONS BELLES -LETTRES - PARIS 1869 - 1906 .
- 17-MICHEL LE SYRIEN: CHRONIQUE OU HISTOIRE UNIVERSALLE, IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES , DOCUMENTS ARMENIENS T I, PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS BELLES LETTRES PARIS 1869 - 1906.
- 18-PHILIPPE DE NOVARE: GERARD DE MONREAL: GESTES DES CHYPROIS, IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, DOCUMENTS ARMENIENS T II, PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES LETTRES - PARIS 1869-1906
- 19-RECUEIL DES HISTORIENS DES GAULES ET DE LA FRANCE :
T XX PARIS 1806 -1904.
- 20-RUBROUK (GUILLAUME DE) : VOYAGE DANS L'EMPIRE MONGOL, TRADUCTION COMMENTAIRE DE CLAUDE ET RENE KAPPLER PARIS 1985.
- 21-SAINT-NERSES DE LAMPRON: EXTRAIT SUR L'OUVRAGE INTITULE : REFLEXIONS SUR LES INSTITUTIONS DE L'EGLISE ET EXPLICATIONS DU MYSTERE DE LA MESSE, IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES, DOCUMENTS ARMENIENS T I, PUBLICATIONS DE L'ACADEMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES -LETTRES PARIS 1869 - 1906.

- 22: SAINT HERSES SOHNOBHALI: ELÉGIE SUR LA PRISE D'ÉDESSE, IN RECUEIL
DES HISTORIENS DES CROISADES DOCUMENTS
ARMÉNIENS, 71 PUBLICATIONS DE L'ACADÉMIE
DES INSCRIPTIONS ET BELLES-LETTRES
PARIS 1869 -1906.
- 23: SAINT D'ANI : CHRONOGRAPHIE, IN RECUEIL DES HISTORIENS
DES CROISADES, DOCUMENTS ARMÉNIENS, 71
PUBLICATIONS DE L'ACADÉMIE DES INSCRIPTIONS
ET BELLES-LETTRES, PARIS 1869 - 1906.
- 24: SYMPHON (COMÉTAGH) / CHRONIQUE DU ROYAUME DE LA PETITE ARMÉNIE
IN RECUEIL DES HISTORIENS DES CROISADES
DOCUMENTS ARMÉNIENS, 71 PUBLICATIONS DE
L'ACADÉMIE DES INSCRIPTIONS ET BELLES-LETTRES
PARIS 1869 -1906.

- 25- VAHRAM D'EDESSE : Chronique rimée des rois de la petite Arménie, in

recueil des historiens des croisades, documents Arméniens, II, publications
de l'académie des inscriptions et belles-lettres-Paris 1869-1906.
- 26- VARTAN LE GRAND : Extrait de l'histoire universelle, in recueil des histo-
riens des croisades, documents Arméniens, II, publications de l'académie des
inscriptions et belles-lettres-Paris 1869-1906. : المراجع
- 01- ALISHAN(R.PI) : Lén le magnifique, premier Roi de Sissouam, Venise 1888.

- 02- ARCHER (T.A) : The crusaders - London 1919.

- 03- ASHTESS (E) : The medieval near east: Social and economic history-

London 1978.
- 04- ATIYA(A.S) : The crusade of Nécopolis - London 1934.

- 05- BALTRUSAITIS (J) : Le problème de l'agave, et l'Arménie - Paris 1936.

- 06- BARTHOLD(W) : Histoire des Turcs d'Asie centrale, adaptation Française

par Mme/M DONSKIS - Paris 1945.
- 07- BOUVALOT : Voyages et chercheurs de route - Marge-Pole. Paris 1924.

- 08- BAVET (L) : L'Empire Mongol - Paris 1927.

- 09- BEDROSSIAN : Regard historique sur la vie de Lenn M de Lusignan- Paris 1963.

- 10- BRE HIER(L) : Le monde Byzantin, TI, II, 6eme édition 1928.

- 11- BROUSSET(M.F) : Rapports sur un voyage archéologique exécuté en géorgie et

en Arménie en 1847 et 1848. St Petersburg 1849-1851.
- 12- BROWNE(E.G) : A little history of Persia, TII- London 1906.

- 13- CAHEN(CL) : La syrie du Nord à l'époque des croisades et la principauté Fran-

que d'Antioche- Paris 1940.

.../...

- 14-CAHEN***** : Les peuples Musulmans dans l'histoire médiévale- Damas 1977.
- 15-CAHEN***** : Introduction à l'histoire de l'Asie Turcs et Mongols des origines à 1405 - Paris 1896.
- 16- CHAKMAKJIAN (H.A) : Armenenian christology and evangelisation of Islam

Leiden 1965.
- 17- CHALANDON(F) : Histoire des la domination normande en Italie et en Sicile

(1009-1194) -2 Vols- Paris 1907.
- 18- CHALANDON(F) : Les comnènes études sur l'empire Byzantin auXIe et XIIe

siècles, I : Essai sur le règne d'Alexis comnène (1051-1118); , Jean II
comnène(1118-1143) et Manuel I comnène (1143-1180) Paris 1912.
- 19- CHARRIERE(E) : Négociations de la France dans le Levant, II, 1er édition-

Paris 1958.
- 20-CLEMENT (O) : Byzance et le Christianisme - Paris 1964.

- 21-Deguignes : Histoire générale des Turcs, des Mongols et des autres tartares

occidentaux - 5 Vols- Paris 1756 -1758.
- 22-DELAVILLE LERONX : Les Hospitaliers en terre sainte et à Chypre(1100-1310)

Paris 1904.
- 23-Delegation de la Republique Armenienne : L'Arménie au point de vue économi-

que - Paris 1922.
- 24-DER-NERSESSIAN (S) : Etudes Byzantines et Armeniennes VI- II - Louvain 1973.

- 25- DIEHL (C) : Figures Byzantines - Paris 1906.

- 26- D'OHOSON (C) : Histoire des Mongols, 4 Vols- Amsterdam 1852.

- 27- DU CANGE(C DU FRESNE) : Familles d'outre - Mer - Paris 1869.

- 28- DUSSAUD(R) : Topographie historique de la Syrie Antique et Médiévale -

Paris 1927.
- 29- ELISSEEFF(V) : L'Orient Musulman au Moyen- Âge (622-1260)-Paris 1977

- 30- GREKA : La Herded'or, la domination tartare au XIIIe et XIVe S de la mer

jaune à la mer noire - Paris 1939.
- 31- GRENARD : GENGIS-KHAN : Paris 1935.

- 32- GROUSSET(R) : Histoire de l'Arménie des origines à 1071, 2eme édition -

Paris 1973.
- 33- GROUSSET(R) : Histoire de l'Asie, 3 Vols - Paris 1921-1922.

- 34- GROUSSET(R) : Histoire des croisades et du royaume Franc de Jerusalem

3 Vols. Paris 1934-1936.
- 35- GROUSSET(R) : L'Empire des steppes, 4eme édition - Paris 1976.

- 36- GROUSSET(R) : L'Empire du levant et l'histoire de la question d'orient-

Nouvelle édition - Paris 1976.
- 37- GROUSSET (R) : L'Empire Mongole - Paris 1941.

- 38- GUIDES BLEUS : Syrie, Palestine, Iraq; transjordanie- Paris 1932.

- 39- HAWSHERR(I) : Dictionnaire de spiréualité - Paris 1937.

- 40- HEERS(J) : Précis d'histoire du moyen -age - Paris 1968.

- 41- HEFELE(C.J) : Histoire des conciles d'après les documents originaux -

Paris 1907.
- 42- HEYD(W) : Histoire du commerce - 3 Vols - Leipzig 1889.

- 43- Histoire litteraire de la France, TXXI - Paris 1962.
- 44- HITH(F.K) : History of Persia - London 1851.

- 45- HOWORTH : History of the Mengels - 3 Vols - London 1888.

.../...

- 46- JORGA(N) : Histoire de la petite Armenie- Paris 1930.

- 47- JORGA(N) : Histoire de la vie Byzantine - Bucarest 1934.

- 48- JORGA(N) : Philippe de Mezières 1327-1405 et les croisades au XIV e S -

Paris 1896.
- 49- KASBARIAN(B) : L'Armenc - cilicie - royaume oublié - édition Astrid 1982.

- 50- KASSARDJIAN : L'Eglise apostolique Armenienne et sa doctrine - Paris 1943.

- 51- KOHLER(CH) : Melanges pour servir à l'histoire de l'Orient Latin et des

Croisades . Paris 1900.
- 52- LAMB(H) : La vie de Samérlan - Paris 1931.

- 53- LAMB(H) : The crusaders - London 1930.

- 54- LAMMENS(H) : La Syrie - Précis historique - VI. Beyreuth 1921.

- 55- LANE POOLE(A) : Saladin and the fall of the kingdom of Jerudalem-

Beyreuth 1864.
- 56- LANGLOIS(V) : Historiens anciens et modernes de l'Arménie 2 Vols 1

Paris 1867.
- 57- LAURENT(V) : Byzance et les turcs seldjoucides dans l'Asie occidentale

jusqu'en 1081. - Paris 1914-1919.
- 58- LEMERCIER(CH) : La paix mongole - Paris 1970.

- 59- LONGNON(J) : Les français d'outre - mer au moyen-âge 2eme édition -

Paris 1929.
- 60- LUCHAIRE(A) : Innocent III, 3eme édition- Paris 1906- 1908.

.../...

- 61- MAS-LATRIE(R) : L'Ile de chypre, sa situation présente et ses souvenirs

au moyen-âge - Paris 1879.
- 62- MECERIAN(P.JEAN) : Histoire et institutions de l'église Armenienne - Beyrouth

1965.
- 63- MICHAUD(J.F) : Histoire des croisades - Nouvelle édition, Paris 1970.

- 64- MICHAUD (J.F) : Nouvelle bibliographie _ Nouvelle édition - Paris

- 65- MORGAN(JDE) ; Histoire du peuple Armenien depuis les temps les plus

reculés de ses annales jusqu'à nos jours - Paris 1929.
- 66- NANSEN : L'Arménie et le proche Orient - Paris 1928.

- 67- ARMANIAN(M) : L'église Armenienne, son histoire, sa doctrine, son régime

sa discipline, sa liturgie, sa littérature, son présent. Paris 1910.
- 68- OSTROGORSKY (G): Histoire de l'Empire Byzantin . Paris 1956.

- 69- OSTROGORSKY (G): Féodalité Byzantin. Bruxelles 1954.

- 70- PACANT (M) : Frédéric Barberousse - Paris 1967.

- 71- PASDERMAJIAN : Histoire de l'Arménie des origines jusqu'au traité de

Lausanne - Paris 1949.
- 72- PERROY : Histoire générale des civilisations- T3 - Le moyen- âge -Paris

1955.
- 73- PITTARD(E) : Les races et l'histoire - Paris 1953.

- 74- POULET (C.H): Histoire du christianisme au moyen-âge ,TII- Paris 1934.

- 75- REQUIET : Les origines des Mongols - London 1962.

- 76- REY (EG): Colonies Françaises du Syrie au XIIe et XIIIe S- Paris 1883.

.../...

- 77- REY (EG) : Etude sur les monuments de l'architecture militaire des

croises en Syrie et dans l'Ile de chypre. PARIS
- 78- REY (EG) : Recherches geographiques et historiques sur la domination
des Latins en Orient, accompagnés de textes inédits ou pa. connus du XIIe
et XIV e siècle. Paris 1877.
- 79- RUNCIMAN (S) : A history of the crusaders; 3 Vols- Cambridge 1967.

- 80- SAINT- MARTIN : Memoire d'un voyage en Armenie et en georgie - TI-

p aris 1818 - 1819.
- 81- SCHLUMBERGER (G) : Byzance et les croisades- Paris 1927.

- 82- SCHLUMBERGER (G) : Campagnes du roi Amaury 1er de Jerusalem en

Egypte au XIIe siècle- Paris 1906.
- 83- SCHLUMBERGER (G) : Renaud de Chantillon- Paris 1898.

- 84- SCHLUMBERGER (G) : Sigillographie de l'Orient Latin - Paris 1943.

- 85- SPULER : Les Mongols dans l'histoire - Paris 1961 .

- 86- STEVENSON (W.B) : The crusaders in the East - Cambridge 1909.

- 87- TCHAMIAN : History of Armenia - 3 Vols - Calcutta 1827.

- 88- TEKEYAN : Controverses christologiques en Armeno-silicie - Bne 1939.

- 89- THIOILLIER (M.M) : Dictionnaire des religions - 2eme édition . 1971.

- 90- THOROSSAN : Histoire de l'Armenie et du Peuple Armenien- Paris 1957.

91- THOUMIEN : Histoire de Syrie - 2eme édition - Paris 1929.

92- VASILIEV(AA) : Histoire de l'Empire Byzantin, traduit du Russe par P.

Bredin et A. Bourguina - Paris 1932.

93- VOSTAN : Cahiers d'histoire et de civilisation Armeniennes, TI -

Paris 1948 - 1949.

94- WALTER : La ruine de Byzance 1204-1453. Paris 1958.

95- WIET : Histoire de developpement culturel et scientifique de

l'humanité - Paris 1968.

96- YANDJAN : L'Armenie hier et aujourd'hui - France 1983.

97- YVER : Le commerce et les marchands dans l'Italie méridionale au

XIIIe et XIVe siècle- Paris 1930.

- 1- CAHEN(CL) : Quelques textes négligés concernant les Turcomans de Rum,

in Byzantin 1939.
- 2- CANARD (M) : Le royaume d'Arménie - Cilicie et les Mamelouks jusqu'au

traité de 1285, in Revue des Etudes Armeniennes 1967.
- 3- DAVID BEG : Revue des études Armeniennes, 1920.

- 4- DEDEYAN : Armeniens et missions d'Orient au moyen -âge, in revue des

études Armeniennes, 1981.
- 5- DELABORDE : Lettres des chrétiens de la terre sainte 1260, in revue de

l'Orient Latin, 1824.
- 6- DULAURIER : Les Mongols d'après les Historiens Armeniens - guirages -
in journal Asiatique , 1858;
- Vartan - in Journal Asiatique 1860.
- 7- DUVAL : Memoire sur Edesse - in Journal Asiatique 1892.

- 8- GIRARD : Une découverte ! succession apostolique des patriarches

d'Arménie - in Revue de l'Orient Chretien 1901.
- 9- GUEBEKIAN : Relations du royaume de la petite Arménie avec le Portugal,

in revue des Etudes Armeniennes.1980.
- 10- KOHLER ET LANGLOIS : Lettres inédites ; in bibliothèque de l'Ecole des

Chartes - 1891.
- 11- LANGLOIS(V) : Documents pour servir à l'histoire des Lusignans de la

petite - Arménie 1342- 1375, in revue Archeologique - 1859.
- 12- LOUIS-MADELEINE : La Syrie Franque in revue des deux Mondes-1917.

.../...

- 13- MAS-LATRIE : Des relations de l'Asie mineure avec l'Ile de Chypre , in

bibliothèque de l'Ecole des chartes- 1844.
- 14- MORAVCSIK(CY) : Hungary and Byzantium in the middle-ages, in Cambridge

Medieval history, V, IV.
- 15- OMCNITS (A) : Portraits des comnènes, in revue des Etudes Gréques 1904.

- 16- PELLLOT : A propos des Comnènes, in Journal Asiatique 1920.

- 17- PELLLOT : Les Mongoles et la Papauté, in revue de l'Orient Chrétien

1922-1931.
- 18- REY : Dignitaires de la principauté d'Antioche, in revue de

l'Orient Latin 1896.
- 19- TAESCHEER (F) : The Turks and the Byzantine Empire to the end of the thirt,

century, in Cambridge Medieval History. VII, 1966.
- 20- TOUMANOFF (C) : Armenia and Georgia, in Cambridge Medieval History, V IV

1966.
- 21- TOURNEBIZE(F) : Histoire Politique et religieuse de la petite Arménie, in

Revue de l'Orient Chrétien, 1904- 1905.
- 22- VASILIEV (A.A) : Manuel comnènes and Henry Plantagenet in Byzantium,

1929-1930.
- 23- VERNADSKY : Relations Byzantino- Russes au X II e S, in Byzantin, 1927.

- 1- AN HISTORICAL ATLAS OF ISLAM : Edited by William C. Brice under the

patronage of the encyclopedia of Islam . Leiden 1981.
- 2- CANUN : Les Etats Francais de Syrie du XII e siècle, in Atlas de géographie

historique.
- 3- C.J.F.D: Little Armenia, in Encyclopedia Britannica V2- 1968.

- 4- KOMIGMAN: Rumqala, in Encyclopedia de l'Islam - 1978.

- 5- KRAMERS : Karamen, in Encyclopedia de l'Islam - XIV 1978.

- 6- VOLLET : Sainte-Chrème, in la grande Encyclopedia, T 11, Paris S.D.

المؤرخون

— فهرس الاصنام —

— أ —

- آسطين : 158 .
- الاسماعيليه : 93 - 94 - 154 - 115 .
- 167 - 190 .
- الاشرف خلائق : 130 - 146 - 149 - 171 .
- الاشرف موسى : 116 .
- اشقتمر (حاكم مراغا) : 38 .
- اسقنقر الفارقاني : 197 .
- الأكراد : 58 - 168 - 170 - 182 - 194 .
- الهريك دوتسي : 116 .
- الدكيز : 39 .
- الكسيوس الأول : 114 - 115 .
- الكسيوس الثاني : 34 .
- الكسيوس الثالث : 67 - 128 - 209 .
- الفنسو الثالث : 98 .
- آليس : 86 - 87 .
- الأ مجد حسن : 166 .
- أنسار : 40 - 41 .
- اندرونبيك : 27 - 31 - 34 - 35 - 62 .
- 217 .
- أوتبخاس : 127 .
- الأوج : 185 .
- اوجين الثالث : 116 - 117 .
- اوراقادي كاسيل : 98 .
- اوريان الخامس : 162 - 218 .

- ابراهيم بن محمد : 35 .
- ابغاخان : 45 - 205 - 207 .
- ابن المقدم : 46 .
- ابوبلي بنت تدي : 166 .
- الأتراك : 20 - 161 - 165 - 167 .
- أثاناسيوس الثامن : 25 .
- الاخشيديون : 117 .
- آدم دي جاستيم : 148 .
- أرسلان شاه : 38 - 39 .
- الارلاد : 52 .
- الأرمن : 21 - 22 - 23 - 24 - 25 - 28 - 68 - 70 - 71 - 74 - 78 - 81 - 82 - 84 - 85 - 96 - 111 - 113 - 115 - 117 - 119 - 120 - 124 - 126 - 132 - 138 - 147 - 149 - 150 - 169 - 183 - 185 .
- أرناط : 27 - 28 - 33 .
- أريق بوكا : 188 .
- الاسبتارية : 26 - 28 - 45 - 60 - 71 - 84 - 86 - 87 - 90 - 91 - 93 - 94 - 109 - 145 - 151 - 205 - 212 .
- اسحاق الثاني : 35 - 62 - 63 .
- اسحاق كومننوس : 34 .

- بطرس الأول : 160-162-63 .
- 127
- بطرس الرابع : 219 .
- بطرس ديفولبين : 91-93-8
- البنادقة : 102-105 .
- بنو الثاني عشر : 133-135 .
- بهرام : 24 .
- البورجقيين : 51-52 .
- بولد وبين البولوني : 48 .
- بولد وبين الثاني : 97 .
- بولد وبين الثالث : 27-40 .
- بوهيموند الثالث : 50-67-76 .
- 84-85-86
- بوهيموند الرابع : 86-87-88 -
- 93-149-150
- بوهيموند السادس : 172-176 -
- 184-185-187
- بيبيرس البندقداري : 178-189 -
- 190-193-194-196-197
- 199-200-201-202-206
- بيرغوان : 213 .
- البيزنطيون : 23-24-25-28
- 29-33-34-89-90-127 -
- 139-143-169
- ت -
- التتار : 51-52-53-153-157
- 159-167-169-170-177

- اوبان السادس : 136 .
- اوشين الأول : 107-213-214 .
- اوكد اي خان : 153-166-167-173 .
- ايبك الجاشكير : 117 .
- ايتمش السعدى : 205 .
- ايزابيللا (أميرة أنطاكية) : 63-68 .
- ايمرى : 86 .
- ايبنانج : 39 .
- اينوسنت الثاني : 116-136 .
- اينوسنت الثالث : 90-91-92-93 .
- اينوسنت الرابع : 174 .
- الأيوبيون : 193 .
- ب -
- باباسحاق : 156-157 .
- باتشو : 154 .
- بازبيل الأول : 114 .
- بازبيل الثاني : 129-168 .
- بايجونوبين : 157 .
- البحارطة : 23-129-149-151-172 .
- بد رالدين بجكا : 201 .
- بد رالدين البيمرى : 203 .
- بد رالدين سلامش : 202-203 .
- بد رالدين لولو : 109-181-183-191 .
- بد رالدين ابراهيم : 158 .
- برتوان : 151 .
- بركيبارق : 36 .

- جنكيزخان : 54-55-56-153-166-

• 167-170-173-182 •

- الجنوبيين : 110-111 •

- جوسلين الثاني : 50 •

- جوليان الصداوى : 188 •

- الجوبدار : 52-55 •

- جوى لوزنجان : 135-136 •

- ح -

- حاقوب الاول : 130 •

- حسام الدين لاجين : 210 •

- حنادى بلان كرهان : 174 •

- الحواربون : 127 •

- خ -

- خاص بك : 38 •

- خشير شرف الدين : 158 •

- الخوارزمية : 38-40-53 •

- د -

- دارديك : 161-219 •

- الداوية : 28-45-68-87-89-91 •

• 92-94-193-207-216 •

- درباى : 196 •

- دو قز خاتون : 38 •

- دوشى خان (جوى) : 166 •

- الترك السلاجقة : 28-35-37-39

• 69-120-121 •

- تتش ابن البارسلان : 41 •

- الترك الغز : 38 •

- تمرناش الارتقى : 50 •

- تولى : 166 •

- ث -

- ثوروس البجراطى : 114 •

- ثوروس الثانى : 25-26-27-28 •

• 29-33-72 •

- ثوروس الثالث : 211 •

- ثور. بيانوس : 119-120-122 •

- ثيودور الناسك : 67-90-157 •

- ج -

- جالائير : 52 •

- جرماغون بنو بان : 167 •

- جريجوار الثانى : 113-114 •

- جريجوار الثالث : 114-115-116 •

• 117-118 •

- جريجورى الرابع : 63-84-129 •

- جريجورى السادس : 90-125-126 •

- جريجورى الحادى عشر : 98-132 •

• 128 •

- جفطاي : 166 •

- جلال الدين منكبرتى : 167 •

- ذ -

- ذوالنون : 34 - 35 .

- ر -

- رسد م : 30 .

- ركن الدين خورشاه : 171 .

- ركن الدين سليمان : 144 .

- ركن الدين كيقباد : 157 - 58 .

- ركن الدين كيكاس : 183 .

- روبن الثاني : 23 .

- روبن الثالث : 29 - 67 - 86 .

- روبير دى لوزنجان : 160 .

- روجى الثانى : 31 .

- ريتشارد قلب الأسد : 60 - 65 .

- ريموند الثالث : 46 - 51 - 86 - 87 .

- ريموند دى بواتيه : 50 .

- ريموند روين : 71 - 86 - 87 - 88 .

91 - 93 - 96 - 149 .

- ز -

- زابيل : 67 - 71 - 98 - 148 - 151 .

- زكريا دى سرمين : 95 .

- س -

- ساركيس : 132 .

- سانشو الثانى : 98 .

- سان لويس : 152 .

- سبيل دى لوزنجان : 63 - 67 - 84 - 97 - 148 .

- ستيفانوس الرابع : 130 .

- سد بفينيه : 26 - 29 .

- سلاجقة الروم : 36 - 50 .

- سلاجقة الشام : 41 .

- سلاجقة عراق العجم : 36 .

- سلاجقة كرمان : 36 - 68 - 158 .

- سلسين الثالث : 128 .

- سمباط (الكونستال) : 150 - 154 - 173 - 174 .

176 - 211 - 212 .

- سنجار بن ملكشاه : 36 - 37 - 38 .

- سنقر الأشقر : 200 - 201 - 203 - 206 .

- شتيمون الثالث : 90 - 142 .

- سيف الدين بيدمر : 160 .

- سيف الدين قطز : 38 - 40 - 180 - 181 - 189 .

- ش -

- شارل السادس : 220 .

- شجرة الدر : 164 - 165 - 166 - 167 .

- شيركوه : 44 - 45 .

- شهاب الدين قرطاي : 214 .

- ص -

- الصالح اسماعيل : 28 - 40 - 42 .

- الصربيون : 29 - 30 - 124 .

- صلاح الدين الأيوبي : 29 - 30 - 37 - 42 - 44 .

45 - 46 - 47 - 50 - 59 - 64 - 145 .

- علاء الدين سيفافوش : 158 .
- عماد الدين زكي : 38 - 40 - 41 - 42 - 47 .
- عموري الأول : 27 - 44 - 45 - 67 - 97 .
- عموري دي لوزنجان : 215 .
- غ -
- غلبوم الأول : 26 .
- غلبوم الثاني : 34 .
- غياث الدين كبحوسرو الثاني : 144 - 145 .
- 154 - 156 - 169 - 172 - 173 .
- ف -
- فارس الدين اقطاعي الجهدار : 78 .
- الفاطميون : 44 - 177 .
- الفرنجة : 25 - 29 - 31 - 34 - 40 - 67 .
- 68 - 76 - 78 - 81 - 89 - 90 - 96 -
- 100 - 103 - 106 - 123 - 145 - 149 .
- 169 - 189 - 172 - 117 - 185 - 193 .
- 197 - 205 .
- فريدريك الأول : 32 - 61 - 62 - 142 .
- فريدريك سوابي : 64 .
- فولك د انجو : 98 .
- فيليب (ابن هيموند الرابع) : 149 - 150 .
- فيليب أوغسطين : 61 - 65 .
- فيليب الخامس : 214 .
- فيليب د بلبن : 162 .
- الصليبيون : 24 - 25 - 34 - 36 -
- 40 - 42 - 43 - 46 - 47 - 48 -
- 49 - 59 - 62 - 63 - 64 - 65 -
- 71 - 81 - 100 - 142 - 145 - 176 .
- 193 .
- ط -
- طغتكين : 41 - 46 .
- طغرل (امير الكرايت) : 55 - 56 .
- طغر بن أرسلان : 40 .
- ظ -
- الظاهر بهاء الدين : 202 .
- الظاهر شاذي : 144 .
- ع -
- العاضد الفاطمي : 45 .
- العباسيون : 139 - 177 .
- عز الدين ايبك : 179 - 180 - 181 .
- عز الدين ايفان : 197 - 199 .
- عز الدين كيقباد : 146 - 150 - 152 - 154 .
- 157 .
- عز الدين كيكافوس : 145 - 147 - 152 .
- 157 - 170 .
- عز الدين محمود : 42 - 47 .
- العزيز عثمان بن صلاح الدين : 177 .
- علاء الدين خوارزم شاه : 167 .

- كراوى التتري : 205 .
- الكرايت : 51 - 53 .
- كليمنت الثالث : 64 - 123 .
- كليمنت الخامس : 132 .
- كليمنت السادس : 135 - 137 .
- كول فاسيل : 114 .
- كولومان : 28 .
- كونراد الثالث : 32 - 40 .
- كونراد فيستليخ : 66 - 128 .
- كيوك خان : 169 - 170 - 173 - 175 - 176 .
- ل -
- اللاتين : 92 - 127 - 139 - 153 .
- لوسيو الثالث : 123 - 124 - 125 .
- لويس الرابع : 40 - 142 .
- لويس التاسع عشر : 178 - 179 .
- ليون الأول : 29 - 33 - 62 - 64 - 66 -
- 67 - 68 - 75 - 77 - 84 - 86 - 87 -
- 88 - 89 - 90 - 104 - 105 - 127 - 128 -
- 129 - 145 - 146 - 148 - 172 .
- ليون الثانى : 98 - 105 - 125 - 202 - 205 .
- 206 - 208 .
- ليون الثالث : 213 .
- ليون الرابع : 107 - 108 - 133 - 136 - 214 .
- 215 .
- ليون الخامس : 98 - 99 - 138 - 162 - 218 .
- 219 .

- فيليبيا : 67 .
- ق -
- قتلش بن اسرائيل : 36 .
- قسطنطس : 50 .
- قسطنطين (بن روين) : 24 .
- قسطنطين (حاكم نمرون) : 173 - 191 .
- قسطنطين الأول : 129 - 130 .
- قسطنطين الثانى : 130 .
- قسطنطين الثالث : 131 - 134 - 135 -
- 216 .
- قسطنطين الرابع : 136 - 138 - 159 -
- 160 - 161 - 164 - 216 - 218 .
- قسطنطين الخامس : 161 .
- قلاوون : 194 - 204 - 206 .
- قلع أرسلان الأول : 142 - 197 - 199 .
- قلع أرسلان الثانى : 28 - 30 - 37 -
- 62 - 143 - 144 .
- قلع أرسلان الثالث : 144 .
- قلع أرسلان الرابع : 154 - 183 .
- القورزات : 51 .
- قيسراسحاق : 147 .
- قيساز : 39 .
- ك -
- كاكبيخ الثانى : 23 .
- كتيغانوين : 187 - 188 - 190 -
- 210 .

— ٢ —

- المعظم تورانشاه : 94 - 175 .
- معين الدين البرواناه : 155 .
- المغول : 21 - 51 - 52 - 53 - 54 - 55 - 56 -
- 104 - 132 - 153 - 154 - 155 - 156 - 158
- 166 - 167 - 168 - 169 - 171 - 172 - 174
- 175 - 182 - 183 - 184 - 185 - 188 - 195
- 198 - 204 - 205 - 212 .
- المقتضي لأمر الله : 38 .
- مليح : 28 - 29 .
- الملك العادل : 94 - 144 .
- الملك المنصور نور الدين علي : 181 - 197 - 199
- الماليك : 109 - 137 - 159 - 160 - 163 - 76
- 177 - 190 - 193 - 195 - 196 - 198 - 99
- 202 - 206 - 212 .
- متكوتمر : 195 - 205 .
- منكو خان : 157 - 170 - 171 - 188 - 175 -
- 182 .
- المونوفيزية : 112 - 132 .
- ميخيتار داشبر : 137 .
- المييمون القصري : 89 -
- ن -
- الناهمان : 51 .

- ماركوبولو : 102 .
- ماري : 31 - 34 .
- مانويل الأول : 25 - 26 - 31 - 32 -
- 33 - 34 - 97 - 117 - 124 - 143 -
- 169 .
- مجير الدين : 41 .
- المجريون : 124 .
- محمد هاجوق شاه : 39 .
- المراونة : 49 .
- المركيت : 51 - 53 .
- المستعظم بالله : 182 - 183 .
- مسعود الأول : 26 - 37 - 38 .
- المسلمون : 27 - 48 - 59 - 65 -
- 86 - 87 - 89 - 92 - 94 - 97 -
- 99 - 102 - 105 - 143 - 144 -
- 147 - 153 - 154 - 168 - 169 -
- 174 - 175 - 183 - 187 - 189 -
- 195 - 196 - 197 - 205 - 207 .
- المسيحيون : 46 - 64 - 87 - 89 -
- 102 - 105 - 126 - 148 - 153 -
- 168 - 169 - 175 .

- هيثوم الأول : 129-132-152-153-
- 154-159-195-196-197-198-
- 199-200-201-202.
- هيثوم الثاني : 130-131-132-208-
- 209-210-211-213-215.

- و -

- ولهم روبروق : 158.

- ي -

- يوسكاى باهاتور : 54-55.
- يشموط : 186.
- البعاقية : 183-195.
- يوحنا الثاني : 214.
- يوحنا التاسع أغابيتوس : 122.
- يوحنا ديبيلين : 80.
- يوحنا السابع : 149.
- يوحنا كومنينوس : 25-103-122.
- يوحنا ليمناتا : 169.

- نجم الدين أيوب : 45.

- نجم الدين خضر : 202.

- نرسيس بالينتز : 133.

- نرسيس الرابع : 119.

- نرسيس شنو رهالى : 80.

- نرسيس فلاينزى : 118-121-122.

- النساطرة : 176-183.

- نور الدين محمود : 27-29-30-41-

- 42-43-44-45-46-49-50-51-

- 111.

- النورمان : 32-34.

- نيكولا الرابع : 209.

- ه -

- هنرى الأول : 176.

- هنرى الثاني : 32.

- هنرى داندبلو : 105.

- هنرى دى شمانى : 86.

- هنرى فوسون : 81.

- هوج الثالث : 215.

- هولاكو : 157-195-196.

- هونوريوس الثالث : 95.

- هيثوم (حاكم جوريجوس) : 132.

- هيثوم (حاكم ساسون) : 88.

- هيثوم (حاكم نمرون) : 29-85.

- الأباطور ربة السلجوقية : 40 - 156 .
 - أمباطور ربة سنج : 52 - 54 .
 - أمباطور ربة كبن : 52 . 54 .
 - أمباطور ربة ليقية : 68 .
 - آمد : 144 - 155 .
 - الأناضول : 169 - 183 .
 - إنجلترا : 32 - 61 - 171 .
 - أنطاكيا : 22 - 23 - 25 - 26 - 33 -
 40 - 48 - 50 - 57 - 59 - 70 - 71 -
 76 - 80 - 84 - 85 - 86 - 87 - 88 - 89 -
 90 - 91 - 92 - 93 - 94 - 95 - 96 - 97 -
 103 - 142 - 145 - 149 - 152 - 172 -
 184 - 185 - 194 - 200 - 201 - 202 -
 208 .
 - أنطاليا : 146 .
 - الأنطرسوس : 22 - 59 - 100 - 194 .
 - أنقرة : 144 .
 - أنى : 114 - 129 .
 - أنبير : 148 .
 - أوربا : 24 - 60 - 63 - 69 - 71 - 75 -
 76 - 79 - 84 - 98 - 103 - 106 - 109 -
 137 - 143 - 159 - 117 - 219 .
 - آياس : 85 - 100 - 102 - 107 - 109 -
 199 - 163 - 215 - 217 .
 - ايران : 38 - 104 - 166 - 167 - 170 -
 171 .
- ايزورى : 30 - 152 .
 - ايطاليا : 34 - 35 - 37 - 104 - 109 .
 - ب -
 - باداجوز : 99 .
 - بالجونة - بولاق (معركة) : 55 .
 - براغانة : 173 .
 - البرتغال : 98 - 99 .
 - برتوز : 145 .
 - برج الرصاص : 187 - 196 .
 - برسيرت : 26 - 211 .
 - بسارابيا : 81 .
 - بطليموس : 40 - 145 .
 - بعلبك : 166 - 173 - 187 .
 - بغداد : 38 - 175 - 182 - 183 - 186 .
 - بغراس : 26 - 84 - 85 - 87 - 92 - 145 -
 194 - 198 - 200 - 204 .
 - بكين : 52 .
 - البندقية : 29 - 104 - 108 - 119 - 187 -
 200 - 208 - 210 .
 - البورغولا : 48 - 101 - 148 .
 - بوخرانيق : 21 .
 - بولونيا : 175 .
 - بوهيميا : 98 .
 - بيت المقدس : 27 - 28 - 40 - 47 - 49 -
 50 - 51 - 60 - 62 - 71 - 77 - 86 - 97 -
 98 - 116 - 132 - 142 - 150 - 152 - 104 -
 208 .

- د -

- دانشمند : 41 - 143 .
- درهساك : 87 - 89 - 90 - 145 - 187 -
- 196 - 198 - 200 - 204 .
- دربند المرى : 198 .
- الدر ن : 217 .
- دزوك : 115 .
- دلمسى : 167 .
- دليون : 160 .
- دمشق : 29 - 30 - 41 - 43 - 46 - 65 -
- 94 - 130 - 169 - 180 - 181 - 187 -
- 201 - 204 - 212 .
- دمياط : 45 - 148 - 178 - 180 .
- دوقاط : 144 .
- دولوقى : 115 .
- الدولة الاسلامية : 41 - 108 - 169 - 177 -
- الدولة الخطائبة : 38 .
- الدولة الخوازمية : 38 - 167 - 170 .
- دبارىكر : 168 - 205 .
- ر -
- رأس الخنزير : 91 .
- رملكة : 115 - 122 - 123 - 209 .
- الرها : 25 - 26 - 40 - 48 - 49 -
- 50 - 80 - 97 - 185 - 209 .
- رودوس : 32 - 161 .
- روما : 90 - 91 - 95 - 103 - 127 -
- 128 - 139 .

- رومانيا : 81 .
- الرى : 38 - 39 - 40 .
- س -
- ساتاليا : 161 .
- سجستان : 156 - 168 .
- ساسون : 85 .
- سالونيك : 34 .
- ساموس : 32 .
- سان جاك : 132 .
- سرفنتيكار : 197 .
- سرمين : 196 .
- سروج : 48 - 185 .
- سلفخييه : 68 - 93 - 99 - 151 - 152 .
- سمرقند : 176 .
- سمساط : 206 .
- سنجار : 45 - 151 - 168 .
- سورسا : 41 - 81 - 172 .
- سيبريا : 52 .
- سيبولة : 37 .
- سيبس (سبىز) : 22 - 25 - 26 - 30 -
- 69 - 98 - 103 - 104 - 131 - 132 -
- 134 - 136 - 137 - 148 - 149 - 160 .
- 161 - 199 - 201 - 203 - 211 - 218 .
- سيفرى حيسار : 158 .
- سيقا : 147 .

- ط -

- طرابلس : 27-46-49-51-59-86-88-89-90-92-93-95-96-97-149-163-184-185-194-207 .

- طرابلس : 146 .

- طوروس : 22-81-100-102-195 .
- طوروس : 101 .

- طرسوس : 27-29-69-90-103-122-126-128-129-147-148-149-154-160-199-213-217 .

- طرطوز : 49-93-163 .

- ع -

- العباسية : 181 .

- العراق : 102-166-170 .

- عزاز : 186 .

- عكا : 94-103-189-194-207 .

- عمرودة : 68 .

- العمودين : 199 .

- عينتاب : 68-196-204 .

- عين جالوت : 190-191-195 .

- عين زربة : 25-27-131-218 .

- ف -

- فارس : 37-38-41-166-170-171 .

- 172-174-183-195 .

- سينوب : 146 .

- سيواس : 143-144-154-155-156-168 .

- ش -

- الشام : 31-40-42-46-47-59-64-67-71-84-85-90-96-100-101-102-106-144-193-194-196-170-171-175-180-181-185-188-189 .

- الشوبك : 49 .

- شوغاقان : 146-147 .

- شوغر : 114 .

- شبح الحديد : 200 .

- شبرز : 201 .

- ص -

- صفد : 193 .

- صقلية : 31-34-108 .

- صهيون : 204-205 .

- صور : 59-65-194-209 .

- صيدا : 189-194 .

- الصين : 52-53-56-104-166-167-188 .

- 167-188 .

- قطيبا : 206 .
 - القفجاق : 36 - 166 - 195 .
 - قلعة الموت : 171 .
 - القوقاز : 21 .
 - قونية : 26 - 37 - 62 - 68 - 92 -
 100 - 101 - 106 - 142 - 153 - 154
 155 - 168 - 196 - 199 - 217 .
 - قيسارية : 30 - 131 - 144 - 146 -
 154 - 155 - 157 - 158 - 168 - 193
 - ك -
 - كابل : 168 .
 - كارس : 153 .
 - الكاستيل : 98 - 99 .
 - كبادوكيا : 100 - 143 - 147 .
 - كتلونيا : 206 .
 - كختا : 206 .
 - كردستان : 153 - 168 - 181 - 184 -
 203 .
 - كركر : 206 .
 - الكتك : 201 .
 - كورنث : 32 .
 - كوريبا : 175 .
 - كيان : 153 .

- فارسكو : 164 - 179 .
 - الفرات : 21 - 190 .
 - فرنسا : 40 - 98 - 104 - 152 - 171 - 178 -
 220 .
 - فريجيا : 143 .
 - فلسطين : 49 .
 - فلورنسا : 108 .
 - فماغوست : 161 - 163 .
 - فوغا : 196 .
 - فيترب : 116 .
 - فبخة : 67 .
 - فبروز : 37 .
 - فبرونا : 124 .
 - ق -
 - قارين : 133 .
 - القاهرة : 47 - 219 .
 - قبرص : 34 - 67 - 94 - 97 - 99 - 100 -
 132 - 135 - 159 - 160 - 161 - 163 -
 169 - 176 - 213 - 215 - 217 .
 - قره قوروم : 169 - 171 - 175 - 176 - 195 -
 قسطنطيني : 157 .
 - القسطنطينية : 25 - 26 - 34 - 81 - 100 - 101 -
 142 - 145 - 155 - 212 .

- مراغا : 195-166 .
- مرزبان : 200-187 .
- مرسيلىيا : 107 .
- مرعش : 25 - 30 - 145 - 187 - 209 - 10
- مزخانيق : 21 .
- مصر : 27 - 29 - 42 - 44 - 45 - 46 - 47
- 99 - 102 - 107 - 168 - 170 - 177 - 79
- 181 - 184 - 188 - 189 - 193 - 194
- 195 - 196 - 201 - 203 .
- مصريين : 196 .
- المصيصة : 26 - 29 - 68 - 103 - 104 -
- 199 .
- مفازة : 156 .
- مكران : 156 .
- ملازكرد : 23 - 113 .
- ملطبة : 48 - 144 - 206 .
- المملكة اللاتينية : 48 - 50 - 59 .
- منيج : 185 .
- منشوريا : 51 - 52 .
- المنصورة : 179 - 193 .
- منغوليا : 51 - 52 - 171 .
- موآب : 49 .

- كبيف : 32 .
- كفسا : 179 - 180 - 184 .
- كليليكيا : 22 - 23 - 24 - 25 - 26 -
- 27 - 29 - 33 - 37 - 48 - 78 -
- 79 - 81 - 93 - 94 - 100 - 102 -
- 113 - 114 - 121 - 136 - 139 -
- 156 - 159 - 160 - 172 - 187 -
- 197 - 213 .
- ل-
- اللاذقية : 194 .
- لازستان : 21 .
- لاموس : 27 .
- لبنان : 49 .
- ليرندا : 144 - 146 .
- لزدى : 147 .
- لنزار : 147 .
- لولوة : 147 .
- لورى : 153 .
- لوزاد : 147 .
- لولف : 147 .
- ما بين النهرين : 21 .
- ماود بين : 41 - 48 - 50 - 168 - 186 .
- ماينس : 66 .
- مابورقا : 128 .
- متبلان : 32 .

- البحر الأسود : 36 - 146 - 175 .
- بحر البلطيق : 177 .
- بحر جانبقا : 21 .
- بحر الخزر : 21 .
- بحر فارس : 156 .
- بحر قزو بين : 39 .
- البحر المتوسط : 22 - 31 - 99 - 107 .
- بحر النيل : 177 .
- بحيرة بيكال : 52 - 53 .
- الأنهار -
- نهر الأنون : 54 .
- نهر جيجون : 48 - 148 .
- نهر السلف : 64 .
- نهر سلنجا : 53 .
- النهر الطاصي : 48 .
- نهر الفرات : 21 - 22 - 101 - 185 .
- نهر كبير ولين : 53 - 55 .
- نهر هالي : 22 .
- وادي أرميك سو : 100 - 157 .
- وادي النواحي : 100 .
- الموصل : 38 - 40 - 41 - 42 - 47 .
- موقان : 156 .
- ميفارقين : 168 - 184 - 185 - 186 .
- مبلاس : 148 .
- ن -
- نافسار : 98 .
- ناهل : 209 .
- نابلس : 181 - 187 .
- نجدة : 156 .
- نصيبين : 185 .
- نمرود : 26 - 29 .
- نور نهورغ : 62 .
- نيقوسيا : 165 .
- نيقية : 67 - 90 - 157 .
- ه -
- هرقل : 30 - 144 - 196 - 197 .
- همدان : 38 - 39 - 166 .
- الهند : 104 - 109 - 167 .
- و -
- اليهان : 54 .
- يافا : 193 .
- اليمن : 47 .
- البحار، الأنهار، الخلجان :
- البحر -
- البحر الأدرياتيكي : 54 .

= فهرس المحتوي =

المقدمة : 1 - 2

الفصل التمهيدي

- (الأوضاع السياسية في آسيا في منتصف القرن الثامن عشر الميلادي : 20 - 21
- 1 - الأوضاع السياسية في أرمينيا الصغرى : 21
- 2 - الأوضاع السياسية في الدولة البيزنطية : 31
- 3 - الأوضاع السياسية في الامارات و الأتابكيات التركية السلجوقية : 35
- 4 - الأوضاع السياسية في الدولة الأيوبية في مصر و الشام : 42
- 5 - الأوضاع السياسية في الشام الصليبي : 47
- 6 - المغول في آسيا : 51

= الباب الأول :

(علاقة أرمينيا الصغرى بالمسيحيين)

الفصل الأول : علاقة أرمينيا الصغرى بالصليبيين : 52 - 61

- 1 - ليون الثاني وفريدريك بربروسا : 63
- 2 - تتويج ليون الثاني ملكا على أرمينيا الصغرى : 65
- 3 - أثر الحركة الصليبية في تغيير الأوضاع بالملكة الأرمينية
في عهد الملك ليون الأول : 68

الفصل الثاني : علاقة أرمينيا الصغرى بالفرنجة : 82 - 103

أولا : علاقات أرمينيا الصغرى بالامارات الصليبية بالشام : 84

1- أرمينيا الصغرى وسالة أنطاكية : 84

1- بوادر النزاع بين الملك ليون الأول وبوهيموند الثالث حاكم أنطاكية .

2- تحالف الاسبتارية و الداوية مع بوهيموند الرابع : 86

3- حرب الخلافة على أنطاكية ونتائجها : 88

2- علاقة أرمينيا الصغرى بالامارات الصليبية الأخرى : 97

ثانيا : - علاقات مملكة أرمينيا الصغرى بدول أوربا : 98

1- علاقتها بالبرتغال :

2- علاقة أرمينيا الصغرى التجارية : 99

1- أهمية أرمينيا الصغرى التجارية

2- الامتيازات التجارية التي منحها ملوك أرمينيا الصغرى

لدول المغرب : 104

الفصل الثالث : مملكة أرمينيا الصغرى والامبراطورية البيزنطية : 110 - 137

1- سياسة الامبراطورية البيزنطية تجاه مملكة أرمينيا الصغرى : 113

2- محاولة التقارب بين بيزنطة وأرمينيا الصغرى : 117

3- ردود فعل مملكة أرمينيا الصغرى تجاه سياسة الامبراطورية

البيزنطية : 124

ص

- الباب الثاني :
((العلاقات الأرمينية بالعالم الاسلامي))

الفصل الأول : أرمينيا الصغرى والترك السلاجقة : 140 - 164

1- أرمينيا الصغرى وسلاجقة قونية : 142

2- الأوضاع السياسية بمملكة أرمينيا الصغرى ما بين 1219م - 1226م : 148

3- علاقة مملكة أرمينيا الصغرى بأهل كرمان : 156

الفصل الثاني : علاقة أرمينيا الصغرى بالمغول : 165 - 191

1- ظهور خطر المغول : 116

2 - تحالف المسلمين والمسيحيين ضد خطر المغول في آسيا

الصغرى : 168

3 - نهاية الترك السلاجقة على يد المغول : 169

4 - هولاكو وقيام مملكة مغول فارس : 170

5 - تحالف ملك أرمينيا الصغرى هيثم الأول مع المغول : 172

6 - در مملكة أرمينيا الصغرى في إقامة التحالف الثلاثي : 176

7 - قيام دولة المماليك : 177

الفصل الثالث : علاقة أرمينيا الصغرى بالمماليك : 192 - 220

1- القوة الاسلامية وسقوط الامارات الفرنجية في الشام : 193

2 - فرض الحصار الاقتصادي على مصر ونتائجه : 194

3 - وفاة السلطان الظاهر بيبرس والحرب الأهلية في مصر : 202

ص

- 4 - معاهدة الصلح بين ليون الثاني ملك أرمينيا الصغرى
والسلطان قلاوون 684 هـ - 1285 م : 206
- 5 - اعلان الملك هيثوم الثاني ولائه للمماليك وبداية الحرب
الأهلية بالملكة : 208
- 6 - وصول عائلة لوزنجان للحكم وسقوط الملكة : 215
- الخاتمة : 221-25
- الملاحق - الخرائط : 227-51
- البيبليوغرافية : 253-72
- الفهارس :
- 1- فهرس الاعلام : 274-81
- 2- فهرس الأماكن والبلدان : 282-89
- 3- فهرس المحتوي : 290